

تصميم وتنفيد الازياء المعلوماتية الادارية تزيين الشعر وفنون الماكياج المراجَعة والخبرة في المحاسبة التجميل الماخلي ميكور رئيس مداسبة ومتأسب عام لبينة سر مختزلة وتنفينية فئون الاعلان التربية الدضانية والابتدلانية بيع تداكر السفر برمجة العاسبات ألالكترونية العلوم التجارية مورات كمبيوتر بعدة لعات

اخصائي في التجميل الدوام نماري / مسائي " الاقسام، فرنسي / اتكليزي الحازمية الساحة – انتلفون: ١/٤٥٠٥٨٦/ - ١/٤٥٠٥٨٦/

مشاورات دولية

في شأن الجزائر

اكدت باريس امس مجددا أنها لا تنوى المشاركة

في أي تحرُكُ مُحتملٌ في شأن الجزائر على رغم أن وزيرة الذارجية الاميركية مادلين أولبرايت ونظيرها

الْفُرنسي أوبير فيدرين أتفقاً أولُ من أمس في نيويورك على تكثيف مشاوراتهما في شأن الازمة في

وقال مساعد الناطق باسم وزارة الخارجية الفرنسية ايف دوتريو ردا على سؤال عن اجتماع نيويورك: حديثنا عن الازمة في الجزائر لا يعني اتنا نسعى الى

تحرك دولي". وكان الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية جيمس روبن صرح بان اولبرايت النارت مسالة الازمة

لَّآجَزَأَتُرِيةً مَعَ فَيَعَرَينَ فَي افطارَ عمل على هامُش اعمال الجمعية العمومية للامم المتحدة في نيويورك.

التهان البهضية المعودية للهم المتحدة في ليودورك. وقال أن الوزيرين اتفقا على أن "من المغيد بدء حوار بين الولايات المتحدة وفرنسا في هذا الموضوع". واضاف افهما يريدان استكشاف فائدة "بدء حوار طويل وشلمل بيننا في التوصل الى شروط العمل في تلك المنطقة"، ولكد أن الوزيرين "لم يخوطا في التفاريز "لم يخوطا في

التخاصيل"، لكنَّه اشار الىّ أنّ مساعدي الْجانبينّ سيجتمعون في موعد الدق "ليروا ما يمكن عمله".

وعلى رغم تُرَايِد الضغوط نُحضُ المُجتمعُ الدولي على التعظل في الازمة الجزائرية بعد تفاقم موجة المجازر، لا يزآل المامش المتاح أمام الاسرة ألدولية ضيفًا

ومحدوداً. فقبل صدور بيان الخارجية الفرنسية لم

يتطرق الوزير فيعرين الى الوضع في الجزائر لدى

– التتمة في الصفحة ١٨ –

تطفئت للنظر

راكب النمر!

ومن لكد الدنيا على المرء أن يرى عدوا له ما من صداقته بد تعديل بسيط للشعر يصلح وصفاً لحال الرئيس

و"بُدًّ" هي المشكِّلَة، فمو لا يملك ان يقبل وزيراً،

و بد هي المستحدا فهو و يملط أن يدين وريزا والاصرار على ابدال وزير أو أكثر قد يعني استقالة الحكومة، وأخطار استقالة الحكومة في ظروف هذه الايام، ستكون أفدح بكثير من الاضطرار الى التعليش مع بضعة وزرا" هم في هال "ارتكلب" دائمة، لا

يعرفها الدريري فحسب، بل كل من يتعاطى الشأن

يُغُل عن السياسة انها "فن الممكن"، وفن الممكن

هذاً هُو أقْصَى مَا يَمِكُنَ أَنْ يَحْكُمُ مِنْ خَلِالُهُ رَئِيسَ

وزراء لَبْنَانِ الدَّلِي. لكن الأمر يحير في متنهى الدقة عندما يصل عنى

المريري - حتى آلان - لا يعتقد انه وصل الى طريق مسدود، ولنلك بعلن ويكرر أنه سيحاول

ويظل يحاول، رغم اصراً، حزب "وضع العصي في الدواليب"، ومنظمة "المعارضة المسبقة" في مشروع،

بما في ذلك ألمشاريع التي لم تر النور بعّد، وخُبراً؛ سد الطرق من مطاعما لا من آخرما فقط، على متابعة

ومع ذُلَّك فالرجل مستمر، لانه لا يستطيع ولا بملك الا أن يستمر، والسبب كما قال أول من أمس اثر

جلسة مجلس الوزراء الشميرة والمثيرة، انه يعتقد ان

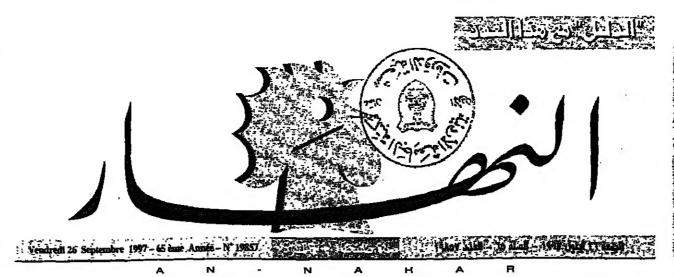
لي للله المستور المنطقة البناء المنطقة الرافع شعار المريب في كل هنا أن "التجمع" الرافع شعار المريري دائماً على خطأ"، لا يملك من الحريري دينا لا في شخصه ولا في برنامجه، لذا فالمفارقة

رفيق المريري، كان تقول،

هذا الممكن الى طريق مسدود.

في هذا الاستمرار مصلحة البلد.

"وزيراً له ما من زمالته بد".



مع بدء المحادثات في واشنطن بين وفد فلسطيني رفيع المستوى بركاسة الرجل الثاني في منظمة التحرير الفلسطينية محمود عباس (لبو منزن) والمنسق الاميركي الخلص لعملية السلام في الشرق الاوسط السفير دنيس روس تمهيدا

اي السرق بروست بمسير ميس روس مهيد اللقاء الثلاثي الفلسطيني – الاسرائيلي – الاميركي في نيويورك، برز موقفان لافتان: – الاول تمثل في سيل من الانتقادات الدولية لسياسة الاستيطان الاسرائيلية وخصوصا من

البيت الابيض ومن وزيرة الخارجية الأميركية مائلين اولبرايت آلتي جننت دعوتها الى تعليق

توسيع الاستيطان بعد قرار توسيع مستوطئتي

أفرات وغوش متصيون. - والثاني تمثل في توجيه السلطة الفلسطينية أكبر ضربة الى البنية التحتية لحركة المقاومة الاسلامية "حماس" في قطاع غزة. (راجع

ص١١). فقد أعثقلت الشرطة الفلسطينية

العشرات من ناشطي الدركة بينهم مسؤولون

سياسيون لم يفصح عن موياتهم واغلقتُ ١٦

في عمان رئيس المكتب

خالد مشعل، ففيما اعلنت الحكومة الارىنيـة أنه أصيب في عراك بين

سَأَلَقَهُ ومواطنين كنديين، لكنت الدركة لنه تعرض لمعاولة اغتيال

بواسطة جهاز كمربالي. ووقع الدانث مسلماً في شارع

محمد نزال ان "مشعل تعرض أمحاولة اغتيال مقصومة بينما كان برفقة ثلاثة

من أولاده وأثنين من مرافقيه في

سيارته الشخصية. فعند تزوله منها

توجه نموه شخصان يحملان الجنسية

الكندية، وحاولا الاعتداء عليه بجماز

كأن يحبله لعبهماء فتصدى لهما احد

عليهما، فيما لعيب زميله بجروح في

- التتمة في الصفحة ١٨ -

"الفاردنز" في العلصمة الاردنية. وقَالُ ممثل "حماس" في الردن



BANQUE EUROPEENNE POUR LE MOYEN-ORIENT SAL

AGENCE DORA

Nouveaux numéros de Téléphone et de Fax à partir du Lundi 29 Septembre 1997

Tél. (01) 257 771 / 2 / 3 / 4 Fax (01) 257 775

لا أزمة والهراوي متمسك بالمشروع

الحريري يعود من دمشق مصراً على الخطة والحوار

الامائي في مجلس الوزراء امس سؤال شغل الوسط السياسي عن الابعاد السياسية والاقتصادية لمذا السقوط، ومل كانت تتصل بما هو ابعد من الازمة الداذلية التي ولدها هذا التطور؟ ومن الطبيعي الا تجد محاولات تفسير هذا السقوط لجوبة فورية، وخصوصا أن "المستعدف" الرئيسي بالرسالة السياسية، أي الرئيس رفيق الحريري، عاود التأكيد في مجالسه امس أنه لم يجد تفسيرا أما حصل في مجلس

الوزراء سوى أنه "كأن كلاما سيأسيا" ولم يكنُّ مناقشة اقتصائية تتعلق بالمشروع الذي طرح في الجلسة. على ان ذلك لا يغفل واقعا ارتسمت معه علامات استفهام حول مصير ألحكومة ومستقبلها وحتى حول للمصير السياسي للحريري نفسه في ظل اسقاط مشروع وضع فيه الدريري كل ثقلة ولم يفلح في القرارة. - التتمة في الصفحة ١٨ -

جامعة وخيالها

بقلم سمير قصير

لم تعوندًا يوماً جامعة الدول العربية على وقفات

تم تعودنا يود جمد تصون مريد حي رسد تشعل النيال. وهذا اصلاً ليس دورها. فكما يولي علينا، تكون هي. من اين لما انا أن تنهب حيث لا تريد الدول الاعضاء أو لا تستطيع الوالدول الاعضاء لا

تريد النهاب الى أي مكان، منذ أن أعلنت الجلمعة

افلاسما نات يوم من آب ١٩٩٠ حين توارت وراه

القرار الاميركي بالحرب على العراق. بالكاد تقبل هذه الدول الذماب الى القامرة بين الفيئة والاخرى لحضور الدورات الموسمية لمجلس وزراء الذارجية العرب، في

ولكن لا بأس، فهذا مكسب في زمن بدا فيه ان بدأ من اعضاء الجامعة لا بريدون لها بقاءً. ولا بأس

ايضاً أن حلَّت قاعدة اللغالبية مكان الاجماع و"الثقاط الاسترشادية" مكان القرارات. آليس المهم أن يحافظ القيمون على الديبلوماسيات العربية على الحد الادنى

مما سمي يوماً "العمل العربي المشترك" عتى ينتقل

شيء آخر غير الفراب الى من سيرتهم غداً؟ المال افضل هكذا. لا خيبة امل، اذ لا أمل في

الاساس. ومع ذلك، لا بد أن يشعر حتى الاكثر رضومًا لمقتضيات المرحلة، بنوع من العرقة بعد

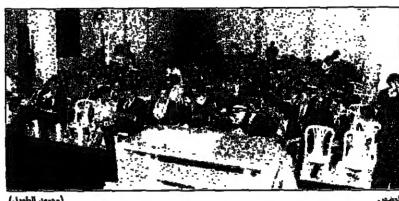
- التتمة في الصفحة ١٨ -

ما يشبه طقوس زمن بالد



الرئيسان المراوي والتريري في قصر بعبدا مساء لمس.

جنفياف باج في المتحف الوطني



– التتمة في الصفحة A i –

بعوديت مسيح.
"عملا بقرار مجلس الوزراء رقم ٥ تاريخ ١٩٩٢/٩/٢٢ القاضي بتقديم التوقيت المحلي ساعة ولحدة خلال فصل الصيف اعتبارا من صباح آخر لحد من شمر آذار وأغاية صباح آخر احد من شمر ایلول من کل سنةً يذكر الامين العام أمجلس الوزراء بوجوب تأخير الساعة ساعة واحدة

عمم لمس الامين العام لمجلس الوزراه هشام الشعار منكرة كان أصدرها منذ فترة عن قتمه العمل بالتوقيت الصيفى،

اعتبارا من منتصف ليل ٢٧ – ١٩٩٧/٩/٢٨ تاريخ انتما العمل

بالتوقيت الميفي".

صلة الزراعة العكارية تغرقها المضاريات

جولة "التمار" في القرى العكارية المنسية، مستمرة حلقة رابعة بين مزارعي السمل الذي تغرقه المضاربات ويشله سوء التسويق،

هونغ كونغ. المال يحارب الفساد

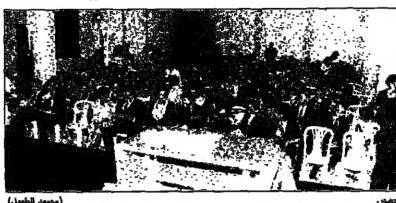
ائتهت امس اجتماعات البنك الدولي وصندوق النقد الدولي في هونغ كونغ بتأكيد متابعة محاربة الغساد. اص [1]

انديك: حلم اوسلو يتحول كابوسأ

قبيل مغلارته منصبه قال السفير الاميركي في اسرائيل مارتن الديك ان حام اوسلو يتحول كابوسا، محذرا من ان نوافذ الامل في السلام في طريقها الى

PENCENT. 1100 اولبرايت تعارض تسوية مع ليبيا

رفضت وزيرة للخارجية الاميركية ماطأين اولبرايت اي تسوية مع ليبيا في موضوع تفيير طائرة "باقام" فوق لوكربي، على رغم نداعين لوزير الدارجية الروسي يفغيني بريماكوف ورئيس منظمة الوحدة الافريقية روبرت موعلى



(معمود للطويل) "ليس ما هو اشد اثارة من ان نقتسم القصيدة مع من نحب". لعلما انتظرت لتبوح بكلمتما هذه نشوة بينها وبيننا لعلها تأكبت آنها تسلُّكِ في مسلمنا هي الراشعة من مسامها كُل النساء، تعايشهن، يتخمرن في صدرها واحشائها ولون عينيها قبل ان تعيد ولادتهن. وكم من المرات تعود منه النساء الماسويات، الطريخات، البريئات، الباكيات الى احداثما، طريات في ذاكرتماء لينآت من عودماء طفلات،

بناتُ الحنين. جنفياف بناج ظَنْنَاها في هذه المسية وهي تلقي القميدة في قاعة

التوقيت الشتوى ليل ۲۷-۲۸ ايلول

مبنى السوديكو نجا من الاعدام



بتى يستعيد صورته البهية؟

بعد صرخات عدة اطلقتها "النهار" في الاسابيع الثلاثة الاخيرة، ومطالبات صريحة بوجوب حمايته، نجا مبنى السوديكو الاصفر التراثي من عقوبة الاعدام التي كانت صدرت في حقه، وكتب له أن يعيا عمرا جنيداً. فقد أصدر امس وزير الثقافة والتعليم العالي فوزي حبيش ومدافظ بيروت نقولا سابا قرارا بوقف هدم المبنى خييس ومحصط بيروت تحود تسب طرو، يوحد مدم المبنى الذي يعتبر آية هندسية ومعمارية، على أن يدرج الحقا ضمن المبلي التراثية التي سنتم اعادة تأهياها وترميمها. و"النهار" التي قادت حملة صلبة لصون المبنى والحفاظ عليه، تدعو تكرأرا الى تدويله متحفا فريداً يشهد للذاكرة

مع بدء المحادثات الفلسطينية - الاميركية في واشنطن

الممل الاسلاميين، وقال مروان كنفاني الناطق باسم الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات "ان هذا الاجراء الذي قامت به السلطة الوطنية يستهدف

الحفاظ على المصالح العليا للشعب الفلسطيني

من طريق تجنب تعريض حياة المواطن الفلسطيني وامواله وحريته للخطر". واضاف ان

"من واجب السلطة حماية الامن الفلسطيني من

التمديدات الظرجية وكذلك من التصريدات التي

تدلي بها عناصر داخلية". أولبرايت اما في ما يتعلق بالاستيطان اليهودي، فقد وجمت أولبرايت انتقادا لاذعا للي رئيس الوزراء

ألاسرائيلي بنيامين تتنياهو الذي أعلن عزمه على بنه ٢٠٠ منزل جديد لليمود في مستوطنة افرات قرب بيت لحم في الضفة الغربية. لكن نتيلمو تعامل دعوة الوزيرة الاميركية الى تعليق

هذا الامر ولم يبد أي استعداد للاستجابة لها.

- للتنمة في الصفحة ١٨ -

المرافقين، ثم لاذا بالغرار. لكن المرافق الآخر تمكن من القبض رثيس المكتب السياسي لعركة المقاومة الإسلامية "عماس" خلات المشعل لدى ناله الى مدينة العسن للطبية في عمان بعد اصابته.

"الاكسبرس" نشرت تقارير سرية عن فضيحة التنصت:

كنديان ضرباه بـ"عصا كهربائية"

رئيس المكتب السياسي لـ"حماس"

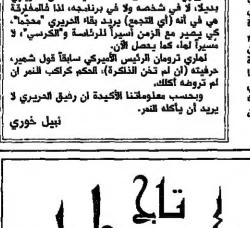
تعرض لحاولة اغتيال في عمان؟

الجميل وميتران حاولا "اقناع" الخاطفين بتأجيل اطلاق الرهائن عام ١٩٨٨

عَشَيةٌ مَنْهُ الدورة. - التتمة في الصفحة ١٨ -

الحكومة التي كان يرأسها جلك شيراك وخصوصا وزير الداخلية شارل باسكوا. بأريس – من جورج سأسين: قضية "الخلية السرية" المتخصصة بمحاربة واللافت أن التقرير كتبه بروتو عشية الارهاب التابعة لقصر الاليزيه والتي شكلها السّجال التلفزيوني الذّي اجري بين المرشحين للرئاسة ميتران وشيراك. الرئيس القرنسي الراحل فرنسوا ميتران بعد سنة من انتخابه عام (١٩٨١ الا تزال تتفاعل، إذ كشفت مجلة "الإكسبرس" في عددها للصادر أمس تقارير سرية تنشر للعرة الاولى عن عمل ويذكر أن حكومة شيراك أجرت في مرحلة مِنْهُ الْخَلِيةُ وَنَشَاطُهَا مِنْ أَجِلَ لَطَلَاقٌ الْمَثَطُوفِينَ الغرنسيين في لبنان. وأظهرت التقارير التي كتبها رئيس "الخلية والمهرت التطرير التي حابها رئيس المدية السرية كريستيان بروتو محاولة للرئيس اللبنةي السابق الشيخ أمين الجميل بموافقة ميتران لـ"رشوة" الخلطفين من أجل تأجيل لطلاق

"التعايش" مع الرئيس ميتران مفاوضات سرية تولاماً في شكل رئيسي جان – شأول ماركيأتي المستشار الخلص لباسكوا من أجل التعجيل في مستسعر مسلم البسميو، من أجل التعبيل الدورة اطلاق الرمائن الفرنسية في بيروت قبيل الدورة الثانية من الانتخابات الرئاسية في فرنسا عام 1944 - وكان المراقبون أجمعوا في حينه على أن حكومة شيراك اليمينية حاولت استخدام قضية الرهلال لكسب بعض الاصوات لمصلحة مرشحها (شيراك) في معركة رئاسة الجمهورية. وفي الواقع نجحت الحكومة في اطلاق كل من روجية أوك وجان بول كوهمان وجان لوي نورم أندان



ANNONCE L'ARRIVAGE D'UNE NOUVELLE VARIETE AUT. TRANSMISSION LEATHER INTERIOR EXCEPTIONAL DISCOUNT DE CHAMBRES A COUCHER DETWAREH TEL: 01/500848 500850 - 500937 JAMHOUT REL: 768299 - 769068 JAL-EL-IDB TEL: 412467 - 413322 **FACILITES** DE PAIEMENT

الرَّمَالِينَ، وَقَامَ بِمِنْهُ الْمَهُمَّةُ كُلِّ مِنْ فَرِيْسُوا

دوغروسوفر (رجل المهمات السرية) وسامي

مأرون ، القريب من الجميل، حين توجها الى

عرون المعروب من المهان عين حوجه الم بيروت في (٢ نيسان ١٩٨٨ حاملين "مبلغا كبيرا من المآل يحتمل ان يكونا سلماه الى الخاطفين من اجل وقف المفاوضات الجارية" مع







كل مساء على ايقاع اوتار العود وظهراً ايام الآحاد

> تاج المبرا – سنتر غاليريا – اليسار تلفون ۲۷۸-۹۲ ۷۵۲۸۹۳ (٤٠) صالة العاب خاصة بالأولاد

قال وزير قريب من قصر

بعيدا أن الرئيس المراوي

ابد الرئيس العريري في

مجلس الوزراء مسايرة له

<u>والتخفيف</u> من وطأة

تصويت الاكشرية ضد

زيادة الرسوم والضرائب

🐒 مَنْ النسوول؟

فوجىء بعض الوزراء عند

مناقشة الخطة الانمائية

وكيفية تمويلها بان

صندوق الجنوب مديون

A PARTY OF THE PAR

تساءل احد الوزراء عن

سبب يقاء مادة الغاز

بعيدة عن اي زيادة مع ان

الشركات المستوردة تعقق

مدرسة لمنان الأخضر

لأولادكم

من الثامنة حتى الثانية

مؤسسات المعهد العربى

-: . 1/TVV1 EA/E4/0 .: ..

بيروت زقاق البلاط

ارباحا كبيرة.

بخمسين مليون دولارا

الحريري القديم هل يعود؟

رئيس الجممورية الياس المراوي نفذ في جلسة مجلس الوزراء يوم الاربعاء الماضي لعبة ذكية، ولكن مكشوفة، أذ ليد زُيادة سعر البنزيِّن معتبرا "أن كل ماّ متسوحة، ما قد ريباه سعر مبدرين محبورا من عن ما هو مقترح باستثناء البنزين لا يشكل سلة مالية قلدرة على سد العجز في الذرينة". ومؤكدا "ان عودة الممجرين ولماء المناطق يحتاجان الى اموال وعلينا إلا تختبي؛ وراء صابعنا والأنمرب من الواقع والمنطق. لكن نتيجة التصويت على هذه الزيادة، وكانت عدم الموافقة عليها بلكثرية ١٢ صوتا مقابل ١١ صوتا، لظهرت على نحو لا يقبل الشك ان موقفه الفعلي من هذا الموضوع هو غير الذي اعلنه في العِلسة واته كان يـضمر غير ما قال. والدِّلْيل على ذلك غياب "وزّيره"، أَذَا جاز التعبير، او وزير "البلاط" كما يحلو لعدد من المعارضين أن يسموه، شوقي فلفوري عن البلسة. وتصويت وزراء آخرين قريبين منه أو معسوبين عليه ضد الزيادة المقترحة مريبين منه و محسوبين عليه حد مريدت المجلس ومنهم وزير الثقافة فوزي حبيش. أما رئيس مجلس النواب نبيه بري فلم يلجأ الى الاعيب في موضوع زيادة سعر البنزين رغم إنه شاطر فيها. ذلك أنه اعلن على لسأن نواب زاروه قبل جلسة مجلس الوزراء بيوم او بيومين له لا يقبل زيادة سعر مطيحة البنزين وان يكن موسي مد يجبل ريما المام تعيما البرين واليمي مقدارها "ليرة واحدة". كما اعطى توجيمات الى وزيري حركة "امل" التي يترأس في الحكومة محمود ابو حدان وليوب حميد للتصويت ضد الزيادة، وقد التر هذا الموقف السلبي على وزراة أخرين وخصوصا الذين منهم لهم طموحاًت رئاسيةً ويعتقدون أن تحقيقها يقتضي عدم اغضاب رئيس السلطة الاشتراعية.

ما مي الخلفيات الحقيقية للموقفين السابيين الرئيسي المراوي ويري من شريكهما في "الترويكا" الرئاسية الحكمة؟ لا يستبعد العارفون أن يكون احد ثبرز اسباب السلبية العملية لرئيس الجمهورية من الزيادة على البنزين، وتلليا من مشروع المريري لانماء المناطق الريفية والمحرومة، استحقاق أتتخابات ركاسة للجمهورية آلتي يفترض أن تجرى العيف المقبل باعتبار أن ولايته المددة تنتمي في شمر تشرين الثاني المقبل، ذلك أنه يتمنى تمديدا ثانيا لولايته رقم كل كلام مخالف له أو القريبين تمديدا ثانيا لولايته رغم كل كلام مخلاف له او القريبين منه. ويعرف في الوقت نفسه ان رئيس الحكومة الذي قام بدور عراب التمديد الاول، والذي خلص معركته في وجه اخصامه في الدلظ، والذي كان له دور اساسي في اقتاع التلخب الاكبر ارئيس التجمهورية وهو سهوريا باعتماده، يعرف انه غير متحمس لتمديد ثان لولايته. وهو قد عبر عن ذلك اكثر من مرة علنا من دون آن يبدو موقفه السلبي شخصيا من الرئيس المراوي. اذ عزاه الى عدم رغبة الاخير في التحديد أو بالاحرى الى عدم أعلانه مغر غبة كمامه حما عدد عنه في محالس، خاصة ماكن م رغبة كمنه كما عبر عنه في مجالس خاصة ولكن مع أيماك بانه لا يسير فيه مذه المرة. ولا يستبعد العارفون الفسهم أيضًا أن يكون المدف من سلبية رئيس المممورية الضغط من لجلُّ لبرام صفقة تنفع المريري الى قبولُ فكرة التمديد الثاني. أما مابية رئيسُ الحكومة حيال التمديد الثاني فتعود في رأيهم الى أسباب علمة واخرى خاصة. العلمة تشير الى عدم وجود مصلحة سمه وسرى حسمه معهه مسيد مى عدم وجود مصده البنان في تعديد ثان لاعتبارات متنوعة أما الذاصة فتعود الى "زعل" المريري من المراوي الذي لم يدفظ له جميلا أن الله بعد زماء ثلاثة أشمر من التمديد الاول، الذي كان له دور الساسي فيه توجه ألى دمشق صاحبة الدور الاول في لبنان طالبا مساعدتها لتغيير الحكومة لاته لم يعد قادما على "كدمال" الدساما

قائرا على النتمال رئيسها. أما سَلْبِيةَ الرَّلْيْسُ بري فتعود في رأي العارفين اتفسهم الى اسباب عدة أبرزها تلاثق الأول عدم شعبية قرار زيادة اسعار البنزين أو أي قرار آخر بزيادة ضرائب ورسوم أو بغرض الجديد منما. وحاجة حركة "أمل" لاتي يتُرَأْسُ وَلَقَاعُتُهُ الشَّعِبِيَّةُ التِّي يَبِّي فِي الْجَوْبِ خَصُوصاً وفي الوسط الشيعي عموما ألى استعادة الجمهور الذي كُانَ لَهُمَا فِي الْمَافِيّ وخصُوصاً بعد نَبَاح "حزْب اللّه" في استقطاب أكثرية ملموقة في الوسط الشيعي بسبب

. صندوق البنك العربي

دلضيمان رأس المال (٢)

تفاتيه في مقاومة الاحتلال الاسرائيلي، والثاني رغبة بري في أبرام صفقة مع رئيس الحكومة حول موضوع زيادة الضرائب والرسوم تؤمن، له اي امنطقته الواسعة، مردودا مهما على صعيد المشاريع الانمائية والمساعدات واثقلت رغبته في ابرام صفقة لُقرى معه حول الانتخابات البلدية والاختيارية التي يعتقد كثيرون ان له مصلحة في ارجائها أو في التفاهم عليما قبل أجرائما للحمول على نسبة تمثيل حرزانة بعد المتغيرات العاصلة في الوسط الشيعي، علماً أن لحدا لا يمكن أن يجزم منذ الآن بنمائيتما أو بعدم نمائيتماء هل يؤدي ما حصل في مجلس قوزرا اخيرا ألى تغيير

كعآرفون يستبعدون ذلك بسيب عمر وجود مصلحة سرحون يسجعون لمت بسبب سو وجود المتعلقة لرئيس الدكومة ولرئيس الجممورية في ذلك. فلادريري لا يستفني عن وزيريه في العدلية والمال بميج طبارة وفؤلد السنيورة، ولا عن حقيبة الاتصالات التي يتولاما مُلشرة. والمراوي لا يستغني عن صمره فارس بويز وعن وزيره شوقي فلقوري في الخارجية والزراعة. واي محاولة تبديل او تعديل من أي منهماً لا بد أن تستعدف هؤلا او بعضهم. أما رئيس مجلس النواب نبيه بري فاته لا يعاقع في التفيير أو التبديل لآنه لا بد أن يسمّى عبر أي منهما الى تعزيز وضعه في الحكومة الجديدة أو الحكومة المعدلة سواء بتوسيع تشيله أو تعزيزه فيهما أو بتطيير

من يعتقد لاه مؤذ له كونه خارج سيطرته مثل وزير الاعلام باسم السبع الموالي مئة في المئة ارئيس المكومة. وعدم ممانعته نلجمة عن قوة موقعه، وعن الحاجة اليه من شريكيه في "الترويكا" وعن الثقة به من سوريا التي تبقَّى أَكبر من ثُقْتُما بشُريِّكيه رغُم انْ الشُّكُّ فيممُّ وللدفر منمم، من قبلها موجودان باستمرار بسبب لبيعتما وخبرتها اللبنانية الطويلة طبعاء يستدرك العارفون انفسهم، يدرك المرلجع

للثلاثة ومعهم الأبناتيون ان أي قرار يتعلق بموضوعات اساسية مثل أتتذابات رئاسة الجمهورية وتغيير الدكومة وغيرها لا يمكن أن يتخذ آلا بعد التشاور مُع سوريا لاتعكفساته المحتملة على لمور خثيرة متنوعة. ولذلك خان البنانيين يستفربون لندفاع الثلاثة في معارك تؤذي البلاد البنائيين يستفربون الدعاع الالته في معارف تؤدي البلاد قبل الأوان وقبل التشاور مع سوريك ويتمنون ان يتصرفوا كرجال دولة معهم مملحة لبنان وليس كاصحاب مصالح خاصة، وفي احسن الاموال فلوية أي طائفية ومنهبية، همهم مصالح تكون على حسابه. وفي هذا أمجال استمع اللبنائيون الى رئيس الحكومة قبل يومين من على شاشة "تلفزيون المستقبل" الذي يملكه، بكثير من على شاشة "تلفزيون المستقبل" الذي يملكه، بكثير من الانتباط ولاحظوا دفاعا عنده عن مشاريع غير شعبية. ومَّدُه نَقَطَةُ تُسجِلُ لَه وتدل على ۗ وجودُ مَشْرُوع عَنْدُه قد يؤيده الناس وقد يعارضونه. ولاحظوا ليضا نضجا ومدوءًا في الدنيث عن الموضوعات السياسية والقضايا الُخطرة والسيما آتي منها ذأت جانب اقليمي. ومنه نقطة تسجل له أيضا ذلك قه كان يستطيع تفجير الوضع السياسي يكلمة من هنا أو بموقف من هناك. ولاحظواء دالثاء أن "البلوك الوزاري" الموالي لسوريا مئة في المئةء علما أن الحكومة كلما "متحالفة" معماء صوت ضد المريري، والحظوا لذيرا بعض تواضع افتقدوه عنده بعد سنّةٌ أو أقلُ من دُخولُهُ ثلثي رؤساءُ الحكومةُ. كما أنّهم "تبسطوا" ثقوله أنه وحده الآن. لد ربما يفرض عليه ذلك البسعوا الدولة لله وحجه الآن. قد زما يكرض عليه دالت العودة الى رفيق الدريري القديم صلحب الطموحات الكبيرة للبنان ولشعبه والتخلي عن السياسة التي اعتمد عندما واجعته أو صحبة معوبات الواقع اللبنالي بتعديداته الواقع: لا تصرف مثل أركنته وتعلق عليهم احبالاً الواقع: لا تصرف مثل أركنته وتعلق عليهم احبالاً، ويتمنون الا يكون موقفة المادى؛ والواقعي في الموار التُلفَرْيُونِي تَاجَمَا عَنَ الصَعَمَةِ التِي وَاجِهَ فِي مَجَلَسَ الوزرِرَا بحيث يُنتَهي بزوال الصعمة وبنَّجَلَحه في ترتيب صَفَّقَة جديمة مع النين تسببوا له بها.

وترغب بإمكائية الحصول على عائد مرتفع،

مستوق السال العارس الخصال راس فالزارا إسوف لل المنه فقرعة فعناها

بعد تجربة القوانين - البرامج، لن يعود رئيس الحكومة الى الاعتكاف المشكلة في القرار وليست في المليار!

لنَفْساء مُجلسُ الوزراء في جلسة الاربعاء (٢٤ بلول) لدى التصويت على بند جزئي في "خطة المليار" دولار (التي اصبحت ٨٠٠ مليون) مو تويل ضريبة البنزين لتسديدها، وكان في طبيعة الدال مؤشراً لوقوف نصف الوزراء على الأقل ضد تلك النطق، بين مجيداً، وبعيداً من مشروع الخطة، حجم المأزق السياسي في البلاد متى أصطف رئيسان هند ثالث: وفي المقابل متى تحالف الرؤساء الثلاثة هد الأخرين، وبيّن أيضاً أن البلاد تقاد برؤساء ثلاثة لا برؤوس ثلاثة. على أن الاهم من ذلك كله مو الدلالة العميقة التصويت ضد خطة يقترحها رئيس الوزراء ويراها حيوية لاستمراره في في منطق التنظمة البراماتية الديموقراطية عندما بِصُوِّت نَمِفَ السِلطَةِ التَنفينيةِ ضَد رئيسِما

> لها أُستُعصاء التخلُّهم في الأرَّمة الدالية، فهو على خطة يـقول الدريري أتمأ امواجمة العجز واعباء استحقاقات ضرورية على السلطة، ويقول رئيس مجلس النواب نبيه بري من جمة اخرى، في كلامه عن ضريبة البنزين، أنها الرماق كأمل الطبقات

للازمة القائمة حاليا حول خطة الـ ٨٠٠ مليون

مولار، وهو مشاريع للقوانين – البرامج التي اقرها مجلس الوزراء في جلسة استثناقية في ٢ تشرين الاول ١٩٩٤ من ضمن مشروع قائون مولانة ١٩٩٥ وبلغت ٥, (١ مليار دولار لميركي، بما يوازي ١٨ الفأ و٩٥٩ مليار ليرة لبناتية القطاعات النَّمَانَية والانتاجية موزَّعة على عشر سنين. فعارضها مُجلَّص النُّولي مُتَأثَرًا بضَّفُوط تَمْرُك نِيلِي تمثل بتوقيع ٥٢ نائباً عريضة تطالب بفصل الفطة العشرية القوانين - البرامج عن مشروع الموازنة، انتهى الى تصويت لجنة المآل والموازنة في جلسة ٣١ تشرين الأول بالإجماع على هذا الفصل. آلت مذه المواجمة الى اعلان الحريري استقللة شفوية لحكومته في جلسة مجلس الوزراء في اول كانون الاولَ ١٩٩٤ واعتكافه ومن ثم توجه ورئيس لمجلس في ٤ كانون الاول الَّى بمشقَّ بغيةٌ تَذَليلُ الْحَلَافَ بِينَهُما على بَضْعة مُلْفَاتَ بِينَهَا رَبِطُ الْقُواتَيِنَ - البرامج بمشروع الموازنة الذي تمسكٌ بري برفضه. وعلى جاري العلدة أفضى الاحتكام في المسؤولين السوريين الى طي الاستقالة الشفوية ومعالجة الدريري مشكلاته مع بري داخل البرامان ومع وزرائه المعارضين داخل مجلس الوزراء وكف المالات عليم في 0 كاقون الاول جمعهما الرئيس ملفظ الاسد مكرساً التفاق، وفي اليوم التالي التقيا عند رئيس الجمهورية تأكيداً أمفاعيل "الفاق نمشق والتخلي عن الاعتكاف بعده وقع العريري مشاريع القوائين – البرامج وأحالها على مجلس النواب في 7 كاتون الاول و٧ و١ منه ليبلغ مجموعها ١٢. وفي المقابلة التلفزيونية مسا

اما مُفزى الترابط بين القوانين – البرامج، وكانت ذات اهداف انتاجية واستثمارية في عُقبيتها، وخطة الـ ١٠٠ مليون دولار (٤٣٠ مليون دولار منها تذهب الى قطاعات غير انتاجية وغير استثمارية وغير ممولة لتسديدها أي بنسبة ٥٣,٧٥ في المئة من مجمل ارقام الخطة) فهو مسار الوقائع السياسية البرافقة للخلاف على هذه

الزيارة شبه اليومية لدمشق للبحث في هذا الموضوع. مع الإشارة الضرورية هنا الى قماشة الوزراء الَّذِينَ صوَّتُوا هَد في مُجلِّس الوزراء كاسعد حردان وغازي سيف الدين والياس حبيقة ونقولا فتوش وسليمان فرنجية، من دون أن يكون ثمة ترابط حتمي بين معارضتهم الخطة وموقف دمشق

المسؤولين السوريين. – أنقسام مجلس الوزراء، بل وزراء الرؤساء الثلاثـة في الموقف من الخطة. وفيه ما فيه من مظاهر الترابط بين المؤسسات الدستورية التي زاوج الرؤساء صلاحياتما في ما بينما. ولم يعد رئيس المجلس يواجه رئيس الدكومة في البرامان فحسب، بل نلخل مجلس الوزراء من خلال وزرائه ودفعهم الى التصويت ضد الخطة. ولم يكن صعباً تلمس رد فعل بري بعيد جلسة مجلس الوزراء بعد ظهر أمس، لذ قال عندما لبلغت اليه تتاثج جلسة

المجلس، كنت التوقع نلك(...) منا الأمر كان متنظراً. والواضح أنه كلما تعذر اسقاط الحكومة اعد لتَعْدِيرُها مَنَّ الداخل، وهي في أي حال ليسَّت في حلجة الى من يفجرها. – اللهجة للحادة التي قارب بها رئيس المجلس الخطة وان من خلال التركيز على رفض في ضريبة اضافية على المواطنين في توقيت أعتبره الأسوأ في شمر المدارس والاقساط.. كما اسر الى بعض التوآب في اليومين الاخيرين محبدًا طرح هذا الموضوع بعد ثلاثة او اربعة أشمر وليس ألان وفي الواقع ينبغي الا يغمل موقف بري هذا تماما عن موقفه الذي قال به تكراراً منذ حزيران المنصرم في الدنيث عن رفضه اقرار مشروع سلسلة الرتب والرواتب يشقيه المالى والأداري كما اقترحتهما الحكومة ما لم تلتزم لهام البرامان تدبيد مصادر تمويل الانفاق على تلك السلسلة وطريقة

تسديده في مناى عن الضرائب، شأن رفضه أقرار خطة الم ٨٠٠ مليون دولار ما لم تصرح الدكومة الأربعاً؛ قال الحريري ان البرامان لا يزال يجمّد القوانين – البرامج الموجودة في ادراجه. بسبل تمويل تسميدها ما دامت تعرف كيفية وما دامت الاجداث تنفسر بالاحداث وتتعلّم منماء هْفيّ محصلة تجربة القوانين – البرامج ان رحّيص الحكُّومة لن يعتكف ولن يستقيل. لَكن ذلك لا يحل مشكلته داخل مجلس الوزراء وريما في مجلس النواب اذا انتقلت النطة الى مقاعدة، وهي في اي حال ليست مشكلة اقتراض ٨٠٠ مليون دولار ولا

استجلَّة أرادة البنك الدُولي خَفَصْ عَجْزُ الْمُوازِّنَةُ، ولا بِالتَّاكِيدِ وضع سياسة مالية شفافة وواضحة لاتفاق النولة. مي فوق كل ذلك مشكلة القرار السياسي "المدلي" -- بطبيعة الحال -- في يـد مَن من الرؤساء؟

منما. على أن هذا قاملف أضحى بالتأكيد على طاولة كتب نقولا ناميف:

بالنات، ولايكون في وسع رئيس الجمهورية التمويت بل يصوت وزراؤه شد أيضاً، أما يرحل رئيس الوزراء، وأما يرحل النصف المناوى لرئيس السلطة التنفينية، او يرحل الجميع معا عندما يكون

> الفقيرة، أما بعض النواب الفارجين من عند بري فيعكسون انطباعاً أخر من دون أن يكشفوا مل هو الطباع رئيس المجلس لم تقديرهم الشخصي، ومفاده أن الحريري يطرح الخطة استجابة لضغوط البنك الدولى بخفض سريع للعجز للذي تتخبط فيه الموازنة العلمة الدولة؛ المتفاقم سنة بعد اخرى.

على لن المثير الذي رافق جلسة مجلس الوزراء الاربعاء المنصرم هو الكلام على اعتكاف محتمل، نَفْأَهُ لاحقاً رِثْيُسُ الحكومة، آلا أنه لم يُزل من الانمان مدى الترابط الوثيق – وقد اختبره قلبناتيون تكراراً – الذي يقيمه الدريري بين قلسياسي والاقتصادي في ادائه. آخر مرة لوح باستقالة كان أمام مجلس النواب في شباط الماضي في خضم مناقشة مشروع قانون موازنة ٩٩٧ (لكن المرة الاكثر اتارة فكانت في موضوع مماثل

الهراوي يكرر تأييده الخطة الانمائية: المجال سيبقى مفتوحاً للبحث والنقاش

الجممورية الياس المرأوي تكراره تأييد البرنامج الانمائي المالي الذي اقترعه رثيس قوزراه رفيق الدريرى ورفضه مجلس الوزراء بالاكثرية اول من لمس، قبائلة "أن الموضوع لـن يتوقف عند هذا الدد، والمجال مفتوح للبحث والنقاش.

الدريري اتجازات يجب عدم اغفالها،

قصر بعبداء الرئيس الهراوي، "ان السياسة لم تكن بعيدة عن جلسة الضرائب البلدية والرسوم واعتبارها

مجلس الوزراء امس والتي لم تكن واضأف "المشكلة الاساسية و العجز والجميع يتحملون مسؤولية مأ وصلنا اليه، ويجب ليجاد موارد وقد لا تقتصر فقط على زيادة البنزين"، مشيراً للى "ان نُحكُومة الرئيس واعتبر طوق، بعد لقائه امس في

ارضية تابتة". واستقبل المراوي رئيس مجلس ادارة كازينو لبنان حبيب نطوف، ثم الفائب علي عسيرانء فوزير الففط شاهي بارسوميان للذي أوضع ان زيارته خامة، وان العديث لم يتطرق لَّى مَا حَصَلَ فَي جَلِسَةً مَجَلَسَ الْوَزْرِاءُ. واستقبل المراوي بعد الطّعر النائب البطريركي العام العطران رولان أبو جودة موفدا من البطريرك الماروني الكاردينال مآر نصرالله بطرس عفير. وصرح أبو جودة على الاثر أنه أثار مع الرئيس موضوع التعليم الديني في المدارس الرسمية مؤكدًا "رفض القتصار التعليم الديني على يومي الجمعة والاحد لاتمما يوما عطلة، الأول أدى الطوائف الاسلامية والثاني لدى الطوائف المسيحية، وموقف الجانبين وأحدء ويطالب بان

اممها ألاستقرار التقدى للذي يشكل

يُكُون التعليم الديني من ضمن الايام وُّاضَآف قه ذكر المراوي بمراسيم اعفاء املاك المؤسسات الدينية من

ثم استقبل النائب روبير غاتمه

فالنَاتُب وجيه البعريني الذّي قَال أنه الترح أن يعير ألى أتخاذ قرار باعفاء

التلاميذ من الرسوم المدرسية لمذه

السنة وكذلك ضرورة العمل على

تلبية مطالب المعلمين ومنها أعطاء

بدل عادل بدرجات لدملة قشمادات

مثيميم الاجازة أو المكتوراه

مع وضد! توضيحا اما ورد عن نتائج التمويت في جلسة مجلس الوزرة الاربعاء على زيادة سعر صفيحة البنزين دعما لتمويل خطة الـ٠٠٨ مليون دولار التي أقترهما رئيس المكومة رفيق الدريري ورفضها المجلس، فكرت مصادر وزير العدل بميج طبارة أن ما تردد عن تصويته الى جانب عدم زيادة سعر مغيدة البنزين لا اساس له من الصمة" والصميح انه صوت مع "زيادة"

وقاًل الوزير الياس هنا انه صوت مع زيادة ثلاثة آلاف ليرة على سعر صَغَيْمَةَ البَنزين، وصوت شد زيادتما

الادد احتفالًا في صريفاً (صور) لوضع العجر الاساس لمبنى الفرع الانكليزي

في المعرسة ومينى القمر الماثي

وتجهيز ألبئر ومد شبكة مياه داخلية

خمسة آلاف ليرة.

 أحيس الــوزراء وفــيــق المريري استقبل قبل ظهر امس في القصر المكون القائم بالاعمال الإماني ولففّاتغ ليريك في زيارة وداعيةً امتاسبة مفادرته لبنان نهائيا، ثم سغير لبنان في الكويت محمد عيسى فالامين العام لوزارة الخارجية السفير ظلفر الدسن، ووفدا من بعلبك -المرمل برئاسة الشيخ محمد المصري يحث معه في اوضاع المنطقة وحلجاتما

العديث عرض أمس مع وفد من "جمعية الارز الكردية" برئاسة رمضان فتاح، اوضاع للمواطنين الأكراد ومطالبهم وسبل تدسين أوضاعهم الإجتماعية والثقافية والصحية ودعم

"الدركة التصحيحية" الذي تقيمه

ويلقى خطبة الجمعة ويؤدي الصلاة فيه، بدعوة من "جمعية التوعية

elkoky. وينسب المجلس الاسلامي الشيخ محمد الشيخ محمد مهدي شمس الدين استقبل التلب علي عسيران والسيد عماد بيضون

ھلاڭ ٠٠٠ لم بحلاث ٠٠٠ سحلاث والدكتور نزيه زيدان والنائب السابق محمود عمار وابو خلاد ناصر ووفدا من آل جلول بركاسة الدكتور عادل جلول ووفدا من النبي شيتٌ ولجنةً مقام النبي شيت. ﴿ رَفِيسَ مَجِلُسُ الْجِنُوبِ آبِلَانِ قَبْلَانَ يَدَشَنَ فِي الرَّابِعَةَ بِعَدَ عَمْرِ غَدَ فِي كَرِخًا (جَزِينَ) شَبِكتِي الْحِياهِ فِي كَرِخًا (جَزِينَ) شَبِكتِي الْحِياهِ والكمرباء، وبثراً ارتوازية، ويضع الحجر الاساس للقصر المائي في البلدة ويرعى ايضا للذامسة مساء العرب التعادي

ودعاه الوقد الى رعاية ممرجان

🛊 الثالب بطرس حرب توجه الى

وتتخللها لقائك في العاصمة الفرنسية. ثم ينتقل الى لنبن والقاء معاضرة في جامعة لندن. 4 النائب طلال المرعبي يتحدث عـن "الانمــاء فـي عـكــار، الــواقــع والتطلعات ، العانية عشرة قبل ظهر ٱلَّاحِد المقبل في قَاعَة تُلتُّوبِيُّهُ ٱلقَّديسَ يوسف – منيارة، بدعوة من "المكتقى

التربوي الأمالي الجتماعي" في الشمال. ويتحدث في اللقاء ايضا الدكتور سليم الملهر. 4 مفتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد قبائي يفتتح ظهر ليوم مسجد الإملاح في ببنين (عكار)



میروت-عورنیش للزرعة 0 میروت-عورنیش للزرعة 0 میروت-عورنیش للزرعة Fox: (961 1) 402933 P.O.Box: 90121 Beinut, Lebonon نقاية الحامين طرابس - ببنان

ي طرايلس يعلن مجلس نقابة الرحامين في طرابلس (صندوق التعاونية) عن استدراج عروض لتأمين الحامين المنتسبين للنقابة ضد مخاطر ونفقات الأستشفاء وكذلك تأمين الراغيين من عائلات الحامين شد هذه الخاطر للعام

اعلان عن استدراج عروض تأمين لنقاية الحامين

على الراغبين في تقديم العروض التقدم من قلم النقابة الكائن في قصر العدل-طرابلس للحصول على دهتر الشروط مع جداول يأسماء الحامين والأزواج المؤمنين الزاميا وعائلاتهم اختياريا في مقابل ميلغ مائة ألف ليرة لبنائية بين الساعة التاسعةوالرابعة عشرة من صباح كل يوم ايتداءا من ١٩٩٧/٩/٢٦ وحتى نهاية دوام ١٩٩٧/١٠/٦ على أن تقدم بالظرف الختوم.

تفض العروض في حضور من يرغب من المشتركين في تمام الساعة الرابعة عشرة من يوم الأثنين الواقع ي

تقابة الحامين في طرابلس النقيبجورج طوق

ME

ECOLE DE GESTION comptabilité, finance, informatique, marketing, publicité, vente, sciences commerciales, hôtellerie, secrétariat. Plus qu'une formation ... une carrière Tél/Fax: 01.447899-443883-448040 website: www.pigier.com しらがえ

أقسامها: فرنسي - إنكليزي

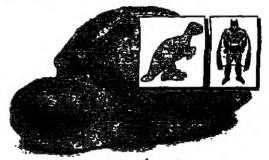
حسومات خاصة للأخوة والمتفوقين

ASSOCIATION DES ANCIENS DU COLLEGE LOUISE WEGMANN جمعية خريجي والطلاب القدامى لمدرسة لويز فكمان

تدعو جمعية خريجي والطلاب القنامى لمنرسة لويز فكمان الاعضاه المنتسبين الى حضور أجتماع للهيئة العلمة المحدد نهار السبت الواقع في ٢٥ تشرين الاول ٩٧ الساعة الرابعة بعد الظهر في مقر المدرسة في بشلمون ونلك لانتخاب اعضاه الهيئة الادارية الجديدة. وتذكر الهيئة الادارية أن آخر موعد لقبول طلبات الترشيح (في المدرسة في بشامون او في جورة البلوط) هو نهار الجمعة في ١٠ تشرين الاول ٩٧.

🟂 وزارة بلا ميكلية ولا موظفين.





بانتمان أو ديناصور؟ مجسمات صغيرة لشخصيات يحبها أطفالك ويجمعونها بفرح. عند الفطور او عند العصر يتناول أولادك بشهية خير petit pain viennols

PREmiere

عرض اول

En Avant

أشتفت بإشراف الأسناذ وليد نبيان

مِرَلَحُلُهَا: روضية - إينداني- متوسط - ثانوي

(ييان)

🐐 فضيعةِ الثقافةُ في وزارة الثقافة

🛳 ١٤٠٠ لوحة ومنحوتة بين النمب والإممال والتلف

掩 هِلْ صَاعِت كَنُورُ الْمُكَتَّبِةُ الْوَطَنِيةَ؟

🐴 الى أين تذهب المساعدات والمنح! كيف انتقلت الكتب واللوحات الى مبنى الأنسياء

🐴 لمانيا- ممدت المساعدات للمسرحيات!



SOFI de FRANCE سلحضاة صوفي دو ضرانس تخبىء تحت درعها أطايب وهدايا



اللامين فودستور غييري، عون سوبر ماركت بولفار كميل شمعون، عزيز زلقا، أبو خليل سوبر ماركت طبطرون، كارياتشيو أبو نقاش، شعتين سوبر ماركت بيت مري، امبسي سوير ماركت أشرفية، ايير ماركت ابو خليل حازمية، لو شركوتية عون جسر آلباشا، اشرفية، دكوانة، مخلوف دورة، مترو سوبر ستور الماملتين، بارك أند شوب عوكر، بريزونيك سن الفيل، سميتز سوير ماركت شارع سادات، ستوب أند شوب أدونيس،

على شكل سلحفاة لذيذة ومسلية من صوفيي دو فرانس

اذا ظلت الحكومة منقسمة على نفسها ولا تعرف سبيلاً الى الخروج بحل

يلاحظ بعض المراقبين أنه منذ زيارة الوزيرة الاميركية ملطين اولبرايت لبنان ، وقالت ما قائنه في كلمتما المكتوبة، الملفتة الامتمام لملم وزراء ونواب وسياسيين واعلميين يمثلون لتجاهات متعددة، وثمة ليد خفية تعمل على خلق أجواً متوترة والأرة ما يحرك المشاعر الطائفية وتشحن النفوس، بحيث بات الْفُطاب الْسَياسي المتبادلُ بين بعضُ الوزراءُ والنّواب غَير منّزهُ عن أسلاب التدريضِ والتجريح الشخمي والعزايدة.

وفَجأةٌ يطرح موضوع الوجود المسكري السوري في لبنان وما نص عليه لتفاق للطلاف، ويقوم سجال لا يخلو من الحدة بين مؤيد لاستمرار هذا الوجود من اجل حماية السلم الاملي وصيانة الوحدة الوطنية، ومنع حصول اي خرق اسرائيلي لما، ومعارض استمرار منا الوجود الى لجل غير معروف ومطالب بتمدد موعد الاستغناء عنه والاعتماد على لمن السلطة الذاتي دون عاجة الاستعادة بأي أمن مستعار.

وقبل نلك يفاجئ الشيخ صبحي الطغيلي السلطة وتولب منطقة يعلبك المرمل بالنعوة الى "ثورة البياع" والعصيان المدني فاضطرت الحكومة الى مواجمة النعوة العرار ببك 100 عليون دولار تصرف في المنطقة لتنفيذ

مشاريع العائية واجتماعية في حلية اليها. وتنتقل العدوى الى مناطق اخرى محرومة مثل منطقة عكار فتطالب بدورها تشاريع المائية واجتماعية. فأخذ المبلغ يكبر الى أن بلغ مليار دولار اتمويل بشاريع تتناول تأمين عودة المهجرين، وتسبيد فولتير مستحقة لمستشغيات وتعزيز التعليم الممني، ولقامة سدود ملاية وغيرها. وكان لا بد من البحث عن مصادر التمويل هذه الخطة وتفطية المبلغ المقرر

اها، فصار خلاف على تعديد هذه المعادر بين وزراه يخشون على شعبيتهم على ابواب انتخابات بلعية واختيارية اذا ما وافقوا على زيادة الرسوم والضرائب لا سيما زيلاة سعر البنزين، ووزراء فضلوا تدمل مسؤولية اقرار هذه الزيادة وان ًلم تكن شعبية، على تعريض الوضع المالي في البلاد لكارثة لذا لم يعلج العجز في الموازنة بصرعة.

وبين خلاف على تُحديد مصادر تبويل خطة المليار دولار او الـ ٨٠٠ مليون دولار، ولصرار على تنفيذ هذه الخطة امعالجة المتطلبات الانمائية والاجتماعية

في عند من المناطق وخفض العجز في الموازنة تواجه حكومة الدريري الاحراج لذ بلت مطلوباً منها تعجيزاً لها ايضاً الا تأكل مكسوراً والا تكسر صحيحاً وإن تأكل لتشبع ـ فان هي تخلت عن الخطة تقوم عليها قيامة المطالبين بالمشاريع التملئية والاجتماعية والاستشفائية فضلاً عن لزدياد العجز فيعود بعضهم سوا بدافع خَلَفَيات سياسية أو مزايدات حزبية ألى تجديد النعوة الى "تورة البياع" والى "عصيان مدني"، ولذا أصرت على زيادة الرسوم والضرائب لتمويل هذه والى التعيين مسي المسيدين والمواب والسياسيين والعمال احتجاجاً على هذه النطة قامت عليما قيامة الوزرا⁴ والنواب والسياسيين والعمال احتجاجاً على هذه الزيادة، وقد تواجه الاضرابات والتظاهرات.

محاولة توتير الأجواء سياسياً وطائفياً بدأت مع زيارة أولبرايت

مجلس النواب يأخذ مبادرة التقدم باقتراحات قوانين حول الخطة وكيفية تمويلها

وللسؤال المطروح في مثل هذه للحال هوء ما العمل؟

والتُغيير، اما ان يطاول عنداً من الوزراء فيتحقق لذ ننك التعديل الوزاري الذَّى طَالُما جَرِث مَحَاوَلَاتَ لَتحقيقَه، ولما أن يستهدف رئيس الحكومة بالنَّاتّ ليمبح خارج الحكم عندما يحين موعد الانتخابات الرئاسية في تشرين ١٩٩٨. ولا يبقى له للدور المؤثر في هذه الانتخابات كما لو كان دلخل الحكم. والدريري، وما أن يذهب بالدريري وحده أنا كان القرار السوري مع هذاً

قامت حركة لحتجاج عمالية وشعبية وصار التعبير عنما بالتظاهر او الاضراب، فان الحكومة تكون مدعومة اذا اقدمت على منعها او قمعها لحماية العهد الممند له من نقمة التاقمين، ولما بالعدول عن خطة المليار دولار او دون هذا المبلغ، واسكلت الاصوات التي ارتفعت لتطالب بالماء مناطقها، والدعوة الى وَاذَا كَانَ الْتَغْيِيرِ الوِّزَارِي لا يِزالَ غير مسموح به، ومن المبكر وضع حسابات او تصفية حسابات منذ الآن مع من هم مع التمديد ومن هم ضده، ما ما ألعمل؟

تَجِيبُ أُوساط سياسية مراقبةٍ أنه اذا كأن المقصود تغيير الدكومة، فالفرصة تصبح سقمة لظك، أنا لم تَكُل الظروف العلية والقليمية مون حصول هذا

وديني منا التغيير العهم، اذا ما حصل، يطرح اما تغيير الرئيس الهراوي ايضاً وعدم التمديد له مرة ثانية، ويكون قد ذهب بالرئيسين معا، اي بالهراوي التمديد ولم يكن الرئيس الدريري مع هذا القرار ليس تعرباً عليه، أنما لتعذر استمراره معه ثلاث سنين جديدة وقد بات يشكل عبدًا عليه، ولا بد من رئيس جديد للجمهورية يأخذ عنه بعض العب وتكون له نظرة منتلفة الى طريقة معالجة المشكلات الاجتماعية والمعيشية، وتعطى له مملة لاعادة النظر فيما بحيث

تشكل فترة تنفس للجميع. لما التمديد في ظل الوضع الرامن ويحكومة يرئسها الدريري او سواه، فإن المشكلات المطروّحة الآن ستبقى مطروّحة ولا سبّيلُ الى معالجَتَهَا الاَ بلحدُ امرينَ: اما بجمل رافضي زيادة للرسوم والضرائب يقبلون بما ولو مكرمين، حتى اذا

دام القرار الاقليمي والدولي لن يتخَّذ قبَّل وقته، فأن على حكومة الدريري الا تتحمل وحدها عبَّهُ فرض زيلاة الرسوم والضرائب لتمويل الخطة، بلُّ عُلَّيما ان تجعل مجلس النواب يتحمل معما هذه المسؤولية. وان يُختار ما يراه مناسباً من اقتراحات التمويل المطروحة، وإن يحدد ارقام الخطة في ضوء ما يراه من مشاريع ملحة. لا بَلَّ إن للنُّولب أنْ يتقدموا باقتراحات قوَّاتينٌ ويبادروا الى تقديمها انا تعذر لتفاق الوزراء. ومن الآن الى أن يعرضُ هذا الموضوع على مجلس النواب مستقلاً عن مشروع الموازنة أو معما، خصوصاً أن سلسلة الرتب والرواتب لا بد من

حسمها وتدبيد كيفية تغطية نفقاتها، قد تجعل البحث في زيادة الرسوم والضرائبَ بِما فيما زيادة سفر البنزين، مقبولاً واقرارها ممكناً، لأن الزيادة التي سيحصل عليها الموظفون جراء تطبيق هذه السلسلة تجعلهم، مع زيادات اخرى للعاملين في القطاع الخاص، يتحملون الزيادة المقترحة لتمويل الخطة. وهو ما يحاول اصحاب المساعي القناع الرئيس الدريري به، خصوصاً أن الرئيس المرَّاويُّ مو مَع الداعين الى التَّريثُ في بت الزيادات المقترحة لأن توقيت بتما

وقد يكون بعض الساعين الى تأخير بت زيادة الرسوم والضرائب الى حين تطرح الموازنة الجديدة على مجلس النواب والمصادقة عليماً، يممهم ان تنجز الحكومة وضع الموازنة واقرارها، وعندئذ يصير باب البحث مفتوحاً سواءً على التعديل الوزاري أو التبديل، ويكون موعد الانتخابات الرئاسية قد أقترب بحيث تَتَخَذُ ٱلقُرِّلُواتُ فِي ضُوَّ التطورات التي تسبق هذا المُوعد أو تتخلف. أميل خوري

هنأ مجلس الوزراء على "انقاذه الوطن"

بري سأل عن قروض بـ٧٠٠ مليون غير مستعملة: توقيت طرح الخطة كان خطأ ومضمونها غير دقيق

ــــــــ رميس مجس النوب نبيه يري موقفه من خطة الـ ٨٠٠ مليون دولار التي اقترحها رئيس الوزراء الحريري، فكرر أن توقيت طرحها "كان خطأ"، مؤكداً أن مضون الكلام المدافع عنها "غير دقيق" وأن الرسوم والضرائب المطلوبة فيها لم تكن للمشاريع للمطروحة بل ترتبط بموضوع عيز الموازنة. وسأل عن مصد ٢٠٠ مليمه دوله ١٤٠ التعالم التعالم المنابعة الموارنة. وسألُ عن ممير ٢٠٠ مليون دولار قال اتما من القروض ولا تزال غير

ومناً مجلس الوزراء "على اسقاط البرنامج الانمائي المالي" للحريري معتبرا أن قراره "تقدّ الحكومة وجاء لمصلحة رئيس الحكومة والعمد والوطن قبل كلُّ شيء". وتساءل "مل المطلوب ٦ اليار اخرى"!

تناول بري في ندوة صحافية سقوط مشروع الدريري في جلسة مجلس الوزراء أول من أمس فقال رداً على السؤال أنه لا يزال على رأيه وكان يؤثر آلا يطرح هذا الموضوع في الجلسة. "فالتوقيت غلط وصرف النظر عن ذلك فإن مضمون الكلام الذي يقال في هذا الموضوع غير نقيق وهذه ألرسوم والضرائب المطلوبة ليست للمشاريع المطروحة بل ترتبط بموضوع عجز الموازنة ومناك اكثر من ٧٠٠ مليون دولار من القروض موجودة وغير مستعملة

ولا يجوز المزج ابدا بين المشاريع المطروعة للمناطق المحرومة وغير المحرومة بالضرائب والرسوم كماً المزج بين المبليشيات والمقاومة". ونيه الى ان مثـل منا الحزج سيـؤدى الى عَمـوض في الـرؤيـة وتطّياً كالبصر والبصيرة". ومنا مجلس الوزراء مرة أخرى "لانه القذ الحكومة وجه قراره لمملحة الحكومة ورئيسها ولمصلحة العمد ولكن قبل كُلُّ شيء أمصلحة الوطن وأنا متيقن قه او حصل عكس ذلك أمس لكان

الناس اليوم في الشارع وكل العجز الذي نفكر أن نخفضه لكان طار في

احصل مع کل

Motorola d₁₆₀

\$7904 -

ERICSSON GH688

LibanCell

Ericsson GH 688: يشارك في البطولة:Premiere Motorola di Bin إناج: Libancell إخراج: Libannet

اء، تلقون: • • • ٤٤٧ (١ •)

Communication Beyond 1000

NET

وزيرا ضد المشروع مقابل عشرة وزراه وقات هذا الكلام في بعلبك". ونفی ان یکون مارس ضغوطا على الوزراء قبيل الجلسة، وقال، "ليس هناك وزير يحتاج الى مثل نلك وجميعهم راشدون واصحار مواقف مشكورة متسلالًا: "مل اتاً

وبالنسبة الى ما قاله العريري أن

وسئل عن حقيقة وجود مشاريع

التغيير المكومي

وردا على سؤال عن احتمال تفيير حكومي بعد الذي حصل سأل: "لمأذاً تغيير المكومة" أبدا ليست هناك ازمة حكومية. هذه عملية ديموقراطية وكان يجب 🕊 يطرح الموضوع على التصويت لاته طرح منذ اسبوعين على التصويت على عكس ما قيل لته لم يطرح وجاحت النتيجة وقتما ١٢

حرضت الوزير طبارة؟". ما جرى في مجلس الوزراء معارضة سياسية أوضح بريء أقال الرثيس

الدُريري انَّ مَجْلُسُّ النواب يُعَطَيُّ للحكومة الثقة ونحن في كتلة التحرير والتنمية اعطينا الثقة لمذه الحكومة والمعارضة السياسية تظهر فى الثقة وان الكتلة تدعم الرئيس

الدّريري والدّكومة ولا تزال، ولكن مِناً لَا يُعني انَّه في الديمِقُولُطيةٌ يجب ان تأخذني دائمًا الى رأيك".

السفير الروسي

ضد التصعيد

في الجنوب

اكد السخير الروسي اوليغ بريسبكين بعد اقالاه الامين العام المحرب الله" السيد حسن نصرالله ان بلاده "ضد تصعيد التوتر" في الجنوب، وقال: "ندعو الى الصبر وندرس الاساليب التي تخفف التصعيد، واتفقال

الاسليب التي تخفف التصعيد، واتفقاً
مع السيد تصرالله على أن المحافظة
على "تخاهم نيسان" أمر مهم جداً.
واستنكر "لي ضربة تؤدي ألى الداق
وقال أنه تطرق في الزيارة الى
قضايا الجنوب والقضايا الاقليمية
والتنظية و"ايافت الى السيد نصرالله
بعض النتائج عن تطوير العالاقات
الثنائية بين لبنان وروسيا فرحب
بجمودنا. وفي الوقت نفسه ندن عرفنا

في موسكو من خلال البرائد باستشهاد نجله ولهذا السبب قدمت

يكان تصرالله التقى المنسق العام وكان تصرالله التقى المنسق العام مدقي المجاني والسيدين معن يشور واسلمة مديو،

سفير الامارات في بيروت تمهيداً

لتقديم اوراق اعتماده وصل الى بيروت سغير الامارات

بنصبه بعد تقديم نصخة من أوراق عتماده قى وزير الخارجية فارس بويز

الر عودة الأخير من نيويورك ومن ثم الى رئيس الجمهورية الياس المراوي. ويـاتـي وصـول عمـران في وقـت تشهد العلقات بين لبنان والمارات

مزيداً من التعاون في مجالات مختلفة. وتقيم في المارات جالية لبنائية نشطة تقدر بزها مئة الف لبناي يعمل معظمهم في قطاع التجارة والمقاولات.

وشود هذا الميف حضوراً سيلتياً لافتاً للماراتيين، وتسلم شركات

أماراتية فَي كَثير من الأنشطة الاستثمارية في لبنان وخصوصاً على

البه تعازي الدارة".

سؤالًا: تـقرر في السابق زيـادة ٣٠٠٠ ليرة على صفيحة البنزين من اجل منه السلسلة فمانا كار

"نبهت المراوي والعريري" كفت واضحا على آلقل أمام الرئيس المريـري، وقلت له قبلُ البُلسة أن هذا ليس من مصلحتك الآن، وابلغت الى الرئيس الياس المراوي صبيحة الجلسة في الثَّامنة

صهاماً - ان هذا الامر خطير على

البلد اقرأوا الجرائد والمواقف التي

مجمدة في مجلس النواب كما ذكر الدريري فقال: "اكنفا منذ توليت

رفاسة المجلس حتى الان أنه لا يوجد

هُي ادراج البجلس اي مشروع او

اقتراح على الاطلاق، وكلما من دون

ستثناء في اللجان وامام الميثة العامة فلو وأفقنا على المشأريع التي

كانت مرسلة من الحكومة بـ١٣ مليار

دولار منذ سنتين لكان وضعنا

الأقتصادي خلف للبرازيل، والان كل

الناس تحمد الله على أن المجلس لم

يوافق على نلك واقول أته رغم

عدم موافقتنا على ذلك فان نسبة

العجز وصلت الى ما وصلت اليه.

واشير في هذا المجال الي ان

العجلس اعطى اننا بثلاثة مليارات

دولار، فماذا يمكن أن يعطى أكثر

وردا على سؤال، قال "أن سلسلة

الرتب والروانب آتية. ونحن نسأل

ومل فوجئ باسقاط النطة في مجلس الوزراء؟ فأكَّد، "لم افلجأ لانَّه منذ أسبوعين صوت المجلس شدها".

وللاحزاب والميئات النقابية فمآ المطلوب ٦ أيار اخرى؟. وقا كرئيس

لمجلس النواب من واجبي التنبيه الى

مثل هذا الامر وان أرى حدس

وعما انا كان يؤيد فكرة تعديل الحكومة اذا ما طرحها الحريري؟ قال: "طرح هذا الموضوع منذ اسبوعين، وقلت أنذاك قه ليس مناك مشكلة فّي الحكومة وهي منسجمة، واسأل هلّ يعني الانسجام الاّ اصوت وفق اقتناعاتي؟"

ومل تتوقع اعتكاف الدريري؟. فاستبعد ذلك "فدولة الرئيس رجل مسؤول ويتحمل مسؤوليات

وكان بري استقبل وفدا من لتداد النقابات القنية في لبنان برئاسة رئيسه غازي قهوجي وعضوية نائب رئيس فتعأد الفناتين العرب سمير درويش ونقيب الموسيقبين انطوأن فرح والدكتور سليم سعد والدكتور بطرس روحانا والعذرج عبدي سيف الدين ونجيب كلاب وبيار جمأجيان.

وزاره الشيخ عبدالكريم شمس لِلْدِيْنَ، ثم مَقْتِي الْبِقَاعِ الشَّيْخِ خَلِيلٌ المِيس وئيس حركة "امل الاسلامية" حسين الموسوي.

القوانين - البرامج بين بري والحريري: خلف البرازيل... أم الخطة خطتى؟

السجال الدائر بين الرئيسين نبيه بري ورفيق الدريري على مشاريع القوانين – البرامج وعدم القرارها – أو على الأقل تجميدها – في البرامان، يستعيد تلك الأيام، قال الجريري أما مجمدة، ورد بري، "لو وافقنا على المشاريع (القوانين – البرامج) التي كانت مرسلة من الحكومة بـ 17 مليار دولار منذ سنتين لكان وضعنا الاقتصادي خلف البرازيل".

أَقَّرَتُ المِيئَةَ العلمة لمجلس النواب في جلسة ١٩٩٤/١٢/٢٢ مشروع القاتون آقرت الميئة العامة المجلس النواب في جلسة ١٩٩٤/١٢/٢٢ مشروع الققون المعجل الرئي الى تخصيص اعتمادات بقيمة مليار و ١٩٩٠ مليون دولار اميركي لتجميز محطتين كمربلايتين في الزمراني والبداوي وتأميل الشبكات. وهو القانون – البرنامج لتأميل الكمرباء امدة ١٠ سنين، وجاء الاراره في ظل نتائج "تفانق دمشق" بين بري والدريري في ١٩٩٤/١٢/١٤ وه منه في العاصمة السورية، ليعكس الطريقة التي سيتعامل بما لاحكام المجلس مع مشاريع القوانين – البرامج. على ان القرار منا المشروع – وان نطلق بد الدريري في تنفيذ برنامجه لخطة على ان القرار منا المشروع – وان نطلق بد الدريري في تنفيذ برنامجه لخطة النموض الاقتصادي – التي كذلك بتعديلات بعضما جوهري في ضوء اصرار لبنة المال والموازنة (قبل ٢٤ ساعة) على الغاء طالبت به الدكومة لجمة منحها تفويضا المال والموازنة (قبل ٢٤ ساعة) على الغاء النام المكاري المحروم المحروم عن مدم المدارة المحروم المحروم على مدم المدارة المحروم المحروم على مدم المحروم المحاروم المحروم المحروم على المحروم الم مالياً بعقد قروض من دون العودة ألى مجلس النواب، كما قيَّدها بشرط عدم تنفيذ هي مشروع لا تتولفر الاموال المخصصة لم اي ان ينفذ بحجم ما هو متوافر من الاعتمادات. وتركت التعميلات للحكومة عقد التزامات قبل توافر الاعتمادات اللازمة على أن تعود للى المجلس مع عقدها القروض لثيل موافقته تُمسكا بصلاحية الرقابة

البرلمانية على الانخاق الحكومي (القروضُ ومصادرُ تبويلما وانغاقها وفوائُدها وتسديدها واعباؤها على المكلف الابتائي ومدى تعمل الذرينة تتلقبها). وكانت جلسة المجلس (١٢/٢٠) ١٩٩٤ و ٢١ و٢٦ منه) الاولى التي يعقدها بعد الاستقالة الشغوية أرثيس الحكومة متسمة بمقتضيات "اتفاق بمشقّ". فظت من السجالات العلاة ولتحسرت موجة المعارضة المتشدية (مع انسحاب النائبين نجاح واكيم وزاهر النطيب في ثالث ليام الجلسات)، وبدا أن البرامان تأثر بذلك الاتفاق لجمة تسميل عمل الحكومة. ومنا يكمن مغزى التمدلة للتي اسس لها "تفاق دمشق" واطلق في اتجامها "الوحّي". ولقرت الميلة العلمة للمجلس في جلسة ١٩٩٥/١/٢٣ مشروع قانون – برنامج

توزاره الموارد الماتية والحمربلاية النحل في مشروع فالون الموازلة العامة لعام 1990 (المادة ٢٥) ويتعلق بعيلة الشرب والري والمياه المبتخلة بقيمة ٢٠٢١ مليون دولار أميركي، بما دوازي ٢٥٦ مليلر ليرة لُبِنَّالِيَّة. أما لجنة التخطيط والاتماء النيابية فعقدت الثلثاء ١٩٩٥/٢/٢٨ أول جلسة لما أدنة التخطيط والآمه النيابية فعقبت الثالثه ١٩٩٥/٢/٢٨ أول جنسة لمرس الخطة العشرية في حضور رئيس الحكومة ورؤساء اللجان النيابية والمقررين والقشت فلسفتها في ظل استمرار التحفظات المتبادلة بين النواب الحاضرين الذين كرروا مطالبتهم بخطة اقتصاحية ذات رؤية اجتماعية المائية شاملة ومتكاملة، والرئيس الديري الذي رافق اصراره ومع شرح تبريراته امنه المشاريع المستقل الواحد منها عن الخر على اقرارها حفقة واحدة قوله لهم "ان هذه المشاريع مي خطتي". لكنه طلب الى النواب بالتعاون مع الحكومة وضع سلم لولويات بتنفيذ خطتي". لكنه طلب الى النواب بالتعاون مع الحكومة وضع سلم لولويات بتنفيذ المشاريع وفق ما يرتضونه. ولم تسخر الجلسة الاولى عن نتيجة باعتبار انها خصت المشاريع.

كنك كيروت شهد

وضمن برنامج

هيئة التمويل الدولية كآكآ

ملى أنم الاستناد لتمويل القطاعات الانتاجية وتملُّك المساكن وداك بشروط مرنة ولآجال طويلة

هل لديك صناعة ناجحة تريد تطويرها ؟

أم مشروع زراعي مشر تريد تحسينه ؟

مل تىك مشروعاً سياحيا ناجما تريد توسيعه ؟

أم لديك مؤسسة استشفائية تريد تحديثها ؟

أو تريد تحقيق حلمك أو تأمين سعادتك بتملُّك منزلك ؟

كَنْ نَكُ اللَّهُ وَمِنْ اللَّهِ وَاعْدِ فِي تقديم أفضل الشروط لتحقيق أهدافك.

لقد خصص بنك بيروت ش.م.ل. فترة بعد الظهر من كل يوم لاستقبال الزبائن والنظر في طلباتهم. فالرجاء الاتصال بالفرع الرئيسي، شارع كليمنصو، سنتر جيفينور، بلوك "أ"، الطابق الاول. بيروت. بالسيلة جانين أبو مراد لتحديد الموعد المناسب : ٦٤٧٦٩١ /٥٠

كنك كيروت

يحقق الآمال

ترقبوا عدداً خاصاً

الاثنين ٩٧/٩/٢٩

بـ"المصارف والمعلوما

سائلاً عن وعود "اصدقاء لبنان" في واشنطن الحص: خطة الحكومة بمثابة اعلان لفشل سياستها

International

المستوى من المديونية العلمة يشكل ظاهرة غير صحية وهو مثير للقلق

الانقاق وسد أبواب الاهدار وتعقيق ما وعدت به العكومة في الملضي ولم

الحكومية في مؤتمر صحافي عقده امس في مقر "دار الندوة" وتلا في مستهله البيان الآتي: "سعامة في للقاش للدائر حول "معامة في للقاش للدائر حول مشروع الحكومة لاستدانة مبلغ الف مليون (او ٨٠٠ مليون) دولار من الذارج، مقرونا بتوجه الى زيادةً

"ماستريشت" للوّمية النقيية الاوروبية آذ نص الاتفاق على شروط ATT & ECOLUMBIA ECONOMIS id jall organist to the alerg

فتروض الهيئات التعليمية



يضع بنك بيروت للتجارة بين أيديكم اليوم قرض الهيئات التعليمية ويهدف هذا القرض إلى مساعدة هذه الهيئات على مواجهة الاحتياجات العائلية والحياتية لللحّة, مع سهولة في التسديد و فائدة فصلى

للحصول على هذا القرض يكفي أن تكون أستاذا. إداريا. مستخدما. أو عاملا في قطاع التعليم الجامعي أو للدرسي في لبنان. لزيد من للعلومات عن كيفية الخصول على هذا القرض تفضل بزيارة أحد فروع بنك ببروت للتجارة الننشرة في كافة الخافظات اللبنانية. أو إتصل بنا على ٣٤٧٨٠٨ . أو ٣٥٠٧٦١ - ١



والبديل التقشف وتحقيق وعودها السابقة مشروع المحتومة وسنحات مسر دولار باقه "بمثابة اعالان لفشل السياسة التي انتمجنها حتى اليوم". وعزاه الى تزايد العجز في الموازنة معتبرا أن البديل يتمثل في "تعيض السياسة المتبعة والتقشف وترشيد أن التوجه الى اقتراض مبلغ اضافي بمذا للدجم هو يمثابة المروب الر الامام. ففي الوقت الذي يسود البلاد قلق متعلظم ازاء تزايد المديونية العامة، تعمد الحكومة الى المزيد من الاقتراض. فقد بلغ مجموع الدين العلم الصافي في آخر أب 199۷ نحو

الشنيد الا في أنمان اولئك النين يريدون ان يتمثلوا بالبلدان المثقلة بالنيون فيستشمنون بأمثلة على حالات من المديونية المتمادية في بلنان اخرى. وهم بذلك قما يقدمون بعض العزاء الى اللينقيين في ما هم يتخبطون فيه من دين علم، ولكنهم لا يقدمون تبريرات مقنعة لتجاوز الخط الاحمر في حجم المديونية، ونحن نخكر مؤلاءً بما ورد في البقاق

بلد أوروبي يرغب في الانضمام الى الوحدة النقدية الاوروبية، ومنما الا تتجاوز المبيونية العامة لنلك البلد نسبة ٦٠ في الفئة من مجموع ناتجه القومي المحلي. فأين لبنان من هذا المعيار السلامة الوضع المالي للدول؟ ان مشروع الحكومة هو بمثابة اعلان فشل السياسة التي اقتمجتما حتى اليوم. فطرح الاستدانة بمذا المجم، معطوفا على توجه الى زيادة الضرائب والرسوم، لم يرد له ذكر في البيان الوزاري الذي نالت المكومة على أسلسه ثقة مجلس النواب قبل سنة، ولا جاء له نكر في مشروع مولزنة سنة ١٩٩٧ ، لا بل أنه لم يرد في البيانات الوزارية ولا في مشاريع الموازنة التي تقدمت بما الحكومات المتعاقبة منَّذ العام ١٩٩٢. فالواقع للحكومة في تدقيق امدافها المعلنة لمدافعا المعلنة في كل بيأن وزاري وكل مشروع موازنة في السنوات سيكُون في السنة الَّجَارِيَّة أَكَبَر كَثَيَرا مما لحظت الحكومة في موازنة ١٩٩٧، وبعدما بلغ مجموع الدين ألعام الصافي والنمى أنه في تزايد مستمر، لفلقت الحكومة على ما بدا لها أنه أسهل الطرقّ، وهو في الواقع أرخص الطرق، لمعالجة عجرُ الموازنة، فاتصرفت الى

١٢,٦٦ مليَّار تولار أميركي، وهذاً العبلغ يتجاوز الناتج العدلي الاجمالي حسب بعض التقديرات. وهذا

زيادة الرسوم والضرائب والدكومة تدتمي في طلب استداتة مبلّغ للفُ مليونَّ دُوَّلَر اضَافي ورا الله الله الله الله الله الداجة الى الاتفاق على ابولب لا جدال في اولويتماء مثل تنفيذ المشاريع الأنَّمائَيةٌ في المناطق الأقل تطوَّراً، واعادة المهجريين الى بيارهم، وُتسديد ما تراكم في نمة الدولة من ديون للمستشفيات، وتنمية القطاع المدرسي والممني. ولكنّ السوّال هو: مل استجدت مذه الإولويات الآن؟ الم تكن هذه الاولويات معروفة منذ

سنوآت في أكتشاف منه الأولوبات، وما كان مذا الشطط ليقع لو ان الدكومة عمدت منذ البداية الى وضع خطة الملاية اعمارية شاملة متوازنة وذات اولويات محددة، كما كلن يُفترضُ فيها ان تفعل. فهي آثرت تنفيذ المشاريع الاعمارية والأنمائية جزافا من غير أعتبار لسلم أولويات محددة، فاذاً بما تغيق بعد خراب التتمة في المفحة ٨ -

ابلغ وزير الداخلية ميشال المر الى نظيره الفرنسي جان – بيار شوفينمان أنه "لولا المسائدة الكيرة من القوات السورية مذه للطوانا الآمنية والعسكريّة لكان الوضع الامني في لبنان يشكو الفلتان والمداءات

المر في لقائه ووزير الداخلية الفرنسي:

لولا القوات السورية لكنا نشكو الفلتان والصدامات

الصدامات المتكررة مع الفثات التي تريد الإساءة الى المسيرة الامنية

واود أنَّ الفت الى ان مدَّه القوات

موجودة يطلب من الحكومة اللبنانية

ولن وضعنا الإمني ما زال في حاجة الى

هذه القوات وكل من يزايد سياسيا في هذا الموضوع يسيء بطريقة مباشرة او غير مباشرة الى العن والى

نيويورك لترؤس وفد لبنان الى

اجتماعات النورة العابية الـ٥٢

للجمعية العمومية للامم المتحدة.

ورافقه وفد قوامه منير مكتبه السقير ملحم مستو ومنير المراسم

الاعلامية أيزابيل اده وعميد السلك

وزير الملكلية الفرنسي شوفيتمان مستقبلاً الوزير ألمر في باريس أمس.

بويز الى نيويورك:

ما جرى ليس اسقاطاً للخطة

والمطلوب سياسة اصلاحية شاملة

وكان شوفينمان استقبل قمر في مقر وزارة الماخلية الفرنسية في باريس وتناولت المحادثات التعاون فيّ للمجالُ الامني بين البلدين. ونقلت "الوكالة الوطنية للاعلام" الرسمية عن الوزير الفرنسي اثر

'سررت بالتعرف الى الوزير ميشال المر وقد تطرقنا للى الأمور السياسية، ولاً سُيما منَّما العَلاقاتُ بين لَبِنان وَفَرِنسا وفي اطار الوضع في لبنان وكذلك الأوضاع الصعبة ألتي تموطه فِّي المنطقة وقد كنت ممتنًا للوزير قَمَّرُ الذي قدمُ الي شروحا وتوضيطَّتُ مثمرة وسأستعين بها. واكننا تطوير العلاقات بين البلدين ولا سيما علاقات الصداقة والتعاون التي يمكن ان

توحدنا وتجمعنا". وسئل عن طبيعة التوضيحات التي وسم من منبعة سوسيمت التي قدمما المر فأجاب: "الوضع دقيق ومعقد واستم في حادة الى أن الأول ومعقد ونستم في حادة الى أن الأول لكم نتاك وكما كان يقول الرئيس شارل ديفول الشرق معقد، لمذا يجب أن يكون لدينا أفكار مبسطة وسمئة، والوزير المر اعطائي أراء مبسطة وصدحة حول وضع معقد". وقال المر، "كما أبلغ اليكم الوزير

الساحة اللبنائية بصراحة ومن دون اخفاء شيء وقلت أنَّ لبناًن ينعم بالامن والاستقرار وأن في لبنان أخطاراً عدة. الخطر الأول هو الاحتلال الإسرائيلي في الجنوب، وانه ما مام مناك لحتلال ستكون مثلك مقاومة، ولمل الجنوب يعاقون يوميا عمليات العدو وقصف العدو وطيران العدو وبوجود (رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين) نتنيامو في المكم في اسرائيل اصبحت طرق السلام معقدة وان هذا الوضع يبرتت سوءً على للوضع الداخلي في لبنان وخصوصا ان عملائمًا في الداخلُ مما يسيء الى الاوضاع الامنية. أما الخطر الثاني فهو ثلقج عن وجود ٢٠٠ الف فلسطيني على ارض لبنان، متهم ٢٠ الف مسايح دلفل المفيمات وكل من يفتعل مشكلة على الارض اللبنانية يلجأ الى المخيمات، ولا يمكن قوانا الامنية النخول لملاحقته، ليس ضعطاً أو عجزا، بَلَ لان القرار الدولي يعنِع عليها نبك. وتمت الاتفاقات بين (الزعيم الفاسطيني ياسر) عرفات واسرائيل من دون أن ياأسوا عملى ذكر

والحكومة بجميع اطرافها لا يمكن ان يقبلا بتوطين مؤلاء على ارضما، أي أَن لَبِنَانَ كُلَّهُ ضَدَ التَّوطينَ، فَمَنَّهُ

مشكلة ونعتبر ان ارتدادها على

الساحة هو ارتعاد أمني سيى، نظرا الى ان قسما من مؤلاء يتعاملون مع

بوليبها على لُدسنَ ما يرام وعلى كلُّ الصعد ان لجمة مكافحة الجريمة او

على صعيد التآمر السياسي وعلى

صعيد مكافحة البندرات يتعمها ويؤازرها البيش اللبناني من جمة والقوات العربية السورية الموجودة

في لبنان من جَهَة اخرى. واكدت الوزير شوفينمان أنه لولا

هذه المسائدة الكبيرة من القوات

العربية السورية لقواتا الاملية

القنملي جوزف حيس. وصرح بويز في المطار، "في هذه الدورة العادية سألقي كلمة لبنان، ولطرح الوضع كما هُو في الجنوب بالنسبة الى الاعتداعات الاسرائيلية والمعتقلين اللبناتيين، اضافة الى الوضع الاقليمي المتصل بعملية السلام، واضعاً السول المشاركة في لجواء تطورات هذه العملية منذ آتتخاب (رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين) نتنيامو حتى اليوم. وسأتطرق الي مواطيع تتعلق بالقوة الدولية والمنظمات التابعة للام المتحدة الفلسطينيين الموجودين في لبنان فأميح مؤلاً في وضع نفسي ينظرون الى وضعمم كأن لا حلول لقضيتهم أي أنَّهم في حال يأس، ومن جهة أخرى، فإن الشعب الابتلي بكل فئاته

حوكالة "الاونروا"، اذ تعلمون أن هناك خفضا في موازنة هذه الوكالة مما يهدد عملها وفاعليتما وخصوصا في ظرف قد يحق تفسير خفض هله الموازنة فيه بأنه يشكل ضفطا اوضح وزير الخارجية فارس بويز "أن بعض الوزراء لم يرفض الخطة الاقتصادية التي قدمة (رئيس الوزراء رفيق) الدريري الما كانت له وجمة رحيي) نظر في ضرورة وضع سياسة اصلاحية اقتصادية شاملة تندرج من ضمنما اي سيأسيا على لبنأن وعلى الدول المضيفة للاجئين.

السلام الاملي في لبنان". وتـفقـد المر المطبعة الوطنية

الفرنسية التي يشمل نشاطها

المطبوعات الرسمية وطباعة البطلقات الانتخابية واستمارات السيارات وانتقل

الى ضوَّاتيَ العاصَّمة القُرنَسِيةَ وُاطلَعِ على تجربة للاجمزة اللاسلكية ذات

التقنية العالية والتي تعتمدها الشرطة والاجمزة الامنية الفرنسية.

هنَّهُ الدورةُ ستفسح في المجال القائلة الثنائية مع عدد من وزرا الخارجية حول المواضيع المشتركة". وسئل عن مصير الخطة الاقتصادية التّي قنمها الْدُريري، فأجلَّ، "الموضوع ليس اسقاطاً للخطة، الما بعض الوزراء له وجمة نظر في طرورة وضع سياسة املاحية اقتصادية خاصة شَلِيلَة تُندرج من ضَعنها أي ضريبة، ولا تأتي مَنْهُ الْصَرِيبَةَ ظُرَفِيةً قَد تَصْطِر أَلَى اللَّهِو ُ الَّى غيرِما في

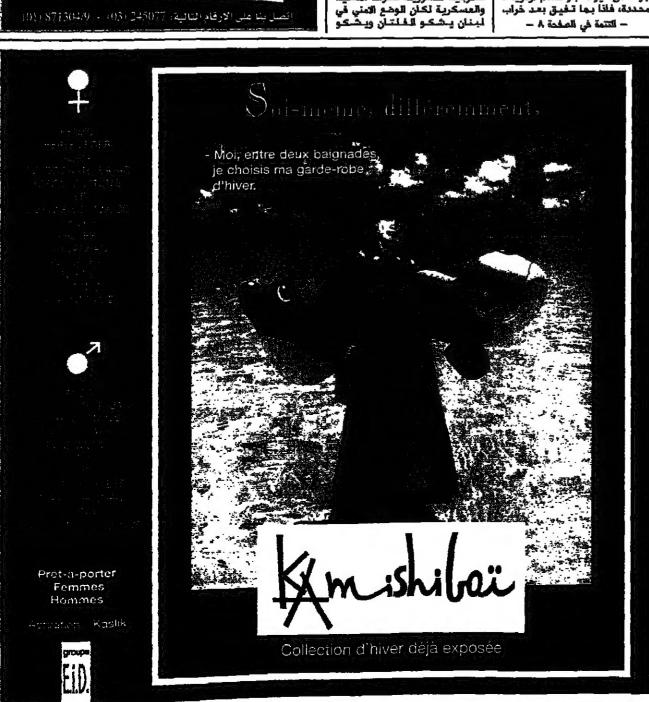
وقيـل لـه: ان الحريـري اكـد ان النطة مستمرة كما كان مقررا لما؟ فأجاب: "آكرر ان المطلُّوب لَيست خطوات ظرفية، انما انراك حجم الموضوع ورسم خطة اصلاحية على والادارية في شكل وأضح. انذاك نبحث في أي ضريبة تتلام ومنا

مركنز "On Clinic"

إختصاصيين مع خبرة واسعة وعالية في فهم ومعالجة المشاكل والصعوبات الجنسية وكافة العوقات الأخرى من **ERECTION & PREMATURE EJACULATION** عند الرجال (١٨-٩٠) بون جراحة

خيرة واسعة لأكثر من ٥٣ فرع حول العالم خط مساعدة هاتفي ٦ أيام بالاسبوع ثناًمين الساعدة لكم نحرص على السرية التامة في غرف خاصة بكم

إنصال بنا على الأرقام التالية: 345/077 (30) - 8713(14/9) (10)



جديدا من الحرية وانتسلح بسلاح جديد من المبادئ والقيم الانسانية

وفي بكركي ليضا النائب السابق

قَــوُّادُ السَّـعـُّـدُ الذي جــاءُ مــودعــاً البطريرك قبل سفرة الاحد الى روما،

فالرئيس العام للرمجانية المرونية العريمية الاباتي سعد نمر ثم مطرأن

السريان الكاثوليك ميخلئيل الجميل

فالمُستَشار الشرقيَ في السفارة

البريطانية فريد طبيب ووقد من فرع

جُونَيَه في الصّليب اللّحمرُ اللبناني. ويتـرأس البطريرك صفير اليوم

اجتماعا استثنائيا امجلس المطارنة

الموارنة للبحث في قضاياً كنسية واجتماعية ووطنية قبل سفره آلى

الرابطة المارونية:

الموقف

من المليار دولار

تصويب للمسار الحكومي

عقد المجلس التنفيذي للرابطة

المارونية اجتماعه الاسبوعي برئاسة

الوزير السلبق بيلار حلو وناقش

القَضَايا المدرجة في جدول الاعمال واتخذ بعض القرارات التنظيمية

ابرزها تعيين مقرري اللجان المكلفة

تَقَدِيمِ الدَرَاسَاتُ فَي شَتَى المِيادِينِ المتعلقة بالشأن العام في لبنان.

وكسنلك عسرض تتسأتج جلسسة

مجلس الوزراء الإخيرة وتوقف عند

التباين في الرأي داخل الدكومة

بازاً أقرار مُشَرِوع المليار دولار" ورأى فيه "تصويباً" للمسار الحكومي

وْاْدْيَا ۗ لُعْمَل الْمُؤْسِسِاتُ فِي لَبْنَانُ ۗ

وكذلك رأى "ان عـقلنة الانفـاق

ألتكومي وترشيده بوقف كل اتواع حنشسر المتعساف دين والاجسراء

والمستشارين والذبراء ألاجانب في

الادارات العلمة والغاء كل ازدواجية

في عمليات الرقابة والاصلاح الاداري

وتوحيد الاجور والتعويضات فى

القطاع العبام ومراقبة كل انواع

الانفاق الرسمي والتحقق من وجمة

استـعماله، تضوق أمميـة تأمين

واردات اضافية مبنية على الرسوم

والضرائب غير المباشرة التى تطاول

جُمِيع َ شُرائح ۗ المجتمع ۗ والتي ۖ لا تؤمَّن العدالة الاجتماعية".

4 554-

كيف اجتمع المعارضون؟

الدريري باق في الدكم وعلى رأس الحكومة، رغم ما حصل في مجلس الوزراء من رفض اكتريته الموجودة لتمويل خطة الانماء المتوازن وتسريع عودة الممجرين. وهو باق في المكم بتأييد رئيس الجمهورية الياس المراوي للخطة وطريقة تمويلها مع أن صهره وزير الخارجية معارض لما. وهو باق في الحكم

وحريصه محرسه، مع من صمورة وزير الحرجية مسرس بهد وهو بدق مي محمم بتأليد من الرئيس نبية بري الذي يختلف مع الحريري على توقيت طرح الفطة وطريقة تمويلها، رغم أن وزيره في الفكومة صوت ضدها في منا المجال. ما يجري في السياسة في ابنان غريب عجيب، لا يراعي أي قاعدة وأي نظام سياسي نيموقراطي براماتي. فهل أن الوزيرين بويز وابو حمدان جاما ألى المكومة بقواهما السياسية الذاتية، أم تحت رابة كل من الحكم ودخلا الحكومة بقواهما السياسية الذاتية، أم تحت رابة كل من الرئيسين المراوي وبري؟ وكيف يمكن أن يستمر الرئيس بري في دعم الرئيسين المراوي وبري؟ وكيف يمكن أن يستمر الرئيس بري في دعم الرئيس الدريري وسياسة الدكومة مع الدفاع وزيره إلى التصويت شد توجه رئيس الحكومة، على تمويل خطة المائية تطلول في فوائدها في الدرجة الاولى البنوب والبقاع، في تحقيق مشاريع ومطالب كثيراً ما أخذ على الحكومة الاتلكؤ

لن يقتنع احد بأن الضريبة على البنزين هي السبب الحقيقي وراء الدفاع ثلاثة عشر وزيرا في رفض الزيادة، وهم من منابت اجتماعية وطاقفية ومنافقية مشاطقية السياسي او الموقف السياسي، والا كيف يجتمع هذا الفسيفسية من الوزراء على رفض طريقة تمويل مشروع المائي ملح، فما هو الذي جمع بين الوزير جابر رجل الاعمال والوزير سيف النينُّ معي، حمد مو سدي جمع بين مورير جبر رجى مسمس ومورير سيد سيس المتوسط الدال؟ وما المصيبة التي جمعتهما بوزير النفط شاهي برسوميان الدريدس جدا على أموال النفط وقدرة المواطنين على دفع ثمن صفيحة البنزين، وهو المعروف عنه ان لا هم له غير ترتيب احوال اهل البيت النفطية؟ وماذا يجمع مؤلاء الثلاثة مع وزير الصحة الذي اقترح بديلا من زيادة ضريبة البنزين ليجمع مؤلاء الثمان المرابة وندن نعرف، وهو يعرف ان اكثر من نصف الاستخداد المان المرابة وندن نعرف، وهو يعرف ان اكثر من نصف الاستملاك الوطني لهذه المادة تدفعه للدولة في المشاريع التي تنفذها. وندن نعرف جيدا ان المواطنين يدفعون في استعمال هذه المادة العمرائية مبالغ ضخمة لا تذهب الى صناديق الدولة بل الى جيوب اتخمت، وهو مال سياسي

وهذا غيض من فيض الوزراء المعارضين الخطة الالمائية، والاسباب الحقيقية لرفضهم كماً قال الدريري سياسية، بعضما يعرف والبعض الاخر يكتم عن المُعرفة. وبعض المعارضة دَلَّخلي سياسي، والاحْر غيره في الجغرافيا والمحف. صحيح أن زيادة سعر المشتقات التفطية تثير ردود فعل شعبية معترضة حتى في الدول الغربية، وتربك الحكام الذين يقدمون عليها، حتى في لبنان، ومنذ وعبنا نعرف أن المرحوم الرئيس رشيد كرامي كان يتميب في زيادة على اسعار وبين تعرب بن سرحوم برييس رسيد حرمي حس يحبيب بي ريحت على المحروضة المحروفة العرب المفروضة عليه والتنافق العرب المفروضة عليه وسنوات الحرمان التي فرضت على "المناطق" تنطاب قرارات "صعبة وغير شعبية" وهو أمر يحركه كل العاملين في الشأن العام والسياسة والاقتصاد، وخصوصا أن الزيادة التي القترحها رئيس التكومة لن تؤثر على الطبقات الشعبية، مع توافر سبل النقل العام حاليا، فن الخطة تتضمن استنماضا لمذا

فالطبقات الشعبية ترهقها فلتورة التعليم، ويجب الاسراع في تدريرها من تسلط المدارس الذامة، واستكمال بناء المدارس الرّسمية التي تتضمنها الّذطة. فرفض الغطة ليس اقتصاديا، بل سياسي، يعضه فقط دلخلي، واذا كانت الانتخابات البلدية التي اكد حصولُما رئيسٌ الدكومة في الربيعُ المُقبل، مي مقياس المعينةُ القوى السياسية على الارض، فلن يكوِّن الموقف المعارض للضريبة معيارا النجاح، ولن يؤخر او يقدم كثيرا في التتاثج.

وأذاً كالت معارضة البعض لطريقة تمويل الخطة، هي بسبب لصرار رئيس الحكومة على اجراء الانتخابات البلدية، فأن الثمن الذي كان يمكن أن يدفعه الوطن باحراج الدريري، الذراجه من موقعه، كان كبيرا، لو وقع رئيس الحكومة

تُحسناً فعلَّ رئيسُ الجمهورية بدعمه لرئيسَ الحكومة في خطته وموقفه، وخيرا فعل رئيس المجلس باعلانه استمرار تأييده السيفسي له، الأعما عرفا مدى الخطر والضرر اللذين قد يسببهما موقف سلّبي لرئيس الحكومة ليس على المشاريع المنوي تدويلها، بل على المشاريع التي بدأ تنفيذها ولم تستكمل بعد ومسؤولية كبيرة تعمل رفيق العريري بوعيه الكبير مدى الخسارة الوطنية اذا اتخذ قرارا مريحا له، كما يعرف الجميع، ومتعبا للوطن كما يجرؤ بعضنا على البوح هُبقُليل مِن التعقل والتبصر والصبر والتضحية ينعض الوطن من كبوته،

والفترة الرامنة عابرة، وقصيرة، وستعود الأمور الى نصابها.

A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O

جنبلاط التقى فضل الله ونصرالله: سأوقف اعمال الوزارة الاسبوع المقبل



وضواحيها وطرابلس".

وسئل رأيه في مــوقف رئيس

مجلس النواب نبيته يري المعارض

لنطة رئيس الوزراء رفيق الدريري

والذي تَرْجَـمَـهُ وَزِرَاؤُهُ فَي جِلْسَـةٌ مجلس الوزراءً؟ فلجاب: "كَان هناك

أجماع من كل الوزراء على أهمية

وملموس فلقترحوا ان يرسل الى

مجلس النواب قانون معجل مكرر

بغتج اعتماد بقيمة خمسين مليون دولار، والسؤال، "من اين الخمسون

في اطار اللقاعات الدورية ويتعلق

بِالْتَطُورِاتِ السياسيةُ فَي الْمُنطقة، خصوصاً بعد زيارة (وزيرة الخارجية

الاميركية مادلين) اولبرايت للمنطقة،

وقد اكدنا دعمنا للمقاومة وعدم

فُمل البسارين اللبناتي والسوري، خصوصاً في هذه المرحلة الدقيقة".

مليون دولار؟

وكنان جنبلاط زار امس العنائمة موضوع المهجرين، ولكن هل هذا الاجماع مو اجماع علطفي؟ لا بد من ان يكون هناك اجسساع مسادي

اتم تعرفون موقفي من موضوع الأملاك البحرية وعندما نكتشف أن مناك مرفأ أساسها وجميلا جداً بدفع رسماً مقداره أيرة واحدة في السنة؛ ماذا يمكن المرافق الاخرى ان تعطى؟ أنا أقول: مسكين الشعب المسيحي على قياداته وعلى هذه البرجوأزية آلتي تستفله لدى الْصْرُورَةُ فُتَدَفَع بَّهُ آلَى الدرب وهي ثم زار جنبلاط والوف المرافق، الامين العلم لـ"حزب الله" السيد حسن نصرالله؛ في حضور عضو المكتب السّياسيّ "ابو سـعـيـد" الننسا. وصرح على الاثر: "أن اللقاء

الاطلسي مهما كبرت". ورداً على ســؤال عن مـهــجـري لضأهية العنوبية قال ممجرو الضاحية البنوبية كممجري بقية المناطق، وهم ليــسـوا افــضل من المهجرين المسلمين الذين يريدون المودة الى الدكوانة والثبعة وسن الفيل وغيرها من المناطق فمناك تقريباً ٥٠٠٠ من المهجرين لم يعبودوا بعبد الى هذه المناطق، كل

وكشف نية الوزارة "اعلان وقف على أفسلاءات البسبل وبيسروت

اعلن وزير شؤون المهجرين وليد جنهلاط نيته وقف أعمال وزارته الاسبوع المقبل "في انتظار أن تأتى

لسيد محمد حسين فضل اللهء يرافقه مستشاره السياسي غازي العسريضي ونائب رئيس السرب التـقـدميّ الاشـتــراكي للشــؤون الفـارجـــة دريد ياغي. وقــال لدي اتصرافه، "هناك خميرة سياسية نضالية زرعها الفكر المقاوم والمناضل العلامة فضل الله ولرفاقه في المقاومة الاسلامية، هذه النميرة اتتَّجت في لبنان وفلسطين وايرَّأن وستنتج في غيرها من الاماكن، لأن عليها ستقحطم كل المؤامرات من بعض الانظمة العربية ومن جحافل

المهجرين سواسية في التعويض والتمار والعودة". اعمَّالما الاسبوع المُقبل في اتتَظار ان تأتي الاسبوال"، وقسال: "لست "مُعَشَّوراً" المُشَرِّوع رفض الآن وسننتظر موازنة الـ١٩٩٨ وفيها مبلغ زهيد هو ستون ملياراً سيوزع

اطلاقا للى تحقيق الدرص على الوطن والاستقرار والكرامة وَقَــَالُ فَي تَصــرِيحِ له امس: "لا يجوز أن تَبقَى مســالة العلاقـات مع سوريا مُلدة في السجال اليومي بعدما

اكد وزير التربية الوطنية جان عبيد

ضرورة أعدم اقحام العلاقات اللينانية

ألسورية في السجال اليومي"، ورأي

"ان الاصرار على اقتصامها لا يؤدي

ووضعتها في خانة المسلمات والثوابت فَّي لبنان. وألاصرار على ادخال هذا المُوضوع في التداولُ اليومي في شكل سلبي، لا يؤدي اطلاقاً الى تصفيق الحرص على الوطن وعلى الاستقرار والامن والكرامة معا. ولا بد من كلمات واضعة عريمة مبصرة في هذا قشأن لسيئي او حسني النية في اي مستوى كــانوا. ان الجـيش الذي يهــدد ارض لبنان وشعبه، ويستمر على لرضه ضد لرادة لبنان ويتزل بلينان وبنفس الاذي البالغ، هو الجيش الاسرائيلي،

والجيش الذي يقوي من عريمة لبنان في وجه الاحتلال ويؤثرر الجيش اللبناني، ويدعم مؤسسات الدولة مو الجيش السوري. الجيش الاسرائيلي ضد ارادتنا وضد الحيش الاسرائيلي ضد ارادتنا

حيث يكون.

يقافّنًا وضد وحبّننا وضد الملائا وعمراننا وضد قيامتنا وكرامتنا. والجيش السوري موجود يتتيجة ارائتنا ومصلحتنا واستدعائنا ومع وحدتنا وامائنا واعمارنا ومع قيامتنا وكراءتنا.

والدبار العربية والمصالح العربية للبنان. ولا نعتقد أنه من الأخوة أو من المصلّحة لو الحكمة الان اثارة البّحث في موضوع وجود الجيش السوري الداعم لنا، في وجه الاحتلال المستمر والاذى الاسرائيلي المتواصل، والاصرار الاسسرائيلي على تمزيق وحسمتنا، وضرب امننا، والغاء بسيادتنا وتسمير أعـصـارنا واتملانا، وكلُّ مـا بنيناه أو

عبيد: الجيش الاسرائيلي يهدد ارضنا

واضلف، أشعب لبنان عرف بوفائه

وعمرفاته وكل محسأولة للانكار او

النكران او الجحود لا تؤذي صورة

لبنان وامله ووديته واستقراره

فحسب بل تُلدق ابلغ الاذي كذَّلك

بالمنكر والناكر نفسه، من حيث يدري او لا يدري، ومن حيث يعتبر ويتعظ

أو لا يعتبر ولا يتعظ من التاريخ

وأسنًا في حاجة ألى أن تذكر من

ينسى او يتناس، بقــمــالاد الثناء

والولاء والاستدعاء لسوريا وقائدها وُقِيَّائِتَهَا وَمِيشَهَا فِي زَمَّنَ الْصَفَّةِ أَو الشَّدَةِ. وَلِسَنَا فِي حَاجِـةِ الْي تَكْرَار

منه الدقائق كل يوم، لانما سلطعة

كالشمس لا تخفيها محاولات التخويف

والتمويل الآتية من طخّل السلطة او

ُوقَالَ: "سُوريا ليستُ بالنسبة الينا مثل أميركا بالنسبة الى فينتلم ،

تنسحب الى المسافات والفوارق

العرقية والتاريخية والدُغرافية والقارية. ليست طارئة عابرة، بل

ثابتــة على المــدود، وفي التــاريخ والجفرافيا والمصالح والادساب،

والأنساب والابواب الى الائتماء العربي

خارجها وخارج النظام والوطن".

الُقديم الحديث.

ولا يستوي المدسن والمسيء. ولا يستوي العدو والشقيق".

حنا : مجلس الوزراء مع الخطة لكنه عارض زيادة سعر البنزين

اعلن وزير الدولة اشبؤون مجلس التواب الياس حقا أن الانطباع الذي تواد لنيه بعد جلسة مجلس الوزراء أول من أمس مو "أن خطة المليسار التي عرضها رئيس الحكومة رفيق التي عرضها رئيس الحكومة رفيق الصريري من خَـارج جـدول الاعـمـال تعظى بموافقة الجميع، لكن اعتماد مادة البنزين وزيادة سعرها كوسيلة وحيدة لتقليص العجز في الموازنة وبالتـالي تمكين الدولة من مواجمة اعباء الاستدادة الجديدة مو الامر الذي رفضته غالبية الوزراء"، مشيراً إلى "ان

مُنَا مِا يُوجِبِ أَعْتَمِادِ سَبِلُ الْفَرِي أزيادة حقل الفزينة". ولم يستبعد ان يكون ذلك "في وقت لاحق ان بواسطة تســــوية مخالفات الاملاك البحرية او بعض الرسوم او حتى زيادة معقولة لثمن صفيحة البنزين، علما ان تأمين الامسوال في مسورة ملحبة لصندوق المهجرين لمواجهة دفع الجداول

المستحقة والمنتظرة على الصندوق يستوجب مثل هذه الزيادة المعقولة آلتي كنا نؤيدها". مي سيونيد وهو استقبل ابس القائمة باعمال السفارة الاسبانية لدي لبنان بيلار فيبراغوت، وأوضع ان البحث تناول العلاقات الاقتصادية والثقافية والسياحية بين البندين واله اطلع منما على "طريقـــة عـــمل وزارة الدولة

للشؤون البرلمانية في اسبانيا والعلاقة بين الحكومة ومجلس النواب". واعلنت فيسراغوت أن "عـنداً من المسؤولين الاسبان سيزور بيروت في المستقبل، مشيرة الى أنه لم يتم بعد تصديد مواعيد لهنه الزيارات". وقالت: "أن الزيارة الاخيارة ارئيس الدكومة رفيق الحريري لاسبانيا ساممت في تعزيز العلاقات التنالية وارست الاسس لزيارات مستقبلية ابرزها زيارة لوفت وزاري اسبالي ابرزها غي فترة قريبة جناً".

لاحظ ركيس حسنزب الوطنيين العمرار دوري شمعون امس أن الكلام على استقالة رئيس الوزراء رفيق السريري هو "ضُحُك عَلَى الدُقون" لأن "الاستقالة منوعة

سليم اعتبر صفير "ناطقاً باسم اللبنانيين"

شمعون: الاستقالة ممنوعة

والاقالة فقط مسموح بها

الكاردينال مار تصرالله بطرس صفير في بُكْرُكيَّ، شُمعُون يُرافُقَهُ عَضُوّ المجلس الاعلى في المزب الياس ابو

وصّرح شمعون على الإثر: "اللقاء كـأن الُبُحث في مواضيع كـُـيـرة. ومعلوم ان غبطة البطريرك مسافر آلى الفاتيكان، فكانت مناسبة البحث في بعضَ الافكار، بالنسبة الى الوضع المُحلي، وقد اطلعنا من غبطته على بعض ما ليده، كما اطلعناه على ما لدينا من معلومات وافكار، وعلى تنفيذ آلارشاد الرسولي وتطبيقه وتناولنا زيارة وزيرة القارجيية الاميركية ماناين اولبرايت وامير منطقة الرياض سلمان والامور التي

تحصل". ومًا رأيه في مسا يحكى عن أستقالة الحكومة! فأجاب: "الحكومة ان تتغير، والكلام على الاستقالة ضحك على النقون، لأن استقالة السيد الدريري تعني تطيير مشروع "سولينير" ومو جه الى الدكم من اجل منا الموضوع وليس لتسيير

شَــــؤون البُلد. في أي حــــال أن الاستقالة معنوعة والاقالة وحدها ومأذًا عن أقبائه الأمير سلمان بن عبدٌ العزيز ا فأوضح، "الأمير سلمان صديقي منذ الخمسينات، وتحدثنا في كل المواضيع المطروحة".

وهل شـرح له وجـهــة تظره في الوضع اللبنائي؟ فــامــاب: "عندمـــا يسأل المرء، عليه الاجابة، وتعلمون مُوقِقي وروُّيتي لُلواقع". وكذلك استقبل البطريرك نلاب رئيس "الاتساد السالمي لسقوق الانسان" النائب السابق محسن سليم الذي قبال: "ان بكركي تخص جميع المواطنين الشرفة، النها مرجعيتهم الفضلي، لا بل مي مرجعية المرجعيات في الايام العصيبة التي يجتازها لبنان. أما البطريرك فهو رمز معطاء لكل المواطنين على اختلاف اندِلتَهم وطوالَقَهم. وقد لمست فيه طوال السنوات الماضية الصدق موس المتوات المستوات المستوات

"ICA" في ضيافة بنك بيبلوس

احتفاء بللشاركين في المؤتمر الـ ١٦ الإمعية العربية للمتداولين في الاسواق المالية" واليوبيل الفضى للجمعية الذي استضافه نادي القطع اللبناني من ١١ الى ١٤ ايلول الجاري وضم ٤٥٠ مشاركا من ٢٦ دولة عربية واجنبية بينها لبنان. اقام بنك بيبلوس مأدبة عشاء في ريجنسي بالاس ـ ادما. وكانت مناسبة ايضا للاحتفال بانتخاب رئيس نادي القطع اللبناني مدير الخزينة في بنك بيبلوس شادى حنا رئيسا جديدا لـ "الجمعية العربية للمتداولين في الاسواق المالية" لمدة ثلاث سنوات.

كان بين الحاضرين رئيس نادي القطع الدولي اوجين برم وحاكم البنك المركزي الاردني د. زياد فريز ورئيس جمعية المصارف اللبنانية مدير عام بنك بيبلوس د. فرنسوا باسيل وحكام مصارف ومدراء مصارف ومتداولون في الاسواق المالية ومهتمون سهروا حتى الصباح على صوت للطربة نوال الزغبى وايقاعات الراقصة سمارة ونكات الكوميدي جورج حريق... وكان السرور باديا على ملامح الجميع. وقد ابدوا اعجابهم بالسهرة واعتبروها حلقة في سلسلة نجاحات المؤتمر، وشكروا بنك بيبلوس على حسن ضيافته وباركوا له بفوز مدير خزينته. ثم قطعوا حلوى المناسبة على اضواء الشموع وصدح الموسيقي.

بنك بيبلوس رحب بهم مجددا في لبنان وتمنى لهم دوام التوفيق.



الرئيس المنتخب شادي حنا يتلقى تهائي رئيس جمعية المصارف د فرنسوا باسيل وبدأ حاكم البنك الاردني د زياد فريز



ترحيب بنك بيبلوس على قالب حلوى بالدول ال ٢٥ المشاركة في مؤتمر "الجمعية العربية للمنداولين في الاسواق المالية"

StarTAC"



للث الآن ابتكارًا لامشيل لسه في سهولة الحمل. "StarTAC أول هانف يمنحك ملةة حديث غير محدودة بنندسل تقنية جديدة لبطاريته الستى يمكن تبديلها خلال المكالسة وسياتي في مجموعات متنوعــة تناسـ إحثيَّاجاتك، كما أننه يَمنحك مواصفات متقدمة مثل التوادق المتام مع الفاكس وببث المعلومات والرنين الصامت "Vibracall وزر الإستخدام السريع ليكون سهل الإستعمال.

StarTAC"

MOTOROLA

What you never thought possible.™

الوكيل المعتمد شركة ACD بيروت ١/٧٤٤١٥٨،

(AA), Malanus, and Sty Tell, we is assessment of payments for it drawning the company of the control of the con





القلوب حتى يعخل الله ويختأر منزله

عند علمة الشعب والبسطة من الناس

ان الله موجود قُوق، يعني انا لخننا

سفنتة فضائية وطلعنا فيها مئة

كيلومتر صعوداً نكون قرينا من الله...

لاءُ الله ليس فــوق وليس تعت، مو

في سماء واحدة، وأنا أتكلم معكم في

اللهوت، في القلوب المدية، هذه في

والمد حملت الآله في احشائها، ينتهي

يسوع عند مريم. والقصة اذا انتهت

عند مريم لها معنى، وندن لا تروى

قمصاً ومكايات، ندن يممنا ان كل

ولحد منكم ذكراً او أقتى، يكون مو

مريم الجديدة، يعني يحمل المسيح في

تدن نريد ان نطلع الى الجبل حتى

نعلم ألناس الحب. وكل انســـان في هذه الدنيا يعمل باخلاقه. نحن ابناء

كنيسة السيدة في عين الجديدة

لنَّ لاقنا أن نحب الناس يريدون أن

تحبهم او لا پريدون .

صدره وقلبه حتى نصير عينا جعيدة

والدة الله شَفيعة لبلاتكم، أتنما ﴿

مقام الله. وانتم عندما اخذتم اس

ومن الممكن أن يكون مناك اعتقار

رعى عشاء وقف كنيسة عين الجديدة

المطران خضر: جئنا نعمّر القلوب

اقلمت لجنة وقف كنيسة السيدة كنيسة، نعن جثنا لتعمر القلوب ونفتح

الحكومة أجابت قصير عن ترحيل اللبنانيين من المانيا:

لا اتفاقات معلنة او غير معلنة بين البلدين

اكد رئيس الوزراء رفيق الصريري "أن لا اتفاقات معانة أو غير معانة في شأن ترحيل اللبنانيين من المانيا" وان الحكومة تعالج هذه القضية، مشيراً للى أنه صدرتٌ قرارات المانية بترحيلُ (1019 لبنانيـــا من اصل 2010 يقيمون على الإراضي الالمانية، الى

ولوضح في رد على ســـؤال للتلاب عبدالله قصير كان تقدم به في ١٩٩٧/٧/٢ عن هذا الموضوع لله " في ظل تحسن الوضع الامني في لبنان بدأت السلطات الالمانية درس ملفات لللبناتيين المقيمين على اراضيما بعدما جمدت هذا الموضوع اثناء الاحداث اللبنانية"، مشيراً ألى ان المانيين للبناتي والالماني عقدا اجتماعين لنرس هذه أَلْقَضِيةً، واضاف: "أنَّ الجانب الْلِبُلْتِي اكد في هُنين الاجتماعين ان السلطات اللبنانية تتثبت من صحة قيود الاشخاص المنوي ترحيلهم الى لبنان قبل الموافقة على منحهم جوازات مرور صالحة للسفر الى لينان: على ان الأثار الاقتصادية والإجتماعية التي ستستسرتب على عسودة الأبناتيين والفلسطينيين الى لبنان".

وفي ما يأتي جواب المكومة الذي تعلَّمه قصير في ١٩٩٧/٩/٢٢ وفيه انما استطاعت رأي وزارة الخارجية في الموضوع وافلدت: "- أن أحساءات الدولة الألمانية تشير الَّي وجود ٥٥٦٠٢ لبنانياً عَلَى اراضيما في الوقت الداضر يتوزعون

١٣٧٧٤ شخصاً يستغيدون من اقامة قانونية بينمم ٤٥٧ شخصاً قبلت طلبات لجوثهم، ١٨٨٩٣ شخصاً رفضت طلبات أجوثهم ومصلوا على لقامة موقتة تمكنهم من العمل ضمن شـروط مُـدـددة، وهم لا يزالُون في المانيا بسبب قيود قانونية او ادارية او اجتماعیة تحول دون عودتهم آلی لبنان حالیاً. ۲۹۹ شخصاً مقیمون

واصل وقد "تلفزيون الجديد" القاعلته

والمسؤولين والسياسيين تعرض ملف

ومسووس والمسموع وقضية حجب التعلام البرثي والمسموع وقضية حجب الترخيص عن "تلفزيون الجنيد". وزار امس النظب تعلم سلام الذي قبال أن

"تنافج تطبيق قالون تنظيم الاعلام المرثي والمسموع جاءت محاصصة

واستنسابا بين أمل الدكم التسرويج

مُؤسساتهم الاعلامية المرئية والبسموعة ودعمها، وهذا امر مؤسف الغلية"، مؤكدا

كن الدق أن يموت عند اصحابه من

المتضررين من هذه التجراطت، لان العمل

الببني على خطأ واستنساب ومعاصصة لا

يبكن أن يكون في خدمة ما نطمج اليه من الوطن وتنظيمة .

وقبال، ألنا كبانت الظروف تضرض

بطلبات جعيدة وينتظرون القرار ١٥ شُخصاً نمم اوضاع خاصة. و١٥٢٩١ شخصاً صدرتٌ قرارات فَى ظُل تُدـسن الوضع الامني في

لبنان، بدأت السلطات الالمانية درس مُلَقَلَتُ لَلْبِنَاتِينِ المُقْيِمِينِ عَلَى أَرَاضِيمًا بعدما كاتت جمعت هذا الموضوع اثته الاحساث اللبنانية، وفي تموز ١٩٩٦ منحت البعض متمم حق الاقامة ضمن شروط محددة ولجلت ترحيلهم موقتأه واشارت الى ان عدد الاشخاص للذين ستشملهم قرارات الترحيل قد يبلغ ١٢٠٠٤ لبنائيين و١١١٤ فاسطينياً لانمم لا يستوفون الشروط المطلوبة، وهي تعـمل على أعـادتهم الى لبنان على نفقتها وعلى رغم الحاح السلطات الالمانية

> غر الى لينان، فأن السفارة اللبناتيــةَ في بون لم تصــدر ســوى ١٨٠٠ جواز باعتبار ان التثبت من موية اصحاب العلاقة يستفرق وقتاً ويتطلب التنقيق في سجلات النوائر الْمُختصة في لبنان، وهي تتدخل لدى السلطات الألمانية العمل على تأخير تنفيذ قرارات ترحيل بعض الاشخاص سبب مرضمم او لوجود اولادهم في المدارس أو لكونهم يتقمون الي قرى الجنوب والبقاع الفربي الواقعة تحت الحنائل الاسرائيلي أو لمنع تفريق

منح جوازأت مرور لمؤلاء الاشخاص

يلزم السفارة اللبنانية منح جوازات

المرور او بقبول الطلبات لاحالتها على المديرية العامة للامن العام. تأكيد

لأسوم أن يتمتع من هم في مواقع السلطة بامكانات للاسمتنسساب والمعاصمة، فأن اكثر ما نخشاه، ليس ما

يصيمم من جراء منا التوجه، بل ما قد يصيمم من جراء منا التوجه، بل ما قد يصيب الوطن والاعسلام، لان الاخطاء كثيرة في منا العجال". وابدى استعداده

"لَعْرَضْ مِلْفَ الْاعْلَامِ الْمَرِثِيُّ وِالْعِسْمِوعُ مَعِ العِسْوُولِينَ عندما تسمح الطّروف بذلك،

وعندماً يبتعد المتدامصون والبستنسبون عن تسلطهم من خالل مواقعهم في

وزار الوفد ايضا البنسق العام التجمع

اللجان والروابط الشعبية" معن بشور الذي دعا الى "ابقاء ملف الاعلام المرثي

والمسموع مفتوحا، بعيث ينال كل ذي حق حقه".

سلام التقى وفد "تلفزيون الجديد":

الحق لن يموت ونخشى على الوطن

وتضيف وزارة الذارجية ان الجانبين اللبنَّاتي والألَّمَاتي عـقـُـداً اجـتـمـاعين لدرس هذه القضية، الأول عقد في بون من ۲ تشرین الاول ۱۹۹۵، للی آ منه وكان موقف الباقب اللبنقي فيه كالآتي، رفض توقيع مشروع أتفاق

معلنة او غير معلنة في شأن ترحيل اللبنةيين من العقيما كحما ورد في ســـؤال النائب الكريم وان الحكومـــة تعللج هذه القضية في ضوء الاعتبارات البينة أعلاه".

بقام الثانية عشرة ظهر غد

خلیل آبی نادر ویشارک فیما عدد من الشخصيات الرسمية والسياسية وأهل ومحازبون

الدراسة مدة محددة. ٧٢٢ شخصاً حق لبنان بالتسعقيق في قسود من رفضت طلبات لدوكهم الاولى وتقدموا يدعي الجنسية اللبنانية أو الاقلمة لَلْشَرْعِيةَ فَي لِبِنَانَ. ٱلموافَقة على الاسراع في معلملات اصدار جوازات المرور للاشخاص النين يستكملون المستندات الاسلسية المطلوبة للتعريف عن هويتهم وجنسيتهم. الأَجْتَمَاعُ الثَّلْقِي عَقْدُ فِي يُبِرُوْتِ فِي ١٩٩٦ وَ١٠ مِنْهُ) ٩

وبدئت خلالة في الاجراءات الآيلة الى الاسراع في بت معاملات التثبت من موية الاشــــــاص النين قـــررت السلطات الالمانية ترحيلهم الى لبنان كما بدثت طرق التدقق من جنسيا مؤلاء الاشخاص وطرق اعادتمم الى لينان، وتقدم الجانب الاماتي بمشروع بروتوكول لمذه الفاية، الا أن الجانب اللبتاني طلب دراسة هذا المشروع ومناقشته عبر القنوات الديباوماسية وخلال جولة مفاوضات جديدة تجرى لاحقاً في الهائيا. وان الجانب اللبنائي لكد خلال منين

الاجتماعين على الامور الآتية: (- أن تقــوم السلطات اللبنانيــة بالتثبت من صحة قيود الاشخاص المنوي ترحيلهم الى لبنان قيل الموافيقية على مندم جيوازات مبرور صلَّحة للسفر للى لبنان. ٢- ان تأخذ السلطات الالمائية في الاعتبار الآثار الاقتصادية والاجتماعية التي سُـتـتـرتب على عـودة اللبنانين

سي سنترين الى لبنان. والفاسطينيين الى لبنان. 7- ان تأخذ السلطات الالمانية في الاعتبيار الظروف الصعببة ألتي سيتعرض لها اللبنانيون المنوى ترحيلهم من المانيا والذين ينتمون الى القرى الواقعة حالياً تحت الاحتالال

ومكذاً يتبين ان لا وجود لتفاقات

تعهدت مساعدته لأن لبنان كما قللت بلد ديموقراطي ويجب ان يستعيد

بساعية الاشقة والاصدقاء البطمين من التوصل الى اتفاق علم ١٩٨٩. ونجح مذا الاتفاق المعروف بـ"أتفاق الطائف" في وطع حد للحرب وبدء مسيرة الاعمار. وقد استعاد أبنان استقراره واصبع من أكثر الدول أماناً في العالم، وقد أقرت الماتنات المتحدة بمذا الواقع برفعها الحظر عن سقر رعايلها للى لبنان بعدما أن فستقرار ابنان على المدى الطويل

جناز غدآ لراحة انفس اميل وبيار اده

السبت قناس وجناز في كابيلا المرحوم ابرهيم أنه في مطفن رأس النبع، اراحة أنفس الرئيس أميل أده وزوجته السيدة أودي وابته الوزير السابق بيسار اده وابتته لتدريه اده مونييه وحفيده لميل بيار اده.

تاتشر: الأمل في نشوء ديموقراطيات في الشرق الاوسط فارس: استقرار لبنان يبقى رهناً باستقرار المنطقة في نبأ من يوسطن ان النائب عصام غارس اجتمع نصف ساعة مع رئيسة الوزرة البريطانية السابقة مأرغريت

> تلفتس الإميركية في بوسطن. افتتحت تاتشر مساء الاربعاء في قاعة الوؤترات الكبرى في جامعة اللغتمر" في مدينة بوسطن الاميركية، سلسلة المحاضرات أتي تحمل اسم النائب قارس بنطَّف امام جمهور ضم نحو ۲۰۰۰ من الاكانييين واسالنة للجامعات والديبلوماسيين والسياسيين والاقتصاديين والاعلاميين واركان الجالية البنانية وجُمِّعةُ تَلفَتَسُ تَقْدُمُهُمْ رَئِيسُ بِعِثْنَةَ لِبَنَانَ الْعَلَّامَةُ فِي الْاِمْ الْمَتَّحِدة لاسقير سمير مبارك والسفير انطوان شديد ولركانُ فريق للعمل الاميركي من لجل لبنان ("تاسك فورس") يتقدمهم رثيسها السيد نجاد فارس والقناحل العلمون لبريطانيا وفرنسا والعانيا في يوسطن لضلَّقة الى النائب عصلم غارسً

وقرينته السيدة هلا ونجله السيد فارس فارس وقرينته الصيدة تأتيار كلمة ترحيب من رئيس الجامعة الدكتور جون ديبياجيو ثم كامة التكتورة ليلى فواز مديرة قسم الشرق الاوسط في الجامعة. كلمة فارس ثم التي فارس كلمة بناها بالترحيب

بتقتشر التي "أحتلت موقعاً" مهماً في التاريخ لانها مافعت بقوة عن الحرية، ولاتها لبنت بمبلائ اسلسية، وجاهدت من دون كلل أو تردد التفييذ هذه البلائ". ولافاف، "في حقبة الاشتراكية، رفيعت رفيسة الوزراء تاتشير لواء الاقتصاد والسوق الدرة وفاسفة التخصيص. وفي حُقّبة سُلَات لجواء التخوف والبساومة، عرفت كيف تتخذ القرارات الشجاعة. واصبحت العتكلمة باسم العالم الحر باسره، ولم يقجراً قائد غربي واحد على القيام بأي التزام دولي كبير من دون التشاور سلفاً معمل ذلك كان موقفها، وتلك كانت مالتها

وعندما لجأ لبنان اليما عام ١٩٨٢ حريته وومدته حتى يسأعد على نشر مريب ووست بين يسموني المدري. لقد الديموقراطية في المالم العدري. لقد ساعدت لبنان الأما كانت تتطلع الى مستقبل الدرية والديموقراطية في

الشرق الاوسط وبعد جمود حثيثة تمكن اللبنانيون

تأتشر وبحث معما في القضأيا أأتى تهم لبنان والشرق الأوسط قبيل مهاركة تلاشر في اقتتاح سلسلة محاضرات عصام قارس" في جامعة

في افتتاح "محاضرات عصام فارس" في جامعة تافتس

رئيسة للوزراه البريطانية السابقة الليدي تاتشر والنائب فارس وقرينته ماك

بلدان اخری ونفط الطبح"، وروت اتما مسارعت الی عبقید لقبه مع الرکیس

الاميركي قذلك جورج بوش في مدينة اسبن واتفقا على ارسال قوات عسكرية

هُ وراً أَلَى الطَّيحَ وتُعركَتُ هَنْهُ القَّـواتُ

الميركية والبريطانية في أتجاه مواقعها

في المُنطَّقة في الوقت الذي كان مجلس الأمن يعرس الموقف لاتخاذ قرار ضد

الاحتلال العراقي الكويت. واضافت أن

مواجهة التطورات السياسية

والتستراتيجية تحتأج الى قادة يستندون

الى حكم بيموقسراطي والى قساعسدة

ديموة راطية أمواجمة أحداث تاريخية

بمنه النطورة. وقد حاوات المجموعة

الأوروبية امعالجة الوضع النطير أن تتفذ موقفاً في حجم الحدث، ولكنها برهنت

يوميهما أنهنا لا تملك لا الهيللة التي

للولايات المتحدة، ولا القوة العسكرية،

وأبنت اسقيما لعدم وجود تطور

وينك مستها المسر وبود سور نوعي بالنسبة الى حل أزمة الشرق الاوسط سامياً ولحلال العن والسلام في هذا الجزء من العالم، وتساطت "كيف

يمكن أنَّ يقوم سلام يطمع اليه العالم في الشرق الاوسط منا دام كل طرف

متمسك بتفاصيل صغيرة ويمواقع على

الارض، فيما تدقيق السلام يحتاج الى

الشجاعة وللى العرونة؟ ولا يعكننا أن

نظل متكلين على مسيرة السلام، لأن

هذه المسيرة قد تستمر الى الابد. ومثل

هذه المسيرة في علجة ماسة الى تحرك

نوعي وكمي من الولايات المتحدة لاتما

وحدما في استطاعتها العمل بفاعلية

لأحلال مثل هذا السلام المطلوب. ولا

وحصل بعدل على المستمم مهمسوحه والدور يمكن الاتماد الاوروبي أن يقوم بالدور الفاعل الذي في لمكان الولايات المتمدة إن تقــوم به. يمكن التــأتيــر، ولكن

وأُنتقدتُ بقوة التطرف من الجمتين العربية والاسرائيلية، وقالت "أن التطرف

يعرفل التوصل آلي ألسلام المنشود

والامل في العنطقة يتوقف على نشوه

ىيموقراطيات كون هذه الديموقراطيات

لا يتصارع بعضما مع البعض ويحترم في

الوقت ذاته حقوق الانسان ويستند الى البرامج - وحرمت على التأكيد أما شد

الوصدة الاوروبية وانها مع التعاون

والتنسيق بين الدول الاوروبية، وهي طد

نظاماً عالمياً جعيداً، أنما هنالك ٧٦

ديموقراطية تقودها بريطانيا والولايات

المتحدة في استطاعتها ضمان السلام

الصالي". وتبنت "أن تقوم في الشرق

الاوسط قيادات واقعية تستند أأى

الانظمة الديموقراطية لتتمكن مع شعوبها

من التوصل نتيجة الحوار الى السلام

المنحسود والذي لا تطمح اليسه دول

منطقية الشرق الاوسط وشيعبويها

فحسب، بل كُلُ الدُولُ والنَّسُعُوبُ في العالم نظراً الى الاممية الاستراتيجية

لَاسياسية والقَتصادية العالمية في تاك المنطقة".

يسمح بقيلم حرب جديدة، لأن الوقت أليوم وقت سلام، وتحقيق السلام مو

مسؤولية القيادات والشعوب في تلك المنطقة بدعم أميركي فاعل، وعن أماها في أن يستمر التنسيق والتعاون بين

واعربت عن اعتىقادها أن ألوقت لا

ودبة التقد لهذا الاحاب

ولا وحدة القرار وفاعليته".

يظل رهنأ باستقرار البنطقة وخصوصا بُعِجِكُ حَلَّ عَلَىٰ وَنَكُم وَشَاهُلُ لَلَّزَاعِ العربي - الاسرائيلي، اذا كان السلام مهماً لكل دول المنطقة فإنه معم خموما للبتان ذُلِك لأن لبتان بلد مغير بيوقراطي تعبدي مرتكز على الاقتصاد قدر والانفتاح على العالم. ولا يمكن أن يتحقق السائم في منطقتنا بطول مجزأة ومنفرنة. فالمعامنات التناقية بين أسرائيل من جهة، وكل من مصر والربن ومنظمة التحرير من جهة لخرى، لن تؤدي الى تحقيق التتاثج العرجوة، والواقع السياسي اليوم خير شاهد على

ان المنطقة في حلجة الى ساتم جدي يرتكز على البومر، وليس ألى سلام شكلي هش. ولهذا السبب بالنفت يعمل لبنان وسوريا في سبيل تعقيق سلام علال وشأمل وداثم وألكل يعرف مأذأ يتطلب هذا السلام من شجاعة ووضوح

فعلى من الولايات المتحدة والمملكة البتحيّة على حد سواء ففي الأربعينات تصالفت الولايات المتحدة مع المملكة المتحدة وربحتا الدرب. واليوم لا بد من تحالف جديد بين الدولتين هتى يربها

اذأ كانت مسيرة السلام تواجه تعميات كبيرة فلا بد من مولجمة هذه التحديات وبالاسلوب التلقشري الشجاع فنقرر، ونخطط، وتنفذ لتحقيق السلام العادل والشامل والمستقر. هذا هو السلام الذي يحتاج اليه لبنان. هذا هو السلام الذي تحتاج اليه المنطقة. هذا هو السلام الذي يستحقه العالم

والقت تاتشر كلمة واستعاتها بتحية لبنان وفارس الذي "قاح لما فـرصـة التحدث عن قضايا الشرق الاوسط والامل الكبير في تمقيق السلام في البنطقة". ولضافت: "ان عملية السلام تحتاج الى قيادات شجاعة شبيهة بالسيد تافتس مؤسس هذه الجامعة والنائب عصام فارس الذي كانت له العبادرة في لحسنات سلسلة هذه المساضرات الاكاديمية أمام هذا الدشد الكبير كل سنة، لأن التاريخ لا تصنعه الاسداث فحسب، بل الرجالات التي تقود هذه

الاحداث وتجعل منها وقائع ملموسة". العلام أليوم "لأن الولايات المتحدة قامت على أسس ألسرية ومتقبوق الانسبان والديموقراطية والمثل الانسانية العليا". وتطرقت الى الديكت الوريات التي قامت وعدرمت الملحل الأوروبية وروسيسا والتي تغابت عليما في التنيجة الافظمة للديموقراطية الحرة القائمة في الولايات المتحدة وأوروبا الغربية". ثم أتتقلت ألى الحديث عُنْ الوضع في الشُرق الاوسط فوصفت بأنه "حسياس ونقيق ومحور اعتمام العلم اليوم". وقالت: فلسطين التي هي مهد التوراة والانجيل للْكبرى سَالَتِ على ارضماً مما عزيرة مند فجر التاريخ، ومي تحتاج اليوم منا الله جمد اكبر لضمان امالال السالم والطمأتينة والاستقرار فيها، وان منطقة الشرط الاوسط التي تتصل وتجمع ثلاث قارات مي اوروبا وافريقيا وآسيا تحتوي على مخزون نفطي يعتبر مادة اساب لتطور المستوى المعيشي ورفع شأن

الانسانية ليس في الشرق فحسب، في الغرب كذلك"، ثم كانت اسئلة ولجوبة. ثم تعبثت عن حرب التليح من خلال حديثها عن التظمة الديكتاتورية وخموصا في العراق حيث لجتادت دواته يقرار ديكتاتوري بلدا صحيقا في

في عين الجديدة عشاء في "مطعم

الكُرمة" - ضمر الوحش برعاية جورج

خضر وحضور النائب انطوان اندراوس

وقلامقام عاليه الياس رياشي ورئيس

بلبية عين البدينة عزيز كرم

ومختارها فرهود جبور ورئيس

مجلس أتماء المبل مراد الفوري

وِلْلَقَى لَلْمَطْرَأَنَ خَضْرِ لَلْكُلِمَةَ الْكَتِيةَ:

حتى أحييكم- وقد جثت لبنان خُميماً

من الخارج، لاقضي معكم يعض الوقت

في هذه السهرة. وعندما فكرت باسم

الشعبية السائرة ببنكم عن تاريخ

منه البلنة ولكن أحببت أن أفهم هنا

الاسم فهماً جيداً، كيف تكون عين

الانسان جديدة مع ان الخلايا لا تتغير،

والعين تكون جديدة اذا عرف كل منا

أن ينظر الى الجمال وتكون عينه

جنينة لذا أن يبصر المقيقة، ولين

أنمن لم نأت فهقط من لجل بنا؟

عين الجديدة، لم اكن جلملاً الروايات

أود أن اقول كلمة قصيرة جداً

والامين العام للمجلس سامي جاد

المحتلة وداخلها.

والاجرام الاسرائيلي". النائب على خصريس في احتفال المحررا (صور): النائب المنائب على خصورا (صور): "أن وحدة الصف الناخلي والموقف التابد اساسيان من أجل حفظ الوطن من المؤلمرات التي يحوكها العدو الاسرائيلي للبنان واشعبه وفصوصا من خلال التهديدات البومية التي يطلقها فألدته المسكريون والسياسيون. ونذكر بقول العام الصدر "أن افضل وجوه الصرب مع استراثيل هو السلم الداخلي" وندعو الى أجبـارُ العـدِو الاسرائيلي على تنفيذ القرار 102 من خلال مقاومته بشتی الوسائل المتاحة أينما وجد على الاراضي

الحكومة مجالس بلدية وإختيارية 🐴 النائب اتور الغليل: "مـضي في المناطق المستلة لسد الفراغ لكشر من ٢٥ يوماً والعدو الاسرائيلي يحاصر بلنات الخيام الأداري وايجاد ادارات رسمية تواجه التطبيع الاسرائيلي وتعزز ودبين وبلاط (قضاء مرجعيون) في ممود الامالي محاولة ارغام اهالي هذه البلدات اما في موضوع فك الصصار على التعلمل معما وعدم التعاون مع الاسرائيلِّي عن منطقة العرقوب، فأكد التليل أممية هذه النطوة

رجال المقاومة في الجنوب. ان مذا الحصار يترافق مع حملة اعتقالات تطاول الشباب وخصوصا في بلدة النيام. ويتدرج هذا العمل في سياق الاعتداءات الاسرائيلية ليُّـوميّـة على اهلنا خارج المناطق

اننا اذ نرفع الصوت علليـــأ، نطالب المؤسسسات الدوليسة والانسلنية بالتدخل وفك الحصار الذي يمنع بموجب الملنا في هذه القسرى من الفسروج الى المناطق المصررة. وهذا يعني أن عـــــــرات الطلاب والعمال يمنعون من الالتحاق بوسساتهم وامتحاناتهم ومراكز عملهم، لا ياتوا لسرى التعسف

استقباله وفد "ميثة ابناء العرقوب"، "ما دام موضوع الطنيات والميثات الاختيارية فر المناطق المدخلة يخضع أنبكأ التعيين، فلا مبرر اذاً لتأجيل تعيين هذه المجالس والميثات وربطما

لَحَقَّوَقَ الْانسانِ، وُدعوا أَلَى محاكمة دوليـة "لكل من تثبت عـلاقـتـه بأستخدام هذه العقاقير"، وطلبوا أطلاق المعشقلين ولحيها يوم القدس الذي دعت اليه المامعة النائب على الخليل بعـــد ● عضو المكتب السياء

'لجِنة المتابعة لمناهضة مؤتمر الدوحة"

الدوحة" دعوة الدول العربية الى "معَّاومة كل اشكال التطبيع مع العدو الصهيوني ومقاطعة مؤتمر للدوحة ورفض الشرق الوسطية ومشاريع الميمنّةُ الاسركية ُ ـُـُـ الاسرائيلية .

بمسرميية . وحيت اللبغة في بيلن اصدرته بعد اجتماعها أمس في مقر المجلس السياسي لـ"حـزب الله" الشـعب الاردني "الرافض كل الواع التطبيع مع العدو الصهيري، التي عبر عنما في العملية الطولية شد

الشُعوب العربية من العراق الى السودان الى ليبيا معتبرة "ان قرار وزراء خارجية الدول العربية في رفع المصار الجنوي خطوة جيدة على طريق التدرر من القيود والمنبحة البشعة في الجزائر التي تسيء أأى أمتنا وحضارتها والى تأريح شعبنا الكي في جرائر المليون الشعيد". واعتبرت ان أي مناورات عسكرية اميركية -محدونية – تركية عمل عدولي يجب ان تولجمه كل القوى الشريفة في المنطقة، وأعتبار ذلك تمديدا لقوى الصمود المتمثلة بالتحالف ما بين ابنان المقاومة، وسوريا السد، وإيران السلام.

وحضر الاجتماع، محمد الخنسا وحسين الى غزة. شعيب عن "حزب الله"، دريد ياغي عن الدزب التقدمي الاشتراكي، بولس بطرس وفليز ثريا عن حزب البعث العبري الاشتراكي، الطوان شادر عن حزب

واكاديمية وبعض لركان الجالية اللبنائية المهاينة في الاردن ونددت بالاعتقالات لاي تعارسها سلطة (ياسر) عرفات شد ابطال الانتفاضة في فلسطين". المحالت "شرورة رفع العصار عن كل 'مواجهة العنف ضد النساء" تواصلت:

وتمدثت معثلة أجمعية النجمة الاجتماعية في لبنان" ميسر طه عن تجربة الجمعية "في ميدان صحة المرأة، ولا سيما في البانب المتعلق بالعنف الجنسي"، واشارت الى ان "المالات التي تبَّت مُعالِمِتها بَيْنَتُ لَنَ الْعَنْفُ النفسى ملازم للصدة الجنسية". وتلتما ممثلة "الميئة اللبنائية لمنامضة العنف" لمل المقدي بعرض تجربة الميلة في

تسوى الوعي الاجتسماء وأستقبال الحالات وتفصيص خط مأتغى لمأ واختتمت منسكة المتتدى في لبتان هند عطوي بتقديم شهادات حية انساء مصنفات استقبلتهن مراكز المُتدى، وساعدتهن في التقاضي أُهامُ المحـــاكم من خـــلال مكتب المعـــونة القَمْ النَّهُ، فَمَلاً عن الشَّطَة برابع التوعية العقوقية الدائمة".

استهات معثلة أمركز دراسات

كيفية مواجمة العنف البسلط على البرأة في العالم العربي" التي ينظمها "منتدى النساء العربيات" ("عليشة") - فرع لبنان والتجمع النسائر

للمحافظات والتنسيق مع المستشفيات ألتي تستقبل حالات عنف جسدي

المنطقية هو الكويت وهند استقرآر

عجلتون، وفي آليومُ الثُلُثُ، عقبتُ جلسة حول "تجارب منظمات محلية وعربية في موضوع العنف ضد المرأة". عايدة سيف الدين اللقاء بعرض تبرية المركز الذي اجرى بحثآ ميدانياً على عبنة من النساء والرجال، واكدت تتلقيه معارسة يعض اتواع العنف على بعارس تنجم العنف على نسائهم". واشارت الى ان "النصدى لمـنّه

ديبلوماسية وسياسية واقتصادية

المرأة المديدة" في مصر الدكتورة النساء، بينما تجنب الرجال الاجابة عن اسئلة في الاستمارة عن مدى الظاهرة يكون مجديا عندما يتم التنسيق بين ألمراكز المنية بمواجمة

ونفُّسي ضحيته النساء، واقسام الشرطة التي يلجأ اليما يومياً عشرات

تجارب عربية... وضرورات للتوعية والتحرك

للعنف ضد للنساء والمنتشرة في كل

وتكلمت ممثلة اتحاد المرأة الاردنية عفاقً، الجابري والسيدة نور العام عن برنامج الاتعاد في تعميم المعرفة الُحَدَّوْقِيةَ وِللقَاتُونِيَّةُ وِالْحُدِّةُ الْبِياتُرِةُ النصاءُ المعرضات العنق، بحيث امَّن

التصاد الاوروبي والولايات أامتحدة كى يتسفق السلام والامن لدول منطقة أنشرق الأوسط وشعوبها واقام رثيس للهامعة وقرينته مأئبة عشاء في حدائق منزلهما تكريماً لتاتشر وفارس وقريئته شاركت فيمآ شخصيات خطأ ماتغيأ لتلقي الشكاوىء وشكل لجنة من المصامين والاخت صلصيين الاجتماعيين والنفسيين لاستقبال المالات، فضلاً عن تنظيم حملات الضغط الرامية الى تعديل القوانين البحدقة، وخصوصاً قانون الاحوال الشخصية، الاردني الذي حدد سن الرشد عند المرأة بالاربعين"، وعرضت مثلة الجمعية التونسية النساء الديموقراطيات" الدكتورة لحلام بلحاج تجربة الجمعية، مشيرة الى أن "أمركز الوحيد للجمعية في تونس استقبل ٥٠٠ حالة منذ عام ١٩٩٣، وقلم بحملات توعية للنساء، ويعمل عُلى أعادة التأميل النفسي والتوجيه

الكتائب، حسن قبلان عن حركة "امل". منير الصياد عن "الاتعاد الاشتراكي العاربي - التنظيم التلصاري"، الطوان غريب وكمال ثائر وجونت بطرس عن الدزب السوري القومي الاجتماعي، السيخ عبد النكيم عطوي عن "للمساعـة الاسلامية"، قاسم صلح ومعن حمية عن المزب السوري القومي الاجتماعي المجلس التعلي، الشيخ عبد القلار فأكماني عن "جمعية المشاريع النيرية الاسلامية ، سمير شركس عن التنظيم للقومي الناصري"، رشيد مينا عن "حركة الكفاح الشعبي"، "أبو فلدي" حماد عن عركة "قتح الانتفاضة ، طبل اسكندران عن الاتعاد الاستراكي العربي"، عاطف زكي عن "فتح - البطس الثوري"، ملعد ميو عن العزب العيموقراطي الشعبي الله على المسلموسي السعير ، أو حسن عن "الماعقة"، سمير العمد عن "حزب العمل الاشتراكي العربي"، "بو رشدي" عن "البعة الشعبية – القيادة العامة"، حسن عبد الاسلار عن اللقاء

اللبنائية سلطتها عليما وهذا ما يجب ان يكون في منطقــــة العرقوب". * "المتندى القومي العربي" الر اجتماع اجتته التنفيذية برئاسة معن بشور "الارباكات الداصلة داخل الكيان المميوني" خير تعبير عن جدوى المقاومة وفاعليتما. وتوقف المجتمعون عند المبادرات آلتي أطلقها الأمين العلم لـ"حزب الله" ودعت الى مصالحة عربية واسلامية في اطار تعبئة الجمود أمولجمة لسَّرائيل، ودعوا الى تَجَاوِب عربي واسلامي مع هذه المبادرة وألى

الوطنية مشيراً إلى أن منطقة عمل

القوات الدولية من بمثابة منطاق

محسررة ويجب ان تبسط الدولة

تطوير ميفة المقاومة. ونوه المجتمعون بقرار الجيش الاسلامي للانقلا في البزائر وقف اطلاق النار "لقطع الطريق امام اي جهة تسعى الى تعزيق البزائر". وتوقفوا عند المعلومات التي تغيد أن اسرائيل تجرّب ادوية وعقاقير على الأسرى والمساجين البناتيين والفلسطينيين، ورأوا فيما انتماكاً

س اقليم عاليه الكتائبي فادي المبر: "لا يمكن المبل أن

ينعض الا بتضافر جميع أبنائه

وبالتوازن السياسي والاقتصادي

تدعو الى رفض كل اشكال التطبيع الوطني لدعم صمود سوريا"، رشيد ملا عن حزب "رزكاري"، "ابو عماد" شاتيلا

وليد عن الفصائل الفلسطينية، عبد الله عبد الدميد عن "تجمع اللجان والروابط الشعبية"، تلظم عسقول عن "منظمة طلائع العمل القومي". وتابع العجتمعون التحضير لمؤتم سمين في بعقلين في ١٩٩٧/١٠/٤ في قاعة المكتبة العلمة، ومؤتمر آخر في ١٩٩٧/١٠/١٢ في "قاعة التسميد

معروف سعد" في صيدا. وتقرر تعديل

عن البيمة البيموقراطية ، أبو مدمه

المؤتمر المركسزي الى ٢٠/١٠/١٩٩٧ في فندق الكارلتون". أُ ثم زَلَّر وفد من الجنة المتابعة" الامين العام لـ"حزب الله" حسن نصرالله معزياً، وتددث رئيس مجلس العمد في العزب السوري القومي الاجتماعي انطوان غريب

مدير "الاونروا" ودع قباني وشمس الدين

واصل المنير العيام لوكسالة "الاونروا" ليونيل بريسون جولته على القادة الدينيين موتعا في مناسبة نقله

الشيخ معمد رشيد قباني وعرض معه أسينك العجز في موازنة الوكالة: " كذلك زار بريسون رئيس المجلس الاسلامي الشَّيعَي الأعلَى الشَّيع محمد معدي شمس الدين.

وزأر لمذه الغاية مغتي الجممورية

Rue Sicher Face conema Jeanne d'An A 11 13 6 7 83 31 B. Fait (01) 1124 SODECO SQUARE Par se Ottom 1 6 (03) 8103756 تلاتهالانهمة بعليك كساره عنجر ألارز. قرحيا. بشري جعينا. جبيل طرابلس lit-otal

"الزفت الانتخابي"

البلدية، في قرى الشمال

سيرتهم الاولى في صيف ١٩٩١ سعياً الى "الزفت الانتخابي"

وسيرتهم الثانية، في ربيع ١٩٩٧ ، سعياً لل الوعود النيابية

بالزفت والمآء وللكمرياء والماتف

والصرف الصعي والمعرسة

والمستوصف والملعب و... الإثماء

الشامل من الألف للى الباء،

وسيرتهم الثالثة الثابتة، في كل زمان ومكان، سعياً الى تقل

وفي أمكان المراقب "البلدى"،

هنا، أن يسجل حركة نيابية، غير

مألوفة، في أتجاه النين متفوا

عالماً: بلدي بلدتي بالدين

مافا تريد بلنتكم؟ من أبرز

المرشحين فيما للانتخابات

البلنية والاختيارية؟ من يطلب

وظيفة؟ من يطلب عملاً؟ من

يريد تزفيت بلدة بيته؟ من لدية دعوى عالقة في المحلكم؟ من

يريد مفول المستشفى، او

المدرسة، او الجامعة! من؟ من؟

لم تكن منه "المحمة"

مالوفة، عندناً، سوى مرة واحدة

کل اربع سنوات غیر ان حظ

الناذب الشمالي، الذي يَعْلَقَ

الصفر، كررها له ست مرأت في خمص سنوات، لولى في آب

1997، وثاقية في شباط 1998، وثاقتة في آب 1991، ورابعة في آثار 1997، وخامسة

فّي حزيران ۱۹۹۷، وسادسة الان في ليـلـول ۱۹۹۷. وقـد

تطول، هذه المرة، ما طال الوعد

المر بلجراه الانتخابات البلدية

ً هل يغي بعض نواب الشمال، "انصاحمون" الآن عـلى قـرى

مناطقهم وخارجهاء بوعودهم البطنية المة شك في ان يستطيع نائب طرابلسي، مثلاً، يستطيع من منصحات الزفت التحديد التح

الانتخابي" التي له الى قرية في الكورة أو المترون أو الضنية،

وان ينكن وعد أبنناكما بأنه

سيفعل ذلك قريبا دعما لزهيل

له هنا او هناك او هنالك. كل

عنزة، يـقولون عنبنا، معلقة

بكرعوبماً. وقد يصدر ققون

التخاب يحظر على النائب أن

یکون رئیس بلنیة بلنته،

ويعموه، مرشحا لولاية ثانية، الى

تعليق صوره في لبنان كله من

الجنوب الى الشمال الى الجبل الى

البريد" بين النائب والناشب.

نهاد نوفل اكد لـ "النهار" ان الدولة خلقت الاتحادات ميتة :

بلدية الزوق تتبع عصراً للنفقات وعلى السلطة رفع يدها عن المجالس

"ايتسم... انت في الزوق"، لوحة تستقبل الزائر على مدخل زوق مكايل. والواقع أن زائر الباعة يبتسم حكما عنما يجتاز الطرق النظيفة وتستوقفه المداقق العامة وتلفته الببائي والبيوت الاثرية، من القصر لبلدي، الى متحف الياس ابو شبكة فالسوق العثيقة... سلسلة مشاريع تزينُ سجل المجلسُ البادي وتضعه على اللائمة "القصيرة" لمجالس بلدية لمعت في أدارة شؤونما.

رئيس بلدية زوق مكايل المحامي نعاد نوفل الذي يترأس ايضا اتحاد بلديات كسروان الفتوح، تحدث الى "النمار" في مكتبه في الكسليك، عن "سر" نباح بلدية الزوق، معنداً العوائق الكثيرة التي تعترض العمل. ونفتد السلطة رفع يدما عن المجالس البلدية وتأديبها عند الحلبة، ناعياً للى لجرا التخابات بلدية وعدم حرمان المجالس الموازنة، اقدس حقوقها، واذ رأى أن الدولة خلقت الاتدادات البلدية ميثة، اعتبر أن المرسوم الاشتراي الم ٢٧/١١٨ يشكل قاتونا عمريا، ولا يحتاج الا الى تغير في الارقام المقطوعة. وفي ما يأتي نص الدنيث: مقومات النجاح مقومات النجاح الا من تجربتكم المناسبة عمله، انطلاقا من تجربتكم من المالية المناسبة المناسب

في هذا البجال؟ لولا، ان يعي دوره ووظائفه، فيفهم اين تنتهي مسؤولياته ولين تبدأ مسؤوليات السلطة المركزية، سلطة الرقابة، ويحسن تايا العلاقة

ثقيا، يجب أن تتولفر الامكة أت المادية، ونلك عبر تطبيق القانون. هذا لا يعني قنا ندعو في خلق ضرائب جديدة، بل الى اعطاء البلديات دقوقها، على اعتبار أن القانون أعطى الدولة حق استيفاء بعض الرسوم البلدية مثل الرسوم العقارية وضريبة الدخل وضرائب الانتقال وأوجب عليها تسديدها في أيلول من كل سنة. كذلك، بدق للبصالح الدستقلة (الكهرباك، العياد، المالف) استيفاء رسوم أمصاحة البلديات، على أن يتم بفعهاً كل ثلاثة اشهر، والواقع أن القُلُون يحدد تُواريخ لتسديدُ الاستحقاقات، حتى تتمكن البلديات من العمل، من هنا، عندما نجرم

المنتخدمة، حتى تحصن مستحد من سمن، من المقلة بالمبالغ التي المبالغ التي نستوفيما، نقضي على المدرك الاساسي البلدية، ونعطل دورها. ثالثناء يخشل المدرك الاساسي البلدية، ونعطل دورها. ثالثناء يخشل المجلس البلدي في لدارة شاؤونه اذا غف الدب والشغف. فثمة علمل نفسي يعود الى فكرة التحدي في النجاح وتطبيق مبادئ القادون الاسلسية، وهي مساولة المواطنين جميعا في الدقوق والولجبات، وعدم التمييز بين فقة ولذرى. بفلك، تسمل لدرة العمل ويتأمن التجاوب بين المواطن والمسؤول، وهذا امر اساسي.

لقد اثبتت في التجربة أن المواطن ممتاز، "أذا أعطيته يعطيك"، في أذا اعطيناه خدمات، يسلهم ماديا بأكثر مما يطلب منه ويتوجب عليم أذا تم "تنفيذ مشاريع كثيرة في زوق مكليل بقضل مشاركة المولطنين في تحمل الاعباء، وخصوصاً في مشروع المجارير، إذ اعتمدنا على "العونة" فنفذ المشروع باقل كافة لأن المواطن تطوع للمساهمة في الهاء مشكلة بيئية اساسية، وتحققت المشاركة بين المواطنين والمسؤولين. وعندما تيابية المسلومية، وتعديد المسلومة في جباية الواردات ومعالجة المذلاذات. تتأمن المشاركة، تتحقق المسلولة في جباية الواردات ومعالجة المذلاذات. رابعا، من الضروري أيضا أبعاد السياسة عن العمل البلدي، في ابعاد الغايات السياسية، فلا يعتبر المسؤول أن البلدية خطوة التحقيق هذه

🖣 ومل توافرت كل هذه المقومات في بلدية زوق مكايل، فأدت الى تحقيق هذا المقدار من المشاريع الانمائية. تحيي بنه المعادر من مساريع المعلية. كان في لمكاننا الآليان بمشاريع اكثر. في اي حال، يتبين من مراجعة الموازنات النا نتبع عصرا في النفقات. فنسبة النفقات الادارية مثلا لا تتجاوز ألى لا أول، في المئة. وكلما حققنا توفيرا تمكنا من تنفيذ

مشاريع انشائية والبائية. وفي هذا الأطار، يمكن القول أن يلدية زوق مكايل هي الاصغر رحي --- --- و المسرح المسرد الله المسرد الله المسرد في المسلم في المسلم في المسلم في المسلم وحتى خَلَّلُ الْاحداث راوحت نسبة جبلية للواردات بين ٩٠ و٩٥ في المُقَّد الى نَكْك، سلممت مشاركة المواطنين وحسن العلاقة بسلطة الرقابة في تسريع تتفيذ البشاريع، علماً اتنا نأمل الحصول على الاموال المحجوبة عنا، اذ لا يجوز ان نعتمد على وارداتنا المباشرة منذ عشرين

البوازنة مبنية على تقديرات وتبقى الارقام غير دقيقة، وخصوصاً أن ٧٠ في المئة من الاموال مغيّب. أنا اعتبرنا أن الموازنة تراوح بين ٢ وعُ ملارات ليرة، فإن علاّدات الصندوق البلدي المستقل التي تشكل المورد الاسلسي، غلابة. ويمكن القول حلياً أن قيمة الواردات تنامز ٧٠٠ او المحمى، معبد ويحد للحول حليا أن هيمه موردت المعرف، و أدا مليون ليرة، وتتركز على المنازل السكنية والمحال التجارية والمشاريع السياحية، علماً أن لا مصافع في البادة على ما يعتقد البعض، وتسعى الى اعطائها الطابع السياحي، ولولا كارثة معمل الزوق الحراري والعكاساته على الصحة والبيئة، لتمكنا من القول لتنا نعير البيئة المهاما كُبِيراً. رغم ذلك سعينا وأسعى في مراجعةنا، ألَّى تنقية البُينَة المُوتَة. ﴿ للدنائق العامة، القصر البلدي، السوق العنيقة... كلها مشاريع

تدمل بصمات البادية. كم باغ مجموع كلفة أتشائها؟ نفنت البلدية مشاريع عديدة، من الانارة الى توسيع الطرق وبناء الارصفة والشاء الحدائق العامة واستئجار مدرسة اليلس ابو شبكة الرسمية وتأميلها، الى التشجير وتشبيد القصر البلدي والسوق العتيقة ومتحف اليلس ابو شبكة، لا استطيع اعطاء رقم حقيق الن الاوضاع تُبدُّلت بين الامس واليوم،

 لا شك ان المشاريع تقابلها عراقيل تعوق سير العمل، خصوصاً ان الامركزية المنشودة حبر على ورق، والانتخابات البلدية والاختيارية مجهولة البصير؟

يصطدم ألعمل البلدي بعراقيل لهمها عدم تدرير الامكانات المالية كذلك، على السلطة المركزية ان ترفع يدما عن المجالس البلدية وتؤديما عند العاجة. أنا عضو في المجلس التأديبي منذ عشرين عاماً، وحتى الآن، لم يحل المسؤولون في قضية على مذا المجلس، أنا هناك رسي الله عدم الملطة التي تتدمل وسؤولية عدم احلَّة المجالس البلدية المتقاعسة على المجاس التأديبي او حلَّما.

الَّى ذلك، شاخت المجالس ويفترضُ أجراء انتخابات لتجديد عنه الشباب وتحقيق الآماء، لان ألعمل البلدي هُو الوسيلة الوحيحة التنفيذ الآماء المتوازن، وليس مجلس الآماء والاعمار فلتترك المجالس البلدية تعمل، ولنراقبها، فتؤديها ونحيلها على المحاكم الجزائية عند الحاجة لنعطي دُرساً الْكَذِرِينَ، أو ندعمها ونعدٌ لما يد العون عندما تنجع في معملتها، ويفترض أيضاً تعزيز دور الموجه البلدي، بحيث يتحسس مشكلات البلديات ويطالب بحقوقها ويسمع صوتها في مجلس الوزراء،

لتلقى من السلطة التشجيع والدعم اللازمين. واذا اجتمع عدد من رؤساء البلديات المطالبة بالدقوق الضلاعة، كان "للقرف" سمتهم للمشتركة، ليس بسبب العمر أو الوقت الذي لمضته على رأس المجالس، بل لغياب التشجيع اللازم. كأن المطلوب سلب

على رئس المجللس، بل الميف، التشجيعي اللازم. كان المطلوب سلب البلديات دورها، وخصوصاً اننا نرى بعض الاجمزة تدلَّ محلنا في المساريع التي تدخل ضمن اختصاصنا، فتأخذ صلاحياتنا وامكاناتنا. بعد البنى التحتية، يتركز اهتمامنا على "البنى الفوقية"، اي الانسان. التعينا من الدجر وتسعى حالياً الى تحقيق رفاه المواطن عبر تنفيذ المشاريع لكل الاعمار وتأمين الوسائل اللازمة الاسعادها، فالمركز الثقافي البلدي يمتم يتمية الانسان تقلفياً ولجتماعياً، وتكريم المرأة التي بلغت البلدي يمتم يتمية الانسان تقلفياً ولجتماعياً، وتكريم المرأة التي بلغت ١٠٧ أعوام يعطّل ضمن هذا الاطار.

في مُوازُاةً نَلْكُ، نَعْمِلُ على أنشأه مركز حرفيات السوق العتيقة للعمل الدرفي اللبناتي، فيشاهد الزائرون حرفيين يصنعون ادوات من الزجاج والفخار والقش والنداس في صورة دائمة ولا يقتصر عماهم على المعارض.

على الصعيد الثقافي، ثمة مشاريع لتكريم الادباء امثال الياس ابو شبكة وسليم تقلّا وانطون قارّان، الى مشروع المسرح البلدي (الدراسة والأرضُ جَاهِزُتَانَ} وَمشَرُوعَ أَنشَاهُ مَدِينَةٌ رَيَافِيةٌ وَقَدَ بِاشْرِنَا وَضَعَ الدراسات وتنقصنا الارض. من جهة ثانية، سنبدأ يتنفيذ برنامج ترقيم الشوارع وتأهيل المدخل عند المستديرة بين الكسليك والزوق، عبر اقامة أرصفة وشلالات ميله ووضع الشارات الضوئية. القامة الماذا تبدو الاتدادات البلدية، ومنها لتداد بلديات كسروان الفتوح

منذ البدء، لم تشأ الدولة أن تنمى الاتعلمات، فطقتها ميتة، ربما



وتتطلب تعاونا بين مجاس عُدة لتوفير الأموالُ وتحقيق سرعة في التنفيذ والبراقية فمشاريع المجارير والمسلخ (من الارشيف) والمدرقة مثلاً ضرورية، ويجب إن

او الـنور الـني يمكـن ان تؤديه، علماً أن المشاريع

الكبرى للبنية التحتية تتجاوز

حدود البلدية الواحدة

تنيرها السلطة المطية أنَّكر يوم أعلن أنشأه الاتعاد، صنر مقال في مجلة "الموادث" تحت عنوان: "مَلّ تَعتبر الحكومة أن التعادات لوبي جديد؟". وفي الأطار عينه، سعينا الى الشاء مجلس تعاون الاتعادات البلدية يضم كل التعادات من كلُّ المِدافظات والطولاف والمناهب فعقبنا اجتماعاً في فندق "كارلتون"، وتقدمنًا بطلب للحصول على ترخيص، ومعمة هنا المجلس التعاون وتبادل النبرات، لكنهم لم يسمعوا له بأن يبصر النور. ق رأيكم، أماذا لم تغمم الدولة دور الاتحادات، أو بالاحرى لماذا

وفقاً، للمادة ١٢٢ من قانون البلديات، تتكون موازنة التعادات وفقا، المائة 117 من خالون البلديات، التحون موازله اللحادة ومايية المخصمة لنلك ومايية المخصمة لنلك ومايية المخصمة لنلك سنديات. ويشكل الصندوق البلدي المستقل المورد الثاني الاتحادات، اللي 1 في المئة من الموازلة الفعلية للمجالس البلديات ولكن عندما تعجز البلديات عن أمين اكتفاء نلتي، كيف يمكنها أن تصدد ما عليها للاتحادا منا مع العلم أن على اللواة تسبيد المستحقات المترتبة على اللواة المبلديات العاجزة، لكنها لا تفعل انا، الشائد، هيئة مستقلة هي اتحاد البلديات العاجزة، لكنها لا تفعل ان أن المنازلة المئت هيئة مستقلة هي اتحاد المنازلة، المؤتلات العاجزة، الكنها لا تفعل الأدادة المنازلة، المئت هيئة مستقلة هي اتحاد المنازلة المئت المترازلة المنازلة المنازلة المئت المترازلة المنازلة ا للبلنيات، والقيت على عاتقها مشاريع كبرى، غير انها لم تعط الاوكسيجين للحياة. رغم نلك، استطعنا بواسطة العلاقات أأخاصة التصولُ عَلَى قطعة أرضُ مَجِعًا، مساحتِما ١٠٠ الله متر مربع ويملكها الوقفُ، لبنَّهُ مِنْدِنَةُ الْأَتْدَادِ في عينَ الريحانَةُ وَمَنْكُ قَدَادٌ بَلَّدِيْتَ

معجع، لبناه مركز للاطفاء والاغلاة. الظروف السياسية ◄ مل الاسباب العادية وحدما وراء فشل الاتحادات؟ اعتقد أن الطّروف السياسية التي تداخلت في اتحاد بلديات المتن في عهد الرئيس أمين الجميل، العكست على بقية الاتحادات وصيتها. لكن ألا يجوز أن نُحاكم المؤسسة بسبب سوء تصرف أو سوء استعمال لاحد الإتدادات، علماً أن الطروف قد تخرج أحياناً عن أولاة رئيس الاتحاد تَقَسَمَ، في أي حَالَ، لا ادْرِي لَمَانَا لَمْ يَنْفَهُمْ الْيُعَضَّ دُورِ الْاَتَحَادَ، قُلُ الْأَن بَعَضَ الْمُنْطَقِّ لا تُحَادَات عَنْهَا قُلْمٍ يَتَحْمَى النَّوَابِ؟

كسروان عُقَاراً مساحته الف مثّر مربّع في المنطقة الصناعية في زُوق

مل هناك تضارب بين مصالح النواب والاحادات؟... اماذا لم ينفذوا المادة ١٢٣٦ مل لاتما تضر بمصالح بعض ممثلي المناطق؟... ثم أن الدور الذي يعطى امجلس الانماء والاعمار هو اصلاً

🗣 ما ملاحظة كم على مشروع قانون الانتخابات البلدية والاختيارية أُوَيِّدٌ لَاتَخْفِ رَئِيسَ الْمِلْسِ الْبَلْدِي مِن الشَّعْبِ، لأَن التَّخَابِهُ مِن الْعَضَاءُ يِشُوَّهُ الْمَيْمِودُراطِيةً ويفسح المِثِلُ أَمَامِ تَأْثَيْرِاتَ السَّلَطَةَ

واؤيد الجمع بين النيابة او الوزارة وركاسة البلدية. فتجارب الخارج لم تظَمَّر أن الجمع يضر بالنيموةراطية. على العكس، علينا أيصال أصوات الى المجلس والحكومة تنطلق وتدافع عن البلديات الطلاقاً من خبرة. ◄ ما مي نظرتكم لتطوير العمل البلدي ككل؟

المرسوم الاشتراعي ١١٨ / ٢٤/١ هو في رأيي قانون عصري وممتاز، لا يحتاج الى تُغيير الا في الرقام المقطوعة. عداً نلك، فإن كلُّ المشاريع لتي تطرح تصل عنوان تطوير اللامركزية، الا أنما في مضبونها تركز اكثر فلكثر على المركزية خلافًا لوثيقة "الطافة". المطاوب تحديداً مو تحقيق اللاحصرية، حتى يتمكن المواطن من انجاز معاملاته وتلبية حاجاته وبغية تحقيق الانماء المتوازن.

حأورته ريتا صفير



وعناوينها في جبيلٌ وعمشيت والبلدات المجاورة، وذلك استعداداً لاطلاق العريضة في جبيل وضواحيها الذامسة مساء غد السبت في "مطعم بيشمو"، قرب مدخل

الانتخابات لبلديته والانشيارة اما المراكز فهي في جبيل (السنترال)، مصبغة لافابيوما (سنتر أبي غصن)، محل روزيللا (سنتر سيدة المعونات)، عيادة الدكتور نزية زغيب (سنتر سيدة المعونات)، كلوب تو (سوبر ماركت)، شركة يبلوس المتعمير ش، م. ل. (سنتر نوتردلم)، مجلة الندم - بيبلوراما (طريق الميناء قرب سفريات الصباح)، مركز الصدافة والذدمات الاعلامية.

الفسارم لأجبل

このがん

المنصفُ (شَلطَىُ العلوةَ)؛ مسبح بونشو. الاوتوستراد (مفرق جدايل - حصرايل)، محلات معوض موندا حصرايل، محلات ناظم عيسى. وفي عمشيت (جسر النجاج)، ابي يونس الكتريك (معمل البيرة)، سناك شي اسعد (معمل الحديد)، فرن الصبايا غالبري بولدو (السلحة)، محلات ارسانيوس (محطة الكهرباء)، نادي بودي – بأور – جيم (القطاع)، رانيو بيلوس.

عُنايا (مَحْبِسَةُ مَرِّرُ شَرِبًلُ)، محلات نزيه الدواط مفرق شامات (دكان الضهر)، محلات يوسف كرم هالات (الغمق)، محل جوزف زخيا غلم بيت حباق، ميني ماركت ابي داود. ودعا "اللقاء" الراغبين في مزيد من المعلومات او في انشاء مراكز توقيع جديدة، الى الاتصال به على احد الرقمين: ٤٩٦٤٢٩ او

دعوة الى اعتماد اللامركزية الادارية

طالبت املقة الشؤون البلدية تجنبا الفراغ تبلك البقرى من ، "جبعة الشعب اللبنائي" بخطة سكاما الاصليين، مما يجعل عودة في "جبعة الشعب اللبناني" بخطة الاتممار الوطني شبه مستحيلة". تماثية موحدة وشاملة أتطوير المناطق اللبنائية وفقا لحلجات كل

منها. وشددت في بيان اصدرته امس على "وجوب اعتماد المرأة والمجالس اللامركزية الدارية في الانتخابات البلسة والاختيارية البلدية حتى لو ادى النقاش حولهما الى تأخير الانتخابات المرتقب لجراؤها في الربيع تنظم لجنة حقوق المرأة المقمل". كذلك بعث وزارة اللبنانية، الذامسة مساءً اليوم في فقدق "الكارات ون" طاولة التلظية الى "عدم السماح مرحليا مستديرة حول "المرأة اللينانية بنقل القيود من المناطق المهجرة

والمجالس البلنية والاختيارية". الى بلدات نذري من لون ولعد اوضاع حياتية وبلدية في النبطية

المشاريع الاتملاية التي نفذت في البلدة والتي بوشر تنفيذها. المولى لمس من وقد الميثة كنلك ألتقى المدافظ المولى الادأرية لجمعية البر والاحسان الاسلامية لابناء جبأع برئاسة عندا من رؤساء البلنيا رئيس الجمعية محمد عيسى، على اوضاع البلدة الحياتية والخدماتية والمنتارين في منطقة النبطية، وتشاور معمم في أمور بلداتهم إ والأمنية وعلى حلجاتها وعلى

Plein Sud

Montana

Parallel

CK Calvin Klein

Versace Classic V2

State by Claude Montana

Gaï Mattiolo

Rena Lange

Gucci

WINTER '97 COLLECTION



Ralph Lauren

Whistles

Kyuso

Santandrea

Piano Piano Dolce Carlotta

Marina Spadafora

Gieffeffe Gianfranco Ferre

Rocco Barocco Jeans

Roberto Cavalli

Λ I S H T

داخلها البطاقة الانتخابية. حاول من دون نتيجة أن يحصل علَّى

بدل من طائع. يسأل ماثاً عليه

أن يفعل ليحصل على بطاقة

العقيد خليل ابي راشد من وزارة العاضلية، افاد "المقسم ١٩" بانه

أسكن الشاكي الانتظار الى حين طبع

بطلقات التخابية مجددا، لانه لم يطبع

في حينه الا بطاقة ولحدة لكل تأحب، وتُالياً، يتعذرُ عليه حاليا الحمول على

نظام سير الشاحنات

احد المواطنين يقول أنه قرارا منذ محة في الصحف قرارا اصدره وزير الداخلية ميشال

المدرة وزير المسلمة المر والغي بموجبه كل القرارات المسادرة سابقاء ويقضي

بالسماح الشاحنات بالسير بين الساعة ٩٠٢٠ و٢٠,٦٢٠ علما

ان هـذا الـوضع لا يـطبـق، وخصوصا على طريق الشام.

قاتصل بغرفة طوارىء السير

وعلم منما أن هذا القرار الغي

أيضاً، وليس هناك دوام محدد لسير الشاهنات. "فمنى يصدر

قرار بمنا الموضوع؛ ومن يحمى مصالح المواطنين وسلامتهم من زحمة الشاهنات!".

🕿 ٌ مسؤول في لجنة طوارى ً شؤون

الاقتصادية ويراني مصلحة المواطنين، رغم الازعاج الناجم عن انتشاع مذه الفئة من الآليات من الطريق،

للحصول على الهوية

يوسف بركات سأل مديرية الاحوال الشخصية في بيروت: لمانا على إمالي منطقة جبيل

التوجه الى مركز نخوس الجديدة لتقديم طلبات الحمول

على الموية وتحمل مشقات الانتقال ومصاريفها؟ ولماذا لا

ترسل استمارات الطلب الي

مركز جبيـل للـقيـام بـهـده المهمة؟ وقال أنه لا يرى مبررا

لهذا العملُ وطلب تفسيرا.

الشخصية في بيروت أفاد "المقسم

٩ً(° بأنَّ امام الشَّاكِّي حلين، الاول هوُ التوجه الى مختار البلدة واعطاؤه

الاسمة ليحضر لهم الاستمارات من

🧸 مسؤول في معيريـة الاحوال

السير، أوضّح أن نظام سير الشاطات الطلي يتوافق مع المتطلبات

بدل من ضائع".

"النهار" تعاين الفقر في عكاز المنسية حيث الزمن الى الوراء(٤)

زراعة السهل تغرقها مضاربات السماسرة ويشلها سوء التسويق

الاهالي يشكون غياب الاهتمام الرسمي ويعانون ارتفاع اسعار الادوية والبذور

تفقُّد المواقع الامامية في البقاع الغربي لحود: تصريح موردخاي لتحييد الجيش وتهديداته لن تثنيه عن واجبه



ردا على التحنير الاخير الذي وجمه وزير الدفاع الاسرائيلي أسحق موردخاي الى الوحدات العسكرية من مغية التصدي للقوات الاسرائيلية: "أن التمديدات الاسرائيلية الأخيرة أن تثني للجيش عن القيام بولجبه في مولجمة

افادت مديرية التوجيه في قيادة البيش ان العماد أدود تفقد صباح امس الوحدات العسكرية المنتشرة في البقاع الغربي، وجالٌ على المراكزُ المواجمة لمواقع الاحتلال الاسرائيلي في قطاع مشغرة – سحمر – راشيا. وخلال لقائه العسكرسن، شيد لعود على للاعتداءات الاسرائيلية بكل الوسائل المتوافرة". مؤكدا "أن استشهاد رفاق السلاح بالامس في قطاع اقليم التفاح انما هو تجسيد لايماننا الراسخ بحقنا في استرجاع ارضنا والدفاع عنما أيا تكن التضميات، نلك أن مؤلاء الشمداء يسطرون بنماثهم تأريخا مجينا لينعم لُوطنُ وَلَبُنَاؤُهُ بِالْمُسْتَقِبِلُ وِالْأَمِلُ". ولضاف، "إن التمديدات الاسرائيلية

جرح عنصران لـ "جيش لبنان الجنوبي" ولمرأة في منطقة بيت يلمون (بنت جبيل): في تراشق منفعي وصاروني. وتعرضت مداور القطاع الاوسط القصف

مدفعي متقطع، فيما شنت المقاومة ٤

علمت مراسلة "النمار" في بنت جبيل

بن مصادر "جيش أبنان الجنوبي" أن قوة

بشاة اسرائيلية تعرضت لقصف منفعى

وصاروخيّ، ٱلتَّاسعةُ صباحاً على طريقً

مُوقع بَيتَ يلمون، رافقه قصف للمُوقع التابع لـ "البنوبي" ومعيطه، مما ادى الى

الانزال الفاشل

في انصارية

التحقيق في عملية الانزال الفاشلة في

اتصارية (الزمراني)، وجمت رسائل

تعليرية إلى ستّة طباط من سلاح

البحرية من المقرر ان تستمع آلى

واشارت آلى ان من بينهم ضابط برتبة بريفادير والمسؤول عن جماز

وأوضَّمت أنَّ اللَّجُنَّةُ حَالَيًّا في عدد اعداد التقرير الفهائي عن الدادث،

لافتة الى أن تـوجيَّه الرَّرسائــل

التمنيرية يدل على وجود تقصير في

فالغرين قلد الايرلنديين أوسمة السلام:

الاوضاع الحالية في الجنوب

تستدعى وجود القوة الدولية

لقاداتهم الاحد المقبل.

الاستخبارات في جماز البحرية.

اعداد العملية والتخطيط لماء

تبنين – "النمار"؛

رعى قائد القوة الدولية الجنرال

ستاتيسلاف فوزنياك احتفالا للكتبية

الإيراندية لمس في مقر قيادتما في

تبنين، وقند عناصرها الـ٦٥٪ (أوسماً

الامم المتحدة لخدمة السلام في مناسبة

وهذا الاحتفال هو الاخير الذي

يرعاه فوزنياك قبل انتهاء معمته

ومفادرة الجنوب في نماية أيلول

حضر الاحتفال النائب حسن علوية

وممثل وزير الشؤون فضل الموسوي

"يوم القدس"

امس كتابا من وزير الاعلام باسم

السيع ارفق بصورة عن مذكرة للاماتة

العامة لجامعة الدول العربية تقضى

باعتبار یوم ۲۱ ایلول من کل سنڈ

يوم مُبَّةُ الاقصى الشريف، يوما

للقُدس في الاعلام العربي، يتم فيه التركيز على المفاطر التي تديق

بالمُدينَةُ المقدسةُ وعلَى المُسؤولَيةُ العربية الاسلامية من أجل اتقادها .

وامدر البعلبكي بيانا دعا فيه كل وسائل الاعلام اللبنانية ولاسيما منها

الصحافة اللبنانية الى أبراز العفاطر

نكرى عملية الويمبي

احيت منفنية بيروت في "الحزب السوري القومي الاجتماعي" اول من لمس النكرى الخامسة عشرة لعملية

"الويّميي" الّتي نفنها ذاله عُلوان ضّد ضباط اسرائيليين في شارع الدمرا؛

وزار أمله وفد من الدزب ضم

وكيل عميد الاذاعة ووكيل عميد العمل

وحشدا من الاصدقاء، ثم انتقلوا الى

مريعه في مقبرة "الشميدين".

JAPE.

ألتى تتمدد مدينة القيس".

تلقى نقيب الصحافة محمد اليعلبكي

وقصف محاور القطاع الأوسط

التصريّح أيّمنف ألى تعييد الجيش عن القيام بولجبه الوطني في مقاومة الاحتلال وفي الدفاع عن أرضه وكرابته، وانه ليس بُمقدور أحد أن يخع الجيش في موقع المتفرج على العدوان، وأن العدو الاسرائيلي ليس في وضع يسمح له بتحديد الدور الذي يجب أن يلعبه البيش البنائي على أرضه في مواجهة

الاخيرة لن تثني الجيش عن القيام

بواجبه في مواجمة الاحتلال، لان هذه

المواجمة تنطلق من الدق في استرجاع

الأرض بصرف الشطر عنّ تنفأوت

الوَسَائِلُ بِينَنَا وبِينِ الْعَدُو. ولن هُذَا الدق سيبقى حيا ما دامت المطالبة به لا

تزال قلامة سواه بالوسلال السياسية

وختم توجيهات بالتأكيد أن للصعوبات الطارقة يجب الا تكون حاثلا دون القيلم بالولجب لان الاوطان لا

ملجمتُ في الاولى والنقيقة الـ٠٩ . بأسلحة رشاشة وقفاف ماروخية، الية

فيماوفي الاولى والحقيقة الـ ٥٥

ماجبت مجموعة الشمينين صلاق جوثي

ونائب قائد الجيش الإيراندي الجنرال وليم ادواير وقائد قوات الطوارئ

اًلَـتُولٰية ۚ فَيَ الْجَولانِ الْجَنْرِالِ لَاوْسُنَ وقائد منطقة الجنوب العسكرية

العميد ملحم داغر ورئيس فريق الارتباط اللبناني – الدولي العقيد

الركن ناظم الخوري ورئيس مستشقى

وبعد أن تلا القس الإيرانيي

ماكيب صلاة، قلَّد المِنْرَالُ فُوزِنْيِاكُ

المحتفى بهم اوسمة السلام ثم القى

كلمة أشاد فيها بالكتيبة الايرلندية

"للتي تقوم بدور فاعل في منطقة

وقال: "ان الاوضاع الاستية

والسَّياسية الداليَّة في جنوب لبنانِ

تشير الى أممية وجود القوة الدولية

التي تقوم بتوفير الطمأنينة والامن

للامالي. ومن الاهمية أن تنظر دوما

الى الأمام بمزيد من الثقة للعمل

لتنفيذ القرار ٤٢٥ التي وجدت من

بعد ثلك شهد الدضور عرضا

وفاة جريح

فى حادث الدراجتين

توفى حسن حسين شعيب امس

متأثرا بجروح لصيب بها ليل الاربعاء -

الخميس اثر صدام بين دراجتين ناريتين

وكاتت دراجة تارية يقودها جماد

محمد جاظه ومعه حسن حسين شعيب

اصطعمت بدراجة نارية يقودها على

فوزات حلال. وادى الدُّلاث ألَّى أصابُّهُ

الثلاثة بجروح وكسور نقلوا على اثرها

الى مستشفى الجامعة الاميركية

و"مستشفى الرسول الاعظم" وما أبث

دسن ان توفي متأثرا يجروحه وامر المدعي العام الاستثنافي القاض نديم عجد الملك بتأمين الحراسة على

الجريمين في المستشفيين وكلف

الطبيّب الشرعي حسان ميرزاً الكشف على الجثة وعليهما.

في شارع مصرف لبنان.

لجله القوة الدولية في الجنوب".

سكريا رمزيا اعقبه استقبال.

تبنين الحكومي الرائد حسن فاعور.

تتسلل الامراض الى حقله. تبنى الا بتضحيات ابنائها". اصابة عنصرين لـ"الجنوبي" في هجوم

تل عباس

املية عنصرين من هذا البيش بجروح طفيفة ومسنة تنعى تركية ييضون نقلت الى المستشفى لامليتها بشظلها في

ثلاثة، وعدد تلامنتما ٢٠٠٠. الاسلامية" أن "مجموعة الشهيد بسلم حمزة هلجمت بأسلحة رشاشة وقذائف المرف الصدي. ماروخية، تجمعاً صهيونياً التاسعة صباح (أُمْسُ) في موقع بيتُ يلدون الجنيد واوقعت فيه اصابات مؤكدة.

وفي الوقت نفسه هلجمت مجموعة هيد حسين حيدر قوة صهيونية من آلياتُ عدة وعناصرُ مشاةٌ في خُرَاج بيت يلدون وتعليلت معما بالاسلمة العناسية والعلاجات الاولية. مُحَقِّقَةً فَيِها اصلات مِلاشرة! وأفلات في بيان آذر ان "مجموعة الشهيدين اسعد طباجة وأحمد عليان

الشيخ عياش

كتب رضوان عقيل: مشكلات بلبات سمل عكار السماسرة وكابوس الملاك واصعاب

تماما عن اجتمامات المسؤولين. وشمنت زراعة القمح فيما تراجعا

ملموسا في الأعوام الأخيرة.

الجزء الاكبر من مساحات الاراضي".

مدرستها الرسمية تتوزع على مبان

في تل عباس مستوصف وسط البلدة تابع لـ"مؤسسة عمام فارس" والممرضات ويؤمن بعض اتواع الادوية

واعلن مواطن من آل موسى "آن

عُسكريةً معلديةً على طريقٌ مُوقع بِقُر كلاب، مما ادى آلى أصابتها وأصابة من وجُميل شري موقع بِكُر كُلِابِه وَحَقَقَتُ فيه اصابات مباشرة .

بيوت بلاستيك زراعية تابعة لـ"مركز الايطث الزراعية" في محطة العبدة. تختلف عن جاراتها في القضَّاء، فللمطالب هي تقسها والصرخة

رجليها. في حين تعرض موقع الغزلانُ التابع لـ "لجنوبي" في القطاع الشرقي القصف معلال تجند بعد القاهر أيضا. وكتب مراسل "النمار" في صور أن البنفعية الاسرائيلية قصفت قرابة التفسعة مبلحا أطرأف عيتا الجبل وتبنين ويرعشيت وحاريص وجبل الزعتر وحرج بيت يلدون. واستمر القصف متقطعا حتى الثانية عشرة والنصف ظهرا. في بيروت، أعلنت "أمقاومة

عصري للمترسة ومد شبكة لمياه

اران معمد سود برست او بالوسائل العسكرية المتوافرة". وتعليقاً على ما صرحه وزير الدفاع الاسرائيلي ان بلاده لا ترى في الهيش للبنائي عدُّوا، اعتبر العملاء لدودٌ أن هذا

الطرق والمدارس والمستوصفات، كلما في حلجة الى اعادة تأميل في هذه المنطقة، بغية انقاذ العادلات من بحر العوز والداجة.

منهم أن كلبوس الدرمان سيرتفع عن رؤوسهم ذات يوم، فيعيشون بكرامة من السمل الذي أحبوث

الامالي شجروا من مطالبة المسؤولين بالالتفات الى بادتهم المنسية، ويبدو ان كلامنا ينهب مع رياح السمل ولا يؤثر في توابنا المقيمين في طرابلس وبيروت، وللنين لا يعرفون قرانا الا

بلدة الشيخ عياش ٩٠ في المئة من اهاها يعتاشون من زراعة البطاطا

واحدة: المزارعُون يعلقون "حالة"

من تل عباس الى الشيخ عياش وصولا آلى العريضة المتلخمة للحدود لسورية، يشعر المرء وهو في هذه للبلدات بأتما خارج الزمن لانما مفيبة بلطت سمل عكار ٥٥٥ ومساحتها ١٨ الف مكتار، تنتج الممضيات والعتب والبطاطأ والخضر على اتواعهاء

والمزارع العكاري اول ما يبادرك بأته منسي، فالحكومة لا تدمى انتاجه ووزارة الزراعة لاتسأل عنه عندما

مساكين يرفعون صور النواب على جدران منازلهم المتواضعة، اعتقادا

محطتنا الاولى كانت في تل عباس، عند سكاتها ٥ الأف نسمة، ووصف لملما وضع الزراعة في بلنتهم باته اسيىء"، بسبب سوء التسويـق ومضاربات السماسرة "التي ترادي الى ضرب الاسعار". واكد معظم المزارعين ان كبار الملاك ما زالوا يسيطرون على

مم آلامالی الاول مو تشیید مبنی

في العناسيات".

أمنة محمد وتلاثة من اولادها أمام "منزاها"

اقضل وزير عرفته هذه الوزارة، لكن

ومن الشيخ عياش الى تل اندي،

عبدالكريم حكوم ان العدد الاكبر من

الآباء لا يقدر على تسجيل اولائهم في

المدارس الرسمية. والبلعة لا تعرف

شبكات المرف المحي شأتها شأن

اكثر بلدات عكار، هيث جيوش

البرغش والبعوض ليل نمار". أبنة المحمد ام اثمانية اولاد، تـقطن

مع اسرتها في كوخ تغطي سطحا

الواح من الاترنيت، يعمل زوجها في

الارض ويحصل عشرة الاف لبرة

يوميا. أعلنت أنها لا تستطيع تسجيل

ولادها حتى في المدرسة الرسمية، "بسبب ارتفاع نفقات التعليم".

الى أن معظم الشباب العكاري عاطلً

عن العمل بسبب مضاربة العمال

السوريين والمصريين، وقال: "انكر

المسؤولين باتنا شيدنا مدرستنا من اموال الامالي والمساعدات".

وشكا المزارع احمد علمي أن بعض

مبيدات من دول اوروبا الشرقية

قتمت مدة صلاحيتما. وفي العام

الماضي قضى فأر الدقل على سمول

وقال المزارع حسن عيسى من بلدة

المسعودية أنه يزرع ٢٠٠ دونم، ولا

يجني في نماية الموسم الا الدُّسَائر،

وتمنى على الدولة فتح مصرف

ومن المسعودية الى هك

الظاُّمريِّ، وتغطي جُدران مثارُلما صور

القمع واتواع عدة من النضر".

للتسليقات الزراعية.

واشار مختار الديمة محمد كنجه

يبدو انه غير قادر على مساعدتنا".

سهل عكار في حاجة الى خطة زراعية اقتصادية بغية مساعدة المزارعين والبندورة والبائنجان والتتباثه المزارع خالد المحمود قال: "تفتقر الى الحماية المطلوبة للمزارعين، ونشكو ارتفاع اسعار الاسمدة والبذور، ورغم ذلك العريضة اقر بلدة في معافظة الأول أن وزير الزراعة شوقي فاخوري

علمانت يوهين التباك في الشيخ عياش.

الشمالُ. تعود ملكية ارأطيها في معظمها إلى آل المرعبي، ويجلب اهلها مياه الشفة بواسطة الفالونات من طلابها يدرسون في مدارس القرى البجاورة اذ لا مدرسة عندهم. واكد بلدة الشيخ جابر السورية. وأورد أدور المندي أن مياه الشفة غير متوافرة في بلنته، وشبكة ميله الصرف الصمي غائبة: "تدسد القرى السورية على الخدمات فيما". وختم: تبقى مشكلتنا الاولى طوفان ألنمر

عضو المجلس المركزي لـ "اتحاد الفلادين العرب" علي محمود الرشيد، اوضح لـ "النمار" أن المزارع في عكار في لبغان ١٢٠٠ دولار، في حين لا

ورأى ضرورة العباية النائمة لاتتاج

للتصنيع الزراعيء بغية جمع الانتاج الفائض بدل رميه في نمر أبو علي

الذي يقضي على مزروعاتنا في قصل الشتاء".

يعاني مشكلات عدة، اذ لا قانون ينظم العلاقة بين المالك والفلاح، والمياه غير متوافرة على مدار الموسم الزراعي رغم وقرتما في سمل عكار". وأكد "شكاوى المزارعين الاخرى من تأمين البذور والاسمدة والادوية لان الاسعار غير خاشعة للمراقبة، فطن البطاطأ من نوع "سبونتا" مثلا سعره

في طرابلس".

لى تسلم الانتاج، شرط برمجة المواسم الزراعية مع تعديد كميات الانتاج والمساحات المطلوبة. ودعا البدولة الى اقامة معلمل

المزارع اعتبارا من بداية الزرع وصولا

وختم: "أن الوزير شوقي فلخوري يقوم بواجباته، لكن العلة هي غياب سياسة زراعية تنتهجها الدولة.

تجاربنا، بنأ البعض يستخدم هذه الطريقة". خُتُم، "يفتقر مركزنا إلى المختبرات والموظفين، اذا لا يوجد الا ٢٠ موظفا

بحطة العبدة

الابحاث العلمية الزراعية في لبغان"،

ممتما البحث العلمي الزراعي. مدير المصلحة الدكتور محمد داكير قال: "أدت دورا اساسيا في ادخال

زراعة الممضياتُ إلى عكار وتُطويرها.

وهي تحاول تطوير الزراعات المحمية

فّي البيوت البلاستيكيّة عبر الدخال اصناف جديدة كالبطيخ والفريز منذ

علم ١٩٨٢، وتعمل حاليا على تعقيم

التربة بالطاقة الشمسية كبديل من

أضاف: "دورنا علمي وتعمل على

لرشاد المزارع ومساعنت في زرع

الامناف المطلوبة في السوق. ورممنا

دنيثأ مختبر وقاية ألنبات أتشذيص

الامراض التي تصيب المزروعات". تابع: "يعاني المزارع في عكار غياب الارشاد الزراعي والتخطيط، مما يتسبب بكساد محاصيل العنب

وَّالَايِمُونُ وَالْمَصْيَاتُ وَالْبِنْدُورَةُ، وَفَيَ النُّمَاتِينَاتَ، مُولَتَ الأَمْمِ الْمَتَحَدَةُ

مشروعاً تموذجياً لارشاد ألمزارع الى

طريقة العمل في البيوت المحمية.

محيح أن المشروع أثبت فأعلية

كبيرة، الا أن منته التمت علم ١٩٩٠

وقال: "نسعى حاليا الى ادخال

الزراعات الاستولاية آلى البيوت

البلاستيكية كالقشطة والكيوي

الافوكا ملكن علينا التاكد من نداح

المالي ضمن الحدود الملحوظة في الموازنات العامة عبر السنوات الماضية.

والسؤال الكبير مو: اذا كانت الحكومة قد فشلت فشلا ذريعا في

تحقيق ما تعمدته في الموازنات العامة، فما الذي يضمن انها لن تفشل في

تحكيق ما تعد به اليوم في سياق

طرحها استدانة الف طيون دولار ورفع

الذي يضمن عدم عودة الحكومة بعد

سنة أو سنتين او ثلاث للمطالبة مجدما

لَهِنَا السبِبِ عَلَى الْآقِلُ نَقَفُ مُوقِفُ

المعارض لما تطرح الدكومة على صعيد الاستدانة الاضافية وزيادة عبه الرسوم

والضرائب. هذا فَصْلا عَنْ أَنْ المُولطنينَ؛

ولاسيما منهم ذو الدخل المحدود، لا

بستطيعون تدمل المزيد من الاعباء

الضريبية في ظل الزمة المعيشيا

الخاتقة التي يتعرضون لما، الى فلك

فأن المشروع الدكومي سيكون من شأته رفع اسعار السلع والخدمات

عموما. وهذا أيضاً ما لا طلقة للمواطن

الرسوم والضرائب على المواطنين؟

بعزيد مما تطالب به اليوم؟

وعبنا لمواجمة المشكلة نفسما

محطة العبدة التابعة لـ "مصلحة

بينهم ممندسان زراعيان وآ مساعدين وانتمينا اخيرا من اعلاة ترميم مُباتي المعطَّة؛ والمُختبرات قيد المناقصة، لذا طلبت منا الإدارة اعداد

المشنوق في فردان، المنشور في المقسم ١٩، لا يتردد في تخيل مدى الدرص على التلكؤ في تنفيذ القَفُون، وتْجِنْبُ مولَّجِهة الْمُقَافِّقُ لدى كثير مَنْ للدوائر الرسمية. فنحن امام مواطن حريص على المجتمع المئيني، يشكو أن كاراجين وراء سيار الدرك في فردان، يسدان

التلكؤ في تنفيذ القانون

من سليم طارق: من يقرأ رد "مصدر في بلنية

بيروت على أحد سكان شارع عبدالله

الشارع في وسطة وأخره، ويملنه بالوساخ، ويطلب من المراجع بالوساخ، ويطلب من المراجع المسؤولة المبادرة واتخاذ اللازم. ويمقدار ما تكشف شكوى المواطن حساً منتياً بمقدار ما يكشف رد "المصدر البلدي" "تنبلة" عثمانية:

يطلب المحيد اسمه اصحاب للكاراجين واسم المبنى بغية معالجةً المشكلة". كأن الشاكي يتحدث عن شارع فوجيرار الباريسي الذي يمتد طوله

على كيلومترات عدة، وتاليا فأن المصدر يأمل مزيدا من الايضلحات، لا فض فوك ايما المصدر. شارع عبدالله المشنوق طوله بالامتار، وموقعه حديه الشَّاكي (لُلْتَنْكِير خَلْفُ سُيْلُر الدرك في فردان)، ولا يحتاج الاستدلال عليما الَّى كُثير عناء أو

وفرة ذكاء. مع ذلك، نشكر المصدر لأنه لم يطلب من الشاكي استعضار سند ليجار الكارّاجين وصورا عن بطّلقات موية العلاك المستأجرين، كتر الله خيره .

WHAT I STORY للبنانيين وحدهم

سيدة لبناتية مطلقة من رجل فلسطيني أنببت منه ولحآ معوقا جسنيا عمره ١٨ عاماء شكت رفض انارة مترسة الكفاءات تسجيله مجلنا، وقالت انها طلبت مبلغ ستة ملايين ليرة اعدم تغطية الانعاش

الاجتماعي كلفته لأنه مصدر في التعاش الاجتماعي اوضح
 ان المؤسسة لبنائية تخطى كلفة تعليم اللبنانيين وفقا للقانون، ولا

بدل من ضائع

قلم النفوس في جبيل، والثاني التوجه للى مركز الجديدة لتقديم الطلبات ● مواطن يقول أنه منذ ثلاثة أشهره سرقت محفظته وفي بتفسه، أو ألى أقرب مركز من بلنته. شعبان يدعى على وزير الداخلية

أمضى لمير "حركة التوحيد الاسلامي" في طراباس الشيخ سعيد شعبان نهارا حافلا باستقبال المهنكين بتفلية نجليه بلال وصميب اللنين اوقفا عطيا ومجموعة من رفاقهما

لدى قفل لذاعة "صوت الدق" ومعطة "الملال، عباح الاحد العاض." وقال شعبان لـ"النمار" أن الافراج عن المعتقلين أكان اعتذارا من السلطة عما لجرمت في حق طرابلس والشبياب و"صوت ألفق" وصوت الاسلام فهذه السلطة ارتكبت جرائم عدة ضد الانسانية، ورجالها اصبحوا رجال القبوف والبرعب والإرهاب الاسلاميون متعمون دائما بالارهاب

الاشخاص، نحن نقول انما اقترفت جريمة في حق المسلمين النيان يشكلون نصف البجتمع اللبناتي، وحروت عليهم الترخيص، وتقاسمته قترويكا وزبائن الترويكا ومن يتلجرون مع الترويكا للإثراء غير

وكان لافتا ان شعبان لم يكرر مسؤول في للدرجة الأولى عن الجريمة.

ولعن سلرقع معوى ضد وزير الدلخلية وتعمله الجرائم كلماء جراثم الفتل والمرح والرعب والتدمير والافساد

هذه الزراعات قبل دعوة العزارعين الى اعتمائها. والمزارعون لم يلجأوا الى التعقيم بالطاقة الشمسية رغم محاولاتنا اقتاعهم، وبعد ٩ أعوام على

وهذه السلطة التى قتلت الشباب ظلما (...) استعملت مضادات

اس تهدیده باقلمة سوی صد رئیس مجلس الوزراء رفيق المريري، بل تعول الى وزير العاخلية ميشال المر. وقال: "وزير الداخلية (مبشال) المر

وشكر الممامين النيس تطوعوا للنفاع عن السوقوفين "ولاسيما

النائب السابق على عيد مدير مدرستها سليمان العلي قال "ان لائحة بالآلات المطلوبة". ◄ سائلاً عن وعود "اصدقاء لبنان" في واشنطن

المكومة الى رفع سعرها في سوق قبل سنة اعلن ان حصيلته كانت اكثر العملات الاجنبية بصورة مصطنعة؟ من ثلاثة مليارات دولار أميركي على كان اجدى ان يحافظ على استقرار شكل قروض علاية وقروض ميسرة ومبات. أيـن مي منه المبالغ؟ واذا كلات منه المبالغ حقا متيسرة، فما الطبة الى مليار دولار جديد الأن؟ لن حديثنا عن فشل السياسة المالية في تدقيق لمدافها لا يكتمل من دون التوقف عند وجوه اخرى من هذه السياسة سبق أن تدبئنا عنها غير مرة في جلسات الموازنة والمناقشة العلمة في مجلس التواب ولكن من دون حرصت الحكومة دوما على اصجار

سنعات خزينة باكثر من حلجتما لتغطية عجز الموازنة، فتكون للخزينة رصيد داكن في الدساب ٢٦ لدى مصرف لبنان المركزي بلغ في وقت من الاوقات

مَّن ذلك انها تمانت في تجفيف

التجاري مع الخارج من جهة اخرى.

الموازنة، وذلك سواء من جراه استعلقة بالغ اضافية غير ضرورية أو من جراء ا تسييت به هذه السياسة من ارتفاع

خلقي في معدلات الفلادة.

وفي العديث عن مشروع الاستدانة الجديد لا بد لنا من التساؤل، ماذا حل بوعود مؤتمر اصدقاء لبنان؟ في ختام ذلك المؤتمر الذي انعقد في وأشنطن

بهملة تتذرع بما الآن لأقتراض الف مليون دولار. وقد طريت الدكومة عرض المائط بكل المطالبات التي نادى بها التواب ونحن منهم، لوضع خطة الماثية عمارية ذات أولويات وأضحة. وكنا كلما طالبنا الحكومة بذلك نلقى الرد من بعض المسؤولين بالتساؤل التحدى: ومن الذي يستطيع ان يقرر اي مشروع يتقدم بالاولوية اي مشروع آخر. وما

حقنًا أن نتسأال؛ أين هي الخطة التي دولار؟ يقال لنا مثلا أن المطلوب لتمويل عملية اعادة المهجرين مبلغ ٢٠٠ مليون دولار. والكل يعلم أن الحكومة أنْفُقْتُ حَتَى اليوم ما يعادل ٥٠٠ مثيون دولار على عودة الممجرين، بالاضافة الى ٢٠٠ مليون دولار تدماتها من ٢٠ في المثلة فما الذي يرجى زمنيا محددا للعودة وجدولا بمتطلبات هذا البرنامج ماليا؟ ابن مي خطة الماء

وأضاف، في العديث عن النطة من

هم اليوم يقدمون مشاريع معينة باعتبارها من الاولويات مشاريع لخرى في معرض تسويق قرض الألف مليون

المناطق الاقل تطوراً، ولين البرنامج المرحلي لتنفيذها والمتطلبات المالية امراحلها المتتالية؟ لما متوجبات

– تتمة المنشور في الصفحة ٤ – البصرة لتجد احامها أواويات ما زالت

الاستشفاء فهي من المصاريف البارية وليست من النفاقات الاملاية عندما كنا نتحدث عن الازمة الاقتصادية الاجتماعية كان المسؤولون ينكرون وجود ازمة كاقوا لحياتنا يسلمون بوجود بعض المشكل الاقتصادية الاجتماعية ولكنهم كقوا يصرون على نفي وجود ازمة كاتوا

يراد تمويلها من قرض الالف مليون شركة سولينير. مع ذلك لم يعد من المهجرين الى نيارهم حتى الآن اكثر تحقيقه من اتفاق ٢٠٠ مليون دولار الآناً لِينَ مِي خَطَّةَ عودة الممجريين الشّاملة الْمِتكَلَّملة التي يُجِب ان تَتَضَّمَنُ تقديرا لجماليا لحجم المشكلة وبرنامجا

يدفنون رؤوسهم في الرمال كالتعامة وهم اليوم يتنرعون بالازمة لتبرير

الاستدانة الاضلَّفية وفرض رسوم وضرائب جديدة

اكثر من ثلاثة الله مايار ايرة لينقية. فكأن لَمَنَهُ السياسة أكثر من مفعول السيولة في السوق الططلية فسأهبت في رُفُد الرَّكود ٱلآقتصادي في البلاد، ومِّنْ نَلِكَ أَهَا سلهمت في رَفْع معدلات الفائدة في السوق فأوجدت سببا اضافیا الركود الاقتمادی، ومن ذلك آنه ترتب علی هذه السیاسة زیادة فلتورة خدمة الدين العام وبالتالي زيادة عجز

سيقال لنا إن هذه السياسة، سياسة اصدار سنمات خزينة بأكثر من علمة الغزينة الى سد عجز الموازنة، كان لها أيجابيتان على الأقل: فَمَن جهة، كان من شأن تجليف السيولة في السوق اللبنانية الدد من الطلب على العملات الاجنبية، وفي ذلك ما فيه من تعزيز للقيمة فخارجية للبرة الأشانية ومن جهة لذرى، كان من شأن رقع معتلات الفائدة تعزيز حركة تدفق الاموال الخارجية الى لَبِنَانِ الافادة من فارق الفائدة بين الليرة والدولار، وفي هذا ما فيه من تعزيز لوضع الليرة من جهة، وتفطية العجز الجسيم في العيزان

هذا صحيح. ولكن هذا يحدونا ليضا

على طرح تساؤلات اساسية، أذا كان

ضروريا المدافظة على استقرار العطة

الوطنية، فهل كان ضروريا أن تعمد

العملة الوطنية عند مستوى أدنى من المستوى الذي بلغته وترك هامة معين لتحرك سعرها صعوداً او هبوطاً تبعا لعوامل السوق؟ أما كان ذلك كفيلا الابقه على العملة الوطنية ضمن هدود قد تكون اقرب آلى قيمتها العقيقية؟ ثم أما كان ذلك سيساعد على تشجيع التصدير والحد من الاستيراد بمآ يساعد على تخفيف العجز الفادح في الميزان التجاري مع الوقت؟ علما بان عجز الميزان التجاري يبلغ اكثر من خمسة مليارات دولار

سَنُوبِـا وَلا يَخْفَى إن حركة تَعفُقُ الاموال القصيرة الاجل من الخارج الر لبتان بدافع الافادة من فارق الفائدة بين الليرة والدولار لا تخلو من المدانير، فمي بمثابة النين المتراكم على البلد (ولا تقول على الدولة) بمعنى ان هذه الاموال، كونها ذات طبيعة قصيرة الاجل، مرشحة لدى حدوث لي خَلَلُ فِي لَبِنَانِ آلَى الفروج منه بكمياتُ قد تكون سببا لزمة نقدية. وقد تَعرضتُ يَلدَأَنَ لَثَرَى فِي وَقَتَ مَنَ الروقات للى مثل هذا المنظور، ومثها المكسيك وماليزيا آلبديل برجت الحكومة على مواجهة

متتقَّديها بالقول: وما البعيل؟ البعيل هو نقيض السياسة المتبعة. قبديل هو نَى التَّقَشُفُ وفَى ترشيد الانفاق، وفي سد ليواب الامتار الذي الر بوجودا المسؤولون الكبار غير مرآه وأي تداشي سلوك طريق تازيم المشاريع بالتراض وفي وضع خطة أنعائية اعمارية شاملة ومتوازنة ذات اولويات محددة على ان تكون مغصلة على قياس قدرة لبنان على استيعاب الاثفاق العام وقدرته على تدمل الدين العلم. وعندماً تقول أن مشروع الدكومة هو بهثُابة اعلانُ فَصْل النَّسِياسَةُ التي انتهجتها العكومات البتعاقبة عبر

السنوات الأخيرة، فأننا نجيب عن

ان البنيل كان ببساطة تعقيق ما

وعدت به الحكومة في الماضي ولم تدققه، البديل كان الا تنفق الحكومة

اكثر مما تعمدت في الموازنات العلمة

ولا تَجِبِي أَقُلُ مِمَا تَعُمِنتُ جِبَائِتِهِ فِي

هذه الموازنات بعبارة لذرى كان

السؤال التددي "وما البديل" بالقول،

يتحمله في ظل الظروف الراهنة. مع ثلاث ثدن لا ترى مأنعا من أيجار موارد جديدة لا تشكل عبدًا على لأطبقات الشعبية وذوي الدخل المددود، من مثل تسوية مخالفات الملاك قبصرية، وكذلك ما يقال عن استحداث أرقام السيارات في مقابل ثمن معين، وزيادة الرسوم علَّى بعضَ السلع التي لا جدال في كونها من الكاليات كالمشروبات الكدولية. اما ما يقال عن استحداث طابق المعجرين قُوقٌ طَائِقَ المر فينطوي على خَرَقَ الواعد التنظيم المدني. فأي معنى يبقى التنظيم المنني اذا أستبحنا خرقه كلما نشأت حلجة الى موارد اضافية؟

تعد، وهي لم تفعل في الملفي". ورد على اسئلة المُحافيين قال: "لا شك في ان ما حدث (اول من) امس في مجلس الوزرة مهم جدا، وهو ان دلُّ علَى شيءَ فَعَلَى ان مُجِلَسِ الْوَزُرِهُ تدمل مسؤوليته تجاه موضوع مهم كان مطروحا عليه لا أريد أن أستبق ألمور واتدبث عما يمكن ان يحصل على

نستدرك ختلما ونقول أن المواط

مع ذلك كان مستعدا لتحمل كل

التضحيات التي قد تطلب منه لو كانت

لديه ثقة بأن الحكومة جاهزة للوقاء بما

الطافرات ورصاص الـ"دمدم" شد للصعيد السياسي مستقبلاء ولكنني اقدر أنه بعد قني حصل في مجلس الوزراء ها بعد فدي حصن في مجنس مورر، من الطبيعي أن تتوقع نقاشا عريضا واسعنا في البيلاد شول المشروع المطروح، واعتقد أن يت ما الموضوع

على الاقل أرجى الى مرحلة لاحقة". وعن الإولويات وتوقيتها لكد أن لا جِدالٌ في أحقيتها، قَلَتَ ذَلِكَ ولكنها لم تتطرأ قيوم. كانت موجودة مند سنة وسنتين وأربع سنوات، فما معنى هذا توقيت اليوم؟ كانت موجودة في الموازنة التي صُدق عليها في كالون التاني ١٩٩٧ لم يطرح منا الموضوع آنذاكُ، لم يطرح في البيان الوزاري للحكومة وكان موجودا هذا الموضوع. لم يطرح موضوع الاستدانة الاضاف للعليار دولار، ولم تطرح موضوع زيادة الرسوم والضرائب لتزيد عجز الموازنة؟ ما معنى هذا التوقيت الأن، فجأة ظهرت مذه المشكلة ونحن نعلم انما كاتت موجودة منذ أشهر لا بل منذ سنوات؟ كنا دائما ندفر دلخل مجلس النواب ويتصريحات كنا نعلي بها، من تفاقم عجز الموازنة وكانت الحكومة تَنْكُر فَعِلْمَةُ الْمُوقَفِ وَتَتَجِامِلُ نَلُك، حتى أن أحد العسؤولين، لا أريد أن انكره بالسم قال قبل شهرين فقط اذ ذكر لمامه موضوع العجز الذي بلغ ما ما تحكر فقعة موضوع الشير الذي ينع ما يزيد عن ٥٦ في المؤترنة لا يتجاوز ٢٧ في المئة: ما بالكم تمتمون بمنا الوضع اليوم وندن في منتصف السنة. لم يمض على بداية السنة سوى سبعة أشمره والكل يعلم حسب زعم المسؤول الذي كأن يتعدث أن النمف

حيث واردات الدولة من النصف الأول. لم يقم أي اعتبار لوجود عجز او لخطورة العجز. فُجَأَةُ اليوم أصبح العجز قفية. وندن نعتبره قضية ونحن نعتبره كذلك منذ شهور بل منذ ستوات كل مداخلاتي في مجلس النواب سواء في مناقت الحكومة لو في مُناقشة مُشروع الموازنة وكنت لتحدث فيما عن منه للمسألَّم ألاولويات غير طارئة، ومنه الاولويات كان يجب أن تكون في الصدارة منذ ستوات واعتقد أن تجاهل الدكومة النطة الأسائية وألاعمارية اي عدم اقدامها على وضع خطة اتمالية أعمارية شاطة ومتوازنة هو الذي ادى الى القفز

غوق بعض الاولويات ومنما مذه

الثاني من السنة مو افضل بكثير من

والسرقة...". التصاري منهم .

المليار دولار باقها معارصة سياسية ووصفه الوزراء الذين عارصوا بأنمم ليسوا خبراً أقتصاديين لم يطلعوا على نطة المليار دولار اجاب "اليوم لم اكن أتكلم سيأسةً. بل كنت أتكلم فسات كما لراد. كما ان القول اذا كان الموقف ليس على خاطرنا نسميه سياسيا النيل منه او الانتقاص منه هذا امر غير عادل، والا نحن نستطيع القول أيضا ان ألحكومة لما كانت تتقدم بمشاريع للموازنة وفيها تقدير معين لنسبة العجر ثم لا تستطيع ان تغي بمدا الوعد. أي كُلُّ مَرة كَانَتَ تَقَدَمُ مُوارْنَةُ لَجِلْبِر النواب غير واقعية ولا يمكن تمقيقها اقتصادية. فما معنَّى أنه كلُّ سنَّهُ تكون نسبة العجز اكثر ما كان متوقعا بغارق كبير، أنا هذا موقف سياسي. وأن

هو ونقلمه موضوعياً كما يجب، ولا نُحَاوِلُ الانتقاصُ مِن كلام غيرنا سِتُل مذا الاسلوب. عن قول الدرياري إن الشمعيد عن هول الحريس أن الشمنجة و . لرئاسة الجمهورية ليس ولريا وتأكيده أ لجر4 الانتقابات البلنية أجاب. "اعتبر منين الموقفين ايجابيين، واتصور أن لا الرئيس نفسه غير راغب في نئك وتحديد موعد لقصى للانتحابات البلعية لا شك في أنه مودف ليجابي جدا". ومل مر مستعد لتولي منصب رئاسة الدكومة أمعالجة قومع القنصادي

تصويب مسار الدكومة وادائما". وعن أستعداده أتولي بنعب رئاسة الحكومة في حال عرض عليه. قال: "مدا سؤال افتراضي".

الاولويات التي نتحدث عنما اليوم وعن وصف للدريري معارضة مشروع

السنوات وطرحما في مذا الوقت بالنات ومنَّذ شَلانة اشَّمَر لم شكن مطروحة الأن مي مطروحة. أنا أعتبر أن هفا عمل سياسي. بحن ناخد الكلام كما

نسلك طريق المعارضة ألبنائ ومعرف ولكننا نتوش في ما نقول ونصرح

كانت تتقلم بموازنة سياسية اذا، لا أقول تجامل مده الأولىوبيات منده

مملحة في التمنيد مرة أخرى وكنفا تفهم من كلم رئيس الوزراء أن فنامة أجلب: "كنت نائما لكرر ندى الدبيث عن طبيعة الموقف الذي نلتزم ندن المعارضة البناعة بأتما تلك التي تردض أداه الحكومة وتشذذ موقفا منه بفية تصويده ندن نم نطائب مرة باطادة الحكومة تغييرا أو تعميلا أو نسبلا

الاعلام سلاحأ

السوديكو من المدم والاندثار بعده

شيء ولَحَد يربط بين القاذ مبنى

التصفر ونقل مكب مونتي فردي،

فسالاهم كسان تجنب هذا النوع من "النطايا" من السلطة المسؤولة اولا

واخيراً عن الحفاظ على ارثُ الملخي وهمان الطمأتينة المواطنين.

مهرجان تراثي

في وادي قاديشا

المقدس في قانيشا بفية الدفاط على

معالمه آلترآثية والتغريخية. وفي موازاة

التحرك فى أتجاه الاونيسكو واعداد ملف

للتراث" وجُمعية "إسلا" جُميع المتسبين اليهما وكل الجمعيات والمؤسسات التي تمتم بالحفاظ على التراث الى المشاركة

بلوزا عند للشامنة والنصف صب

للوادي ووضع لافتلت تعنيرية

للدفاظ على الترأث وختام

الاولى بعد الظمر، حملة تنظيف

بيئة المتن

وجولة غدأ

في العمروسية

ومونتي فردي

عقدت امس في وزارة البيشة جاسة مناقشة علية النائج "دراسة الوقاية من الاخطار البيئية في قضاه المتن" التي اعدتما وحيدة التنفيذ القطاعية ~ ٢ في الوزارة،

ومولها برنامج المساعدة التقنية لوزارة أأبيثا

زامي ابو منصور ومعثلون لوزارتي للصناعـة

خلاها النكتور خريستو نهمينو لضمون الدراسة التي لاحظت عدم التقيد بقوانين السلامة العامة وعدم اصدار قوانين ملزمة

- للدعوة للى التقيد بالقولين القلامة

واعلية النظر في التشريعات الملاثمة لتطوير

 التعاون بين وزارة قبيئة والقيمين على الصناعة لوضع قوانين تؤمن السلامة العامة. التهتمام بتنظيم نقل المواد الخطرة. – اعلدة النظر في الاملكن الصناعي المنتـشـرة على قُشــّاطئ، وابعــادها خــارج

من جمة لخري، يتفقد وزير البيئة لكرم

شميب صباح غد معمل فرز النفايات في

لاتحاله ومطابقته الشروط البيئية. ثم ينتقل الى منطقة مولني فردي ليتابع عملية نقل نغلياتما الى الكرنتينا. ويرعى الثلثله المقبل مؤتمراً عنوانه "وزارة

البيئة ورثية جديدة، اطلالة جديدة"، تنظمه

الوزارة بالتعاون مع كلية المندس والعمارة

في الجامعة الاميركية.

وخطط نلجعة. ومن توصياتها،

بولسطة السوق الاوروبية المشتركة. حضر البلسة ممثل وزير البيئة الممند

-1455:0



الدولة تعد بجبال خضراء والخبراء قلقون على المياه الجوفية الناعمة باكورة الخطة واهاليها ناقمون على "القرار التهجيري"

المياه الجوفية. عن هذا المشروع، فأن المولطنين قلقون وماكرون، وخصوصاً اهالي منطقة الناعمة حيث بلكورة مشاريع الطمر في كسارة سابقة.

بالمصيلة الاتية:

وُلفتُ الى "ان ألمواقع تــــٰـــ

وعن الوسائل المعتمدة لجعل

الرصف يتم وفق قىواعث هندسية تحدد سلفا وتساهم في اعادة الموقع الى ما كان عليه". تابع، "أن طبقة صلصالية ولفرى قبل وضع للبالات، أضافةً إلى لنشأة

توضيب النفايات الصلبـة في بالان

مقفلة تنقل في شلطات خاصة الى

المكان، وترصف بعدها افتيا ثم

عموديا وتغطى كل طبقة من البالات

بكميـة كلفيـة من الاتربة، علمـا انَّ

صيدا القديمة واشمون

ُنجعية عيدا التراث والبيئة" التائبة بهية العريري أمس وقد الحكتب الاقليمي الاونيسكو في سفور علم الاثار البروفسور رالف شتوكي ومسؤولة الدراسات المنسبة في مؤسسة العريري

ومن المتوقع لن يتضمن الطف الذي سيرفع الى الاونيسكو المولاب الثقافية والترالية زبوية المدينة القنيمة، فضلا عن أعمال الأرميم والدرفسات المندسية وشبكات

، أشمون، وضع شتوكي لائمة بقطعه الاثرية المفتودة وعددها ٥٥٠، وامن ما يحسى بحبت المحون، وسع تسومي ويست بحبت المدرب وسعيد وسميد وأمخل معلومات مفصلة عنها الى الانترنت ليتم تعييمها على دولار الجمارك في العالم. الدريري لكنت "ان لا معوبات لمام الجاز هذا الماف، والمسؤولون في الوليسكو لهدوا الجاويا كبيرا واعجابهم يطلع صيدا القديم".

المتضررون من مكب وادي اده ناشدوا المسؤولين وقف الكارثة

المعنية التحرك سريما للحؤول دون استمرار مشكلة مكب النفايات في الولاي خصوصاً قما بالت تمدد الصحة العامة بفعل السموم بتقاتلة والروائح البنبعثة من حرق النفايات التي تكنسما يوميا، وفي شكلٌ عشوالًى. عشرات الشلطات، من دون أن يبنعما أحد للمسؤولية، والبواطن يعرض ويقمر ويبوت.

مشيرين تل "أمراض فتاكة ستقمي على سكان المنطقة، وبدأت تتجلى في سوارض غير مألوفة، من دون ان يتحرك لحد لوضع حد الكارثة المحية والبيئية". وطالبوا المسؤولين بتكليف الاجمزة الأمنية فورا "منع الشادنات من لي مكان أتت، من نفراغ حمواتها من النفايات في المنطقة"، مطالبين بـ "شرورة أيجاد حل سريع المكب"

وتجدر الاشارة الى ان حريقا كان شب في ألمكان ودهمت سمومه القرى المجاورة، وأشيع يومها عن وفاة أحد المسنين اختطاء لا أن هذه المساحلة لم تحسرك "سساكن" ولَفَت المالي، في سِلن أصدروه أس، في "أخطار لا يمكن هـصرها وتصديدها"،

بلدة الاستقلال تئن تحت وطأة النفايات



واذا تقيم المرء وليان صايف مكيا آذ في الجمة الغربية، على مقربة من بلدة العقبة وليس بعينا من القلعة الاستقلالية.

لما الطلمة الكبرى ضفي سوق واشيا الأثرية التي ومتما وزارة السيامة اخيرا.

مثلك تضيق المستوعبات على جلبي الطريق

باكوام القمامة وتنكشر الروائح الكريهة، الى

البلدية المنطة منذ اكثر من ثلاثين علما، والتي تسلم مهماتها قلأمقام راشيا نيلب

الْقَاتُمقلم تدبث عن "خطة بالكعاون مع وزارتي البيثة والشؤون الاجتماعية أحل

مشكلة النفايات في البنطقة، وخصوصا أنها

الوضع سائبا. فلم لا تبادر وزارة البيئة الى اعتمك خطة طوارىء موقشة لاتقلذ هذه

الى متى تخال النفايات تتراكم؟ والى متى

شوقي دلال

(مدير محترف للذن، لتشكيلي – راشياً الوادي).

التقاعس والتباطؤ في رفعها؟ اسئلة واسئلة

تشكل خطرا كبيرا على المياه الجوفية". وفي انتظار أن تبصر الفطة الثور، يطل

فهنطقة التاريخية والسيلجة.

ولا من يجيب

درجة بات المرور في الشارع لا يطاق. کل ذلك يختصل على مترأى من ه

راشيا بلدة الاستقلال، تأن بدورها تدت

إضرام التار فيها، فتعلو سبعب الدخان في الارجاء وتغطي قرى شهر الاهمر وكفرىنيس والميدلة والرفيد. وطأة الفليات، فالأوساخ اجتادت مدخلها بالاطنان، وكل مساء يعمد المستمترون الى والمشكلة ليضا أن الموسم السيلدي في البلدة ممند، لأن المكب الماجس قريب من بعض المطاعم التي باتت تخصصي على

نقابة (المهنرسين-بيروت رابطة ممنسى المساحة تقيم رايطة مهندسي المسآحة معرضا لاجهسز

المُسَاحَةُ والكومْبيوتر في نقابة المهندسين بيروت بيت المهندس الاثنين في ١٩٩٧/٩/٢٩ السّاعة الرابعة بعد الظهر ويستمر المعرض ثلاثة ايام.

اعلان للمسافرين الى زوريخ وكوبنهاغن

ابتناء من ٢٩ ايلول ١٩٩٧ تقلع رحلة طيران الشرق الاوسط الى زوريخ وكوبنهاغن كل اثنين الساعة ٧٤٢٠ صباحا وكل خميس الساعة ١١٤٣٠ .



الكسارات السابقة صارت مطامر للنفايات ... ولكن!

اخيراً، قررتُ الدولة أن تتعاطى ومشكلة المقالع والكسارات المقفلة، وارتات تصويلها مطامر صحية لْتُفايات تُبْهِيداً لاعابتُها الى ما

"النمار" وقدت عند رايي وزارة البيئة ومجلس التماء والاعمار اللنين يتوليان أجرآء الدراسات والتغليذ، وسألت الضا القبراء والامالي وجات

مصدر في وزارة البيئة أوضع "ان مجلس الوزراء قسرر تمسويل المقسالع فلتوجيهي امكنة لاقلمة مطلمر صحبة بتم فيها التّخلص من بقايا النفليات التي لا من هذه العملية أيضاً لترميم الموقع الذي شوهته الكسارات".

لنراسات جيولوجية وطوبوغرافية التأكد من صلاحيتها في شكل يضمن

تمميداً لزرعما شتولاً خضراء.

مسارب التجميع السائل الذي قد يتسرب من البالات بسبب الضغط وفي مرحلة لاحقة، وبعد تكديس كل

البآلاتِ، يتم تغطيتِما بطبقة ترابية ولوضح "أن ورشة الطمر ستبدأ باعداد المواقع المعنية، علماً أن العمل

الى التراث العالمي

النفايات الى المياه الجوفية قال: "أن الدراسات الجيولوجية والتقنية التي عازلة أم لا"، مؤكداً "اثنا احتطنا لمذا آلامر عبر تجهيز أرض الموقع بطبقة المواد المتحسرية وتنقلما للى خزان جلبي لمعالجتها لاحقاً".

الاتماء والإعمار

هذه المعلومات اكدها مصدر

المجلس سيستولى بنفسه أجراء

دراسات جيولوجية وتقنية لتحديد

ببالات النفايات اوضح "ان نفايات

المناطق يتم نقلها أولاً إلى معامل

الفرز حيث تستخرج منما المواد

والمعانن والبلاستيك والزجاج. وفي

مُـــوارَآةَ ذَلك، يتم ارســـــــال المواد

العضوية الى معامل التخمير لتحويلها

سماداً طبيعياً. اما يقية هذه النفايات،

وخصوما الصلبة منهاء فتكبس

لُتحجيمُها وتفلّف في بالات لتطمر في

وعن الاجراكات أمنع تنسرب بقايا

المواقع المحددة".

مجلس الانماءُ والاعمار، لافتاً الى

ولَّفت الى "اتنا أنبسزنا الدراس وانطلق العمل فيه

من جمته اشار الدكتور بيار يمكن أن يتـشـقق مع الزمن والمواد ماليشيف الى "ان الطمر الصدي مفيد الكيميائية قد تفسده وهو افضل من حرق النفايات، شرط فأفضل منه ويصعد اكثر". أختيار مواقع فقيرة بالميأه الجوفية

جرافة في معمل الكرنتينا تملأ مستوعبين بالنفايات تمهيداً لكبسما. بوشــر في مطمـر الناعـمــة ولا يزال مستمراً". وانشاء اقتيلة تمنع تسرب بقليا النفايات المطمورة آلى باطن الارض،

ولاسيما اذا كأنت المواقع المختارة نات اندبار شبید". وطالب بالنشاء قساطل افقعة وعمُوديةً في الموقع لتحودة عملية التخمير"، الفتأ الى أن خطة وزارة البيئة تحقق النجاح المرتجى اذا شملت ناصحاً بـ"عدم اعتماد البالات لانها قد تتفكك وتتسبب بانبعاث غازات ساءة كالميتان والميركبتان".

رزق: حلّ موقت اما الدكتور ولسن رزق فأكَّد "ان لا مانع من الطمـر شـرط أن تكون الطريقة المعتمدة، بواسطة البالات المضـ فـ وطة مـ وقــتــة، الى حين فــرز النف أيات من المنازل، ويجب أن تتضمن البالات مواد صلبة غير قابلة للتفكك لا مواد عضوية او كيميائية". غرين بيس تعارض

وممثل مكتب "غـرين بيس البــ المتوسط" فؤاد حمدان عارض خطة وزارة البيئة التي تقوم على الطمر "لأنّ البالات البلاستيكية ستتفكك بسب بالمياه الجوفية"، مرجعاً "ان يحصل ذلك في الهنفار المحاذي لحكب برج حمود". ودعنا آئى "تحاشي اقبامة مطامر صحية في مقالع الحجار، لانما تكون وشرح أن طبقات الممادة التي توضع فـوق البـالات يمكن ان تكون علصالية أو بلاستيكية. والعلصال

الكسارة. لكننا فوجئنا بقرار آخر قضى باستملاك اربعة عقارات مسأحتها يزآل لخضر وام تنمشه اليلب الكسارات، ويبدو أنه سيصير مطمرا". بأنه المهيري ولكن تحت غطاء سلمي

تأتيا خوري وصفت قرار الحكومة وقــالت روزيت ابونصر: "ليـست لدّيّ الأمكانات لتطبيب اولادي لانقاذهم من الاسراض التي ستُخلفُ هــا الروائح الكريمة المنبعثة من المطمر".

السيول السلمة وبقيت في هَاع المطمر، فقد يتفسخ وينمار في أقل من عقد، والسبب التفاعل الكيميلاي الناتج من ترسب المعادن في الانابيب واقستسرح "أن تفسمل نفسايات

المستشفيات والمصانع عن النفايات العادية، وتخـّزن فـوق الارض في طريقة أمنة. لما التفليات غير الخطرة فيمكن طمرها مباشرة لانها لا تلوث المياه الجوفية".

وبين تأكيدات الجهات الرسمية ومخاوف الخبرا»، اكد اهالي الناعمة بعدما هجرتهم الحرب". شربل مطر اسف ال"تعاطى الدولة

معنا في هذه الطريقة" وقال"، "صدر قرار بأستملاك العقار أأرقم ١٧٢١ ومساحته ١٢٦٧٠ مترا مربعا بمدف ستملاح الرض التي شوهتها • ٧٧٩٢ متراً، علما قما تشمل جبلا لا

على تمجيرنا، لكننا لن نستسلم لسياستهم الفوغائية والعشوائية".

نفايات مونتي فردي تعود الى الكرنتينا

تبدأ اليوم عملية نقل نغايات مونتي فردي الى مكاتما الاصيل في الكرنتينا، وتسدل بذلك الستارة على فضيحة بيثية عمرها اكثر من اربعة لشهر، هددت بتلويث مياه الشَّفة في مناطَّق وأسَّعَة من العاصمة. "النمار" التي كشفت خيوط هذه الفضيحة للرأي العام وتابعت القضية بكل تفاصيلها مطالبة بوضع حد لمنا النطأ الفادح قبل موسم الامطار، تسجل للمعنيين تداركهم العواقب الوخيمة قبل ان تحصل، وخصوصا اتما المرة الاولى يبادرون الى تصحيح ما ارتكب.

... ومقاهى العاصمة "المتازة"!



... وفي يبروت "الممتازة" ايضا مقاهي امر واقع قوامها بضع

اما الرصيف فليس هنا، ولا ندري انا كان الرواد سيبادرون الى استحداثه قريبا ليستحق المكان "لقب" مقهى. المهم ان الشجرة تقيهم حرارة الشمس، قتطو الباسة وتطيب الدرنشة. وإذا ما مل احتممُ وقررُ مجر "القّعدة" فَان سيارةُ الأجرة جأمزة لتقُّله إلى اي

تلك هي مقاهي التسعينات في بيروت، المدينة العريقة التي تتطلع الى المستقبل بثقة. فاين "المحافظ الممتلز" ليشاهد هذه الابتكارات التي لا يبادر اليما الا اللبناليون، ولا نجدها في اي عاصمة اخرى؟

SONY.

صممت بطارية ستامينا الجديدة التي تمكنك الأن من

إستخدام الهاندبكام فجن الجديدة من سوني ماستمرارية

تصل لغاية ٥ ساعات من دون قلق؛ إن هانديكام سهلة

الإستعمال، لدرجة أنها تسعد المبتدئين والمشحمسين للفيديوا

والأفضل من ذلك، انها نزودك بشريط فيديو ٨ جاهز

تتمتع هانديكام فجن بمزايا كثيرة، منها: ٥ زوم منغير ١٣ ٨

مع تركيز ألي بعدى كامل ، تصوير بضوء خافت لدرجة ٥٠٠

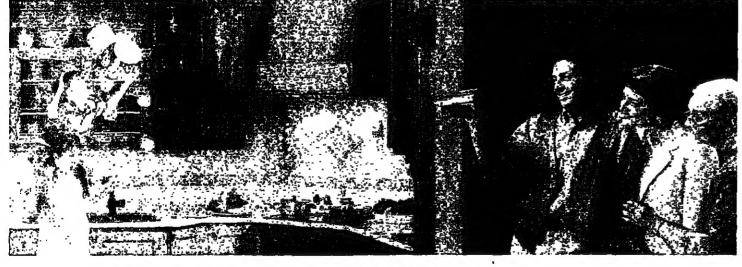
لوكس ● بطارية ستامينا التي تدوم لعدة ٥ ساعات

و برئامج AE ● إدخال عناوين مسبقة الضبط ● خفض

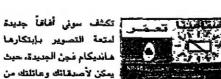
ضجيج رقمي لإنتاج ألوان افضل • أمر تحكم عن بعد لاسلكي

للإستعمال وحقيبة حمل

إفرح، إمرح، وسجّل ذكرياتك الى الأبد.



ضاعف متعة التصوير باستخدامك TRV10EP الجديدة، المتميزة بشاشة كريستال LCD والتي تمكن الجميع من مشاهدة أهدافك والإستمتاع بها!



مشاركتك المرح وذك من خلال مشاهدة ما تصوره على شاشة الكريستال الملونة LCD من هانديكام فجن. كذلك الاستمقاع بإعادة عرض تسجيلاتك على الفور مع صوت هاي-فاي والتصوير من أي زاوية، لأنْ شاشة الكريستال 7.0 LCD بوصة في الهانديكام فجن تدور بمعيل "٣٧ درجة كاملة. والأكثر من ذلك، أنك لست بحاجة لأن تتوقف بسبب نقاذ الطاقة وأنت في خضم التصوير، لأن سوني







لعزيد من للمطومات، للرجاء الاتصال بشركة شفار الكترونيكس شء ل مفصورية للمثن، الطريق العام، شاية خطار (سرفي)، صاتف/فاكس: ١٠٢٠٠ / ٤٠١٢٠١ - ١٧٢٠ - ١٧٢٠ - ١٠٢٠ - عليري ١٥٦٥١٦/ ١٥٦٥٥ - ١٠٠٠

مجلس شورى الدولة في قرار ثان: وقف تنفيذ تدبير بارسوميان حصر استيراد المازوت بوزارة النفط

اصدر مجلس شورى الدولة قرارا الاستيراد لمائة المازوت رقم ٣٤٦ اعداديا مو الثقي من نوعه بوقف في ٩٧/٨/١) تقدمت بطلب اجازة تنفيذ قرار وزير النفط شاهي بارسوميان حصر استيراد المازوت بالوزارة وسمح بموجبه للشركة المستَّدَعيةً "يوني تَرَمينال" باستيراد مادة المازوت لمدة ٤ اشمر، للافساح في المجللُ لمام الوزارة البداء رأيـماً خلال المملة المذكورة.

وكان مجلس الشورى اصدر قرارا بمأثلا لمصلحة شركة "فالكون ("النمار" ۱۹۹۷/۹/۲۵). وجاء قرار مجلس شورى الدولة

بعد مراجعة مقدمة من المعلميين الدكتور نصري دياب وبديع مكرزل بوكاتمما عن شركة "يوني ترمينال". وعللت المراجعة بأسباب قاتونية مستندية في الشكل والاساس بعد سرد مسَّهبُّ للوقائع، تبين منَّهُ ان قرار الوزير بارسوميان "جاء في شكل شفهي وغير معلل ومشوب بعيوب شكلية وجوهرية فضلا عن المس الفاضح بالمبادئ الاقتصادية الدرة". وهذا نص قرار مجلس الشورى

الاعتدادي السذي هسميل رقسم ۹۲/۹۲/۱۹۲ تاريخ ۲۹۱/۱۹۲۱: "مجلس شوري الدولة باسم الشعب اللبناتي

ان مجلس شوری النولی، لنی التنقيق والمذاكرة بمسب الاصول، وبعد الاطلاع على ملف هذه المراجعة كاملاء وعلى تقرير المقرر ومطالعة مفوض الحكومة،

وبماً ان المستدعية شركة يوني ترمينال ش.مل. تقدمت بواسطة، وكيلَمَا القَلْتُونِي بَمِرَاجِعَةَ سَجِلْتَ تَدِتَ رقم ٩٧/٩/١ تـاريـخ ٩٧/٩/١ طلب بموجبها وقف تنفيذ وأتباع الاصول الموجزة وفقا للمادة ٧٧ من قاتون تنظيم مجلس شورى وابطال قرار مدير علم وزارة النفط تأريخ ٩٧/٨/١٨ تــم ابـطــال الــقــرار الشفهي لوزير النفط لتجاوزه حد السلطة ولعدم الملاحية وفي النهاية تضمين الدولة المستدعى ضدها للرسوم والاتعلب والمصاريف

ويمًا أنَّ المستدعية تُعلي تأييدا لطلباتها بالوقائع والاسباب الأتية، – لاها تستثمر مستودعات لتخزين الزيوت والغاز وألمحروقات والاسفلت وفي شكل عام جميع المشتقات التقطية ومئها الملزوت في منطقة الدورة، ومن اجل ذلك تـقوم بشراء هـنَّهُ للمواد في الاسواق للعالميـة وتستوردها آلى لبنان وفق الاصول القاتوئية السارية المفعول ومنما طلب الترخيص المسبق من السلطات

~ أتما تكبدت ملايين الدولارات من اجل اعانة بنائما وترميمها اثر البيدات علم ٩٠-٩١ وعيلي هيذا الاساس استحصلت على قرار ترخيص بالانشاء من محافظ جبل لبنان تأريخ ٩٢/٤/٢٢ تحت رقم ٨٠ تقرر فيه الموافقة على ترميم منشآت وأضافة

منشآت وتجميزات – اتها عادت وقامت باستثمارات جديدة اتفانا لاحكام المرسوم الرقم 00-9 الصادر في 9E/A/11 وذلك تحت رقابة وزارة النفط. وقد تعاونت معها واستحصلت سنة بعد سنة على اجلزات استيراد بعدما تأكدت الوزارة من جديتها في العمل، وملاحمتها مع المعليم الفنية المفروضة، وان هذه الاجازات كانت تصلح امدة ثلاثة

- انه عند انتهاء مفعول اجازة

COMPAGNIE MARITIME

D'AFFRETEMENT.

GROUPE CMA - CGM FRANCE

TRANSPORT INTERNATIONAL EN CONTENEURS

Annonce l'escale à Beyrouth du:

M/V VILLE DE MIJO VOY. 4C75

PREVUE LE 26/9/1997.

formalités de retrait immédiet et direct de leurs marchandises.

A defaut, elles seront dechargées à quai ou entreposées dans

naires des conteneurs frigorifiques qu'ils seront branches à

l'éléctricité fournie par la direction et l'exploitation du Port de

Agent genéral et exclusif.:

CMA Agency Liban S.A.L.

Fax: 449005 - B.P. 175757 - BEYROUTH.

دعوة رجال الأعمال

حِنةً - المملكة العربية السعودية

٢ - ٧ تقرين الثاني ١٩٩٧

مفروشات، ملبوسات وجلديات، بناء وعقارات

سياحة ورياضة وترفيه، عالم الأزياء والموضة

١٠٠ عارض من ٢١ بلناً وأكثر من ٨٠ الف زائر

____ للمعلومات وحجر المساحات ____

يرجى الأتصال بمجموعة الاقتصاد والاعمال

هاتف و ۱۹۱۹۲۸ - ۱۹۱۹۲۸ - فاکس د ۱۹۸۹۲۸ - ۱۹۸۸۹۷

للاشتراك في

Rue du Port Imm. Boulos Fayad, Tél: 583903/4 - 448162 - 448213 - 448221 - 448881

les parcs découverts à leurs frais, risques et périls.

Beyrouth, à leurs propres frais, risques et périls.

MM. Les réceptionnaires sont invités à compléter les

D'autre part, nous avisons en particulier les réception-

أُسْتَيْرِلْدُ لَلْمَادَةَ الْمَذْكُورَةُ فَي الْيُومُ نَفْسَهُ الا أن المديرية العامة النفط رفضت الطلّب في بداية الامر ثم ما لبثت ان تسلمت الكتاب وطلب الأجازة وسجلت عدم موافقتها بناء على قُرارٌ وزير النفط الشّفمي. -- ان قرار وزير النفط الشـفمي غير منشور الا في بعض الصدف المحلية من خلال تصريحاته العلنية – ان مراجعتها مقبولة شكلا

لاستيفائها جميع الشروط الشكلية والقرار الشفهي الصادر عن وزيـر النفط مو ضار ويلحق بما اضرارا جسيمة. وأن مهلة الطعن فيه تسري من تاريخ علم الشركة الأكيد به. - أن القرار الصادر عن مدير عام وزارة النفط مستوجب الابطال لعدم فأثونيته، وللعيب الشكلي الذي يعتريه، وبعدم مراعاته ألاصول الشكلية لاستمداره ولفقدانه التعليل

وللعيب المادي في تقدير الوقلاَّع - اته بقتضي ابطال قرار وزير النفط لعدم قاتونية القرار الشقمى وللعيب الشكلي فيه ولتجاوزه حد السلطة وتسوء استعمال السلطة وللخطأ في تطبيق القانون،

تنظيم مجلس الشورى ضد قرارات وزير النفط والمديرية العلمة بغية ألُّحدُ من خسائرها الملية التي تلحق بما من جراء التوقف القسري والاعتباطي عن العمل.

 وبماً إن الدولة قدمت جوابها في تـاريخ ۹۷/٩/۱۸ وطلبت رد المراجعة شكلا. واستطرانا رد طلب وقف التنفيذ ومفظت حقما في الجواب في الإساس وقد انكت يماً

 ان المراجعة مستوجبة الرد شكلا لمظلفتها احكام المادتين ٧٣ و٦٨ من نظام مجلس شوري الدولة. – ان شروط طلب وقف التنفيذ نير متوافرة في المراجعة الحاضرة لأن القرارات الادارية مي مؤهلة لان تنفذ كي لا تمثل أعمال الإدارة. وأنه عند المقارنة بين مصلدة الفرد والمصلدة العامة فأن القضاء ينظم ما يفيد تطبيق المصلحة العلمة.

– أن الضرر المشكو منه هو متتف لأن استيراد للنفط وتوزيعه تتولاه اصلا المديرية العلمة للنفط من دون سولها عملًا بنص البند "أ" من الفقرة من المادة ٢٧ من القاتون المنفذ بالمرسوم ٧٣/٦٨٢١ وبالتالي لا تَكُون شُروط المادة ٧٧ من نظام مجلس شورى الدولة متوافرة.

فعلى ما تقدم، بما آن منا المجلس يـرى ان الشروط الملحوظة في المادة ٧٧ من نظامه متوافرة في المراجعة الداضرة مما يستوجب أجابة طلب وقف

لذلك فان المهلس يقرر بالاجماع وقف تنفيذ القرارين المطعون فيمما جزئيا بالنسبة ألى المستدعية مدة أربعة أشهر تبدآ من تاريخ تبلغ المستدعي ضدها هذا القرار. قرارا أصدر وأفهم علنا بتاريخ 94/9/55

قدره صادر

المستشار غۇاد نون الرئيس عزت الايوبي".

تحفظوا باستمرار المساعدة في التغيير ولا يستطيع أحد ان يبدل الفساد في بلد ما الا امل مذا البلد ، وان تصريحا من واشنطن لن يبدل السلوك واتنا نقوم بعمل جيد ولكن لا تتوقعوا المعجزات".

ييد ولحن لا متوعوا المعبرات. . وسجل رئيس المجلس التنفيذي والمدير العام لصندوق النقد الدولي ميشال كامديسو ملاحظاته الختامية من وحي المتاقشات كالآي: "أن فتح اسواق العالم على بعضما البعض وتكاملما يوفران الفرصة الوحيدة المتاحة لتحقيق ازدهار عالمي شامل، وحرية تموك الرساميل تحميق ودوسر عامي سامى، وحريه تحرك الرسامين تحقق تعجيل الاستثمار والنمو، والحاجة مي الى تعزيز الانظمة المصرفية المحلية، والصندوق والبنك سيعملان على تقوية الانظمة المصرفية ونشر اساليب العمل الفضلي على اسلس العمل الجديد اسلامة القطاع المالي، واقرار الجميع يضرورة اتباع سياسة اقتصادية سليمة والحاجة المستمرة ألى مراقبة قوية من جلنب الصندوق (يقصد خصوصا العجز في الغُزينة)، وأن مَفق رؤوس الأموالُّ سِيظلَ تعديا والرَّدُ هو في جعل السواق تعمل افضل ومفتاح ذلك اتباع

هونغ كونغ – من خالد القصار: اكد رئيس البنك الدولي جيمس ولقنسون في ختام الاجتماعات السنوية الـ٥٦ للبنك وصندوق النقد الدوليين في هونغ كونغ أمس "أن ما نراه الآن من لزملت مالية ليس امرا جديدا، لنه تكسة موقتةوستعود قرريبا الى سكة

النمو والاستقرار". وحدد شرطين لتوفير التمويل للبن التحتية: "أيجاد بيئة للاستثمار الاجنبي وبناء الاسواق

المالية بتنظيم وشفافية". وشدد على أن معالجة الفساد مو من مهمات الحكومات و"البنك الدولي ليس حكومة عالمية أنه مؤسسة مالية وديثما تكون ثمة حكومة مهتمة بتنظيم الفضل وشفافية أكبر نستطيع أن نساعد

مبنيه بنطيم الحمل والمسابد أخبر المسابد أن خلك على المسابد ال

التَفْتَاحُ والشَفَاقِيةُ والمسؤولِيةُ مِن اجِلَ الْمِعافِظَةُ على الاستقرار. أن العاجة حيوية لممارسة دور العلكم بكل وجومها، فالملكمية الجيدة وسيادة حكم القانون ضروريان ضرورة مطلقة لتحقيق فوائد النظام الاقتصادي الشامل الجديد، وكذلك من اجل معالجة مخاطره، ومو

ضرورة التصابية".

في غضون ذلك أنصرف نحو ٥٠٠ من فريق البنك

الجبيع الى بيروت مع عطلة نماية الاسبوع. المؤتمر الصحافي أولفنسون الثامنة والنصف تماما جلس ولفتسون آلى المنصة والى يمينه نائب الرئيس التنفيذي لمؤسسة التمويل الدولية

كامديسو: فتح الاسواق وتكاملها الفرصة الوحيدة للازدهار وسنعمل لتعزيز الانظمة المصرفية والرقابة

"النهار" تواكب الاجتماعات السنوية الـ٥٦ للبنك وصندوق النقد الدوليين في هونغ كونغ (٥)

ولفنسون في الختام: لا يستطيع أحد أن يبدل الفساد في بلد ما إلا أهل هذا البلد

الثانية بعد ظهر امس بتوقيت هونغ كونغ صفق الصحافيون في قاعتهم الكبرى في الطبقة السابعة من مركز المؤتمرات والمعارض الدولي، وتعانقوا متبادلين التملني بلاتمة عملهم الشاق في متابعة اعمال الاجتماعات منذ ٥٥ أيلول الماضيِّ، للى أن علا صوت المنياع في القاعة اينانا

والصندوق الى لملمة اوراقهم وألثف المنشورات والمطبوعات والمتنوق الى العامة الراسمام والمد المسورات والمبيوتر والكتب وجمعها في صناديق خاصة مع اجمزة الكومبيوتر الشخصية والعادية تمهيدا الرحلة العودة الى مكاتبهم في واشنطن بعدما نقلوها على مدى شهر الى ثلاث طبقات ا مُركز المؤتمرات، وحزم الوزراءُ ومحافظو المصارف المركزية والمسؤولون ورؤساء المصارف للكبرى في العالم حقائب العودة وتبادلوا الصور والهدايا التذكارية، واستلحق البعض بجولات "شويينغ" في "ناتن رود" والبراكز التجارية، فيما رفع المنظمون المينيون لافتات "تتمنى لكم سفرا سعيدا ومونغ كونغ دائما تنتظركم والابتسامة نفسما والسلام نفسه والتنظيم المشمود حديث الجميع، وغادر بعض اعضاء الوفد اللبثاتي فيما ينتظر عودة

"T.F.C" جانبك لندباك والى يساره نائب الرئيس التنفيذي لوكالة ضمان الاستثمار "ميغا" أكيرا ييدا، في القاعة الثالثة للمؤتمرات في حضور نحو سبعمئة صحافي ومصور، فيما تابع عدد مماثل منهم وقائع المؤتمر من قاعة المحافيين الكبرى من خلال بث مباشر بواسطة شاشة ضنمة. وتحت فالاشات المُصورين التي لم تمدأ طوال فترة

سيا باسئلتُم، استمل شاكرا الصدافيين جمودهم وقال: "لنَّ أتلو بيانًا واكتفي بالقول ان الاجتماعات هذه السنة كلتت مثمرة جداء وفي غلية ألنجاح لناء واعتقد اننا استطعنا تناول القضايا التي شغلت بالناء قضية الفقر والشراكة. عقدنا الاجتماعات مع كثير من البعثات، واستطعنا خصوصا أن تبرز لمبية عقد مثل هذه الاجتماعات منا في موثغ كوثغ، نَتُبَتُ مِعا أَن ما حققته لسيا كان رافعا، وأن كثيرا من المنافسات يمكن ان يفيد لجزاً اخرى من العالم الطلاقا من التجربة الأسيوية. واضطراب العملات ذكرنا بان ثمة مشكلات تحدث من وقت الَّى اخر في نماذج النمو وعلينا الاستعداد دائما امعالجتما. كان ثمة قلق في شأن تايلاند وماليزيا ومشكلات النقد؛ واعتقد أن المهم هو أن النظام يعمل جيدا، واننا استطعنا التفاق على قضيتي التمويل

وتطرق الى زيادة رأس مال وكالة "ميفا" وقال: "لقد دولار أضافية من مصادر آذرى، اطّن أن أسبوع بيدا (نائب الثلاثة مسرورون جدا بالثجتماعات وشاكرون جدا للحكومة

تبيلة زين والقاض وفاء مطر الى ٢٦

تَشْرِينَ الأوَّل الدَّكَمِّ في دعوى أتماد النقابات العمالية للطباعة والاعلام،

واتحاد نقايات ممال البناء والاخشاب

واتماد نقابات سلاقي السيارات

العمومية للنقل البري في لبنان على

الاتداد العملان العام برقاسة غنيم

الزغبي بابطال انتخابات هيئة مكتب

المجلس التنفيذي للاتماد التي جرت

في 25 نيسان الملفي. وخصصت البلسة الاخيرة التي

اتعقدت قبل الظهر للمرافعات

وحضرها وكيل الجهة المدعية المحلمي

نلجي البستاني ووكيل الجمة المدعى

عليما المعلمي كميل فنياتوس. كما

حضر المعلمي جوزف مشعلاتي عن الدولة المطلوب ادخالما في الدعوى.

للدعوى المقدمة من الاتعاد اللبنائي

للتعنين والكمرية والميكانيك على

اتعاد الزغبي. واعتبرت ان من شأن

شمهما تأمين حسن سير العنالة.

وعلى الاثر اصدرت آلمحكمة القرار

المحكمة لدى التدقيق، وبعد الأطلاع

على الدعويين المسجلتين بالرقمين

٩٧/١٧٦ و٩٧/١٧٦، تسبين اتسه

يوجد ملة بينهما بحيث يشكل

مُوضُوع لدناهما سببا من الأسباب

المتذرع بما في الدعوى الثانية، وبما

ان المحكمة ترى انه لدسـن سير

العدالة يقتضي ضم الخصومتين

٩٧/١٧٣ و٧٧/١٧٣ والسير بهما

معا سندا للى احكام المادة (٥٠١ من قانون اصول المحاكمات المدنية، قرار

صدر في بيروت واقهم علناً بتاريخ ١٩٩٧/٩/٢٥.

ما در ۱۳۷۷ مع معامي ناجي البستاني بوكاته عن اتعادات النقابات المدعية ان ثمة لربع يعاوى اخرى

مسجلة لدى المحكمة الابتدائية برئاسة القاضى لمود وارتأت أن

بر مسجلة في يشملها قرار الضم وهي مسجلة في قلم المحكمة بالارقام، ٩٧/١٩٥، و٩٧/١٩٠

فردت الرئاسة أن الدعاوي الأربع لم

تمل الى مرحلة المرافعات كالدعوى

التي صار ضمما. واضافت ان قرار شم

الخُصومات هو من تندابير الأدارة

القضائية التي يعود ألى اأمدكمة حتَّى بعد ختلم المحاكمة، اتخاذ القرار في شأنها، وفقا لمقتضيات المحاكمة،

والنتيجة التي تقترن بها في الناه

المذاكرة وبعد ختام المحاكمة كما ان المحاكمة مرجاة الى المرافعة.

طلبه الذي كان تقدم به في وقت

سابْق، لَجُمَّة وقَفْ تَنْفَيْذُ الدَّعُوّةُ لَلْتَي وجمها الاتحاد العمالي لعقد جلسة

أتُتَخَابُ مِمثَلِينَ لَلْآتَمِأَكُ في مُجَلِّس

ادارة الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي، واكد أن غاية الطلب

تُلافي التُتاكِج السلبية التي قد

تترتب في حال صنور هكم عن

نقابات "حزب الله"

والضرائب الجديدة

اعلنت "وحدة النقابات والعمال

البركزية" في "حزب الله" رفضها قرار الحكومة في ضرائب أو رسوم جديدة،

ودعت للى "الاهتمام بايجاد الاسواق

أمناسبة لتصريف المواسم الزراعية،

وخصوصا العنب، حتى لا تتكرر مأساة

المزارعين وتتفاقم الازمة المعيشية

ونحن عنى ابواب العام الدراسي

وآوضع البيان الذي صدر عنها اسس "ان اصرار البعض على زيادة الرسوم

والضرائب لمر خطير يزيد من الضغوط

وُيسلُمُم في نفع المُولَطنين قَسرا نحو مواجمة منا الواقع بالاساليب التي

يرونها مناسبة، واتنا أذ تحمل أصحاب

هذا النهج مسؤولية تهديد ألامن

الاجتماعي، وندعو الدكومة الى البحث

عن سيل معالجة الازمة المعيشية ووقف

الأمدار، كما ندعو القوى النقابية كلما

الى توصد مفوفها وجمودها لمعالجة

هذا الواقع العرير، والعمل الجاد لدعم

المطالب البحقة العمال والفلاحين ورفع

مستوى المعيشة لابناء شعبنا (...)".

تم طلب وكيل الجمة المدعية بت

ورأت المحكمة وجود صلة بين

للصينية وسلطات هونغ كونغ لخيافتها". ودعا لُندياك اذا كان عنَّده ما يضيفه فقال: "أننا منا في مرحلة مهمة جدا ليس فقط بسبب المشكلات القائمة في

جنوب شرقي آسيا، بل لأن الجهود المجنولة تعطي مؤسسة التمويل الدولية قرصة اضافية لتثبيت، بالوثائق اثنا اصدةاء المنطقة، ليس في السراء فقط، بل في الضراء ايضا، مثلها سبحت بيس في سمارا و المحت بن في سحرا المعند منها التبتنا في الماضي في اميركا اللاتينية اتناه ازمة البيزوس المكسيكي، وخلال التمانينات اثناء ازمة الليون (سـ) واتني اؤمن بقوة بان ما نراه الان من ازمات مالية ليس امرا جديدا أنه نكسة موقتة، وسنعود قريبا الى سكة النمو

المؤتمر الذي دام ٤٦ دقيقة "التعبُّما" صحافيو جنوب شرق

ومساعدة الحكومة التايلاندية". اقرت زيادة رأس المآل ١٥٠ مليون دولار من البتك الدولي، و١٥٠ مليونا من حملة الاسمم الى ٧٠٠ مليون رئيس "ميفا") كان جيدا لأن التركيز كان على القطاع الخاص، وكان هو رجل الساعة، وفي المحصلة العامة ندن

بتغطية اكبر مما جرى بين الوزراء، لكن هذا هو رأيكم . وسئل عن الثوابت التي اعلنها رئيس الوزراء الصيني لي بيتغٌ في افتتاح المؤتمر وهل يقبل بما البنك والصندوق أماما او جزئيا؟ فاجلب: "اظن أن خطلب الرئيس بينغ كان صريحا جِداً ومقيدا جدا، لكنها كانت كلمات السيد لي بينغ، واعتـقد أن أتجاه البنك الدولي هـو الذي نكرتــه فر ملاحظاتي، وهو لا يختلف كثيرا عما قاله السيد بينغ، ولكن التعمة في الصفحة ١٨ -

ثم دما ولفنسون ييدا اذا كان راغبا في اضافة شي، فقال الأخير: "زيادة رأس مال "ميفا" اشبه بتسلق الصال

محس محیر، ریدست رسی کی است. بستی میبان وقد وصلنا الی القمة، ولکن علینا ان نعود الی البیت

يُسلِّم، وفي المنحر ثمة مسائل كثيرة تتعلق بالسياسة

والاجراءات ألتي عليناً أن نعالجها في المستقبل. وفتح ولفنسون بعد ذلك باب الإسئلة وكان أولها عن

رأيه في السجال الذي حصل اثناء الاجتماعات بين رئيس

الوزراء الماليزي مماتير محمد والمضارب الدولي جورج سوروس. فلجاب: "لا املك ان اتدخل في السجال بين

السينين سوروس ومهاتير، اتهما حران، في ان يفعلا ما

يحلُّو لَهُمَا. وَلَقَانَ أَنَّ النَّقَاشُ الذي جَرَى بِينَ البَّقَاتَ كَانَ

يسير بوتيرة عادية وعلى مستوى عادي، من دون خطابة،

وكان حواراً واقعياً: ولَّذَا اعتقد أنَّ السَّجَالُ ٱلْمَشَّارُ اللَّهِ لَمْ

يحرف المؤتمر عن عمله الدقيقي، مع انني اعتقد ان السجال كان مسليا بعض الشيء لكم جميعا، ولا شك في انه دخل

نقابة المستشفيات: أول ت١ يبدأ قبض التكاليف مباشرة من المرضى

أشرورة استمرار المستشفيات؛ في متابعة خدماتها بالمستوى اللائق المفروض للجميع ومن دون تمييز". وناشدت في بيان صدر عنها اس، اثر خلوة لها في فندق "ماريوت" برئاسة النائيب المكتور فوزي عضيمي، جميع المسؤولين "نيلا" الشأن الصدي الامتمام اللازم ولتقاذ الوضع المفجع حيث ان جميع المستشفيات ترزح تدت وطأة ديون هائلة تدملها قسريا على تقليص خدماتها وتوقيف العلملين فيما بسبب نقض العقود من جميع المؤسسات

مجلس الوزرة رفيق الحريري اخيرا على خطورة الفاجعة التي تهدد صحة المواطن والقطاع الاستشفائي، تجد للمستشفيات نفسها مرغمة على تعصيل تكاليف تقديماتها من المريض غير المعوز مباشرة في مقابل ايصال ابتداء من اول تشرين الاول للمقبل، على أن يستوفيها الاخير بعد تنصيل المستشفى قيمة مذه التكاليف من المؤسسات الضامنة".

وشكرت النقابة وزير الصمة العامة

سليمان فرنجية "لجهوده المبدولة في

سبيل تأمين حقوق المستشفيات"،

مشيرة الى انه أثر كلام رئيس

لليهم، واتفق على أن يعتمد اسلوب

اعطاء قسيمة للمزارع لتسلم عبوات

فارغة من لملكن يتعامل معها تجار

الفَصْر، أما أنا اختار المزارع أن يدفع

ثمن العبوات فاتفق على أن يتقاضى

وبين التاجر. وأثار جابر ضرورة

الامتمام بتوضيب الانتاج الزراعي وتطويره تسميلا لتسويقه مما

يساعد على تصريف الانتاج الذي

يعود بالنفع على المستملك والمزارع

ولحدا، وكذلك على المناعيين الذين

جابر يشكل لجنة للتعاون مع التجار ويعالج مشكلة الصناديق الفارغة

تسرأس أمسس وزيسر الاقستسماد والتجارة ياسين جار الجتماعا هم تجمع مزارعي الجنوب، نقابة معلمي تجار الخضر والفلكمة بالجملة، اتداد النقابات الزراعية، تعاونية البنوب للتصريف ونقابة مزارعي الكرمة. وشكل لبنة اشتركة من هذه النقابات لتسهيل للتعاون بين التجار والمزارعين وتحسين توطيب الانتاج الزراعي وترك تعديد ثمن العبوات الفارغة للاتفاق بين

التاجر والمزارع. كَنْلُكُ بِحَثْ مِعْهُمْ فِي مُوضُوعٌ العبوات البلاستيكية التي يعبيءً فيماً المزارعون انتلجهم والتي لا تعاد

ينتجون العبوات البلاستيكية. نقيب أصحاب المجمعات البحرية لدى مسقاوي اسكندر: زيادة الرسوم تضر بالاستثمار

تستوفى حاليا بموجب المرسوم ٥٢٢؟، ثم زيانتها سنويا بنسبة تراوح بين ٨ و ١٠ في الملة (ـــ) وقد اعتبرنا ان منا التوجه ظلم بحق كل المشاريع المغيرة والكبيرة خصوصا على مُعيد امُحاب الشاليمات

بحث أمس وزيـر النقـل عمر مسقـاوي مع رئيس نقابة اصحاب المجمعات البحرية للسياحة في لبنان مذا الموضوع لعدم رفع الرسوم بالشكل المطروح "لان الريادة ستؤدي الى تأخير الاستثمار في المضاريع السياحية المحرية، ولانعكاسها سلبأ على موازنة

في البلدة من دون سواه.

اتحاد مستخدمي المصارف يطالب

وجدير نكره، أن مصرف لبنان

"لما كأنّ مصرف لبنان قد أعلن عن تعديل دوام العمل أمختلف الاقسام لمدية اعتبار من اول تشرين الأول

مصارف لبتان.

عادل يضاف الى الراتب.

لبجلس مندوبيه النساعة الثالثة وللنصف من بعد ظهر اليوم الجمعة ٢٦ أيلول "مناقشة جميع القضايا المستجدة ومنها الدوام ومفاوضات عقد العمل وغيرها من الأمور المعمة".

المُواطَّنِين الَّذِين يَمْارسُونَ رِيْـالْفَةُ السباحة صيفا كذلك على موازنة اصحاب الشاليمات"، مشيرا إلى "ان الاملاك البحرية أصبحت مثلٌ "قميص عثمان" بالنسبة الى فرض الضرائب"

ثم استقبل وفد نقابة اصحاب الكاراج الموحد في شتورة الني طالبه بابقائه موقفا لكل السيارات العاملة

ببدل عادل لدوام بعد الظهر

المصارف جمعية مصارف لبنان ألى أنَّ تعديل دوام العمل في المصارف لناحية شموله فترة بعد الظمر سيحدث في حال التزامه من طرف المصارف، "تغييرا شاملا في نمط حياة الموظفين". وطالب بان يكون الدوام اختياريا في المرحلة الأولى، وأن يترتب عليه "البدل العادل الاضافي عَلَىٰ الراتب". وذكر جمعية المصارف بعقد العمل الجماعي.

سيبدأ أعتبارا من أول تشرين الاول المقبل دوام عمل لفترتين قبل الظهر وبعده. وهو غير ملزم للمصارف وان مصارف قليلة جدا بدأت دولها مماثلاً. وجـاً في كـتـلب اتحاد نـقـابـات المستخدمين الى جمعية المصارف:

فى القطاع المصرفي حول موقف التعديل، النسبة الى التعديل، لذلك وجه الاتحاد كتأبأ الى جمعية مصارف لبنان ضمنه موقفه من تعديل

جميل اسكندر في موضوع مضاعفة الرسوم على الإملاك العلمة البدرية. مرسوم عن بهون العبد البحرية. وصرح اسكندر "أمي البينا أن الحكومة تفكر في مضاعفة الرسوم على الإملاك إلعامة البحرية التي

ومالكيما النين لم يتمكن قسم كبير منهم من دفع البدلات المتوجبة

ودعا الى البحث في أمكان معالجة

ولما كان هذا الاعلان قد خلق الكثير من التساؤلات لدّى العاملين

رابعاً، يعلن الاتداد لن هذا التعديل

أولا: يلتزم الاتداد التزاما كليا الدوام المنصوص عليه في عقد العمل الجماعي ويرى ان كل تعديل لمنا الدوام على مستوى القطاع ككل يخضع لاتفاق بينه وبين جمعية تُقْيا: يُعلَّن الاتحاد ان التعديل في

الدوام؛ في حال حصوله بعد التوافق عليه بين ألمعنيين، لا يمكن إن يكون الزامياً للموظفين بل يجب أن يكون اختيارياً في المرحلة أثرياً علماً الى ارتباطات العديد من مؤلاء الموظفين. ثَالِثاً: يعلن الاتحاد أن أي زيادة في ساعات العمل يترتب من جرافها بدل

اذا ما اقر، من شأته آحداث تغيير شامل في نمط حياة الموظفين، الأمر الني يستدعي درأسة وأفية ومعمقة

ودعي الاتداد للى عقد لجتماء

رسوم الميكانيك على سيارات الشحن المتخلفة

أصدر امس المدير العلم لوزارة الداخلية عطاالله عُشَّام بياتاً ألى اصحاب سيارات الشحن الذصومية المتخلفة عن دفع رسوم الميكاتيك

ألدى الشنقيق في ملفات السيارات في مصلحةً تسجيل السيارات والأليات تبين ان عنداً كبيرا من سيارات الشحن الخصوصية البذممة لأمحاب المناءات والمشاغل اليدوية والتعاونيات وأصحاب المزآرع واصحاب المدلات التجارية وغيرها لم يسندوا رسوم الميكانيك عن الياتهم منذ سنوات ولم يراجعوا مصلحة تسجيل السيارات والآليات امعرفة مصير سياراتهم واستمرار وضعها في

لنَّلُك، يطلب من جميع لصحاب هذه السيآرات المعنيين بهذا البيان وجوب مراجعة مراكز مصلحة تسجيل السيارات والأليات حيث ملفأت سياراتهم مصحوبين بالمستندات الثبوتية لتسوية وضع مذه السيارات وتسنيث الرسوم المتوجبة عليما بصورة قانونية وسيتم اعداد جداول السَّياراتُ المِتَخَلَّفَةُ مع عناويـن أصحابها املاحقتهم بواسطة القوى المنبة المختصة".

السنيورة وحركة البناء

بحث لمس وزير النولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة، في حضور مستشاره للشؤون العقارية المهندس ماهر المقدم، مع رئيس جمعية منشئى الابنية وتجارها في لبنان ايلي صوما في مجمل أوضاع قطاع البنة والمشكلات التي يعانيما في هذه البرعلة، خصوصاً مشكلة

الرِّكود التي أصابت المرِّكة التجارية في هذا القطاع. وكانت الجمعية تقدمت من الوزير السنيورة بمطالب عدة لكسر الجمود العاصل وتشجيع الاستثمارات فى القطاع وخلق صعقية جيعة بين المستثمرين والدولة، لما أذلك من انعكاسات ليجابية على الحركة الاقتصادية وعملية اعادة البناء.

... والمالكون القدامي ضد مشروع الايجارات

رفضت لجنة الدفاع عن حقوق المالكين القدامى مشروع الايجارات الني اعلن عنه وزير العدل الدكتور بميج طبارة. ووصفت المشروع بأثه يحرم المالك ايرادات املاكه ويجعل من المستأجر شريكا للمالك". واقترح رئيس اللجنة جورج رياحية

في بيان له: "– اعطاء المالك البدل العادل وتدرير الإيجارات وليس الاملاك مما يدخل الى الذرينة ضرائب مشروعة ومحقة تقدر بالمليارات. – لذا أخذ باقتراحنا هذا في الاعتبار تكون الدولة قد حصلت على

ما تطلبهٌ من دون ان تخالف الدستور وهذا يشجع المغتربين فعلا على توطّيف لموالهم في قطاع البناء المعرض الصناعي اللبناني

في بغداد بعث وفد اقتصادي عراقي بركاسة فؤاد الففاجي، يرافقه مُديّر شُركة التسويق اللبناتية فارس سعد مع تجمع مناعيي الشويفات في موضوع المعرض المناعي اللبنائي المقررة

اقامته في بغداد في الفترة بين ٩ تشرين الأول و١٧ منَّه. وقال بيان صدر امس عن تجمع مناعيي الشويفات ان رئيس التجمع اديب عباس وعضو جمعية الصناعيين اللبنائيين وجيه البزري استمعا آلى شرح مَنَّ الُوفُد حَوْلٌ كَيفية احفالُ البضائع االبنائية الى العراق.

دعوى الطعن بهيئة الاتحاد العمالي ارجئت الى ٢٣ تشرين الاول الغرفة الثانية – برئاسة القاضي نعمة لمود وعضوية المستشارين القاضي

في نيسان الماضي. وقد قررت المحكمة ضم طلب المعلمي البستاني الى الاساس والسير بالمحاكمة في للدعوى من النقطة التي وصلت اليما". وكبرر وكيبل الادعياء المصامي البستاني في مرافعته مضمون طلباته ابطال انتخابات ١٤ نيسان اللوائح الَّتي لَبرزها في هذه البعوى. وبدوره كرر وكيل الجهة المدعى عليها

برنامج مشروع تنمية آلبنية الزراعية

التحتية، والتي اعلن عن بدء العمل

فيها انيراء وتتضمن مكونات

تنفيذية أمشروعات ري واستصلاح

اراض وانشاه بحيرات وبرك وشق

طرق زراعية. كما اتيرت بعض

المصاعب المرتبطة بالأمور الادارية

التي قد تواجمها الاعمال التنفينية

وتمنى الوزيـر فانـوري على ويلسون ادراج ثلاثة مشاريع مهمة

ورئيسية شمن البرنامج الاستثماري

لُلْبِنْكَ الْدولي في لُبِتانَّ على اساسُّ ان وزارة الزراعة تعول على مذه

المشروعات في التنمية الزراعية

عموما، وهي: تطوير الارشاد الزراعي وتفعيله، تنمية الاعمال البحثية في

التقنيات الزراعية الدديثة، وتطوير

لَّلِيةَ التَّمَسُونِيقَ الزَراعِي الْمَلْمُلُيُّ والخارجي واقتراح الحلول الملائمة لم

واعلن أتر الأجتماع "أن التعاون

بين وزارة الزراعة والبنك الدولي اخذ

يعظي ثماره في جميع العقول ومو يرتكز على مشاريع محددة من

شأتما تفعيل القطاع الزراعي اللبناتي

وتمديشه". مشيرا الى أنه من

المشاريع التي اقترعناها للاستعقة

بالبنك الدولي لتنفيذها ما يتعلق

بالارشاد الزرآعي الذي اصبح ضرورة

ملحة لتوجيه المزارعين نحو اثتأج

رخص محطات

المحر وقات

وعد وزير العدل الدكتور بميح

طبأرة وفد نقابة اصحاب محطات

المُدرُوقاًت الذي أجتمع به اس في

الوزارة بنرس ملف تجنيد رخص

المحطات التي مضى على تأسيسما تحو ٢٠ سنة في اجتماع يعقده

الاسبوع المقبل ويعضره رئيس هيئة

التشريع والقضايا القاضي سلمي عون. ثم زار وفد النقابة وزير النفط

شامي بارسوميان ونلقش معه اوضاع

معطأت المحروقات في حضور المعير العام الوزارة المكتور نقولا نصر.

سالم جال

على مصانع المصوغات

أبدى وزير الصناعة نديم سالم

اعجابه بحودة المصوغات والاحجار

الكريمة المصنعة في لبنان، بعد جولة

له أمس على عدد من مصلتع معالجة

المجومرات والمعاس التغيسة في

يسوع ألملك، والجديدة وبرج حمود

وَرِلْفُكُمْ فِي الْجَوْلَةِ رِئْيس نَقَابَةَ معامي

مُنْاعة النَّمِب والمجومرات في لبنانَ

بوغوص كورديان.

لمِدَّه المكونات.

الدعوى ولذراج آخر لأكحة تقدمت بما جِمة الدَّمَاءُ في وقت سابق لمخالفتما قرار تقصير الممل. وبعدما اكد وكيل الدولة الممامي مضعلاني مطالبه لسابقة، حُتمت المحاكمة لأقمام الحكم في ١٩٩٧/١٠/٢٢. وابرز المحامى فنياتوس منكرة بمرافعته ضمت الى الملف فيما تم تمنيد مملة تقديم المنكرة بترافع وكيل الادعاء ١٠ أيام.

فاخوري عرض ومسؤولاً في البنك الدولي مشروعات الارشاد وآلية التسويق

افضل وقابل للتسويق، اضافة الى استقبل لمس وزير الزراعة شوقى فاخوري مدير التنمية الريفية في البنك الدولي مارك ويلسون، يرافقه المسؤول المباشر عن المشاريع مشروع تنمية الإبحاث في مجال التقنيات الحديثة لبجاراة مآ نشهده من تطور في مجال المكننة الزراعية الصيثة ووسائل الري العصرية، كما الزراعية التي يمولما البنك في لبنان نُورُ النَّيِنَ بِّنَ عَلَيْ. وَجَرَى بِحُثُ فِي مَجَمَلُ المِشَارِيعِ الزَّرَاعِيةَ التَّنَمُونِيَّةً السبل لتسويق الانتاج الزراعى داخليا وخارجيا. لأن مدفئا يبقى في جميع التي يمولها البنك الدولي في لينلن، قدرة تنافسية في الاسواق كلها". الشأمل الذي أتتمت مرحلته الاولى بنجاح. كما بُحث في المرحلة الثلثية من هذا المشروع التي تنفذ ضمن

ولوضح "أتما سنصل مع البنك الدولي الى قبول مساهمته في تنفيذ منه المشاريع الميوية في التظار اعداد مشاريع لذرى سنعرضها عليه

من همن النطة الزراعية الثلاثية التي وضعناها حتى سنة ٢٠٠٠ للنموض بالقطاع الزراعي صليبا: ضيط العمل

في دوائر التفتيش ترأس امس المدير العام لوزارة العملُ رتيب صليبا اجتماعا ضمُ رئيسٌ مصلحة العمل والعلاقات الممنية اليأس طنوس ورئيس الديوان فوزى الداج حسن ورئيس دائرة العمل في جبل لبنان فكرس سعد ورئيس بالرة التفتيش والوقاية والسلامة أأور الحسلمي، آلى المفتشين والمحققين في ألعمل اسعد حردان المشددة لضبط العمل داخل دوائر التغتيش وضرورة

الملحق التجاري الفرنسي يزور الشمال شهرىآ

أبلاع المعير العلم دورياً سَسَّاطُأَتُ الدولار المنتلفة.

اتــفـق بـين محـلـس ادارة غـرفـة التجارة والصناعة والزراعة في الشمال بركاسة محمد ابرهيم نوق والمستشار الاقتصادي والتجاري في السفارة الفرنسية في بيروت كلُّود مارتين فاسكو، على أنْ تُنتدبُ السَّفَارَةُ ملحقما التجاري لوران هام لزيارة طرابلس كل أربعه من أول أشمر تشرين الاول وتشرين الثاني وكاتون الاول بهدف الاجتماع برجال أعمال مختلف القطاعات الاقتصادية، وخموصا المنتسبين منمم الى غرفة طرابلس والشمال لتناول الأمور التي تهم التجأر المستوربين والمصبرين من فرنسا واليما وتزويدهم المعلومات

أتحاد المقاولين العرب

لوضح رئيس لتماد المقاولين العرب عوني المساكت آن الاتماد يطمح الى ابراز لهمية المقاول العربي في تنفيذ المشاريع النمائية والاعمارية في الوطن العربي" ولكد خلال انعقاد الدورة الـ ٤٠ للاتباد امس في فندق البستان في حضور اعضاء المكتب التنفيذي، "ضرورة تعزيز العلاقات بين المقاولين العرب لما فيه المصلحة

وقد بحث المكتب في مواضيعٍ 🐞 تأثير الشركة الأوروبية في تنمية الدركة الاقتصادية وأنشطة الاتعاد على مذتَّلُف المستويَّاتُ في العالم العربي، وستعدر التوصيات عنه البوم

اتجاهات اسواق القطع والاسهم والتعادن

بيروت تجاوزت العوامل السياسية الضاغطة فتراجع الدولار ربع ليرة

لم يكن للنط الذي الدروف مجلس الوزراء خطة الطبات المساكمة في المساكمة في المراحة المرا

مسهره معص موسر بعص مربعها 21,14 نقطة على وما عما نقطة على وما عما نقطة على وما عما نقطة والله ووقعت بورصدا اندن وياريس في دائرة الضعف القداء بوول ستربت بعد صخور ارقام الطالب على السلم المعمرة والافادة من تعويض البطالة التي عكست خليقاً الاتصادياً في معدات الفائدة ملى الخوات الذينة المبركية المبركية المبركية المبركية معالم من 1,177 في الملة فكان أن أميرة مؤسر "باؤ جونز" المعلمي من الهلية فكان أن يسجل منتصف التداول 7,174 نقطة، قبل أن يسجل منتصف التداول 7,174 نقطة، قبل أن يسجل منتصف التداول 7,174 نقطة، في مورصة المربعة على بورصة المربعة على 14,17 نقطة على يقتلفان 14,17 نقطة على المربعة المربعة

ايلي قهوجي

Total Quantity Traded 215718

Volume in USD:

2 % · ·

Z 411 7 % TT

Z10,08

Z11,0.

215.50

الفائدة

Z 0,097Y6

2 111440

2 3,54350

7 7,0f1f0

2 1,70750

2 T, YA116

55. . .

15,.1

۱۸۰ یوما

4,710

7,750

554 ...

15:5

Y, 9EOT)

1,4201)

ديري شپينغ غلاف ايجنسي

ن. أبو رجيلي

ب وبلد

ي، أن ت، الغيل وشركاه بدر شيينغ متز ماريئيم ن، أبو رجيلي ناشونال شيينغ ناشونال شيينغ

غلوب شيبينغ مدور شيينغ فاست أيجنسي المكتب الجزائري

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لبنان

ودائع لاجل بالدولار المصارف لدى مصرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

فوائد العسم والشراء على السندلت التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ٢١١٦

TTere

15.34

Y.O

1,0 (مِنْهُ المعطيات في المعلومات فقط، فولاند المسم هذه ممكن أن تتغير في أي لحظة).

طبقا للبذكرة الادارية الرقم ١٢٥٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير إلى عدم
 لحظ ما يقل عن الوحدة التقدية (القروش والسنتيمات) عند أيراد البنائغ بالعباة اللبنائية.

١٤٤ ورهآ

سيارات

للشدن

سيارات

نطعة حربية ٣٥٠ منتلفاً

٠٥ مختلفاً

الملاكم والملاقة

۱۲۰ بسطسمآ ۹۰۰ مختلفاً

١٢٠٠ مينا

سيارات

٥٠/٦٠٠ مستوعياً · ١٤٤ مستوعباً

۱۱۰/۲۰۰۰ مستوعبات

Market Capitaliza

ودلاع ليوم ولحد ودائع لثلاثة أيام

ودلاع لسبعة أيأم

ودائع لثلثين يوءا

وملاع لاسبوع وأحد

ودلاع لشهر واحد وداكع لتلاثة أشمر

ودلاح لسنة واحدة

وداكع أستتين

(عَيْنَانِيُّا فَلَمُعَانِيُّ)

(بالدولار الاميركي)

يون الله

كابتان عمر

أيطاليا

لتنقية

شراء

ودالع لسنة ولمف سنة

۲۰ یوما

\$5...

1 -- 44

۲۰ يوما

المصدر؛ مصرف لبنان - (مديرية العمليات المالية).

طرطوس کوریا

موري قيونان برشلونة الاسكندرية الانقية لارنكا

رردت بورسونان مرسین ایلشیفسك لیماسول نماط نماط طرطوس الاسكندریة

الاسكندرية

0 Y730,Y

T, DETYO

شماعات ايماع لمدة 20 يوما

شعادات ليداع لمدة ٢٠ يوما

1008A سحما من البنك اللبنائي التجارة "ج" و١٠٠٠ سمم من بنك عودة "ج" و٤٤٨٩٧ سمما

ولجريت منفقة مباشرة خارج الرحمة لتأولت ٢٧٤٢٥ سمما من بنك مودة "ج" قيمتها

وترلج مؤشر أبنان والمجر الاسمم الإنتائية إنسية 10 · · في الملة والنفل على ١٦٦٣,٢٨ نقطة، بينما فرتفع مؤشر ليبلون الفست "LiSpi" بنمية 20. · في المئة والنفل على ٩٨,٠ ·

نقطة. ومؤشر ليبقون الفست لاسمم المسارف بنسبة ١٠١١ علي العلة واقفل على ١٩٩,٧٧ نقطة.

من بنك بيروت "ج" و ٣٨٢٤ سعما من شركة قترابة اللبنةية.

ولتعكس استمرار شعف الدولار اوروبياً مزيداً من ولتعكس استمرار شعف الدولار اوروبياً مزيداً من الارتفاع في اسعار العملان الثبينة، فاقطت اونصة النمب في الندن به ٢٢٣،١٠ دولاراً اول من أمس في ليوبوك بعدما تبتت به ٢٢٢،١٠ دولاراً قبل القمر وبه ٢٢٤،١ دولاراً بعده. كذلك بالنسبة الى الفضة التي اقطت الاونصة بنما في كذلك بالنسبة الى الفضة التي اقطت الاونصة بنما في الندن بـ٢٩،٤ دولارات في سقابل ، ٤٩١١، دولارات اول

الذهب والفضة الى مزيد من الارتفاع

كالكي. – ١,٦١٢٥ للجنيـه الاستـرليني في مقـابل ١,٦١٢٥

اول من امس في نيويورك. - ١٩٦٥ ، امرك في مقابل ١٩٧٥ . - ١٩٦٥ ، امرك في مقابل ١٩٧٥ . - ١٩٥٠ ، فرنكت فرنسية في مقابل ١٩٥٠ . - ١٤٥١ ، فرنك سويسري في مقابل ١٩٥٠ . - ١٢٥٨ ، ١٢٢ ليزاً في مقابل ١٩٢٠ .

استمرار ضعف الدولار في الخارج

الاستمرار ضعف الدولار في المدرج في المدرج في الدارج على الدورة على الدولار في الدولار في الدول المعات الاورولية، الآمة على الى القدامات الاورولية، الآمة على الله المعاتب المتعاملين مجدداً الى الراجع معدلات الفائدة الياجات وكان الاعلان مكتب الاحتصاء في العليا أن استدار الواحث ارتفعت الشمر العالمي بنسبة غ.0 في الشدة ليامات على المارة الى المناح المارك معدداً على امل أن يضحي منا الاطور الى رفع العارف المعاتب المارك صحوداً على امل أن يضحي منا الاطور الى رفع العالم المارك معدداً على امل أن يضحي منا الاطور الى رفع العال رئيس البحودسينات هائس المارك في مناح المارك في وردمه على مقاومة الضغط عليه لمصادة الدولار.

مدودر. وعليه، لم يعد مستغرباً استمرار الطلب على العارك والعملات المرتبطة به اوروبياً، حتى بعدما تبين لن مؤشر

الدَّفْض أمس سعر سمم سولينير ٣٠ في بورصة بيروت وارتفعت أسعار قسمم البنك اللبناني

ويلغ مدموع الاسمم المتداولة ٢١٥٧١٨ اسهما قيمتها ٢٨٨٨٥٢٢ دوكرا، تهزعت التعاول كالاتي: سون مسيد. – الجاسة الاولى : ۱۹۲۸۹ سهما من سوليدير "آ" و۱۲۷۹ سهما من سوليدير "ب". – الجاسة الثانية: ۱۹۲۰ سهما من سوليدير "آ" و ۲۹۵۰ سهما من سوليدير "ب"، الى

N° Coupon Attached التسيعة الدريطة	Price Lal. صعر التثبيت لعل	Last Fixing Date تاریخ آخر تثبیت	Last Fixing \$ آخر تثويم	Total Supplay Itanja Inaceas	Total Demand Last -	Total Executed Edited Light	Fixing Price سعر التبيت	Share اسم الشركة
	20894	24/09/97	13 5/8	299051	127157	39389	13 5/8	Solidere "A" (1st Fixing سوليدير " 1 " (التنبيت الأول)
	20702	24/09/97	13 5/8	270478	87768	3130	13 4/8	Solidere "A" (2nd Fixing سوليدير " أ " (التثبيث الثاني)
	21469	24/09/97	14 2/8	79560	68856	27129	14	Solidere "B"(1st Fixing ولبدير " ب " (التثبيت الأول)
	21469	24/09/97	14	54328	60977	3950	14	Solidere "B"(2nd Fixing سوليدير " ب " (التثبيت الثاني)
	32204	24/09/97	20 1/2	16548	50528	15548	21	Banque Libanaise pour le Commerce "C" الإنك اللبناني التجارة "g"
	43513	24/09/97	28 3/8	21175	28024	16000	28 3/8	Banque Audi "C" "و" عودة "ع"
	9297	24/09/97	6	50897	147060	44897	6 1/16	Banque Beirut "C" بنك بيروت اج
7	2013	23/09/97	1 9/32	72183	88240	38240	1 5/16	Ciment Libanais شركة الترابة اللبنةية
4	0	22/09/97	1 3/4	2000	10000			قرنیت Eternit
4	0	27/09/97	4	500	:	· .		Ciment Blancs Bearer الاسمنت الابيض (العلملة)
	0	22/01/96	6 7/8					Ciment Blancs (Nominal (الاسمنت الابيض (اسمي)
	0	31/01/97	1 1/2					Uniceramic Nominal (A) (1) يونيسيرلميك اسمي
	0							Uniceramic Nominal (B) پونیسیرامیگ اسمی (ب)
								Uniceramic Bester (C) (ث) عونیسیرامیک لطمله (ث)

	(1	الاسمية	السند	الذريئة (قيمة	۔ سندات	
					ج المناقصة	<u> 1</u>
قيمة الأستد	المردود	فأثدة	تعميم	تاريخ	تاريخ	153
الشرائية 🕯	على السند	Herna		الاستحقاق	الاصطر	الاشمر
474E, **	ÌΤ, 49	15,74	1071	1997/15/50	1994/9/50	۲
9769, **	37,48	37,-4	1071	1994/7/17	1999/9/10	1
ATAE,	10,10	17.71	1071	1994/9/12		15
	5)	(بالمناقص	لسنتين	مندات غزينة		
قيمة للسئد	قيمة السند				ثأريخ تثر	141
الاسمية	الشراقية	ع مرتين السنة		تحقاق	الأعجار الأث	
1	1	17	A 1a	11 1999/9/	FT 199¥/4/fo	۲£
	واحد 🖷	جة للسند لا	يمة القسي	فع القسيمة في	تاريخ د	
		3.4		, 1997		

Type إِنَّا الْكَدِية Value اللَّهُ Quamity التَّارِيخ Price التوع Type

Out/Eli 24/09/1997 771609

27435 28 1/8

Chare paul

AUDI "g" dags dij

	لقسيمة للسند الواحد ٩	فيعة ا	تاريخ دفع القسيمة	
-	4.5		. 1997/7/53	
	3.4		37/8/4886	
	A•£		1999/1/60	
	A • £		1499/9/57	
ر مصرف لبنان لاقل)	عصرف لبنان (لجمهو . ثلاثة اشهر على ا	لدی د السند	يات حسم سندات الخزينة فقط على إن يكون عمر	- عما
	فالدة المسم	_!	المدة من تأريخ الاستحقاق	
	57		٩ اشعر (۲۷۶ يوما)	
	11		٦ اشمر (۱۸۲ يوما)	
	îT.**		۲ أشمر (۹۱ يوما)	
	ة السنتين	مات فئة	مة للعسم للصند الولعد تغير سنا	- قي
	<u>B</u> mer	ملالق	المدة من تأريخ الاست	
			٩ اشم (١٧٢) مما	

٦ اصمر (۱۳۱ يوما) ٢ اشمر (۱۸۲ يوما) 1407. . . 955V. . . ۲ اشمر (۹۱ یوما) مخلت مرفأ بيروت لمس خمس بولخر جديدة ناقلة ١١٠٠ طن، منها ٢٢٠٠

طن في ٣٧٠ مستوعباً. وغلارته ثماني بواخر. لبيان علوري كوم**ندان** بيرو وبقيت دلقل الدواض ٢١ باخرة، بينها تماني بولخر من دون عمل وست بولفر مسافرة هي: "سي نورد" و"يب. لابتالي م" و"حاج مصطفى" و"سيتي أوف فيراز ر حاجي رحمه موال خافوريتا تونس" و"متز بيروت" و"فيدر مد". وينتظر وصول ١٩ باخرة بحسب لائحة للغرفة الدولية للملاحة: هدسون كيركلاريلي

1	ALC: -

متز ایطالیا نظلی ك	الوكيل البعرى . 3	البضائع (طن) ﴿ ﴿ وَمُوا	المانعرة =	A.T.
ند اورد کورسیکا تبتون برشاونة نور الاسلام سي راتر ستدرکسف	يو. اس سي اي ن- آبو رجيلي مکيم روکز آميمار ك. يطار	ابخوتسه ۲۰۰ (غلتم ۲۰۰ اغلتم ۲۰۰ اغلتم ۲۰۰ آبشن ۲۲۰۰ آبخوتسه ۲۲۰/۲۱۰	حدودي ك ماري ي. بـد اتبتالي م جنان ستى أوف تونس	1-
اعتروب		T3	يـــــي ادـــ ددــن	L

الاسراق الطلية

				أعلنه	رَت (ا	ن بير (يت ك	السا	السار				
الدولار الكندي	الدولار الاسترالي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الإسوجي	الين الياباتي	الفلوران المولندي	الفرنك البلديكي	اللير الايطالي	المارك الالماني	الغرنك السويسري	الفرئك لفرتسي		الدولار الاميركي الا	
11.7,10 11.Y,10	1111,40	4,¥6)+,¥0	5-5,5- 5-2,5-	18,85 18,81	¥70,0•	£1,TY £1,TY	۸۸,۰	475, 16 477, 16	1-EY,56 1-01,50	504,5.	1		الشراء المبيع
الدراخما اليونانية	ا <i>لشا</i> ن النمسوي	الليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الديئار الكويتي	الدين <i>ار</i> الاردني	الريال العماني	الدين <i>ار</i> البدراني	الجنية المصري	الليرة التركية	للبرة السورية	
٥,٠٠	151,7-	5914,30	219,70	2.1,40	210,00	0.12,20	5105,40	797-,	\$. DY , TO	254,5	1 '	1	الشرة
٦,٠٠	357,40	· F , K?P?	07.773	21.,40	219,00	0.05.50	175,40	T9A+,++	2.44.10	2.703	•,•}•	Q T0,	المبيع
			·	ن د)	- <u>- </u>	إلىقىقا:	نَّرِيْنِيدَ (سار ال					
لونصة الفضة	بنو مة		اونصة النهب	و الذهب ار ۹۹۵		۵۰۱ بیزوس مکسیکی	1	الليرة العثمانية	لليرة يراتية		الاتكليزية ب لول		
¥50+,+	• 177	***	٤٩٤٠٠٠	1070-	•••	98	1	.7	110.	••	1)7	راه	الد
YT0-,-	- 554		£99···	1710+	•••	099	,	٠٨٠٠٠	15	••	18100	ع (ألهي
	·	CUN	PEHC	Y CR	CEEO.	PATE	<u> </u>	1	ت الاج		سار اا		
الدولار	ة النقد		الفرنك	المارك	لير		الين	الفرنك	الجنيه		للدولار		
الكندي	بية ECU	الاورو	قفرنسي	الالماني	بطائي	, الا <u>ب</u>	الباباتي	السويسري	سترليني	UB	الميركي		ı
-	1,07		•,5571	07AV, •	*,**		.,.1121	1,5011	1,10		1,TATY		كندا
10100	1		.,10144	.0-47	*,*;		A3V	4,117,	1,57		•,4•100 e,4£ya		الاتحاد الاور
\$.7.07 0141.1	1,97		Fara	7,7099	*,***		. •18790	1,7157	9,77 7,AY		1.77		ا فرنسا العائما
				9Y1.TT	'''		15.75Y	11A0.TT	74.47		1777,70		انطاقا
		T	TQ. AY					1	149-01	L			
4. (076 P3. V4	1910,		¥47			¥-7	-	AT. •YT	197.	10]	15.,5.		اليادان ــــ
1701, .4		17	190,0Y 50,7A 0,120)	73,57 73,57			1111	77. TA	197,	. ,	15+,¥+ 1,50Y0		اليابان ـــ مويسرا ـ
A•, (07)	1910,	A A	F+.TA	TA , AT		AEL	·.·111·	7¥•,74 - -713,•	,	M			1

-					ile il		l in l	. 1			are proposed that
		<u>. </u>	4.1		عنز الخالت	لاتسا	ان ا	لنسر	·.		
	الالماني	مؤشر دلکس	5		س البريطاني مؤشر تيا						مؤشر داو جونز آلاميرك
	21EA.0A	اقفال اليوم	JATE)		٥٠٦٥ ﴿ الْقَفَالُ الْيُو		تخلل اليوم		ا قفال اليو م	7	اقفال اليوم ٢٠٨٨،
		/ الاقفال السابق	7	سايق ۸۰	٥٠٧٧ / الاقفال ال	-	لاقفال الس	T.17,449#	الاقفال الد		التقفال السابق ١٩٠٦,٧١
السابق 49.50	الاقفال دم94 (Ouaker Oats	السابق 113.19	الاقفال 111.25	JP Morgan Co.	السابق 93,00	الاقفال 9300	Cpc internat			بورصة وول ستريا
8075	81.25	Santa Fe Sth. Pac. Schlumberger	14.96	14.13	K Mart Kellogg	58.44 23.56	57,88 24,00	Csx Corp. Cyprus Amax Min.	السابق 80.69	<u>الإقفال</u> 60.68	Alcos
56.75	56.75	Sears Roch.	43.69 56.00	55,44	Litton	51.19	54.50	Deere	43,75 33,63	41 44 33.38	Allied Sign. Am Brands
94.88 33 94	95 00 33.00	Sony Corp Adr. Tandy	112.00 111.56	110.44	Lockheed Martin Loews	101.28 43.38	42.88	Delta Air Lines Digital Equipment	61.25	79,94	Am Express
4\$.3t 119.50	49,00	Теппесо Техасо	35.50 101.25	35,44 99.06	Mallinckrodt Merck	78.69 61.63	79.50 62.44	Disney Corp. Easyn Kodak	45.13 5.94	44.94 5.94	American Tel. Anneo
134,94 65,13	133.5e 64.00	Texas instr. Textron	71.44 87.00	70.19 87.38	Merril Lyn. Min Mining	46.13 64.19	40.19 64.00	Estee Lauder -A- Exxon	30.06 83.75	30.56 64.06	Asareo Inc. Atl Richf.
53.00 85.00	53.50 63.25	Time Warner Inc.	7,1.56 36.56	73.63 38.69	Mobil Monsanto	66.50 43.50	56.75 43.94	Fina Ford	62.50 73.86	62,24 T2.69	Avon Prod. Bankamerica Corp.
47,69 62,94	47.38 62.00	Union Carbide Union Pacific Corp	69,19	68.63 40.00	Motorola Nad Semiconductor	45.31 89.85	4J,50 \$7,88	G.T.E. Corp. Geni Dynamics	5163 40.63	54,96 41,00	Boring Boise CASC
12.50	12.50	Unisys	35.13	26,19	NAVISTAR	66.56	85.63	Gilette	82.06 54.19	80.50 53.56	Bristol My. Caterpillar
9.31 30.63	9.31 36.94	US Life Inco Fund Usa Marathon Grp.		25.56 47.13	Oce. Petrol. Olin	50.13 31.69	50,94 33,06	Halliburton Hilton	11831	115.50	Chase Manh, Chevron
37.81 81.88	36.50 RI.56	Usx Steel Grp. Utd Techno.	23.56 60.88	23.00 59.31	Pac. Gas Penny	60.34 101.44	67,75 101,44	Honeywell (BM	\$4.56 37,58	82.63 37.15	Chrysier
72.00 30.63	73.38 130.56	W.R.Grace Worder Lamb.	39,44	39.75 59.83	Pepsico Pfizer	16.75 23.88	16.63 23.94	INA Inco Ltd.	134.13 60.50	132.25 61.25	Citicorp. Coca Cola
27.38 22.90	27.13 22.90	Westinghouse El. Woolworth	36.06 16.63	36.25 17.88	Pharmacia Up John Placer Dome	53.50 62.63	53.88 63.19	Intl Paper ITT Corp Johns	67.09 69 69	66.38 70.06	Colgate Columbia Gas
77.5%	79,69	Xerox	31.63	51.63	PolaroidQuaker	58.50	57.56	Johns.	43,81	45.00	Coming Inc.Cpc In
السابق	الاقذال		السابق	الاقفال	CENTRICA	السابق	يقفال				بورصة باريس (ف
4.77 10186	1026	Tesco Thora EMI	0.91 8.50	8.25	Charter	479,00 23%.00	.170,00 2350.60	O.N.A. Oreal	السابق	بالإقفال	
17 95 201	17.70 2.00	Uniterer	1.21 7.59	1.17 7.50	Costs Viyella Commercial Union	2283.00 470.50	2286.00 477.00	Petrofina Philips Electronics	1036-00 976.00	1067,00 967,00	Accor Air Liquide
2.05 3.31	2.01 3.30	Vickers Vodafone Group	2.55 1.20	2.55 1.20	Cookson Grp Ple Cordiant	3700,00	2777,00	Pluzult-Printemps-R	567.00 271.00	546.00 268.10	Alspi American Tel Tel
6.30	0.30	Zambia Cop. inv.	3.38	3.36	Courtanide	470,00 863.00	454,50 830,00	Primagaz Proceer and Gamble	295,00 775,00	304.00 795.00	Angle Amer. C. S.A. Bancaire (cie)
	(v.	ہورصة طوكيو (ہ	2.66 6.26	2.64 6.32	Delgoty Discuss	29.65 1530.00	30.00 1530.00	Rochette (LA) Roussel-Uclaf	131.10	139.00	Barrick Gold
220 3010	Hemsel	Akai Electric Bridgestone Corp	2.69 9.94	2.68 9.90	Rec Ple General Accident	322.90 927.00	319.10 918.00	Royal Dutch Saint-Gobain	239.50 559.00	238.00 556.00	Bayer Aktiengesells BHV
3640 [400	غير	Canon Inc Full Bank	3.87 13.25	3.86 13.29	Geal. Electric C". GKN	1300200	1300 00	Saint-Louis	479.00 1450.00	455.70 1450.00	Bie Bon Marché
4970	متوافرة	Fuji Photo Film	13.69	13.95	Chao	614,00 246,50	614,00 251,80	Selins du Midi SCOR S.A.	545.00	551.00	Booygues
1100 4360		Hitachi Honda Motor	8.60 5.82	5,51	Granada Grp Grd. Metropol. Ple	147.80 44.00	147,00 42,35	S.G.E. Shell Transport	411.00 3666.00	-135,00 3610.00	Bq Commerc, Maroc Carrefour
468 (010	1	Jai Kirin Brewery	6.71 2.92	6.87 2.92	Great Univ. Stores Guard. Ryl. Ex.	411.50 177.40	409 00 . 173.50	Siemens AG SKF Aktieb	257,00 335,00	257.00 335.00	Casino Gui Per Adp Casino Guichard-Per
2150 1080	1 [Metsushina E Ind Mitsubishl Corp	5.71 2.95	5,67 1,92	Guinnesa Pic Hanson Tr Pic	135,90	123,50	Skis Rossignol	63.10 209.00	64.00 309.00	CFF Ciments Français
1440 380	}	Nec Corporation Nihon Kagaku San	19.00	19.25 9.86	HSBC HLDGS ICI PLC STK UTS	216.10 278.00	224.00 664.00	Sommer-Allibert Soez Lyon - Des eaux	486,00	476.50	Club Méditerranée
272 1520	. 1	Nip Steel Corp Nomura Sees	7,95	7,9%	Kinglisher	181.50 700.00	165 00 691.00	Thomson-CSF Total	12.45 378.00	12.50 364.10	Comptoir des Entrep. Crédit Lyonnais
2500 1150	1 1	Pioneer Elec. Sharp Corp	9.53 4.58	9.50 461	Land Sec PLC Legal Gos. Grp.	389,60	385.50	Valeo	902.00 97.70	\$78.00 97.00	Danone (sx BSN) DMC
11500		Sony Corp Sumitomo Bank	7.70 1.12	7,74 1.13	Lloyds Bank Plc. Londo Pic.	414.00 4113.00	405.00 4165.00	Vallouree Volkswagen AG	380.10	370.00	Du Pont Nemours
3540	}	Takeda Cham Inds	2.25	2.27	Lucas Ind. Plc.	750,00 374,00	750 00 374,00	Wagons Lits Tourism Worms (CTE)	700.00	150 702.00	East Rand Prop Eaux (Gle Des)
623 611	!]	Sumitomo Corp Toshiba Corp	6.12 0.61	607 060	Marks Spencer Microbix Biosystems	1445	14.35	Zambia Copper Inves	810.00 981.00	814,00 887,00	ELF-Aquitaine Eridania Beghin
3760 225	1 1	Toyota Motor Co Yamaichi Secs	5.49 5.56	5.42 8.58	National Power Natwest	235,00	125.00 '	Zellidja S.A.	555.00	562,00	Esso
2910	1 1	Yamanouchi Pharm	n 85	6.79 7.83	P. and O. Pearson Grp.		ليني)	بورصة لندن (استرا	3475.00 430.00	2465.00 411.00	Eurafrance Flyes-Lille
الماني)	ت (طرك	بورصة فرنكفور	7.75 1.54	1.50	Pilkington	1.80	4.76	Allied Domecq	2680.00 392.00	280,00 392,80	Galeries Lafayette General Motors
33.68	13.90		634 252	6.32 2.52	Prodential Corp. Rucal Electronics	1.66 5.47	1.65 1.36	Asda Group Pk: Assoc Brit Foods	386.00 362.80	386,00 260,00	GTM-Entrepase Hoechst Akt.
70.75 (393.00	11 60	Bayer AG Bay Mot Werke	3.52 11.52	3.57 11.52	Rank Org. Reed Intl.	5,69 3,33	5.56 5.34	BAA Pic B.A.T.	63000	603,00	IBM Corp
63.80 144.50	63.90 144.55	Commerz Bank AG Daimler Benz AG	693	6.88	Reuters	15 IB	15.28	Barclays Plc	46.00 449.60	94 40 444,00	ICI Lid Pk Lafarge
95.50 118.00	48.50 114.70	Degussa AG DT Babcock St	3.40 2.36	3 40 2.37	Reside Rulls Royce	2.60	1.39 1.57	Bass BG PLC	1243 00 790 00	1354 00 812 00	Legrand
81.00 76.40	80.40 77.60	Dresdmer Bank AG Hoechst AG RWE-DEA AG	5.31 9.83	5.41 9.51	Royal Sun RTZ Corp.	1.65 3.95	1.59 3.43	Bicc Bjue Circle	759 00	770 00	Locindus
430.0n 181.20	185.90 185.90	Schering AG	197	6.64 0.50	Sainsbury Sears Holds	11.26	11.22	Boc Group Boots Co Plc	170.00 1283.00	170,00 1270,00	Longometal-Afrique LVMH
121 15 96,10	123 IS 97.60	Sirmens AG Bay Vereinsbank	4,50	4.4h	Shell	8.54 16.35	8.72 16.42	British Adrospace	#1,00 53,00	83 ao 55.ao	Metaleurop Missubishi Corp.
34.85 856.0u	34.83 867 80	Di Lufthansa AG Manne-manti AG	11.54 10.72	11 60 10 72	Siebe Ple Skbeec.	6.60 9,10	665 9,18	British Airways British Petroleum	449,70	440,00	Mobil Corp.
300.50 406.03	508.50 407.80	Preussag AG Thyssen AG	8.6.3 2.37	861 239	Std. Chart. Bank Storchouse	4 15	4.16	British Telecom BTR	144.00 642.00	144,00 647,00	Moulinex Nicolas
10220	103.00 1234.00	Veha AG Volkwagen AG	6,03	bùb	T.1. Group.	138 f0.72	10.70	Bermah Oil	444,70 132,00	444,70 136,10	Niles Galeries Nord-Est
115.15	117.50	Deutsche Bank AG	124	1.32 4.33	Tarmac Tase and Lyle	5,34 5,65	5.32 5.66	Cable Wireless Cadbury Schweps	345.00	348.00	Norsk Hydro
1,50,41	1207 1801	_1177 170	٠								

					ويتن با	النت الث	3.50			
وحدة النقد الأوروبية ECU:	اللير الايطالي	الفاوران المولندي	الدولار الكندي	الين الياباتي	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري	المارك الإلماني	الجنية الاسترليني	الدولار الاميركي	
2 7	7.00	Γ,• Τ	7,16	.,0.	7,19	٧,٨٧	F, • F	YA,T	0,34	ليومين
٤,11	1,5.	T.)A	T.TE	03.0	7.55	1,50	7,17	٧,٠٨	0,07	لشمر
2.77	A7,F	7.71	7.07	٧٤,٠	۲,۲۱	1,41	۲,۲۰	Y	70,0	1ـ1 اشمر
٤،٢١	4.10	7,07	۲,۷۸	٠,٤٥	٣,٤٢	33.6	37,7	Y.TE	47.0	الا اشهر
٤,٤١	17.0	۲,۷۸	8,74	٠,٦٢	የ ተ.ፕ	1,79	۳,٦٠	Y.0T	٥,٨٢	اسنة
~	-	j – j	_	}		_	} -	1 - 1	1,1.	ده سنوات ا
	_	l i		l -	-	-	_		7, • 9 •	الـ ١٠ سنوات
~		<u></u>		<u> </u>		-			7,770	ا.۲۰ سنة
	~			1.0	<u> </u>					

	Table 1	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ای قیاد	ياك بالأ	ار النار	اد زند			
	راعية	السلع الز			غير الحديد	المعادن		الثمينة	المعادن
	شيكاغو (بـ\$) الإقفال القمح ليول		افار اشرین الاول افار بن بن ایلول کافون الاول	القفال السابق ۱۹۲۱,۰۰ ۱۹۲۱,۰۰ ۱۹۳۲,۰۰ ان)		لندن (بدة الطن) النداس الأومينيوم القمدير النيكل الزنك	۱۹۲,۰۰ اطن)	الإقفال ۱۳۶۱,۹۰ ۱۳۶۱,۹۰ ۱۳۲۰,۵۰ ۱۹۲۰,۰۰	لندن (الاونحة بـ 5) الذهب الفحة المحتون البلاديوم المحتون المحتون المحتون المحتون الأول المحتون المحتون الأول المحتون الأول المحتون الأول المحتون الأول المحتون المحتون الأول المحتون الأول المحتون الم
f£.), f£.00	زيت الموقيا ايلول كتون الاول ٢٣،٩٧ كتون الاول ٢٤،٢٥ النار ٢٤.٢٥	Y1,7. Y1,7. Y1,40 Y1,40 Y2,4.	تشرين الاول ـــ كانون الاول	1002.++	107-,	تشرين الثاني	1-4,0.	۲۰۵,۵۰	بسرين الأول كقون الأول أنغر

With the cooperation of Merrill Lynch

A tradition of trust. BEIRUT, TEL; (01) 602120/1/2 (01) 348175 - FAX; (01) 602123

البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

فرنسا: بوردو ثالثاً بعد فوزه على مرسيليا ٢-٠

ويعود الى صفوف دورتموند الدولى

لائحة الدوري الفرنسي لكرة القدم يفوزه على مرسيليا ؟—• في لقاء قمة لجري بينهما مساء لمس على ملعب "بارك ليسكور" في بوردو وحضره ١٠ ألف متفرج في افتتاح المرحلة للتاسعة. وسجل اصلبتي المباراة ليليان لاسلاند في الدقيقة ﴿، وجأن – بيار بابان مهاجم مرسليا السابق، في وفَّى مباراة ثانية، سقط ليون على ارضه أمام لنس ألذي احتل أأمركز

الرابع (-٢ لمام ٥ أالك متفرج. سجل للخاسر الأن كافيليا في النقيقة ٥٧، وللفائز فريدريك ديمّو ويون لاشور وستيفان زياي في الدقائق وبأت ترتيب فرق الطليعة كالإتىء

(- متز ۲۰ نقطة من ۸ مباريات ۲– باریس سان جیرمان ۱۹ من 1 (PI-Y).

T- بوردو ۱۷ من ۹ (۱۶–۱۳). ٤- لنس ١٥ (١٢-٧). ٥ – باستيا ١٥ من ٨ (١٠ –٥). وتتابع اليوم بقية المباريات كالآتى ونذكر اولا الفريق المضيف

متز — اوسير. باريس سان جيرمان شاتورو - المافر. تولوز – غلنغان،

في حُمَّام المُرّحلة السابعة من الدوري المواندي، فاز سبارتا روتردام التأسع على اوتريشت السابع عشر

ولم تؤثر نتيجة المباراة على ترتيب الماتد

يستضيف اليوم بقرن ميونيخ ثاني لائحة الدوري الالماني "اليوندسليفه" بغارق ثـلاث نـقـاط عن المتـصـدر اقىسى كايـزرسلاوترن، شالكه ٤٠ السادس في أُددى مِبْرُلْتِين متقدمتين من المرهلة الشامنة، وكان بايرن ميونيخ بطل الموسم الماضي فلز على اقَيْسَيْ كُولُونِياً ٣-١ في كُولُونِيا السبت المأضيّ بعد لقاء تألق فيه الدارس الباقاري أوليفر كان وخصوصًا في الشوط الثاني أذ منع الفريق المضيف من تحقيق التعادل. وقال مدرب بايرن ميونيغ الايطالي جيوفاتي ترابُلتونی أن كان، كان نجّما وأتتزعُ

لغريقه ثلث نقاط ويستطيف لم.اس.في. دويسبورغ الرابع لرمينيا ريايفيك التأسع. افىسى، كايـزرسلاوتـرن فيـرد بريمن

الثاني عشر، وسبق لكايزر سلاوترن الصأعد من الدرجة الثانية والوحيد الذي لم يخسر بعد ذلك أنه فلا في ست مباريات وتعادل في سابعة، حقق الجمعة المأضي فوزا لافتا على کارلسروہ ٤–؟ هو الثانی له علی الاخير منذ تلفب عليه ٥-٣ علم ١٩٧٥ ويشار الى ان كاليزرسلاوترن الذي يدربه اوتو ريماغل، هو صلعب أقوى خط للدفاع مع بايرن ميونيخ

وهاترا روستوك لد اهترت شباك كلّ

مشها ست مرات، في هين ان

كايزرسلاوترن هو صاحب ثاني اقوى خط للهجوم أذ سجل ١ (اصَّابة في مقابل ١٧ لبايرن ميونيخ. كذلك يستقبل بوروشيا دورتموند لوزان الثالث مضيفه اتوال كاروج حامل كأس اوروبا الموسم الماضي والذي لم يفر خارج ارضه في الدوريّ منذ ستة اشمر، ميونيخ ١٨٦٠. وكان دورتموند الذي يبتعد عن

المتصدر عشر نقاط، حُسر لملم فيردر اتوال کاروج ۳- لوزان ۷ بريمن ١-١ في بريمن الاسبوع **آرو ۱ -- بلل ۰** الماضي. وقال مدربه الايطللي تيفيو سكالًا أن فريقه خسر المباراة في الدقائق للعشر الاولى، مشيرا ألى أنّ وهذا ترتيب فرق الطليعة: لاعبيه كاتوا في الملعب غير واعين ١– سيرفيت، جنيف ١٨ نقطة وخَصَوصاً في الشوط الأولُ النَّذِي اهتزت فيه شباك مرماهم مرتين. ١٢ مباراة (٤٤–١١). ٢- غــراســهــوبــرز زوريــخ ٢٦

ع- سُلَتَ عَلَلْ ١٩ (٤٤-١٩)، ٥- سيون ١٧ (١٨-١٤). روماتيا نى المرحلة التأمنة من الدوري

متصدر اللائحة اول انقطتين هذا الموسم عندما تعادل ومضيفه فارول كونستأننا (–١) وفاز أوتيلول غالاتي الثلقي على ريسيتا ٣-(، كذلك فأرّ شتبوا بوغارست الثالث على فوريستا فالتيشيني ١-١. اماسفي، دويسبورغ – لرمينيا

ومنا التتلكح: سبورتول ستودنتش ا– دینامو

اوتيلول غالاتي ٣– ريسينا (يُولُّ بِتُرُوساتيُّ ٣– بِلْكَاوُ ۗ؟ جامعة كلوج ۴– جلمعة كرايوفا ۴ غلوریا بیستریتا ۲– رابید باير ئيفركوزن — هانزا روستوك

بترولول بلويشتي عُ- كشينديا بوروشيا موينشنفلادباخ شتیوا بُوخارست ۲– فوریستا کارلسروه.

تشيهلول بياترا تيمت – ناسيونال ميرتا برلين — افسس ڪولونيا. التسما بوخارست (تأجلت). ومذا ترتيب فرق الطليعة، (-- أرغيش بيتشتي ٢٦ نقطة من ۸ مباریات (۱۵–۲).

٢- اوتياول غالاتي ١٩ (٢٢-٤). ٣- شــــوا بـوفــارســت ١٩ 3− رابید بوخارست ۱۹ (۱۲−۰). وفورُ الثاني على ادميرا فاكر ٣-٠٠ ۵– تاسيونال بوخارست ۱۸ من ۷ وقارُ رابيد فيينا الثالث على مضيفه

في المرعلة العاشرة من الدوري اوستريا فيينا ٢- اوستريا المجري، فاز غيور ايتو متصدر اللائحة يفارق خمس نقاط على هالاداش ٣-٠، واوجبشت الثاني على شتادلر ٤-٠، وخسر فاشاش الثالث امام زالاغيرشيغ ١-٦.

وهنا النتائج: وهذا ترتيب فرق الطليعة: ىيو شفيور ٤– يہـفي،اسـسي اوجيشت ٤- شتانلر "، تيشاكيشكي ٦- ديبريسين لمد بالبرودابست ٢– شيوفوك غيور ليتو ٣- هالنداش ٠

زالاغيرشيغ ٢– فاشاش (٤– أوسترياً فينا ٢١ (٢٠–١٩). كيشبشت ١- فرنسفاروش ٥- لأسك لتتس ١٨ (٨١-٠٠٠). فينيوتون ٥- بيكيشابا ١ وهذا ترتيب فرق الطليعة، أ- غيور أيتو ١٠ تقطة من ١٠

سويسرا في المرحلة الـ11 من الدوري

۲– اوجبشت ۲۲

٣- فأشاش ٢٢ ٤- ام تيك، ١٠ 0 – پي.قي.لس.سي. 11

> وياه وابرهيم با وليوناردو وأتعريه كروز وكريستيان تسيفه، مع بِياتُشَنْزًا الْمَتُواضِعُ ﴿ ۖ ﴿ وَمِعَ لَارْيُو

– ٢ الأحد المأضي. لما مدرب ميلان فلبيو كابيللو،

قاز اورىينغن على مضيفه في، لف

ايطاليا

من كأس ليطلليا بفوزه على مضيفه

فيحرونا ٢ – ١ في المهاراة التي

اجريت بينهما مساء أمس في فيروتاً

في خُتَام مباريات الاياب لَلدُور الثَّاتي.

وكَّان روما فاز نمابا ٥ – ٣. وسجَّل

المخافع البرازيلي — الايطالي الداير

اصابة السبق لروما الذي سيلُّعب ضد

اودينيزي في الدور الثالث، برأسه في

اونيبيري تي ـــرر الدقيقة الثامنة. ثم لضاف لوييي دي

بيلجيو الاصابة الثانية في الدقيقة ٥٩

بقنيفة من علفة المتطَّقة، قبل أن

يسجل المدافع سيباستيانو سيفيليا

وينكر أن ١٥ فريقًا من الدرجة

الاولى وصلت الى الدور الثالث، لتنضم

لَّىٰ بَيِسَكَارا الَّذِي أَقَصَى فَيِتَشْتُرْا

أصابة رد الاعتبار في الدقيقة ٧٦.

تأهل آ. أس. روما للدور الثالث

السويسري، تعادل سيرفيت جنيف متصدر اللائحة ومضيفه سانت غال الرابع أ-()، وفارُ غراسهوبرزُ رُوريخُ الثَّلْقَى على كرينس ١-٠، وسحق

نُوشاتيل كُزاماكس ١- سيون ٤ ساتت غال (- سيرفيت هيف (لوسيرن ٢- افسي، زوريخ ٢ غراسموبرژ زوریخ (– کریٹس •

> ماتياس سامر بعد ابلاله من اصابة ۲- لوزان ۲۱ (۲۰-۱۲). في سأقه، فيما يعود إلى صفوف ميونيخ المهلجم بيرنهارد فيتكلر بعد شفائه من الانفلونزا. ويحل ملتزا روستوك الثالث ضيفا

على باير ليفركوزن الرابع عشر الذي الروماني، أهدر ارغيش بيُتشتُّ يغيب عنه مذاقه اولف كيرستن أسبوعين بسبب اصابة في فخذه. وكان ليفركوزن لخرج روستوك من الدور الاول من كأس المانيا. وهتا البرنامج،

بغيرن ميونيخ – شالكه ٤.

فولسببورغ – في افجي، افسى كايزرسلاوترن – فيردر بوروشيا دورتموند - ميونيخ

هامبورغ اسڤي. – فياف ال،

في المرحلة الـ١٣ من الـدوري النمسوي، تقلص الفارق بين شتورم غراتس متصدر اللائحة ووصيفه كاربنو غراتس الى خمس نقاط بعد خسارة الاول أمام لاسك لنتس ٠-؟،

تيرول اتسبروك ١٠٠٠

كازينو فراتس ٦- انميرا فاكر تيرول انسبروك ٠- راييد غيبنا ١ لاسك أنتس أ- شتورم غراتس • اسطي سالز دورغ ؟ - أسفي.

۱ - شتورم فراتس ۲۰ نقطة من ۱۲ مباراة (۲۷-۸). (77-71).7- رابيد فيينا (؟ (١٦–١٤).

الكرة المحلية استوعبت ٤١١ أجنبياً!

برلوسكوني يسأل عن الايطاليين في ميلان صرح قطب الاعلام ورئيس تادي آ. سي، ميلان الايطالي لكرة القدم سيلفيو برلوسكوني آله اسف ارؤية قلة من اللاعبين الإيطاليين في

تحكيلة فريقه الذي تعادل في مباراتين وخسر ثالثة في الدوري هذا الموسم، على رغم أنه أنفق ثروة على شراء لأعبين أجانب لتعزيز صفوفه مشيرا الى أن استراتيجيته مستقيلا ستكون البحث عن مواهب ناشئة في السوق الايطالية أمصلحة المنتخب الوطنيّ. وأكد أنّه لا يعارض اثثقال لَللَّامِبِيِّنَ أَنْتَاشَتُينَ مَلْرِكُوْ سُيمونيُّ وكريستيان بانوتشي ألى نواد أجنبية. ويبلغ عدد لللاعبين الاجانب في يطلباً (31 لاعبا بينهم ١١٥ في لُدرجة الاولى منَّهم £1 لاعبا فيَّ ميلان من أصلُ ٢٥ يدق لمم اللعب هـذا المـوسـم، و ١١ فـي كـل مـن اتترناسيونالي ميلانو ولونينيزي و٠١ في كل من أ. اس. روما وسميدوريا. ورأى المعلق جياني مورا ان تدفق اللاعبين الاجانب ادى الى شراء

التفاكر بكثرة، لكنه لم يطور نوعية

اللعب وقد تعادل ميلان ومعه

تعفيسة وتسبريد

اً - ا أيضا ونسر امام اودينيزي ا

فرأى أن من الصعب تكوين فريق من لللاعبين المعليين لأن الجميع مشمولون بسوق اوروبية مفتوحة. واضافً أنَّ عمل الفريق صعب عندما يتبدل بعض اللاعبين، فضلا عن مشأكل اللفة التي تعوق معرفة تَكتيكات المدرب وشدد على ان ميلانُ سيتخطى هذه العقباتُ في لقرب فرصة. في المقابل، تأثق لجانب اخْرُون مع فرقَّ لخرى كالبرَّازيلي روناك اللذي سجل أصابتين لانترئاسيونالي ميلانو وكذلك زميله الاوروغواياني الغارو ريكوبا، ومع آ. اس، روما كالبرازيليين كلفو والديير وفأغتر وباولو سيرجيو والارجنتيني ابل بالبو، ومع فيورنتينا كالارجنتيني غبريال باتيستوتا مداف الدوري

حامل للكأس في الموسم الماضي؛ وهو الفريق الوحيد من الدرجة الثانية.

بي. لُوبيَّكُ ٤ - ١ في خُتَام مُبَّريات الدور اثنائي من كأس المليا.

د سياوس د INSTITUT BYBLOS برة وضمانا

برمید ست امابات

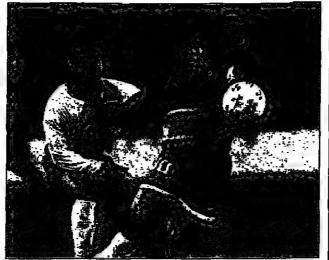
ميكاتيك وكهرياء العبيارات الكترونيك السيارات

 د درمجة الحاسبات الالكترونية امانة السر التنفينية

أط ت الثيال المنظمة التبليل والتبليل المهاني الأول في ا

اوتوسقراد الدورة - نهر الموت، مقابل بسرة الساسة - بناية الضمان هاتف: ۳-۲۳۲۰۲۳ و ۱-۰۰۲۶۲۸ - ۸۲۶۲۸۱۰

"السوبر كوبا": مارادونا خارج الارجنتين في مباراته الاولى منذ سنوات



تسابق على الكرة بين الارجتيني دييقو مارادونا – الى اليمين – والتشيليلي مارتشياو اسبينا في مباراة بوكا جونيورز وكولوكولو.

فاز كولوكولو التشيلياني على بوكاجونيورز الارجنتيني ٢ – ١ في سُّاتَيَاعُو ۗ فَي الدور الأول للمجموعة الاولى من "السوبر كوبا" التي تشارك فيما الفرق الفائزة بكأس النوادي الميركية الجنوبية لكرة القدم "ليبرتادوريس". وسجل لكولوكولو مارتشيللو اسبيئيا وباساي في الدقيقتين ٣٧ و٧٤، ولبوكاجونيورز لويس مرتقنيز في الدقيقة ٦٨. ولعب مع الفريق الاجتنيان نجمه

وفى البجموعة الثالثة، فاز ريفر وقي العجمودة استده عبر ريسر بلايت الارجنتيني على فاسكو داغلما البرازيلي ٥ – ١ في بوينس ايرس. وسجل للفائخ سالاس ورامبرت ومونسيرات وهرنان دياز من ضربة جزاء "بنالتي" وميدينا بيللو في المقاشق ١٢ و٢٦ و٤٠ و٢٦ و١٦ وللذاسر الموندو في الدقيقة ٤٨. وفي المجموعة الرابعة، تعادل

بينارول الاوروغولياتي واستودياتتم الارجنتيني ٢ – ٢ في مولتفيديو. وسجل للاول مارتشيلو دو سوزا ونيكولاس روتوندو في الدقيقتين أ وَ• ﴿ ، وَلَلْنَكُنِّي فَرِيغًا وَكَارِكُوْا فَي الدقيقتين 29 و٧٠.

فييغو مآرادونا الني خاض مباراته الاولى خارج الارجنتين منذ سنوات وبعد مونت الى الملاعب للمرة

وفي بورتو الليفري، تعادل غريميو

المباراة في غياب بيبيتو الفائب عن الملاعب منذ تحو ثلاثة اسابيع وكنان فيتنورينا بلغ الندور ربع النمأثى بتعادله وساتنا كروز البوليقي ١ – ١، ثم قوزه عليه ٥ – ٠ في للدور الاول بعدماً لذرج في التصفياتُ لوغينو الباراغواياتي بُفُورَة عليه ؟ –

الكولومبي ؟ – ؟. وسجل للثاني

لويس كأرلوس ببريا وكارلوس

كَلْسَبَّرُو فَي الْدَقْيَقَتَينَ ٣٠ وا٤، والاول بيتو في الدقيقتين ٤٥ و٧٩.

وفي ہيللو ھورپزونتي، يلتقي

اليوم كروزيرو البرازيلي واندبندينتي

الموام مروريرو المرمية الأولى، وكان الارجنتيني في المجموعة الأولى، وكان كروزيرو حلمل كأس "ليبرتلدوريس" الموسم الماضي وبطن "السوير كويا"

عامى ١٩٩١ و١٩٩٣ء خيسر امام

كولوڭولو ٢ – ٤ وامام بوكا جونيورز

· - (، أما الدينديني فتعادل وبوكاجونيورز ١ - ١ وخسر اسام

في ذهاب الدور ربع النهائي من

كأس كونميبول آلتي تشارك فيما البخرق فيسر البخائزة بكساس

"ليبرتادوريس"، فاز في منيلة

سالغانور ألبرازيلية فيتوريآ البرازيلي

على لانوس ألارجنتيني حامل أللقب

الموسم الماضي (– • سجلها ساولو في الدقيقة (٧. وخاض فيتوريا

کولوکولو ، – ۲. کاس کونمیبول

البرازيلي واتلتيكو ناسيونال التصفيات الآسيوية لكأس العالم الـ ١٦

قطر - الصين، الكويت - ايران اليوم

تقلم اليوم مباراتان في التصفيات الآسيوية لكأس العقم الـ11 لكرة القدم التي تنظم فرنسا ادوارها النهائية من ١٠ حزيران للي ١٢ تدور

وكان المنتخب الصيئي وعل الى

الدومة قبل ايام، وتدرب على ملاعب

نولدي الوكرة والاهلي والعربي،

المصنف القيا للدور تصف النمائي من دورة "كأس الفران شيليم" لكرة المضرب التي تقلم في مدينة ميونيخ الالمانية ويشارك فيما ١١ لاعبا

حققواً افضل النتائج في الدورات الاربع الكبرى والبالغة قيمة جوائزما

الربع النمائي على التشيلياتي الدور ربع النمائي على التشيلياتي مرتضيلو ربوس آ-(، ٢-١ (٧-٠)

وكاثت المباراة بين لاعبين يتميز

كلُّ منهما باسلوبة الخاصُّ، لكنْ

ص منهما بمستوبه فقص الحن الاوسترالي حرم منافسه أي فرصة وطبع المجموعة الاولي بطليعه بعنما تحكم بمجريات اللعبة وتقدم 0-•

قبل أنْ يـفُورْ ريوس بشوط وحيد. وفي المجموعة الثانية، كان اللعب

متكافئا وتعاملت النتيجة ٤-٤ و١-١

واتقد التشيلياتي كرئين خطرتين لكنه اخفق في أحراز أي نقطة في الشوط الفاصل "التاي بريك"، وحصل ريوس على ٢٥٠ الف دولار، فيما

غُمَّنَ رَافِتُرَ المصول على ١٧٥ الَّف

صمن رسم.
دولار.
دولار.
دولاتقي رافتر في الدور نصف
النمائي غدا السبت التشيكي بيتر
كوردا الذي فاز على الفرنسي
سيدريك بيولين ٧-٥٠ ٢-٣.
دورة بوفارست

خسرتٌ بطوّلة رومانيا الدولية

المفتوحة للرجال التي تقام في بوخارست على ملاعب صلصالية

بركر المستفيدة جوائزما 200 الف والبالغة قيمة جوائزما 200 الف كارلوس مويا واليكس كوريتيا، فقد سقط مويا المصنف خامسا

في العللم، امام مواطقة كارلوس كوستا ١-٦، ٦-٤، ٤-٢، وكوريتيا

امأم مواطنه ايضا خافيير سأنشيز

وفاز الألماني مارك كيفن غولتر المصنف سابعا على الشروجي كريستيان رود ٢-٢، ٥-٧، ٢-٢،

والأُسبائي فُرنُشيسكو كَلافيت على الالماني توماس بيرند ٧-٦ (٧-٥)،

وفي ختام مباريات الدور الاول،

فاز الروماني ادريان فويفيا على الارجتيني مرتان غومي ٧-٦ (٧-٦)، ٢-١، والسباني خوان الطونيو مارين على الاوروغولياني مارتشياو فيليبيني المصنف سادسا ١-٦، ١-٦.

عنف سند. دورة تولوز • سقط البريطاني تيم منمان

7-7: 7-3: 0-Y.

اللولُ هاو هاي دُونغ الذي عَابِ عَنْ المباراة هد أيبران لمصوله على بطاقتين مغراوين. وعلى ملعب نادى القادسية، تستَفيفَ الكويت ايرانَّ في تعقيات المجموعة نفسها في لقاء قمة، وكانت في الدوحة؛ تستقبل قطر الصين في تُصفيلت المجموعة الاولى، وكأنّ أمتتخب القطرى سقط على أرضه امام الكويت • - "أ في مباراته الأولى، والمتكثب العيني على أرضه ليضا أمام ايران ٢-٤، ما يعني ان تغريط اي من الفريقين في نقطة أفرى سيعرقل سعيه الى احتلال المركز الاول او حتى المركز الثاني.

الغران شيليم": رافتر وكوردا الى نصف النهائي

للتفتيش، وهمص ٥٥٥٠ مقعدا

للكويت خسرت مباراتها الاولى أملم السُعُودية (-١)، ثم فازت على قطر ٢-٠٠ في الدوحة، فيما فازت أيران على الصين ٤-١ في داليان، وتعادلت والسعودية في طمران

وشارك في تعريباته نهم الصين

للجمهور الأيرائي.

المصنف ثانيا لمام الألماني ليكولاس كيفير ٦-٤، ٢-٧ (٦-٧)، ٦-٢ في " الأمار من دماة تعلما الفرنسية

الدورُ الاول من دورةُ تولوزُ الفرنسيةُ الدولية للرجال البالغة قيمة جوائزها

طُومي هاس على الاوربكي اوليغُّ لوغورودوف ١-٤، ١-١، والفرنسي

وموروسوب ارتو كليمان على الالمائي ديفيد برينوسيل ١-٤٠ ٦-٤، والفرنسي المناطعة على المواندة، سينة

ليونيل رو على المولندي سينغ ش<u>ــــالـــكـــن</u> ٧-٦ (٧-٢)، ٦-٤،

والفرنسي غيوم رو على الفرنسي لوليفييه دوليت ر ١٣٠٦ ٢-٢٠

وَالفَّرنسَّيُ فَابِرِّيسَ سُّلْتَثُورُو عَلَىٰ مواطنه فَريحيريك لافيرن ٢-٢٠ ٢-٢ (٢-٣) ٢-١.

دورة أيبزيغ

ع في السدور الأول مسن دورة ليبزيغ الألمانية الدولية للسيدات

الْبِالْغَةُ قَيْمَةُ جَوَاكُرُما * 20 الفُ دُولارِ ؛ فَارْتَ الْأَلْمِانِيَةَ أَنْكُهُ مُوبِرِ الْمُصَنِّغَةُ

خَامِسةً عَلَى الإيطاليةُ سَيلُفِيا فَارِينَا

٢-٤، ٦-١، والاندونيسية يليوك بازوكي على الفرنسية اميلي كوشتو ٢-١ (٨-٦)، ٦-٢.

وفي العدور الشاني، فازت

السويسرية مارتينا هينغيس المصنفة

اولى على النمسوية ماريون ماروسكا لاً−٣، ٧−٥، والبولونية ماغدالينا

غرزيبوفسكا على النمسوية بربارة

غرزيدوفسحا على الممسويت برير-يناولوس ٦-٦، ٧-٥، والأفريـقــة الإنوبية المائدا كوتزر على البلغارية ماغدالينا مالييفا ٦-٦، ٧-٥، وموبر

على السبانية ماغي سيرنا آ–؟؛

وفي افتتاح مباريات الدور ربع النمائي، فبارت مينغيس على البديكية سابين قبائس ١٣-١،

٦-١، وتأملت للنور نصف النَّمالي.

دورة سورابايا

في النّور النّناني من دورة سورابانا الاندونيسية الدولية

للسيدات البالغة قيمة جواذرها

١٥٥,٢٤٠ دولار، فازت الفنزويلية

ماريا البخاندرا فنتو على الفرنسية

ناتيالي ديـشي ٦-٢، ٧-٥، ودالي

راندرياً نتيفي من مدغشقر على البانية يوكا يوشينا ٦-١، ٦-٤.

وقد اتخذت تدابير امنية مشددة للمباراة وسيخضع المتغرجون

الى الدرجة الثانية لا يساوى في نظر المصريين الا صحوتهم نات يوم وقد رأوا أهرامات البيزة الثلاثة قد مارت هرمين الثنين والسؤال الذي يطرح نفسه عندها سيْكونُ، مَن يِنْقَدُ أَتَّدَادَ الْكرةَ في الدورات الدولية في كرة المضرب

"الْجِبِلابِيَّة" والْمَجِلْسِ الاعلى للشَّبِابُّ والرياضة من ثورة جمعور "البيت الُابِيْضَ" التي لا يُعَادِلُها الا الطوفَّان الذَّي لَا يبقيُّ ولا يُنر؟ نَلُكُ كَانَ الاطامِ الذِّي يـغـلـك الموسم الجنيد ١٩٩٧ (١٩٨٨) أ ، فماذا عنّ ميثيلته وهو سينطلق اليوم الجمعة بسيع مباريات ويختتم السبث

بِمِبَارَاةُ مِرتَّقَيْةٌ فِي الْمَنْصُورَةَ بَينَ فريقها وفريق الرَّمَالَك؟ الاهلي – الشمس على ملعب القلمرة يلتقي بعد ظهر الجمعة فريق الاملي حلمل اللقب للموسم الربع على التوالي وفريق الشمس الذي يعد ولحداً مَنَ أَكْبِر التوادي المصرية واحدثها بيد اته لم يِئْجُح فِّي الوصُّولُ بَفْرِيقَهُ الْكُرويُ الْيُ لَاضُوَّاءُ أَلَا مَعْ نُمَايِةً الْمُوسِمِ الْمُأْضَى. الاملي مستعد تماماً لبدء معركة الدفاع عن اللقب بصفوف مكتملة والشمس أن يدخر وسعاً للخروج من

على ملعب دينا يلتقي فريق دينا وهو الاسم الجديد لغريق اتداد عثمان وُفْرِيق السويس الذي نَجا من المبوط بعد خوضه دورة ثلاثية فاصلة للبقاء فَي دوري الاضواء الى جانب فريقي الكروم السكندري والجممورية شبين بعد تعادل الفرق الثلاثة رصيداً (٢٢

عجرود في السويس واسفر اقاؤهما الذي قادة الدكم الدولي حسين علي موسى عن فوز اتعاد عثمان ١-٠ سجِّلها علال عبد الصادق في الدقيقة (٨. وفي الايلب التقيّيا الجمعة ١٩٩٧/٥/٢٣ على ملعب دينا واسفر لقاؤهما الذي قاده الحكم عبد التواب بيومي عن فوز الفريق العثماني ٣-١. سجل لاتحاد عثمان غرج عبد المولى (١) في الدقيقتين ٥٤ و٥٠ وسعيد سعد في الدقيقة ٦٢، وللسويس عصام نصر في

في السويس يلتقي فريق غزل السويس الوافد للمرة الاولى في تاريخه الى الاضواء وفريق المقاولون الماضي. وكلا الغريقين لن يحفر وسعاً الغوز وكفة المقاولون ارجح مع كونه مستضافاً.

 الاتحاد – الشعلة (الحمدانية). – جبلة – الميادين (البعث). - الجواد – الحرية (القامشلي).

البلعب عينه واسفر لقاؤمما الذى الْدَقْيَقْتُينَ ٨٩ و٩٠. وقَلَى الاياب التقيا الجمعة ١٩٩٧/٢/٢١ على

بلها محمد التلَّف برأسه في الدَّيْعَة ٧٩ . وكفة الجيشُ أرجح، الكرامة – تشرين على ملعب خالد بن الوليد البلدي في حمص يلتقي فريقا الكرامة

نقاط. وتشرين الرابع بغارق الاصابات وله ثــلاث نـقـاط ايـضـاً. في ذهـاب الدوري الماضي التقى الفريقان الجمعة ١٩٩٦/١٠/٢٥ على الملعب عينه واسفر لقاؤهما الآتي قاده الحكم للدولي تناج الدين فلرس وحضره ٢٥ أ الف مُتفرج عن التعادل الايجابي ؟ ٢ (المشوط آلاول ١ – ١). سبجال الكرامة فواز مندو "بنالتي" وعبد القادر الرفاعي في الدقيقتين ؟؟ و٢٤، وسجل لتشرين أسامة الزورو ومحمد اليوسف بضربة حرة غير مُباشرة في الدقيقتين ٢٦ و٨٦. وفي الاياب التقيا الجمعة ١٩٩٧/٢/١٤ على ملعب مدينة الاسد الرياضية في

الدكم الدولي اسكندر همآل عن خسارُة تشرِّين ١ – ٢ (الشوطّ الاول أ – ٢). سُجِل لتشرين شادّي مون ، مرعي في الدقيقة ٢٤ وسجل الكرامة مصطفى رجب واكرم غرير في

اللَّنْقي والوَّثبةُ المِمَّي. ُ `` حطين وصيف القمة وله ثـلاث نقلط والوثبة ماحب القاع ولا نقاط له. في نَهَاب الدوري الماضي التقى الفريقان الجمعة ١٩٩٦/١٠/١٥ في

حمص وأسفر لقاؤهما الذى قلدة ابرُميم (٢) في النَّقيقتين ٢٣ و٢٣ يرأسه، وسجل لعطين هشلم عليدين

على ملعب الممدانية في حلب

الأتعاد العاشر ولا نقاط له. والشعلة الرابع وله نقطة ولحدة وُالفريقان لم يلتقيا في الموسم الماضي، إذ كان الشعلة في دوري الظل وكفة التعاد أرجح.

حِطة – الميانين على ملعب البعث في جبلة ياتقي فريقا جبلة الساحلي والمياسن جبلة العاشر ولا نقاط له والميلدين السائس وله نقطة واحدة ومنا مو اللقاء الأول للفريقين في

سبع مباريات تجري بعد قاهر اليوم الجمعة في المرحلة الثانية من الدوري العام السوري الـ٢٧ لكرة القدم الواها واكثرها اجتذاباً الاضواء مباراتا الكرامة – تشرين في حمص والجيش - المجد على ملعب العباسيين في "دربي" العاصمة، – الجيش – المجد (العباسيين).

– الكرامة – تشرين (حمص). – حطين – الوثية (اللانقية). اليقظة – الشرطة (دير الزور).

بلتقي فريقا الجيش والمجد

لَلدُّمْمَيُ وِتْشُرِينُ ۗ لَللَّنَقْيَ في لَقُوى مباريات المرحلة واكثرها جانبية.

لللائقية واسفر لقاؤهما آلذي قاده

فَيُ الدقيقة 10. وكفّة حطين ارجع. الاتحاد – الشعلة

يلتقي فريقا الاتعاد العلبي والشعلة

المشليان في "دربي" العاصمة. الجيش صاحب الصدارة وله ثلاث - ، في حمص. والبحد وصيف القاع ولا نقاط له الأسارته الاتتاماً في مقرّ تأره • – ٢ أمام الكرامة المعمَّى قاده العكم الدولي أبرهيم الملا عن فوز الديش ٢ - ٥ سجلهما عمار ريحاوي وممند الشيخ ديب في

لقاؤهما الذي قاده الدكم الدولي ذالدُ دلو عن فور الجيش ايضاً ١ – • الكرامة وميف القمة وله ثلاث

الدقيقتين ١٧ و٣٧.

اللانقية وأسغر لقاؤمما الذي قاده الحكم الدولي محمود عباس عن فوز حطين ٢ – • سجلهما عمر كنفاني في الدقيقتين ٤٩ و٨٨. وفي الإيابُ التقيا الجمعة ١٩٩٧/٢/١٤ في الحكم للحولي تماج الحديث قارس ولعتشد له خمسة الاف متفرج عن ثار الُوثية ٢ – ١ (الشوط الاول ١ – . للوَّثبَة). سجل للفريق الممصى حسان

على ملعب العباسيين في دمشق نقاط من فوزه على الوثبة افتتاماً ٢ في ذهاب الدوري الماطي التقلي في ذهاب الدوري الماطي التقلي الدريقان الجمعة (١٩٩٢/١١/)

لُول مِبارَاة لَهُ بِينَ لَلكِبارِ بِنُتَيْجَة

في ذهلب الدوري الماضي الثقى الغريقان الجمعة ١٨/١٠/١٩٩١ في

ويلقى كرول معارضة شديدة من داخل مجلس الادارة ومن خارجه ولم يسلم في الايلم الأخبرة من النقد اللاذع عبر وسائل الاعلام اثر تعثر فريقه مرتبن وهو يعافع من لقبه حاملا لكأس النوادي الافريقية لأبطال الدوري العام وحاملًا الكأس "السوير" الافريسية ويزيد جروح الزمالك تمديد من

حطين - الوثبة على ملعب مُدينة الأسد الرياشية في اللانقية يبلتقي فريقا عطين

نُقطة لكن منماً) في غثام الدوري

التقبقة ٥٥. وكفة دينا أرجع. غزل السويس – المقاولون العرب المادي عشر في الدوري

الفليان، فمع غياب شمسه سوف يهبط بحسب التعديلات الجديدة ستة فرق آلى دوري الظل ويصعد فريقان من "الأول" آلَى "الممتاز" ليستقر عدد فرق الأضواء على الرقم ١٢. وهذا يعني ان بطولة الدوري العلم الـ [2 ستكون بطولة "بالمقلوب" وستستأثر معركة القاع باهتمام الجمهور لكثر يكثير من معركة اللقب الذي يميل

مع سدل الستار على الدوري العلم

المصرى الــع لكرة القدم، مبطت

اربعةً أُفرق الى دوري النظل هي

الجمهورية شبين والكروم السكندري

والمريخ البورسعيدي والالومينيوم

الصعيدي، وصعد الى دوري الاضواء

بدلا منها اربعة فرق هي الشمس

والشمس وغزل السويس وافدان

جديدان لم يسبق لهما أن لعبا مع الكبار منذ الطاقت مسافة الدوري

العلم في مصر موسم 1984 – 1989 . أما غزل المحلة والمنيا فعادا

ومنا الموسم ١٩٩٧ – ١٩٩٨

المولنديّ رودي كرول الذي كأن ابرز

منافعي منتذب مولندا في عصر

كرويفٌ والذي سرّح فور تسلمهُ مقاليد الامور في "البيت الابيض"

مجموعة كبيرة من نجوم الفريق الاول

وحُصِّر المِتَمَّامَهُ وِللْصَاعِدِيْنِ رَافَعاً شَعَارِ "آنني ابني فريقا المستقبل".

تَبِقَىٰ فَي صَفُوفُهُ مِنْ النَّجُومِ الدُولِينِ

بالاعتزال او التمرد وفي مقدم مؤلاء

ادارس الدولي غادر السيد وذالد العارس الدولي عادر السيد وذالد

الغندور واسماعيل يوسف كابتن

الفريق وسامى الشيشيني وسواهم

وكان أبرز الذين خسرهم الزمالك مع

نملية الموسم الماشي نجمه ومدافه

الدوّلي احمد الكاس وقلب دفاعه

اشرف قاسم ومعمد صبري المتمرد

وعَفَّت تَصَارُ ۗ التردان ۗ وَمُمَّمِد عَبِد

الجليل وايمن شوقي اللذان تعاقد معمما بعد تركمما الملي و"ركنمما"

على الخط والجزائري قاسي سميد، الى آخر ما سمي "مجزرة النجوم [1] حتى اطلق النقاد المصريون الكبار

الدعوة الى لململة صفوف الزمالك ولم

يخفوا قلقهم من أن يكون بين الفرق

في أي حال؛ الدوريّ الـُـــُاءُ على

الابواب، ودرجة غلياته قد تكون

مصدر قلق دائم ومطرد لاتعاد الكرة

في مقره في "للجبلاية". لكن الامور،

اذاً تَفَاقَمِتُ، قد تتّعدي مُنطقتي

البجلس الاعلى للشباب والرياضة

الذي أن يتحمل أي فرد فيه، وعلى

رأسه ركيس مجلس الوزراء المصري

الدكتور كمال الجنزوريّ، مسؤوليّة توقيع "فرمان" المبوط لستة فرق إذا

كأن بينها الزمالك فهبوط الزمالك

المهددة بالهبوط هذا للموسم

من مطمر "المظاليم" بعد غيبة.

وغزل السويس وغزل المحلّة والمنيا.

سـُوف يـكونُ سـأخنـا حتى درجـة المراقبون الى اته لن يكون من متناول الأهلي للموسم الخامس على منساريه في الدقيقة الأولى، وكفة "الدراويش" أرجح. التوالي ببعيد نظرا ألى المشاكل الدادة والمتفاقمة التي تعصف بغريمه التقليدي الزمالك منذ تولى فيلاته

الُمطة بالتُقَلَّطُ الثلاثُ أَنْجَازٍ. الاسماعيلي – القناة في الاسماعيلية يُلتقي "ابناء الحتة" الجارأن الاسماعيلي والقنأة

١٩٩٦/١٠/١٨ واسفر لقَّاؤُهُمَا قُلْيَ قاده الدكم الدولي جمال الفندور عنه فـوز "الـدراويـش" ٢-١. سـجــل الاسماعيلي احمد حسن وعصام عبد العلل بضربة جزاء "بنالتي" وعبد العال تكراراً في الدقائق ٢ و٢٣ و٢٧، وسجُلُ للقُناة مشام للعُزُوني في الدقيقة ٥٥. وفي الاياب التقيا الجمعة ٩٩٧/٥/٢٣ وأسفر لقاؤهما الذي قاده المكم الدولي احمد عودة على ملعب هيئة القناة في الاسماعيلية عن ثأر القناة ١-٠ سجَّلها تشيرنو

اسوان – غزل المح**لة** على ملعب اسوان في الصعيد المصري يحلُ غزل المُحَلَّةُ العائد الي الإضواء من مطهر البطاليم. والفريقان لم يلتقياً في الموسم الماضي أذَّ لم يكن الغزل معتارا وكفة اسوأن تبدو أرجح لأنه صاحب آلارض والجممورء والتعادل وارد، وعودة الغزل الى

مبران المسلميي والمسلم الاسماعيلي رابع الدوري الده. والقناة سادسه. والفريقان التقيا في ذهاب الموسم الماضي الجمعة

ومشاكل الزمالك تطرح تساؤلات

الدوري العام المصري الـ ٤١ اليوم

في المحلّة الكبرى يلتقي فريق بلدية المحلة عاشر الدوري الماضي والمنيا العائد الى الاضواء. والدريقان بلتقيا منذ لمد، وكلاهما لن يألو جمداً للغوز وخموما البلدية الذي يلعب على

لرضة وبين جمعوره وكفته بقضل علملى الصيافة والنبرة هي الرجح الاتحاد – المصري على ملعب الاسكتدرية الاولمبي يلتقي فريقا الاتعاد السكندري خامس الموسم الملضي والمصري البورسعيدي ۱۹۹۲/۱۰/۱۸ على ملعب محمد موسى في يورسعيد واسفر لقاؤهما الني قادة الحكم الدولي محمد ضياء

المين عن فوز المصري ٢٠٠١ سجلها الدين عن قور المصري (٣٠٠ سبود حمد ابرميم في النقيقة ١٢ بضربة جزاء "بنالتي" وسيف داود وموفق الباشا في الدقيقتين ١٢ و٨٩، وفي الأياب التَّقيا السبت ١٩٩٧/٥/٢٤ على ملعب الاسكندرية واسفر أقاؤهم الذي قادة الدكم عبد الستار علي عن فوز الاتماد ١-- سجلها فؤاد رمضان فيُّ الْمُقَيِّقَةَ ٨٠. وكفة الاتحاد ارجعُ لانه صاحب الأرض والجمهور،

المرحلة الثانية من الدوري السوري الـ٢٧ اليوم الكرامة - تشرين، الجيش - المجد

دوري الاضواء، وكفة جيئة هي الارجح. الجهاد – الدرية في القامشلي يلتقي على ملعبها البلدي ذريقا الجماد والدرية الحلبي، الجماد السادس وله تقطة وأحدة. والمرية الرابع ولَّه ثَلَاث نقلطً. في ذَهَابَ الدُورِيّ أَلْمَاشِي التَّقِي الْفُرِيقَانُّ الجمعة ١٩٩٢/١١/١٥ فِي الْقَامِسُلِي وأسخر لقاؤهما الذى قأده الحكم الدولي معتز يغمور عن خسارة الجماد في عقر داره وبين محازبيه والصاره ١ ٢. سجل للجماد شوكت حسين براسه في التقيقة ٨٩ بعنما كأن الدرية متقَّدماً باصابتين لكل من سمير بكري وعيسى الدغلي في الدقيقتين ٧٠ و٧١. وفي الاياب التقيا للجمعة 1997/T/۷ في حالب وأسفر القاؤمما الذي قاده الدكم الدولي محمود عباس عن فوز الحرية تكراراً الظاهر ومحمد شيخلي تكراراً براسه في العقاشق ٢٤ و٣٦ و٥٥. وكفة

الحرية تبدو لرجح مع كوله مستضافاً، والتعادل وأرد. اليقظة – الشرطة على الملَّعب البلدي فّي دير الزور يلتقي فريقا اليقظة الديري والشرطة

والشرطة وصيفٌ القاع ولا نقاط له. في ذَهاب الدوري المآطي التقى الفريقان الجمعة (1/١٠/١) في دير الزور وأسفر لقاؤهما الذي قاده التعادل الايجابي (-- ((الشوط الاول ، --). سجل للشرطة منهد سويدتي برأسه في الطبقة ٥٥. وحقق محمد المحمد التعادل اليقظة فِّي الْمُعْلِقَة ٩٠. وفي الاياب التَّقيا على ملعب القيماء في بمشق اللميس 1997/1/٣٠ وأسقر لقاؤهما الذي قاده الدكم الدولي محمد سالم عن فوز كاسع للشرطة 7 - • سجلها محمد سويداتي (٢) ودسين ضميرية وميثم كَجو (٢) وسلمر خلف في للنقائيق ٢٢ و٤٤ و٥٩ و٢٩ و٠٩

وكفتا الفريقين متكافئتان، وعودة الشرطة الى دمشق بالنقاط الثلاث يوهانسون بدأ

حملته لرئاسة "الفيفا" بدأ رئيس التنداد الإوروبي لكرة القدم الاسوجي لينارت يومانسون رسميا حملة ترشيحه لرئاسة الاتعاد الدولي لكرة القدم الغيفا خلفا للبرازيلي خوان مافلانح عندما قدم برنامجه في المؤتمر العاشر برؤساء الاتدادات الاوروبية وامنائها العامين اس في هلسُنگي، وقال يوهانسون ومو الوحيد الذي تُرشح حَتَّى الأَنَّ "آنا جامز أمواجمة التحدي".

ومن أمم النقاط الواردة في

برنامجه، طريقة ادارة كرة القدم في المستقبل وتعزيز الديموقراطية

والنضامن والشفافية بأخل الاتباد الدولي ووجوب تحديث مينكل الاتداد ومنح الأتمانات القارية مزيدا من المسؤوليات. وتعهد يوهانسون ان يحصل كل من الدول الـ19A المنتسبة الى اسرة "الفيفا" على مبلغ مليون دولار من لرباح كأس العالم على أربع سنوات. وأعلن عضو اللجنة التنفيذية للاتدك الاوروبي ورئيس الاتماد الإسطالي السابق الطوليو ماتاريزي ان ٥٠

التّصويتُ ليّومانسون، ولم يبق سوى الدانبارك". ويذكر ان يومانسون فتخب رثيسا للاتحاد الاوروبي خلفا للفرنسي جاك جورج عام ١٩٩٠.

دولة لوروبية من اصل ٥١ تعمدت

مرزر الشوالي

نياتا علمر الداعوق يسر عامر الناعوق ونيما المولودة سالم أن يعلنا للأمل و الاصنقاه ولله شكيفة لتمارا ولارا سميلها بيقا (المستشفى الأميركي في ماريس).

لين لحمد عسيران زرق السيد ادمد مسيران وقريمفه السيدة صاح مولوناً لتى سيلها لير. وتت الدادة لا الولادة في باريس.

الجمعة ٦٦ أيلول ١٩٩٧

بعدما جدد فوره عني و النوادي الآسيوية الـ١٧ النوادي الآسيوية الـ١٧



مدمد موسى مماجم التنصار "على قدم ونصف" بعد تسجيله لصابة السبق في مرمى



المممور بعد أنتماء المباراة نزل ألى ارض الملعب غير المسيح تمبيراً عن فرحته بتأمل فريقه

آ— توفيق زحلان ١٩,١ ٤— علي عمليه ١٨,٢

0- سقید کرم ۱۵٫۵

٦- فادي يوسف ١٥,٢

٧- اخيل بلز ٩٠٠٠

۹- مدمد محیدلی ۹٫۶

١١ – ڪريم خوري ٨,٩

۱۱ – طوئی رزق ۹.۵

١٢- مارك ضومط ٥,٥

۱۴- ريمون بردويل ۳،۲

١٥ – هاتي الزين ٣٠٢

۱۷ – کریم علایلی ۲۰۰

١٨ – طارق قادري ٢.٧

۱۸ – شریف سایاً ۲٫۲

۱۸ – باتریک شکری ۲.۳

11– مارك كسروالي ٢٠٣ 11– مارك معيكي ٢٠٢

۲۱ – ساري عرب ۲٫۲

عا- کریم دیس ۲۰۰

£؟– مارون حسون ۲.۰

٤٢- غسان خيرالله ٠٠٠

۲۰۰ لميلو بارودي ۲۰۰

۱٫۸ ادونی ابولعوم ۱٫۸ عیر لبناتیین،

۱– ربیع ابوهسون ۹۹٫۱

۳– آلیکس هاروتیان ۱۹٫۱

۱۱ – غاري بدروسيان ۲٫٤

۱ – سوزان قسید ۲۳.۰

١٦,٥ تمارا عمار ١٦,٥

٣- شيأ الزير ١٢،٠

0- ديالا عمار ٥٠٥

٢- جويل جبرا ٤,٥

٧- ليألَ موليا ٤,٥

ا- سنا قرطاس ۲٫۵

غير لبنائيات:
 آذا كسبريان ١٧٠٠

٥- سارة طويل ١١,٠

١٠ – كُريسَتَال بردويل ٢٠٨

من جهة اخرى؛ قرر التعاد اقامة

بطولةً لبنان للفُرقُ لفئَّةُ للقدامي على

ملاعب نادي اليرزة كاونتري كلوب

بين ٢٤ تشرينُ الاول و٢ تشرين

الثاني، على أن يضم كُل فريق لاعبين الثنين أو لربعة وتطبق طريقة خروج

المغلوب ويخوض كل فريق مباراتين

في الفرني ومباراة في الزوجي. وتسحب القرعة في ٢٢ تشرين الاول، وتقبل طلبات الاشتراك حتى

دورة غزير

لطائرة الشباب

هٰی ظمر حلت الاولی من دورة النادی

الرياضي غزير للشبأب مواليد ١٩٧٧ وما مون في الكرة الطائرة تبرى اليوم الجمعة

المباريف الآنية على ملعب النادي، الساعة

٢٠٠١ الفرزل زعلة – التضامن الصفرا،

در،٤ هنيبُعلُ نهر ابرهيم – البشعلُ كوسيا، ٥,٠٠ الانتصار كفرشيما –

حصّرايُل، ٦,٠٠ الانجلس العقيبة 🗝 الارزة

يصاليم، ٧٠٠٠ أبولو للبترون – التضامن

۹ فرح دیوب ۳۰۰

3- أمال أبرهيم 11.0

١٢-غي يونغ ٤,١

۱۲- الیاس او شامین ۲.۱

١٥- ميشال مقصوديان ٢.٢

٧- حسين بدرالدين ١٠,٩

التصنيف الجديد للاعبي كرة المضرب

اعلن امس الاتحاد الليناني للتنس التصنيف الجديد للاعبين واللاعبلت بعد اعتماد نقاط دورة برمانا المفتوحة لسنة ١٩٩٧ كالأُتَّي، ١- غسان اشقر ٢٨,٩ نقطة. ۱- ابرمیم کمیل ۲۸٫۹

بطولة لبنان لطاولة الفرق

حرز غريق مومنتمن بيروت بطولة لبنان في كرةً الطاولة لَفرق التَاشَقَاتَ التِّي نَظِيمِا الأتعاد اللبنائي لكرة قطاولة في قاَّمة نادي

ه - التقافي برجا.

وفي بطولةً غرق للسيدات؛ التقل الى الدور اللمائي المومنتدن والرياضي بهروت وهماً يلتقين السامة ٣.٢٠ بعد ظهر غد السبت. وتقام مساء اليوم مباريات غرق الناشلين

- أشهمومة الاولى، الرياضي بمبدا -التضامن حرابل، القلمون - المومنتين، اللواة ميدا - التصامن، كفرشيما - المومنتين. – المجموعة الثانية، الثقافي برجا – مون لاسال، الجمعور – البريبيون، الريامي بهروث حب القرعة لبطولة الفردي للسيدات نادي مون لانسال.

نادي بوشيدو دوجو

كرم لبلاي بوشيدو دوجو في ميثة طرابكُس لاعبَّتُهُ زينَّةُ مَلاَتُنِي ُ قَالَيْ حَارَت البيدائية للبرونزية في لعبة البودو في الدورة الرياضية العربية الثامنة. وتكلم رئيس لانلاى الفرد توما ورئيس بلدية البيناه عبد القادر علم الدين وزينة

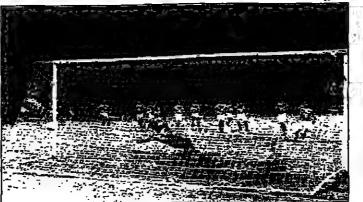
ماراتون بلغاريا للمعوقين علات من صوفيا (بلغاريا) بعثة جمعية

فودويـل للمعوقين، بعدماً شاركت في ماركتون بلغاريا الدولي الى جانب ثابت دول اوروبية بتلما ٧٧ مشاركا. وحل اللبناني لقو شئيمون ثالثا في سباق المارأتون وعمر أوال حادي عُشر. بينما حل شارل فوعاتي ثانيا في سباق نصف العاراتون. وسبق لثقو شايعون ان شارك في دورة بري لالعلب البحر المتوسط التي الجريث في دزيران الماطي، وكرم السفير اللبناني حسين الموسوي اعضاء البعثة اللبنانية في حضور بعض ابناء الجالية لللبنانية.

طائرة التضامن الزلقا

اعلن رئيس نادي التضامن الزنقا للمي لبوجودة في مؤتمر صحافي برنامج الدورة التي ينظمها النادي في الكرة الطائرة على ملعب تقوية السان جورج الزلقاء ابتداء من الحد ١٨ ايلول حتى السبت ٤ تشرين الاول. واكد رثيس الأتعاد اللبنالي للكرة ألطائرة دعم الانتحاد للدورة.

وفي الافتتاح الساعة السابعة مساء دخول وتي محصح السندة مسجدة مسه تحول الشعلة الرياضية وعرض عام الغرق وكلمات وعروض في لعبة السيف والترس والجمهاز ورقمات فواكلورية أنادي الشبية الدوار، واخيرا مباراة بين الشبية الوشرية بطل



كتب علي حميدي صقر: معد الانصار إلى الدور ربع النملار من مسابقة كأس النواني الأسيوية أللا الكرة القدم لأبطال الدوري العلم بغوره على فريق الوحدة اليمنر ٢-- (الشوط الأولُّ (--) في المبارلة التي أجريت بينهما مساء أمس تدت الاضُّواءَ عَلَى المُلعبِ البِلدي في أياب دور الـــا ١. وكــان الانصار فلرّ ذهابا الأحد ٢- ، أيضاً على الملعب عينه. وستقسم الفرق الثمانية مجموعتين تُحْم اولاهُما، الَّيّ الانصار، ثالثةٌ فرقٌ من غُرب آسياً؛ في حين تـضم المجموعة الثانية اربعة فرق من شرق آسيا. وستجرى تصفيات المجموعة الاولى على طريقة الدوري العام من مرحلة واحدة ما بين ٢٦ شباط ٩٩٨ [و٧٦ منه وتصفيات المجموعة الثانية ما بَين (١ شباط ١٩٩٨ و١٥ منه، وينتقل الى الدور نصف النمائي الاول وُالْثَانِي من كِل مجموعة، وتجري مباريات مذين الدورين ما بين ٢٠

وُهِنْهُ الْمَرَةُ الثَّالِيَّةُ بِصِلَ الْانْصَارِ الْي للدور ربع النمائي، وكانت الاولى عام ١٩٩٣ في الكأس الـ١٢ والثانية عام

١٩٩٤ في الكأس الـ١٤. حضر اللَّعبة جمَّهور ناهز قـ٥١ الفا وقادها طاقم حكام من السعودية وراقبها الاماراتي عباس محمد حسن، وكان يكفي الاتصار التعادل ليضمن قوصول في النمائيات قني ستجرى على طريقة التجمع. وعلمت "النهار" ان الافصار في منددُ تقديم طلب ستطافة مصوعته

فنياء قنم ألفريقان عرضا متوسطا دمقه الإنصار بطابعه، اذ نهج في اقتناص امابة التقدم بعد ست دقلاق من صفرة البداية. وجات فرحة جمهوره مضاعفة كون الارض محتسبة ارضاً لَلْفُرِيقَ الْيَمِنِيِّ، لَكُنْ ٱلْلَمِدَاتَ، بعد مرور الدقائق الـ10 الأولى، كانت للدرة من الطرفين بسبب اتحسار البد الاخضر وانحصار التحركات في الفالب الاعم بَينَ خطيَ الجزاءُ. وفي مُستملُ الشوط الثالي آثر الانصار الانكفاء ادفاراً؛ ربعاً، للطاقة بعدماً ضمن أن في جعبته ثلاث امابات بينها وأحدة

مقاعفة وسمح لتيجة لذلك امتأفسه بالاستمواذ على الكرة وشن المجمات آلتي كأنت لتلاشى عند خط منطقته وفيّ ربع الساعة الافير استعاد الانصار المرمى الازرق في طبراوة وتوالت فرصه حتى كالنت النقيقة ٨٨ حين تربب قلب الدفاع محمد لحمد ميعاد بضربة "جزاه "بنالتي" لعرقلته محمد المسلماني داخل المنطقة، فرفع ليث حسين الفُّلة الانْمارية الى ؟ – • "بعدما

كان هو نفسه سلهم في مُنع الاصابة الاولى ألتى سجلها محمد موسى بعدما أرتدت اليه قنيفة ليث حسين من ينى الطرس والعارضة، يني سرس وسر.... والطريف أن "سيناريو" التسجيل جاه نسخة ب"الستانسل" أيابا من "سيناريو" الذهاب اذ سجل محمد موسى أفتناها واضطلع ليث حسين بدور المعزز في كاتا المبارلتين.

أبرز الغرص الضائعة تشاوب لَمَدَارُمًا كُلُّ مَنْ محمد موسى فَي الدقيقة الاولى منفردا فوق العارضة، وفادي هلاق في الدقيقة 1 حين كانت كرنه تدف بالقلام الايمن، ومدمد موّسى تكرارًا في النُقيقَة كُ رد اهدى الكرة الى الحارس الازرق فضل المطار وكانه يمرفه، وفي النقيقة 7 سجل محمد موسى اصلية عوض بها ما أهدر لتقدم الأنمار براسية ١-٠ ثم والى علق مسلسل المعلر في العقيقة ١١ ومو في مواجمة المرمى حين وصلته الكرة عبر رأس محمد موسى فسندها من دون تركيز متيحا للمطار فرصة تعطيلما بالتقسيط للمريح. وأطاح ليث حسين في الدقيقة 10 الكرة فوق العارضة ومَّو على باب المنطقة، وُصَّد وسَّام كُنْج أولَّ كُرة مينية وصلته في الدقيقة ١٧ عن الزاوية الارضية اليسرى سابحا بعدمأ أطلقها هائي

عبدالرحمن، وخطف ليث حسين في الْدَقِيقَة ٢٣ وَاحِدَةُ لَتَى يَمِينَ الْحَارِسَ

الحارس المطلر مرماه في الدقيقة ٢٨ من كرة لفادي حلاق ميأها له جمال طه امامية بينية ارضية خالصة، وبقنيفة خاطفة جاورت القائم الايسر ختم ليث حسين مذا الشوط على وضع هدير المدرجات "الله لبنان...

لما غُرض الشوط الثاني، وكلما انصارية، فتناوب اهدارها علَّى التوالي مئير حسين ومالك حسون وعبدالفتاح شماب (۲) ومعمد موسى وجمال طه برأسه وخضر برجاوي في الدقلاق ٧ (£1) T9 T09 TY9 TF9 109 وكل ذلك في مقابل فرصة وأحدة وحيدة لليمنيين اهدرها أهم سعيد مدمد التليدي في الدقيقة T اذ اتاح لوسام كنج فرصة تعطيلها بالتقسيط يُفِّي النظِّيقَة ٤٢ اخْتَرَق محمد أمسلماني ألمنطقة وتسبب بضرية الجزاء التي ترجمها ليث حسين لصابتي التعزيز ٢٠٠٠ وسط فرحة عارمة الجمعور الاخضر،

الاصلامان؛ في النقيقة ٦ من الشوط الاول غربل مالك حسون

منطلقا في مركز الجناح الايسر كُلّ من قابله وارسل الكرة ساقطة فوق علامة الجزاء فنطاول اليما فادى حلاق بين ثلاثةٌ من منأفعي الوحدة وردماً خُلُفية الى ليث حُسين المنتفع متياسراء فعضرها لنفسه بيمناه ثم خطَّفها بيسراه قنيفة ارتَّبت من بسئي ألصارس ألازرق المسطسار آلس ألعارضة ومنها عرضية الى النيجيري معمد موسى المولكب تعث المقص الايسر البعيدة ليدخل فيها رأسة مسجلا أصابة التقدم للفريق اللبناني وقبسل نهاية النوقت الاصلا

في ربع الساعة الاخير ثمرته اصابة التعزيز حين عرقل محمد لحمد معيأد محمد المسلماني باخل المنطقة اثر اقتحامها متيامنا فكلات ضربة جزاء بَنَالَتِي" قَبْرَى لَهَا الْعَرَاقِي لَيْثُ حَسِينِ

قنيفة أرضية خلاعة مسجلا عبر الزاوية اليسرى البعيدة امابة التعزيز مثل الوحدة؛ الحرس فضل المطار واللاعبون أنور مطهر السروري ومحمد أحمد معياد واجرميم عوض ممارك وعبدالصمد مدمد عزيز وعبدالله على وميثاق فؤاد الاضحى وسميد على الحميقاتي وداود عبدالله الحداد وُسعيد محمد الخليدي (اكرم عبده وَمثَلُ الانصار: الدارس وسام كنج

واللاعبون خضر برجاوي وكيفورك قرة بتيان وبلال زغلول ومنير حسين (محمد المسلماني) وسليم حمزة وُجمال طه وليثُ حُسينُ ومالك حسون ومحمد موسى وفلديّ حلاق (مبدالفتاح شهاب). قناد للمبناراة الاسكنم الندولني

بدقيقتين اثمر ضغط الأنصار المكثف

واطلقها وسط مياج ألمترجات الفضر

السعودي ابرهيم العمر وعأونه مواطنوه محمد مالح الذربوش ومحمد مالح المقيطيب ومدمد دمد السويل حكما رابعا لمتياطيا وراقبها عباس محمد حنسن من الامآرات العربية المتحدة، وانذر الحكم اتور مطمر السروري من الوحدة ومئيّر حسين وسليم حمزة من الانصار.

السباق الخامس للاندفاع الرباعي

ينظم النادي اللبنائي السيارات والسيادة خامس تشائنج 5×5 الاندفاع الرباعي الاحد 14 أميلول في اطار سباقات بطولة تبنان 1-1-1-10-1-

تنطلق الصيارات من حرم النادي اللبناني ى الكسليك الساعة • • ، • مسلما ويتضمن السباق ثلاث مراحلٌ للسرعة، المرحلة الخاصة الاولى للسرعة 11.20 كلم، طريق فيون السيمان الندث - طريق

أأمرحلة الخاصة الثالية للسرعة ١٤.١٠ كلم حريصا تنورين - طريق الارزّ عيناتا. المرحلة الخاصة الثالثة للسرعة 1,70 ٣١ كُلُم طُرِيقَ الارز عينَاتَنَا = طُرِيقَ عَيُونَ السيمان الدنث.

المرحلة الثالثة من الدوري العام الـ٣٨

العهد – النجمة، الحكمة – الصفاء

ست عباريات تعرى غنا وبعد غد ٢٨٠ وكفة المومنتمن تبدو ارجح في المرحلة الثلاثة من الحوري المام والتعادل وارد اللَّهُ؟ لَكَرَةَ لَقَدَمِ: السَّبِّتِ: ١٩٩٧/٩/١٧ (: الحكمة – الصفاء

في برج حمود يلتقي فريقا الحكمة

والصفاء في واحد من أبرز لقاءات اسرحلة الثالثة ويراقب اللقاء ارتين

مارغاروسيان الدكمة شريك الأملى

صيداً في المركز السابع وله ثلاث نقاطً من فوزه افتتاحا ؟-، على الاملي في عقر داره في صيدا، وخسارته (-2

امامُ الآخَاء الْأَمِليُّ في الْمرحلةُ التَّاقِيةَ. والصفاء صاحب الصدارة وله اربع نقاط

من فوزه افتتاها ٣-١ ٌعلى شباب

الساحل في وطى المصيطبة، وتعادله

البجابا أ-اً في برج حمود في المرحلة الثانية، في نهاب الدوري الماضي التقى الغريقان الاربعاء ١١/١١/١١ في

وطي المصبطبة واسفر القاؤهما الذي

قُانَة للحكم النولي طَلال صالح عن

التعادل السلبي •-•، وفي الإياب التقيا الاحد ١٩٩٧/٢/٢ في برج

حمود ولسفر لقاؤهما ألذى قاده الحكم

الدوّلي الاردنّي سَنَّام العقيَّدات عن فوزُ

برأسه في الدقيقة ٣. وكفة الحكمة

تبدو ارجح والتعادل واردا وفوز الصفاء

قد "يحُلدُلُ" عقدتِهُ المُزْمنة أمامُ الفريق

التضامن صور – البرج

على ملعب عيدا البلدي يلتقي فريقا التضامن صور والبرج ويراقب اللقاء

التضامن للسادس وله ثلاث نقاط

من فوزه على الأخاء الأملي افتتلما ٢-٢ على ملعب نادي الصفاء وله

مباراة مؤجلة الى ٥/، ١٩٩٧/١ مع

الانصار. والبرج شريك النجمة والصفاء

في المُدارة وله أربع نقاط من تعادله سلبا ٠-٠. والعهد افتتاط في ميدا،

ثم فوزه على شباب الساحل أُ – { ۖ في

مم موراه على سبب المسلمات الترج على المرجعة المتعدد في المرحلة التقية في نمام الدوي الماضي التقى الفريقان القريمات ١٩٩٢/١١/٢٠ في ارج حمود واسخر للقاؤهما الذي قادد الدكم

لدولي طالب ومضان عن التعادل سلبي ٥-٠٠ وفي الاياب التقيا الجمعة

النسبي ۱۹۹۲/۲/۲۸ في صيدا واسفر القاؤمما الذي قاده الدكم الدولي عمر

مصطفى عنَّ التعادل النسلبيُّ أيضاً.

وكفة التضامن تبدو أرجح، والتعادل

المعرض العالمي الثالث لأثاث

مركز دبي التجاري العالمي

٩٤٣٠ صباحاً - ١ بعد الظهر

ومن ٥ بعد الظهر - ٩ مساء*

المعرض يوم الجمعة ١٠
 اكتوبر خلال الفئرة المسائية فقط).

دخول المعرض خلال انفترة الصباحية

محصَّعي للتجار والمتخصصين فقتل.

يفتح المعرض أبوابه للجمهور خلال الفترة المسائية.

سعر تذكرة الدخول للجمهور ١٥ درهما.

ان يسمح للأطفال دول من الرابعة عشر مر الدخول

هاتف: ۷٤٧٤٧ (٤-۱٩٩)

فاكس به٧٥٧ (٤-(٩٧١)

و ساحہ (د اساعد)

ومستلزمات تجهيز المحلات

۸ - ۱۲ أكتوبر ۱۹۹۷

التجاربة وأنظمة العرض

الاخضر والمستحكمة منذ زمن.

- العمد - النجمة (برج حمود، الساعة ٤,٢٠). – الاقاء الاملي – الاملي صيدا (المفاء: الساعة ٤٠٤٠). ₽ الاحد ۱۸ منه،

-- للرياضة والانب -- المومنمن رطراباس، الساعة ٣٠,٣٠). - شباب الساحل – الهومنتمن – الحكمة – الصفاء (برج حمود). – التضاءن صور – الْبَرْجُ (صِّداً). وارجـــُــت الْـــى ١٩٩٧/١٠/١٢

الببأرأة السابعة بين الراسينغ والانصار لانشفال الاخير بالنشاط الأسيوي.

على ملعب بلدية برح حمود يلتقي بعد ظهر السبت فريقا العمد الصاعد حديثا الى دوري الاضواء والنجمة حامل الكأس ووصيف الدوري ويراقب اللقاء

بسببري. والفريقان، في القائمما الاول في تاريخ المسابقة، لن يدخرا وسعا لتقديم عرض راق؛ السَّمَدُ أُملًا في الدروج بنتيجة مشرفة املم فريق ذي الحروج بمعيب سمعة، والنجمة ليصالح جمهوره بعد تفريطه في نقطتين غاليتين بوقوعه في شرك التعادل السلبي مع الراسية الجمعة ٩/ من الباري. للعمد نقطة واحدة من تعادله والبرج سلبا ٠-٠ المسبت ۱۹۹۷/۸/۳۰ في صيدا، وخسارته ۱-۰ اعلم الاعلى الصيناوي على الملعب عينه. والنجمة في الصدارة وله اربع نقاط من فوزه على المومنين اَفْتِتَاحًا ۗ الْجَمِعَةُ ٩ ۗ عَنَّهُ عَلَى مَلْعَبُ جَمَالٌ عبد الفاصر وتعادله والراسينغ سلباً •-• الجمعة الماضي، وكفة النجمة

الاخاء الاهلي – الاهلى

على ملعب لادي الصفاء في وطى المميطبة يلتقي بعد ظهر السبت أيضا فريقا الاخاه الأهلي عاليه والاهلي صيدا ويراقب لللقاه عبدالله الدلي. الاخاه الرابع وله ثيلات فقياط من خسارته افتتاحاً ٢-٢ امام التضامن صور في وطى المصيطبة، وفوزه على المكمة £-1 في المرحلة الثانية على الملعب عينه، والأملي السابع ولَّه ثلاثُ لقاط من خسارته افتتاحاً ٢٠٠٠ امام الحكمة في صيّدا وقوزه على العهد ١-- في المرحلة الثانية على الملعب عينه. والفريقان لم يلتقيا في الموسم الماضي اذ لم يكن الفريق الميداوي بين الكبار، وكفة الفريق الجبلي تبدو

الرياضة والادب – المومثمن

على ملعب رشيد كرامي الأبلدي في طرفاس يلتقي بعد ظهر الاحد فريقا الرياضة والاحب الطرفياسي والموسمن ويراقب اللقاء سمعان فنيلاوس. الفريق الشمالي وصيف القاع وله نقطة واحدة من تعامله سلبا مع المردة المومنتمن -- في طرابلس وخسارته --؟ لمام الاتصار، والمومنمن وصيف القاع وله نقطة واحدة من تماداء والصَّفَاهُ لِيجِابًا ١-١ في برج عمود وخسارته افتتاحا ١-٠ امام النومة في لَّبِقَاعُ. في نهاب الدوري الباشي التَّقَّ الغريقان السبت ١٩٩٢/١١/١١ في طرابلس واسطر لقاؤهما الذي قاده الدكم السوري الدولي اسامة الشلمي عن فوز "سفير الشمال" (-- سجلها عبد الفتاح الصمد في الدقيقة ٦٠. وفي الاياب الستقيا الاتنين ١٩٩٧/٢/١٠ في برج حمود واسفر

نقاؤهما الذي قلدة النكم الدولي عمار عمار عن ثار الموسمن ١-١ (الشوط الاول ١-٠ للطرابلسيين). سجل للرياضة والادب سعيد عبوشي في الدقيقة ٢٨، وسجل للمومنمن ريمون نجم (٢) في المقيقتين ٧٤ و٩٠. وكفتا الفريقين متكافئتان.

شباب الساحل - الهومنتمن

أي وطى المصيطبة يلتقي فريقا شباب الساحل والمومنتمن ويراقب اللقاء يوسف برجاُوي. شماب النساحل صاهب القاع ولا نقلط له لتعثره افتتاحا (-٣ أمام لحلط له تتعمره احتمادا (۱۰۰ مام المعله السبت ۱۹۸۷/۸/۳ على ۱۹۹۷/۹/۵ فسي اسرج حسمسود ۱۹۹۵/۵ فسي اسرج فسمسود والمومنتين شريك الراسينغ في المركز التاسع وله نقطتان من تعادلين سلبيين التاسع على من الراسينغ والرياضة والادب في طرابلس. في ذهاب الدوري العاضي التقى الغريقان السبت ١٩٢٢/١١/١٢ استى محريدان السبت الذي قاده في صيدا واسفر لقاؤهما الذي قاده الحكم الدولي المصري قدري عبد العظيم عن فوز السادل (-- سجلها العظيم عن فوز السادل (-- سجلها محمد خيرالدين في الدقيقة ٦٠٠ سجيها حرة غير مباشرة، وفي الاياب التقيا الجمعة ١٩٩٢/١/٣ في برج حمود واسفر لقاؤما عن فرز المومنتين -أ . سجل للهومنتمن يغدساريان

بطولة لبنان في كرة السلة للسيدات تأهل انترانيك والهومنتمن والشباب الغبيري

الاحد على ملعب فادي الكهرباء الزوّق

على ملعب ئادي الترائيك في ضبية

فاز مومنتمن بيروت على مومنتمن

انطلياس ٥٦ - ٢١ (الشوط الاول

٦٥-٧١) وقاد المباراة الحكم الدولي

فوزي عشقوتي والدكم الاتعادى عادل

خُويْرى، وفارُّ الكمرباءُ الزوقُ على

الفرير بيت مري ٥٢-٥١ (الشوطّ

الاول ٢٢-٢٤) وقاد المباراة الحكمان

الاتصاديان رباح نجيم وروكر

الشّباب الغبيري على مُومنتَّمُن برج حـمـود ٥٢–٤٦ (الـشـوط الاول

٢٢-٢٣) وقاد المباراة الحكم الدولي

سميل كساب والاتحادي وفيق

بطولة لينان

في الشطرنج

لبطولة لَبْنَان في الشطرنج الَّتِي تحرى في نادي خريجي الجامعة العربية في شارع همد

هي أشراف الدكمين جاك بالروس وماني

ميقاتي وادارة ايلي خيرالله، فار علي

الجاويش على عبد العزيز المصود، والمكتور

علي الموسوي على مبشال عبود بالتغيب،

وخليل سنجر على رفيق بركات بالتغيب،

ومحمود معصراتي على عماد ستجرء وعبدو

سوموف على معن فتوني، وانطوان قسيس

على سلمر مراد، وانطُّوني ابرميم على كيفورك ترزيان، وشريف مراد على عامر

وتعادل عادل بخعاري ووليد داغر وارتاح

ويتصدر المتبارين من دون خسارة نسيم

مقر وقطوني ابرميم بثلاث نقاط لكل منهم، مقارق لقطة واهدة عن قطوان قسيس

وميتم عمر وعلال بطعازي وعلي الجاويش

ووليت ناغر ومبدو بسوسوف ومحمود

معمراتي. وتستمر الجولات حتى السبت ويتأهل من يجدج أربح نقاط شرط أن يكون بين التمقية

في الجولة الثالثة من المباريات التممينية

وعلى ملعب الرياضي بيروت فلز

والفائز فيما يحرز لقب البطولة.

موسى، وفاز لتراقيك بيروت على الصداقة 99—07(الشوط الاول 07—18) الاذيرة من بطولة لبنان في كرة المباراة الحكم الحولى نقولا فلوطي السلة للسيدات للدرجة الاولى والدكم الاتدادي مارون بستاني. وتأهلت للدورة الرباعية الفرق الاربعة الُّولَى وهيَّ، التَّراتَيكُ بيرُوت ومومنتمن بيروت ومومنتمن انطلياس والشباب الغبيري وتبدأ هذه الدورة

مهرجان اتلتيكو

في المعرجان السنوي لنادي اللتيكو في كفرياسين ادما تقام مساء اليوم المرحلة الاولى من مباريات الكرة الطائرة كالآتي، الساعة - ٧.٢ آنسات حضرون اممج لتلتيكو، الساعة ٩٠٠٠ شباب حقرون – لتلتيكو، الساعة ١٠٠٠٠ الانطوني بعبدا –

واسفرت مباريات اول من امس في كرة فسلة عن فوز شباب اتلتيكو على مفار حعيتا درجة ثالثة ٢٥--٤ (الشوط الأول ٢٧–٢١)، وكلنيكو على مغارة جعينا درجة ثانية ٢٢-٥١ (الشوط الاول ٢٤-٢٧). ُقاد المباراتين الأحكام الاتداديون فوزي استوتي وروكز فرنسيس ووليد شلالا.

مضرب قرئة شهوان

ينظم نادى النمضة قرنة شموان لقاه ودياً في كرة المصرب للسيدات في حضور ملكة جمال ابنان السابقة دينا عازار الامد الساعة السائسة بحسب البرنامح الآتي: الساعة ٦,٠٠ سوزان السيد – دبالا عماره الساعة ٢٠٣٠ تمارا عمار – أمال ابرميم.

نادى احياء الرياضة انتخبت الجمعية العمومية لغادى لحياه الرياضة زوق مكامل لجنة ادارية جنيدة كالآتى، وفيق طراد رئيسا، بيار البسواتي فالبا للرئيس، أنطوأن خليل أمينا للسر، منصور سألأمة امينا للصنموق شارل خليل لحاشها، حكمت حهوش وفادي قاران مسؤولين عن الشؤون الرياضية، ناصية خليلُ مسؤولًا عن الشَّوْونَ الغَنية، روجيه عشقوتي مسؤولًا عن العلاقات العابة.

طائرة الجنوب تقام مسه غد السبث المباراة النماثية لبطولة محافظة للجنوب في الكرة قطائرة الموجة الثقية على ملعب مجدليون بين فريكي نادي بيت للطلبة والنعضة كغررمان. وكانت المرحلة الاخيرة من التصفيات لسفرت عن فوز بيت الطلبة النبطية على قشعبي ميدا ٣-٠، والمهضة كفررمان على برتي ٣-١.



معرضان في حدث واحد لكل المحترفين في عالم الأثاث والتصميم الداخلي وتجهيزات المحلات. مجموعة شاملة من الأثاث والأقمشة

وأجهزة الإنارة وورق الجدران والأرضيات والتصميم الداخلي والقطع الفنية وأنظمة العرض والإعلان وأكسسوآرات الديكور. الله الله المركة تعرض منتجاتها في ٧ قاعات

في مركز دبي التجاري العالمي. المنها تشارك عارضون من ٤٠ دولة ١٩ منها تشارك

باجنحة وطنية. فلتعارية والعامة والسكنية: للفنادق والمطاعم والشركات والمكاتب الحكومية والمستشفيات

والمدراس والمراكز التجارية والمحلات والشقق والفيلات والقصور. تشائلور ص. ب. و ۱۶ ده، دبي، الإمارات العربية المتحدة، هائب (۱۳۳۰ - ۱۹۲۹ ۱۹۷۱ فاكس: (۱۹۷۵ - ۱۹۷۱ -

حكومة دىي تحبث رضاية دائرة التنصبة الإفتصادية



HAMRA TEL: 03-288688/01-348228

Diplomatic mission requires the services of an OFFICE MANAGER

Salary - USD 688-1174 General Selection Criteria for this position:

1) Appropriate work-related degree and / or experience. 2) Accounting experience and knowledge of computer based accounting software. 3) Ability to speak, read and write fluently in Engish

4) Computing skills and an ability to learn new

packages.
5) Ability to direct and supervise functions of a small

6) High order of analytical ability. 7) Adaptability and flexibility in approach.

Interested applicants should lodge their application to the Recruitment Officer, addressing the selection criteria by 03 October 1997 to box number 11-1860 .

Diplomatic mission requires the services of an **ACCOUNTS CLERK (expected Vacancy)**

Salary - USD 626-1067

General Selection Criteria for this position: Appropriate work- related educational

qualification and experience. Ability to speak, read and write fluently in English and Arabic.

3) Computing skills and an ability to learn new (4) Experience in computer based accounting software.

5) Analytical ability.6) Adaptability and flexibility in approach.

interested applicants should lodge their application to the Recruitment Officer. addressing the selection criteria by 03 October 1997 to box number 11-1860



مطلوب فورا

إن كليات التقنية العليا – وهي مؤسسة للتعليم العالي التخصصي ـ توفر التعليم التقني

والتدريب العملي لمواطني دولية الإمبارات العربية المتحدة، ومع أن لغة التدريس فيها مي

الإنجليزية، غير أن المنهاج الدراسي يحتوي على بعض المساقات باللغة العربية والدراسات

وتلبية للاحتياجات المتنامية، تسعى الكليات إلى توظيف مدرسين من ذوى الكفاءة

والخبرة للمام الدراسي الحالي ١٩٩٨/٩٧م؛ على أن تتوافر في المتقدم الشروط التالية.

١) الحصول على درجتي البكالوريوس والماجستير على الأقل في اللغة العربية أو

للحصول على طلب الوظيفة وأي معلومات أضافية حول هذه الوظائف. يرجى الكتابة

باللغة الإشجليزية بواسطة الفاكس أو البريد مع ذكر رقم الإشارة ALNA 2/98 على

كالساق الشفيد المراسا

عن بـ ٧١٧٪ اصوط عن الإسارات المعييبة المعتقدة

(1717) 750107/77 777 0163

شوفلايت وتتقطينظ التقوي التعاملية

البدراسات الإسلامية من إحدى الجامعات المعترف بها.

٤) أن يكون ملمًا بالمبادئ الأساسية لاستخدام الحاسوب.

آخر موعد لتقديم الطلبات أسبوع من تاريخه.

العنوان التالي:

٢) أن تكون لديه خبرة في التدريس لمدة لا تقل عن خمس سنوان.

آن يكون ملمًا بدرجة جيدة باللغة الإنجليزية قراءة وكتابة وحديثاً

تعلى سركة إتجاد النقاولين العالمية عن حاجتها للعمل في المملكة العربية السفودية في

١- سائقي معدات ثقيلة من ذوي الخبرة في قيادة المعدات الإنشائية على إختلافها بما في ذلك الجرافات. والحفارات والراقعات الهيدروليكية والمجتزرة على أنواعها.

 ٢- فئي ميكانيك من دوي الإختصاص في تصليح وصيانة المعدات الإنشائية والرافعات الهيدروليكية والمجنزرة والجرافات والحقارات

فطى كل من يجد في نفسه الكفاءة أن يتقدم إلى مركز الشركة مزود بشهادات الغبرة، ويفضّل من له خبرة سابقة في ميكانيك المعنات CATERPILLAR, GROVE, AMERICAN HOIST MERCEDES

> بناية . C.C.C ، الرملة البيضاء تجاه مستثفى بيروت، شارع نقولا سرسق، رقم فاكس ٢٤٢١/١٠٠

العمر بين ٣٠ و٤٠ سنة، يجيأ استعمال الكومبيوتر للعمل Planing) (engineer). الاتصال ۹۱/۹۹۰۹۲.

مجموعة شركات في حاجة الى رئيس محاسبة يجيد القرنسية، العمر بين ٣٠ ودع سُنَّة الأنصال بالماتف 1/595.98

Comptoir de finance Antélias cherche secret bilingue Fr., Arb. Tél.: 03/633434 - 03/ 702029 - 17h - 19h.

عَقَارُات

A vendre chalet Rimal sur gazon 2 chambres, (09)222114/5 - 03/301816 Tel

للبيع الجادين فقط السعر مفر والنفع نقدا مصنع متكامل لانتاج عصير للفواكه (جوس معلب). للمراجعة ت ۲/۸۲۸۵۸۲ •

للبيع ارض زوق مكايل مسلمة ١١٥٠ مم موقع جيد الاستثمار السطحي ٥٠٪ والعام ١٥٥٠ التلفون . 1/1.....

للبيع قطعة ارض في بطشاي (يعبدا) ٩٢٥مم الاستثمار السطحي ٩٥٠ والحام ١٠٦٥ وارض ٩٦٢مم في ولدي شمرور مع رخصة بناء من ع طوابق كل طابق شقتان التلفون ·7/7··f·)

ئلبيع شقة جاهزة للسكن السعر مفر الناعمة ٣ فرف لوم ١١/٨٦٢٤٠٠ - – ١٨٨١٨٨٤٠ - ٢/٣٧٧٨٠٠

مستودعان مساهة المستودع ۱۵۰مم. يصلحان لصالات عرض، قريطم – الروشة ۱۸۹۲۶۱۰ – ۱۸۲۱۸۱۶ – ۲/۲۷۷۸۸۰

للهيع مكتب ١٢٠مم يصلح Polycliniques سنتر يسوع الملك الطبي طابق ٣ ت ٢/٧٤٥٧٢٧

للبيع بسعر مغر بدون وسيط، لرض مثلث خلدة مدفورة تصلح لبنا مركز تجارئ الاتصال ١٨٨٨٥٥/٣٠ ~ .1/Y9.E.T

للبيع ٢٠٠٠م. منطقة الشوف – دَمِيْتَ هَلَى الطَّرِيْقِ الْعَلَمِ و • • • أَ مِـمٍ. في عين زحلتاً. ت ٩/٢١٩٧٣٤ •

عقاران في المشرف ٠٠٠ (مم. و٠٠٠ أمم. منطقة الفيلات موقع مدير السعر مفر ٢/٦٢٨٢٠٢٠ A vendre Sodeco, boutique 2 étages 01/339489 - (10h à

18h).

Appt. 200m² à Sahel - Alma 3 ch. A/C., 4 s. d. b., salon. s. à m. gr. cuisine entièrement equipée (Mecker), ch. de bonne. cave + générateur. 3 meubles encastrés au saion. s. à m. et entrèc. Tél.: 03/211412

تتمة الاعلانات المبوبة والاعلانات للرسمية في الصفحة – ١٩ –

ران مع خبرة، يتقن الفرنسية والانكليزية. العضور شخصيا من ٤-٤ بط الاتصال ٢/١/٢/١٤٧

Demand. gestion maîtrisant l'Espagnol faxer C.V. au N° 787070/1

A leading airconditioning co. requires sales repres m/f univ. grad. basic. sal. + comm. 01/ 586089 - 602878

مطلوب مندويو مبيعات خريجو معلمد ديكور لتسويق مغروشات مكاتب. ت 173017/7.

Secretary required for a well established company at Sin-el-Fil. Fluent in English French/ Arabic Computer skills, Call: 03/394380

بطلوب معلمون للشاورماء للفلافل، السندويش لوو خبرة ممتازة، العمل فِي رِأْس بِيروت، خليوي التلفون

شركة مجوهرات عالمية مركزها بيروت الاشرفية تطلب، آنسةٌ أتبقة أأمظمر لاعمال ادارية وسكرتيريا وكومبيوتر وتتقن آللفة الانكليزية والعربية المراجعة الاتصال بالتلفون 310P7F/T.

طامية ذات خبرة عالية للعمل لدى عائلة في بيروت على أن يتعنى عمرها الأربعين سنة فمن تتوافر تعيما الشروط المطاوبة. الاتصال بالارقبام الاتبية ٢٤٣٦٧٥ -٧٤٣٦٧٦ تتحديد العقابلة

Need one female operator/ receptionist presentable, well educated, French + English es-sential, ful time 8:00 - 17:00 for interview pls. Call Miss Li-liane 01/562999

Company requires mechanical engineer (Preferable in Buildings). Electrical engineer, experience 3 years and above good salary interested. Call: 823344 - 823345

Female executive assistant required for a computer Co. in Sin-el-Fil. knowledge and experience is a plus. Call 01/496709

مطلوب شريك أو ممول أمشروع تعبئة مياه معدنية توازي مياه Evian ت ۱۰٫۲۰ مسن ۱۰٫۲۰ ت

مطلوب سكرتيرة تجيد للكومبيوتر (عربي – فرنَّسي – انْكَلّْيَزِّي)ُ والملاقات المامة. ت ١٢٥ (٤٨ – -1/E9-97A - 0 - - 9EE

Processor - Achrafieh is seeking a Technician (for computer dept.) a Acad operator (for Business Center). Tel: 201969 - 201347

Villeroy & Boch مطلوب آنسة ذات خبرة محدودة في البيع بين اً وااً سنة لصالة عرض في الزوق مراجعة الانسة جانيت، التلفون YA-117 - .P.117/P.

Une société en expansion recherche: - Responsable vente et relations publiques. - Responsable salle de vente - Responsable caisse - Vendenses. Présentables et dynamiques. La langue Française est indispensable. Appeler entre 9h et 15h. Tél.: 03/780147

A leading manufacturing co. of aluminium is seeking for its Beirut office sales engineer with 5 years experience in Design, pricing and marketing. Fax: 01/738292. Tel: 01/ 738291

A leading manufacturing co. of aluminium is seeking for its Beirut office forman with 10 years experience (TS or equivalent) fax: 01/738292 Tel: 01/

Sté. de distrib. de prod. aliment, et boissons alcoolisées rech. sales mgers, pdct. mgers... sales executives. Tél.: 01/ 584665 - 584679 - 443756 B.P 16-6482 Beyrouth - Liban.

مطلوب سائق موزع، كاش قان النبرة ضرورية ١٨٥٣١٨،

مؤسسة تجارية رون بوان المكلس تطلب آئسة حسنة المظمر تبيد الكومبيوتر. الاتصال ١١/٤٩٠٥٢٠ -- ٢/٦٦٩٢٢٥

ZOD SECURITY NOW HAS THE FOLLOWING

VACANCIES

MECHANICAL ENGINEER

> ELEC. ENGINEER

SALES EXECUTIVE

EXECUTIVE SECRETARY

بسم الله الرحمن الرحيم

دولة الامارات العربية جامعة الامارات العربية

ا / اعضاء هيئة التدريس:

١ - قسم الدراسات الاسلامية

- الحديث (٨١١٠١٢)

- فتضبير (۱۱۱۲)

٢ - قسم اللغة العربية والألبها

ـ النحو (۸۱۱۰۲۱)

٣ - عَم التاريخ والأثار

؛ - ضم الجغرافيا

د ـ قىم القلسفة

٦- قسم الاحتماع

- العقيدة الاسلامية (١١٠١١)

- النب العُصور المنتَّابعة (٨١١٠٢٢)

- تَلزُّيْثُ اوروبا الوسطَّى (٨١١٠٣٢)

- تاريخ منر الاسلام (٢٦١٠٢٢)

-جغراقيا بشرية (٨١١٠٤١)

- المنطق (١١٠٥١)

- اجتماع (۲۱۱۰۱۱)

٨ ـ قسم الاتصال الجماهيري

- الإذاعة (٨١١٠٨)

٩ - قسم الخدمة الاجتماعية

- علم ناص (١١١١١٨)

١٠ - أسم علم التقس

ثانيا: كلية الطوم

٢ - قسم الغيزياء

٣ - قسم الكيمياء

أصم علوم الحياة

ا/اعضاء هيئة الكريس

٧ - قسم اللغَّةُ الإنجليزية وقابها

- الأدب الاتجليزي (١١٠٧١)

الاثنب الامريكي (۲۲،۱۱۸)

- العلاقات العامة (١٨١١٨)

- خُنمة اجتماعية (٨١١٠٩١)

" - قسم الرياضيات وعلوم المعاسب الألي

- ریآضیات (هندسیة) (۸۱۲٬۱۲) - ریاضیات تطبیقیة (۸۱۲۰۱۳)

- المعادلات التفاضلية (١٤٠١٠٨)

- فيزياء علوم المواد (٨١٢٠٢١)

- فيزياء الطَّاقة المتجدّدة (٨١٢٠٢٢)

- كيمياء عضوية حيوية (٨١٢٠٢١)

- بيولوجيا جزينية (تطور) (٨١٢٠٤٨)

- ميكر وبيولوجيا (بكنيريا) (٨١٢٠٤٤)

- المافير لا فقارية كبيرة (١٥٠١٨)

ب / مدرسون خارج الهيئة (ماجستير في التخصص)

- تحلیل حوضی (۲۰۵۲)

- جيولوجيا البئرول (٨١٢٠٥٣)

- استشعار عن بعد (۸۱۲۰۵)

- ریاضیات (۸۱۲۰۱۶)

-فيزياء (٢٦٠٢٦)

ثالثًا: كلية التربية

/ اعضاء هيئة للتنريس

- كيمياء (علم) (٣٦ ، ٨١٢)

١ - قسم المناهج وطرق التكريس

كيمياء (غير عضوية) (٨١٢٠٣٢)

- حَاسَبُ لَتِي (١٢٠١٧)

- فيزياء نروية (١٢٠٢٤*٨)*

- فيزياء الجوامد (٨١٢٠٢٥)

- کیمیاء غیر عضویة (۸۱۲۰۳۵)

- علوم حياة (تصنيف نبات) (٥٥٠ م١٢٨)

- علوم حياة (صنولرجيا نبات) (٢٠٤٦)

- الجيولوجيا (صنور صلبة) (٨١٢٠٥٦)

ج / الساعدون الطميون (بكالوريوس بتقدير عام لمنياز)

(A) Y . OY)

- بيولوجيا الخاية (المستوى الجزيئي) (١١٠٤١)

- فسيرلوجها الحشر لك (قسيولوجها التكائر) (٢٤٠٤٨)

- طبقات (مع خبرة في علم المفريات الدقيقة) (٨١٢٠٥٥)

- الجيولوجيا (جيوفيزياء مع خبرة في جيولوجيا البترول)

- كيمياء غير عضوية (٨١٢٠٣١)

- كيمياء علوم موك (٨١٢٠٣٣)

- كيمياء عضوية (٨١٢٠٣٤)

- فرزياء الجوامد التجريبية (١٢٠٢٣)

- علوم الحاسب (٨١٢٠١١)

- التحليل العندي (١٥٠ - ٨١٢)

- تَلْرِيخُ الخَلْيِجُ للعربي للحديث والمعاصر (٨١١٠٣١)

- الاتب العباسي (١٠٢٢)

- البلاغة والنقد (١١٠٢٤)

عن شغل وظانف أعضًاء هيئة التدريس والمدرسين خارج الهيئة للعام الجامعي ١٩٩/١٩٩٨ هـ الموافق ١٩٩/١٩٩٨ م

والى مدرسين خارج الهيئة من حملة الملجستير، والى مساعين علميين من حملة البكالوريوس (الحاصلين على تقدير عام امتياز)، للعمل بكلياتها اعتبارًا من العام الجامعي المقبل ١٤٢٠/١٤١ هـ الموافق ١٩٩٩/١٩٩٨ م، في التخصصات المبينة ادناه مع الرقم

> - مناهج وطرق تتريس تريية لسلامية (٨١٢٠١٢) - مناهج وطرق تدريس لغة عربية (١٣٠ ١٣٠)

- التربية الفنية (١٤ ٨١٣٠)

- التربية الخاصة (٨١٢٠٤١)

- مناهج وطرق تكريس (علم) (٨١٣٠٥) ب / المدرسون خارج البيئة (ماجستير في التخصص)

- تربية فنية (١٥٠ ٩١٢٠)

٢ ـ قسم ادارة الأعمال

(يشترط الحصول على مكتوراه من كلية العلوم لو الهندسة) - أدارة الاعمال (طرق كمية) (٨١٤٠٣٣) - ادارة العمليات والانتاج (٢٤٠٣٤)

ب / المدرمون خَارَجَ لُهيئة (ماجْستير في التخصص) - نظم المطومات الادارية (٨١٤٠٣٥) ج / المساعدون العلميون (بكالوريوس بتقير علم امتياز)

خامسا: كلية الشريعة والقانون

٢ - قسم المعاملات - العَانون المدني (٢١ - ٨١٥)

سلسا كلية الطوم الزراعية

ا / اعضاء هيئة الكريس:

٢ - قسم الانتاج الحيوالي

- تغذية قصان (٨١٦٠٣١) ب / مدرسين خارج الهيئة (مأستير في التخصص)

- لتاج نبلتی (۱۲۱۸) سابعا كلية الهنسة

- هندسة طرق ومواصلات (٨١٧٠١١) - هندسة ترية وأسأسات (١٢٠١٢)

- ميكانيكا المواقع الهندسة الكيميائية (٨١٧٠٢١) - الديناميكا الحرارية الهندسة الكيمياتية (٢٠٢٢)

- التمذجة (العددية) العمليات الكيميانية (١٧٠٢٤) - هندسة تفأعلات (×۸۱۲۰)

- هندسة تكرير بترول (٨١٧٠٢٦) ٣ - قسم الهندسة المعمارية

- تصميم معمّاري (۸۱۲۰۳۲) - نشید میاتی (۸۱۲۰۲۲)

ة - ضَم الهندسة الكهريانية - هندسة حاسبات (١٤٠٧٨) - نظم ذكية (٢٤٠٤٢)

- الكثرونياتُ (٢٠٤٣)

ب / المساعدون العلميون (بكالوريوس بتقدير علم لمتياز) - هندسة منتبة (١٤٠٨٤)

- هندسة كيمياتية (١٧٠٢٧) - هنسة كهرباتية (١٧٠٤٤) - هندسة ميكانيكية (A۱۲،۵۳)

اولا: شروط عامة: يشترط في المنقدم لشغل وظيفة عضو هيئة تدريس ما يلي:

١ - ان يكُون حاصلًا على درجة دكتور اه فاسفة لو ما يعادلها من جامعة معترف بها.

٣ - ان تتوافر فيه الكفاءة المطلوبة التنزيس بالجامعة وذلك وفق ما تضعه الجامعة من انظمة او تتخذه من لجراءات.

تُنتيا: الرواتب والمزايا الاخرى يتم تحديد الراتب وفقا للرتبة العلمية وعدد سنوات الخبرة كما هو مبين في الجدول التالي:

داية للتعاقد	بئل اثاث في ي	بدل ماء	علاوة عن كل	لأراتب الشهرى الاجمالي	اللقب العلمي
اعزي	متزوج	وكهرياء	سنة خبرة	الراتب الشهري الاجمالي (بداية المربوط)	
To		٤٠٠	٣٠٠	17540	استاذ
۲٥٠٠٠	2	2	٣٠٠	1.7	امتاذ مساعد
۲0	7	٤	٣	AYYO	مدرس
70	٣٠٠٠٠	۳۰۰	1	7770	م.خ.هـ.

المساعد الطمى (بكالوريوس في التخصص يتقلير علم امتيار) (" ٠٠٠٠ " اربعة الاف درهم) راتب شهري اجمالي شامل، مع الاقامة في السكن الداخلي (طلاب/طالبات) وتذكرة سفر سنوية المتعاقد

ثالثًا: طريقة تقديم الطلبات: ١ ـ شروط التعبين ونماذج الطلبات المخصصة لشغل هذه الوظائف يمكن طلبها من جامعة الامارات العربية المتحدة لو من مكاتب السلاة الملحقين الثقافين بسفارات النولة في الخارج.

٢ - يرفق بالطلب ما يلي:

ب - شُهَّادات بالخبر ان العلمية و الوظيفية موضحا بها تاريخ المحسول على كل اقب علمي.

ج ـ نسخة من كل بحث تخصصي منشور

د . نسخة من الكتب المؤلفة المنشورة، ويمكن الاكتفاء بارسال صورة عن صفحة الغلاف والمحتوى لكل كتاب. (البحوث والمؤلفات وصور الوثائق لا ترد)

٢ - ترسل الطاءات مستوفاة بالبريد المسجل باسم / اسين عام جامعة الامارات العربية المتحدة ص.ب: ١٥٥٥١ - العين - دولة الامارات العربية

المتحدة) في موجد لا يتجاوز (٢٠/٠ /١٩٩٧) م، وتضلف عارة طلب توظيف عضو هيئة تدريس أو مدرس خارج الهيئة أو مساحد علمي في زاوية المغلف، كما يضَّاف أسم الكلِّية والقسم العلمي ورقم الوظيفة المبين قرين كل تخصص في هذا الاعلان.

تعان جامعة الامارات العربية المتحدة عن حاجتها الى اعضاء هيئة التدريس من حملة الدكتوراه (استاذ - استاذ مساعد - مدرس)،

أولا: كلية الطوم الانسانية والاجتماعية

٢ ـ قسم نصول التربية

ـ اصول النزبية (٨١٢٠٢١) - الادارة التربوية (١٢٠٢٢)

٣ - قَمَم التربية الرياضية - مناهج وطرق تدريس تربية رياضية (٨١٢٠٣١) ٤ - قسم التربية الخاصة

ه ـ غيم الاشباب الموجه

رابعاء كلية الاارة والاقتصاد أ / اعضاء هينة التكريس:

١ ـ قسم المحاسبة - المحاسبة (١١١-١١١)

- نظم المطومات الادارية (٨١٤٠٣١) - نظم المطومات (٨١٤٠٢٢)

> ٣ - قسم الإحصاء - لحصاء تطبيقي (١١٠٤)

> > - (Kania (73.31A)

ا / اعضاء هيئة الكريس: ١ - قسم الدراسات الإساسية - اصول الفقه (۸۱۵۰۱۱)

- لحوال شخصية (٢٢ - ٨١٥)

١ - قسم الانتاج النبائي - كيمياء الترية (١١١٠١٨)

- التصين الوراثي الحيوان (٨١٦٠٢١) ٣ - قسم علوم الغدَّاء والتغذية

ا/اعضاء هيئة لنكريس: ١ - قسم الهندسة المدلية

- هندسة ادارة تشييد (١٢٠ ٨١٧٠) ٢ - قسم الهندسة الكيميقية والبترول

- التمكم في العمليات الكيميائية (٨١٢٠٢٢)

- تشييد مباتي وتقاصيل معمارية (٨١٧٠٣١)

٥ - قَمَم الهندسة المركاتيكية - هنسة الطاقة المتجدة (١٩٠٥١) - تشكيل موك (٨١٧٠٥٢)

- رياض الأطفال (٨١٣٠١١)

٢ - ان يكون له من الدر أسات و البحوث العلمية المنشورة ما يرقى به الى مستوى الوظيفة المطلوبة.

ட	دب سد	بس مت حي ي	ينل ماءِ ا	علاوة عن كل	الراتب الشهري الاجمالي	اللقب العلمي
	اعزب	متزوج	وكهرياء	سنة خبرة	(يداية المريوط)	
	To		٤٠٠	٣٠٠	17540	استاذ
L	To	٤٠٠٠	2	٣٠٠	1.7	استاذ مساعد
	Yo	7	٤٠٠	٣٠٠	AYYO	مدرس
	Yo	7	٣٠٠	1	7770	م.خ.هـ
		أولاده المعالين	وازوجته والثلاثة من	با ويُدَاكِر سفر سنوية له ا	وتؤمن الجامعة للمتعاقد سكنا مناس	

أ - صورة عن المؤهلات الطمية

0000

1 5 5 7-4 5 5 4-

حاسم، بين للسلام والعنف، وكأنما اسرائيل الزمت طلاراتما الأرض، وفككت (مفاعلاتما

الحريري ضحية "الحكم! غيرالصالح"؟

"لا شيء منبأ في البلد. الوزير الكفي معروف وغير الكفي معروفٌ كَذَلْك. حُتَى الوزيرُ الَّذِي تُوجِد عَلَامات اسْتَعْمَامَ حوله معروف. وهناك قوى معينة تدعم بعض الناس، وهذأ موالوضع السياسي الذي يدفع البلد ثمنه أحياناً، وأحياناً يقول أي بعضُ النَّاس اتنِّي أدفع أنَّا ثمنه واتحمله. وأناَّ اعتقد ان كل هذا صحيح".

رفيق الحريري (ركيس الوزراء في حوار تلفزيوني مساه ۹۷/۹/۲۶).

"(...) لقد اتفق محافظو البنك الدولي على وجوب التركيز على الحكم الصلاح، أي محاربة الفساد وفرض الشفافية المتعلقة بهذا الحكم". الدكتور عبد الشكور شعبان

المدير التنفيذي المنتدب من المجموعة العربية لدى صندوق النقد الدولي في كلام له هذا الاسبوع في هونغ كونغ.

مرة أخرى يدخل ابنان "الدويخة"، ويجد رئيس الوزراء رفيق الدريري نفسه وحيداً في الساحة في اسبوع حافل بالمناقشات حول الاوضاع الاقتصادية في العالم، ليس في مجلس الوزراء الذي اتعقد في بعيما يوم الاربعاء ورفض مشروع المليار دولار الانمائي الذي عرضه الدريري على الوزراء، بل في هونغ كونغٌ في قلْب آسيًا حيثُ التقى حكام المصارفُ المركزية في العقام في الاجتماعات السنوية للبنك الدولي وصندوق النقد ولأحظوا تغشى الفسأد السياسي في عدد كبير من الدول واتفقوا على وجوب المتناع عن تقميم القروض والمساعدات المالية الى الدول التي يتفشى فيما الفساد وتمدر حكوماتها الاموال التي تتسلمها ولا تتمتع بالشفافية في ادائها. واعتبروا ان "الدكم الصالح" وحدة جدير بالقروض، ومضوا المواطنين على دعم مثل هذا

وأخنت اللبنائيين الحيرة وهم يقرأون أسماء الوزراء الغين أصطفوا، جنبا الى جنباً، معارضين ما عرف بـ"خطة المليار" لتماء لبنان. وراحوا يتساطون، اهو الدكم "غير الصالح" اطاح الخطة، وكلد يطيح الرئيس الدريري، ام ان "العظر الاقليمي الموضوع عَلَى قيامة لبنان ونمضته هو الذي اسقط النطة، وهي الموحية في تَفَاصيلها أنها المرحلة الاخيرة من استعادة لبنان علفيته ودوره رغم تكتيفُه

وثمة من طرح تساؤلاً ثالثاً، هل دفع الدريري ثمن العبارة التي لفظتها وزيرة الذارجية الاميركية مادلين اولبرايت لدى زيارتما بيروت قبل أيام مؤكدة قرب استعادة لبنان سيادته واستقلاله ودوره في المنطقة؟

الواقع أن "الدكم غير الصالح" سبب كاف في ذاته لرفض لي ذطة، اباً تكن حسناتها. ولا فرق لكانت مصادر تمويل الخطة أموالاً جاهزة في خزاتة الدولة لم قروضاً ميسّرة من المصارف والاسواق المالية الذارجية. اذ ّ أن أتعدام الثقةُ بالحكم وبحرصه على المال العام، فضلاً عن فقدانه الشفافية، هو ما يجعل الخطة مغامرة خطرة ترهن مستقبل البلد وتوفر لامراه الحرب مصادر غنى اضلفية

ويرى فريق كبير من اللبنانيين أن ليس عبثاً أن معركة استعادة لبنان عافيته واسترجاعه سيلاته وقراره الدر قد جرى خوضها على جيهة بناء "المكم الصائح"، بدءاً بقانون الانتخاب الذي يؤمّن اختياراً حراً اممثلين حقيقيين للشعب قادرين على محاسبة السلطة التتغيذية ولزادتها من مكاتها عند الداجة، واقامة حكم القاتون بولسطة قضاء حيادي ونزيه يتساوى أمامه المولطنون، الى قاتون لمحاكمة الرؤسة والوزراء والنواب، كسائر المواطنين، ومحاسبتهم تالياً على صرف النفوذ واستغلال السلطة.

وقد أقر الرئيس رفيق المريري اثر رفض خطة المليار دولار بوجود وزراء ارتكبوه من مخالفات وتجاوزات وما بتدوه من الموال. وان هؤلاء ياودون بقوى اقليمية جعلتهم ثوابت في الكراسي التي يتربعون عليها.

وَمْعِ أَن رَئْيُسُ الْوِزْرِاءُ لَا يِقُرِ عُلْناً بِأَنْ بَعْضُ مَنْ فَي دَمَشَق، صَاحِبَة القَرْار السياسيّ والامنيّ وحتَّى الاقتصادي في لبنان، لا يرى رأيه في ما يتعلق بسبلُ اقامة "الَّدَكُم الصَّالَح"، فاته سارعُ الى العاصمة السورية طالباً تفسيراً لوقوف الوزرا المحسوبين عليها، ولاسيما الثوابت منهم، في وجه الخطة الاتمالية.

ان ما جرى في مجلس الوزرة الاربعاء يدعو الى التأمل في صعوبة المرحلة التي يجتازها لبنآن حالياً، وهو المحارب على جبهتين، جبهة الآحتلال الاسرائيلي فيُّ الدِنوبِ والبِقَاعِ الغربي وما يرافقه من تهديد بضرب اقتصاده ومنشأتُه الحيوية بفية أخضاعه وجره الى تسوية مذلة مع الدولة العبرية، وجبعة النعوض وازالة أثار الدرب وما يرافقهما من سلب لارادته الدرة ولاستقلال قراره ُّ فهل يُعطي لبنان فرصة لاقامة "الدكم الصالح" طريقاً الى تدرير الارض

ادمون صعب

"إغراءات" عربية لطهران

طهران - من ياسين مبيد

ملموظ للبيان الذي صدر عن لجتماع وزراء الظربية العرب الذي عقد في القامرة حول مؤتمر الدودة الاقتصادي. ورأت تلُّك الاوساط أن يُبانُ القاهرة بمثل قفزة نوعية في مواجهة التمدد الاسرائيلي في المنطقة وكذلك في معارضة البيلية المينة التي تمارسها الولايات المتحدة. ولا منك في أن العلّممة ألايرائية التي تعاني من سياسة العزل والمحاصرة الاميركية تلاحظ الآن كيف ان واشنطن وثل أبيب تواجمان العزلة، مُلَك أَنَّ مَوَّتُمْرِ الدُّودَةِ ٱلاقتَّصَادِيُّ لَمْ يَكُنِ ٱلَّاوِلَ الذي من المفروض أن يعقد في منتصف شمر تشرين الثاني المقبل، بل مو الرابع بعد مؤتمر الدار البيضاء وعمان والقلَّمرة، بمعني أن مشروع اختراق اسرائيل المنطقة يواجه مأزقا حقيقياً ومو من دون شك يمثّل فشلاً لواشنطن وتل أييب

ومَمَّا يَزِيدُ فَي أَرِتَيَاحَ ٱلْأُوسَاطُ ٱلْسَيَاسَيَّةُ فَي العاصَّمة الأيرانيَّة، هو أن المأزق الذي تواجهه لاسياسة الأميركية بسبب سياسة التعنّت الاسرائيلية يأتي في وقت تشهد العلاقات الايرانية – العربية تنابياً متسارعاً. فللمرة الاول يقوم وزيرا خارجية دولتين عضوين في مجلس التعاون الظيبيء عمان وقطره يزيارة طمران التاه جولة وزيرة الخارجية الاميركية ماعلين اواجرايت في دول المنطقة، حيث وصل يوسف بن علوي وزير الدولة العماني الشؤون الذارجية الى طمران في وقت كانت اولبرايت في تل لبيب ثم جاء جاسم بن حمد آل ثاني وزير الذارجية القطري الى العلصمة الايرانية قبل يوم من اجتماع اولبرايت بوزراء خارجية دول مجلس التعاون في منينة أيها النُسُعونيَّةُ وكأَثِّت تَنْطِع في السَّافِق عَاصَفَةً سياسية واعلامية بين طهران والعواصم الفليجية قبل زيارة اي مسؤول اميركي للمنطقة ولا يعود المدوء ألى ضُفتى الخليج حتى بعد وقت غير قصير من انتهاه زيارة المسؤول الميركي. مكنّا كانت طبيعة الاجواء الايرانية – الظيجية الى ما قبل اكثر من عام تقريباً. ولذلك، فان زيارة المسؤولين الظيجيين لطمران اثناه وجود أولبرأيت في المنطقة كاتت لما طالت كثيرة من أممما تخْلص دول مجلس التعاون من عقدة الضغط المبركية في الانتقاد عن طهران خصوصاً ان في وزيرة الفارجية الاميركية استهلت جواتها من ألمتطة الاسرائيلية باتارة حكاية التسلّح الإبراني وحصول طهران على صواريخ باليستية بعيدةً أَمْدي مَن روسياً. وكان مُجرّد الأبرة قصة التسلّم

الايراني في السابق وفي أي وقت يسمّم العلقات الايرانية – الظيبية. شعرت الاوساط الايرانية المنتئفة بأرتياح

والأكثر من تلك مو لن المراقبين السياسيين في ألعاصمة الإيرانية يعتقدون أنه حصل ما يشبه السَّباق بين وزيْرَى خَارِجيةً عَمَانَ وقطر لزَّيارُهُ طهران اولاً علماً أن كلا الدولتين ترتبطان بعلاقلُتُ جَيِدة مع ايرآن، وربما كان حَرَصَ كل مِنْ يوسف بن علوي وجاسم بن حمد على زيارة طمران اولاً ينطلق من رغبة الدولتين في القيام

بدور الوسيط بين طهران وواشنطن. أبا العامل التاني فهو التراجع الأميركي الملحوظ عن سياسة محاصرة أيران اقتصادياً وذلك بعد موَّافقة الانارة الاميركية على قيام شركات اميركية بمد قابيب لنقل غاز جممورية تركمة ستان للى تركيا عبر الإراضي الايرانية ولا شُك في ان المُولِقَقَةُ الإميركيةُ هَنَّه تَعَنَّى قَرْبُ نماية سياسة المقاطعة الاقتصادية التي فَرضتِما الولايات المتحدة على الشركات الاميركية ألتي تَتْعَلَّمُلُ مِعَ أَيْرَانُ فَي مَجَّالُاتُ أَسْتَتُمَارُ ٱلْعُأَزُ

ومن قاعدة التوقيت، فإن المعارضة الايرانية لوتمر الدومة ساعنت في صورة غير مباشرة في تقَريب المسلفة اكثر بَّين طُهرانٌ والريَّاضَّ، صحيح ان هناك عدم أتفاق في القاعدة التي ينَطَلُقٌ مَنَّهَا كُلُ مِن طُهِرانِ وَآلَرِيَّاضِ فِي مِعَارِضَةً مؤتمر الدوحة، لكن الصحيح أيضا هو أن التقاه النظرتين وفي هذه المرحلة بالذأت جاء في الوقت المناسب حيث تشهد العلاقات الثنائية تدسنا ملحوظا. وربما ساعبت المعارضة الإبراثية أمؤتمر الدوحة بحسب رأي بعض الأوساط، في تلطيف الاجواء بين طمران والنامة ايضا ذلك ان البحرين وعلى رغم الما منسجمة تملما مع وجمة النظر

السعودية، لا تعبد بأي شكل من الاشكال تنامي الدور القطري في منطقة النابع. ان حال التلكؤ التي تواجه مؤتمر الدوحة سوف تفرى العاصمة الإيرائية بحسب رأي بعض الاوساط السياسية بالاستمرار في سياسة معارضة عملية السلام ليس فقط لأن أبران لا ترى في العملية السلمية حلا عادلا للقضية الفلسطينية بل أيضاً لشعور العاصمة الإيرانية بأن أي نباح في مفاوضات السلام العربية – الاسرائيلية سيؤني في شكل آلي الى زيادة حجم الضغوط المبركية ضدها. صحيح ان واشنطن ستحمل مسؤولية فشل العملية السلمية المعارضين عملية السلام، لكن الصحيح أيضا هو أن مسؤولية تدمل الفشل لقُلُ ضرراً مَنْ تَعملُ آثَارُ نَتَأَثُّجُ نَجَاحٍ لَلْعَملَيةً

نظُّمَّت اتَّتَقَال آبنان مِن مرحلة الحرب الى مرحلة السلام، تضمنت عبداً من المبادئ العامة والبنود التي تشكّل اطاراً عاماً للسياسة الاقتصادية والأجتماعية أأواجب اعتمادها في مرحلة السلام ويبدو في شكل واضح منْ هذَا الاطار أن وأضعيه قد استخاصوا، من مسيرة التطور الاقتصادي الاجتماعي لَلْبِنَانَ قَبِلُ الدرب، مَا ينبغي من دروس المستقبل، خموصاً اتاحية

ربي من حروس مصحبون محوصا معنية الربط الضمني بين مسيرة الاسلام في لبنان ومعلجة الإختلالات للتي كلتت قائمة قبل الحرب في البنية الاقتصادية الاجتماعية. فَلَنَّا كَانَ هِنَا الْإِنْفَاقِ نُصَ مِنْ ضَمِنَ الْمِبْلِدِيُّ العامة التي نصّ عليها، على أن النظام الاقتصادي (في لُبنان) حر يكفلُ المبادر الفرنية والملكية الخاصة. فلنه قد تُصِّ أبضً على أن ۗ الأماء المتوارّن للمغلطق ثقَّافُياً واجتماعياً واقتصاحياً ركن اساسي من اركان وحدة العولة واستقرار التظام". كما نص على وجوب الاعمل على تحقيق عدالة لجتماعية شاملة من خلال الاصلاح المالي والاقتصادي

وتدتُّ عنوان "الامالامات الاخرى" نص الاَقَاق على ما يَأْتَي، - اعتماد خطة المائية مودّدة شاملة البلاد،

قلارة على تطوير المناطق اللبنائية وتنميتها اقتصادياً ولجتماعياً. – ينشأ مجلس اقتصادى، اجتماعي تأميناً مشاركة ممثلي مختلف القطاعات في صوغ السياسة الاقتصادحة والاجتماعية للدولة وذلك من طريق تقديم المشوّرة والاقتراحات.

الم حريق التعليم الرسمي والمهني والتقني وتعزيزه وتطويره بعا يليي ويلائم حلجات البلاد التماثية والاعمارية، واصلاح أوضاع الجامعة اللبنانية وتقديم الدعم لمآ ذاصة لكلياتما

- المشروع الرسمي للتموض الاقتصادي في

لم ينجح الرمان على الحلول السريع للسلام

في البنطقة. كما لم ينجح الرمان على تدفق المساعدات الكريمة من البلدان الشقيقة والصديقة (مبات او قروض ميسرة جداً). وهذا ا تسبّب في تأخير اطلاق المشروع بعض الوقت، لكنه لمّ يحل دون وضعه موضع التنفيذ من غير تعديلات جوهرية تذكر في مكوناته الاساسية (خطة النموض الاقتصادي واعادة الاعمار سَنَةُ ٢٠٠٠). ومَنا تَقَتَضِي الأَشْارَة في ان وضَّع المشروع مُوضِّع التنفيذُ، لا يعنِّي أنَّ لسلطلت المسؤولة لم تتعلمل، في شكلُ ا لَخْرِ، مع اوضاع النَّقطاعات الاقتَصاديَّة المنتجةُ مِباشَرةً، ومُع ٱلوضاع الاجتماعية في شكل عامٍـ طواقع هو أن الاجرآات التي اتخنَّتها الدَّكومُةُ في مُذَينُ الْمَعْلَيْنُ جَائِثُ مُوضَعِيةً وَجَرَفُيهُ مُشْتَةً وَمُتَعَارَةً لا يَجْمَعُهَا كَمَا لا يَجْمَعُ بِينَهَا وبين خطَّة النمُوضُ الْأقتصادي أي أَسْتَرَّاتَيَّجِية أو سياسة متماسكة، تعبر عن رؤية شاملة وواضحة للشأن الاقتصادي الاجتماعي، ليس هذا فُدُّسب بل نلاَّحظ ايضاً أنَّ بعض الأُجراَعاتَ التي اتخذت في أطار المشروع الرسمي للنموض، ارتحت سلَّبا على التوضاع الأقتصاديَّة

وألاجتماعية وفلقمت آلمشآكل آلتي يعلني منما لبنان املاً على هذا الصعيد. فَّى غياب المساعدات الخارجية التي كان بعول عليما، لجأت الدكومة، من لجل تمويلُ مشأريع البنية التحتية الضخمة، آلى الاستحانة من الظرج بشروط غير ميسرة عموماً (الشروط

السائدة في الاسواق المالية العالمية لنلحية

استلذ جامعي وخبير اقتصادي

🚽 ادوارد سعید

اقتضت عملية سلام أوسلو نحو لربعة الحدود بالضبط كي تنزع تفليفاتها التجميلية اعوام بالضبط كي تنزع تفليفاتها التجميلية اتكشف الدقيقة المجردة، المنفية في كثمها، للا وهي عدم التوصل ألى لتخلق سلَّم. وبدلا من ذلك، مخل الفلسطينيون في أولبية مروعة من النسارة والممانة، بعدمًا غرَّتهم الولايات المتحدة ووسائل الاعلام بالظن انتأ حققنًا في النماية قدرا معينا من الأملية للإحترام، ولكرمتمم اسرائيل على قبول تعريفها العرضي للأمن والحوار، وأنت هذه الأمور كلما للى أفقار شَعْبناء ألذي انخفض معدل دخل فرده الى النصف، وفقد القدرة على التنقل بحرية، وانحبس في ْبِقْتُوسِتُقَاتُ" (*) صَغيرة مريعة – بدو ثلاثة في المئة من مساحة الضفّة الغربية – نصرٌ علىَّ تسميتها مناطق محررة، وارغُم على مراقبة المزيد من بناء المَستوطَّناتُ، والمُزيدُ مَن سَلَب ٱلْاراضَىَّ؛ والمزيد من هدم الْمِنارُلِّ، من سعب مرسي، رسرت من وتوزيع وتوزيع المقوبات الجماعية التسادية بالدعص، ويتبغى على الميانيين المناوية الدعومية المانيين المناوية ا اوسلو أذ أتى بعد ستة وعشرين عاما من الأحتلال العسكري الاسرائيلي وما سبق نلك لتسع عشرة سنة من اغتصاب ممتلكات الفلسطينيين، ونفيهم، واضطمادهم، واذا كانت اسرائيل تصر طوال الوقت على كونها غير مسؤولةً عما ابتلي به الشعب الفلسطيني منذ العام 1984، فمن المتوجب عليه الن أن تشرح املاًا يتحتم علينا، نحن من دون للَّفَاسِ كُلَّهُم، أَنْ نَفْسِيُّ الْمَاضِيِّ، وَتَبِكِّي محرومين من التعويض، وتظل المنا غير معترف بها، حتى مثلما لكل المنكوبين الأخرين بالظلم المق بالتعويضات والاعتَّذَارَات، وما أشهه. لا منطق ۖ في هذا الامر، قما فقط اللامبالاة المبيّّة والدّاسية، والانكية للقوة الغاقدة حسّ المسؤولية

كَانَّتُ الْقَنَابِلُ فِي سوق Date TK اعمالًا جرامية جنونية، جلبت على شعبنا فكارثة. لكن وسأكل الاعلام وهكومتي اسرائيل والولايات المتحدة، بالاتحاد مع مايكرونيجيا في الأمم المتحدة – ويا ئه من تحالف رائع · أصرت على وجوب وقف العنف الفلسطيني وحـتى ذاك "السلامـوي" ("PEACENIK")

عُاموسٌ عوز طالب بأن تُختار، نحن، على نحو

نجيب عيسى

ي ما يأتى الملة الثلثية من دراسة

الرابع هو أن وثبقة للوفاق ال

المكتور تجيب فيمس حول مشروع الحكومة التموض الاقتصادي

التي الأرث في الطائف (اتفاق الطَّالُف) والتي

تخبط الحكومة في أزمة مشروعها الاقتصادي (٢)

النووية في) ديموناً، واوقفت قصف الجنوب سوريد في تيوك، ورفعت الطائرات السرائيلية رجلين لينانيين في السبعين من عمرها في وقت تفجيرات السوق، اوليس نلك ارهأبا؟ – وسحبت كل قواتها من السبعةُ والتسعينُ في المئةُ التي ما زالتُ تسيطر عليها في الضفة الغربية، الى جانب حواجز التفتيش العسكرية التي زرعتها بين كُلُّ الْمِراكِرُ الْفَلْسَطِيئَيةَ الرَّئِيسِيةَ. أَنْ اسراكيل وانصارها الاميركيين قلما يزعجون لنفسمم بأي من هذه الوقائع. فموية أي من الانتحاريين لم تُستعرَف، ومن شبه المؤكد أن أياً منهما لم ينهب من الاراضي الفلسطينية، لذ تحتفظ لسرائيل بالسيطرة على كل مخرج من تلك الاراضيّ وكل منخلُ سى سرع مرح س مت مرسي وقل المن في اليماء ومي وحدها مسؤولة عن الأمن في القدس الغريقة، حيث وقع الهجوم. فكيف يجرؤ الفاحش نتنيامو واعضاء جوقته الاميركيون على العطالبة الآن بأن تسارع السلطة الفلسطينية الى اعتقال الاحرابيين فى الضفة الغربية القد كان القتل العمد في سَّاحة السوقُ فَظَيعا، ولَكن بأَي معاييرٌ أمداسن الخلاق يفترض (نتيامو) أن مثلت الفلسطينيين الندن فتك بهم ابان الانتفاضة، وضحاياً مجزّرتي صبرا وشاتيلاً – واسرائيل مسؤولة عنهم كلهم، على لحو مباشر – هم لًا شيء يُذكر بالقياس الى احتياجات اسرائيل "المنية" ؟ وكان النظام القضائي الاسرائيلي حكم قبل بضعة اسابيع فقطء ومن جانب ولحد، بأن من غير الجائز الذين نكبوا على ايدي القوات المسلحة الاسرائيلية خلال الانتخاصة المضي في مطالبة الدولة بأي شيء، لان تلك كاقت حالة "حرب" (مناء الضافت المجلة، بين معقوفين، القول التالي للكلتب، باستثناء التسمية، فاتما لا تزال حالة كوذه بالنسبة الى الفلسطينيين). فمن يِظنُّ الْقَادة الاسرائيليون الْفُسُوم كي يُستَمينُوا بِما هُعلُوهُ بِناءً أَوْ يِتَعَامُوا عَنْهُ: ومِم الَّي الآن يتنشَّرون بعبَّا ۖ "النَّاجين"؟ أُوليس ثمة لجل محدد، وشعور بالاحترام اضَحَاياً الضَّحَايا، وحَاجَزَ لَما تَتَمَكَنَ اسرائيلُ من القيام 44 مع استمرارها في المطالبة

نريد لُقرَّارا مَا بِقَدْنِي فَقَدْنَاهُ، وَبِدُورِ اسْرَاثِيلُ في الاغتصاب الجماعي للممتلكات، وهو أمر بامتيازات الابرياء؟ كشف آتاره المعنيد من المؤرخين لآنُ اسرائيلُ تملك معظم الوسائل لنيل مرادُمًا فَانُ لُومَ الْفَلْسطينيينُ عَلَى كُلُّ بِلَيَّةً الاسرائيليين اأجند الفسهم بشجاعة ومواظبة داخلها معناه خلط الملامة بالإيهام، كما قال وثمة فلسطينيون كثر لا يريدون العودة الى أرضمم، لكنمم يسألون عن السبب في ان التولى لويس في صحيفة ليويورك تايمز، في

الممل ومستوى الفوائد). كما لجأت من لجل

تثبيت سعر صرف الليرة وسد العجز في الموازلة، إلى أصدار سندات خزينة على نطاق

وأسع وبأسعار فلأدة مرتفعة جدآء واجبرت

للجمازُ المصرفي على الاكتتاب فيما بنسب علاية

وعلى معيد معالجة العجز في الموازنة، وسعيما الى زيادة الايرادات، قابت المكومة

- تَدَسِينُ الْدِيْكِةِ الصَّرِيبَةِ مِن طَرِيقَ تَعَزِيزُ

– زيادة الضرائب والرسوم غير البباشرة

على عدد من السلع والخيمات ذات الاستهلاك

الواسع وفي مقدمها المحروقات، بالاضافة الى

رَيْلَتِهُ ٱلرَّسُومِ الْجِمْرِكِيةِ عُلَّى عِنْدُ مِنَ السَّلَعَ

– رفع اسعار الذعمات العامة الاساسية:

لْكُنْهَا عَمْدَتُ فَي الْمَقَابِلُ لَأَى خَفْضَ كَبِير

للضرائب المباشرة على الارباح ورؤوس الاموال

لْلَشْرِكَاتَ وَالْغُرَادِ، الَّى ١٠ فَي الْمِثَّةُ فَقَطَّمُ وعلى رغم من الزيادة الملموسة المتحقّقة في

لَيْمَالَى الْأَيْرِادَاتَ، فَأَنْ هَذَهُ الزَّيَادَةُ لَمْ تَصَلُّ

الى حدَّ لَجَمْ العجز في الموازنة، أَثَنَ الحكُومة لم تتوصل في المقابل الى ضبط الانفاق، فعلى رغم

الانَحُفَاضُ أَلُواضَعُ في نُسيَةَ الاَنْفَاقُ الاستَثَمَارُيُّ في الموازنة، نلاحظ أن الانفاق الجاري بازدياد

مستمرا بفعل ازدياد هجم التحويلات والسلف

من الموازنة واستمرار الدعم لعدد من القطاعات

وأزبياد مامش المدر الذي يرافق التحويلات

والنعومات المخكورة، واستحماث وزارات

فُاعَلَيتَهَا ولا جَدواها، بألاضافة الى إرتفاع

التفاق على شؤون آلامن والدفاع، وتضدُّم حجمٌ

اما في مجال تشجيع القطاع الخلص على

الاستثماراً في النشاطات الانتاجية فقد التحصرت

أُجِراَءُاتُ الْحُكومة في المجالَين الاشتراعي والمؤسسي، وكانت أبرز الخطوات في هذا

- حُفْض الضريبة المباشرة على الارباح

- أعادة ميكلة بورصة بيروت في اطار

العملُ على الشَّاءُ سوقُ مُالِيةً عَصْرِيَّةً. - اعلاة ميكلة المؤسسات العامة المتخصصة

بالتسليف الانتابي من طريق خصخصتها، الا أن مشاريع الحكومة في هذا المجال تعثرت بسبب

احجام القطاع الخلص عن حمل منه السوولية

- انشاء المؤسسة الوطنية لضمان

قشاه المؤسسة الوطنية لتشجيع

النتائج التي اسفر عنما المشروع حتى
 الآن على الصعيدين الاقتصادي والاجتماعي

صرف الليرة، بل في تحسينه التَّدريجي. غير أن

هذا التحسن لا يُرتبط بتحسن النشاط

الاقتصادي بقدر آرتباطه بأسعار الغلادة

المرتفعة على سندات الدَرينة. اما في ما يتعلق

بعجَّز الموازنة، فالغشل علَّى هذا الصَّعيد واضح

ومعتَرفُ بَهُ. فالى الآنَ لم تَنخفض نسبةً هذا

الْعجزُ عن ٥٠ فَّي الْمُئَةُ من مجمَّوعُ الْتَعَاقُ.

وعلى صعيد اعادة الإعمار ، اطلقت الدكومة

وْرشَّةً صُخْبَةً لاعادة الاعمارُ في جميع مجالات

الْبَنِي التَحتية. إلا إن الإنجازات لا تزال جزئية في

هذا المجال. فهي تتركز في شكل رئيسي في شبكات الكمرية والمياه والماتف والطرق. كما

تركز التحسن ألملموس في تقديم منه

الندمات في بيروت الدارية ويعض مناطق

الجبل. ومن ناحية تنقية فأن الانفاق على اعلاة

الاعمار لم يكن له مفاعيل ايجابية ملحوظة

لناحية تتشيط الدورة الاقتصلاية. فألعمالة ألتى

تستقطيها ورش ألاعمار مي في معظمها عمالة

غير لبنائية وموامش الربح الكبيرة تعود

للشركات الام الملتزمة والإجنبية بمعظمها. كما

نَجِمَتُ الدكومَةُ لَيْسَ فقطَ في تَنْبِيتَ سَعْر

خنجة النين العام،

ورؤوس الاموال،

الاستثمارات.

وُمؤُسسَات جديدة كُثيرة لم تثبت اليُّ أَلَانَ

للكهرباء والمياه والماتف والتنظيفات.

مستوبات رئيسية:

الفاعلية الاعتربة في هذا المجال.

(1 أب (1997) ومو محق في ذلك كلياً، ومحق فيضا في الاقرار بأن ما من امل يذكر للسلام في ظروف كمده. نقد كنت، وما زلت، قاسياً لا أردم في انتقادي عرفات على ما يفعله خلال الإعوام النمسة الفائتة. أما الآنَّ، فلا بد ليَّ من الَّقُولِ انني متفق تماما مع رفضه التفلوض بشأن "الأمن" كما تعرَّفه اسرائيل، لحين تنفيذ هذه الاخيرة شروط أوسلو التي ما زالت؛ حتى الآن، تَنْتُمكما أو تتظم منها باستهاة. ويقتضي على الرئيس كلينتون ووزيرة الظرجية اولبرايت، عندما يرددان مطلع دعاوة اللوبي الأسرائيلي --"ليس ثمة تساو بين القنابل والبرافات" --ان يشرها العائلة فاسطينية التُتُلعَت حديثا من بيتها، او لفلسطينيين ممنوعين مُن التجول، او لفلسطينيين يمرت منازلهم، او يدوق أبناؤهم وبناتهم التمرين في السجون الاسرائيلية، أو يعريهم الجنود الأسرائيليون لتغتيشهم، أو يبعدون عن القدس كي يوطِّن يمود روس في بيوتهم، او يُقتلونَ في مجازر أو يُحرمون من أي حق امقاومة سياساتُ الاحتلال الاسرائيلي، ما الذي يسَّاوي جرافة اسْرائيلية - لمُّيركية فرَّ ظرفية كهذه. أن ثمة فرضية عنصرية بسيطة تدعم اسلس عملية السلام الا ومي أن

متفجرات وجرافات

قيمتها حياة اليموني الاسرآئيلي. ففي ألعام الماضى، عندما تعمدت طائرات اسرائيل النفاتة ومروحياتها المقاتلة استمداف مطبين ابناتيين في ماجأ الأمم المتحدة وقتل مثة منهم، لم يصدر اعتظر اسرائيلي، ولم تطلب الولايات المتحدة اسرائيل بوجوب كبح قانفاتُها، ولم يُبدّ استعداد حتى لَقَبُولَ تقرير الامين العام للأمم المتحدة. ومع ذلك، فإن أعضاء اللوبي الاسرائيلي السابقين، المُكلِّفين الآن من الدكومة الاميركية القيام وأمر "عُمَّلية للسلام"، يواصلون التظاهر زورا بأنهم، لسبب ما، مع السلام، وفي استطاعتُهم أن يكونوا مفلوضين منصفين. إن السلام الوحيد، الجدير باسمة، هو مبلغة الرض بالسلام على اساس التكافؤ للتقريبي بين الجانبين، فقلائل منا يريدونُ استرجاع كلُّ ما فقدناه في ١٩٤٨، لَكنناً

حياة الفلسطيني والعربي لا تصامي في

لأي يـمودي، في اي مكان، حق العودة النظري، بينما ندن لا حق لنا على الاطلاق. ويقتضي على مواطني اسرائيل واصدقلاما مساطة الفسهم جمال عما الذكاوا يظنون أن في امكان اسرائيل الاستمرار في اساءة معاملة الغلسطينيين وانلاهم، واظمار ألاحتقار للعربء والتبأهي باعمالها أمام العالم؛ ومع ذلَّك فَإِنْما تُدخَل بِالرضا الدقيقي. إن الوآقع المؤسف مو كُون الولايات المتَّحدُّةُ وأسرأتيل كلتيهما منقطعتين عن الحقائق ألواقعية العربية، ومفتونتين حدا بالعبارات المبتنلة عن الرعب الاسلامي، والراديكالية العربية، ومُعاثأة السلمية، بحيث تبدوان مقصرتين عن ادراك أن العرب يريدون السالم، وأن الفلسطينيين أيضا يريدون لانفسهم عيشة كريمة في ظل الاستقلال والديموةراطية. فلمآنا، اننَّ، تُخرَّن اخائِر وَافَرةً مِّنُ ٱلاسْتياءَ والبغضاَّةِ، لسوِّفٌ تؤخَّرُ حتما السلام الاسرائيليين وللعرب اعوامآ

الصفح عنها. لكنها رميية مَى أيضاً جرَّافاتُ كثرة النسيان؛ والعنجمية المبررة اخلاقيا. وفي رأيي، أن مواظبة اسرائيل على المطالبة يظمن تخفي قلقا عميقا في النفس من "النطيئة الأصلية" لاسرائيل، وهي أن المة شعبا آخر كان في فلسطين بالثمان كما أن لكل قرية، وكيبوتز، ومستوطنة، ومدينة، وبندة تَـارُبِخا عَرْبِياً. وْكَانْ بَايِلْنْ بِعَتْرَفْ بْهَذَا الامر علانية، لكن هذا الديل من القانة يفتقر الي الصدق المماثـل. والاكثر سوءً، هم المُراوضون من اجل أسرائيلُ (اللُّوبي)؛ والعُدُدُ الْكُبِّيرِ مِن المِنظماتِ الْمُواليَّةِ اهَا فَي الولاياتِ المتحدةِ، المحتفونِ بما دونما في أثرُ اللِّكِرْاك أن هناك مأساةٌ تَدْت كُلُّ طرِّيقَ، وكُلْ بسالةٌ وبراعة عسكرية، وكل مستوطنةً. لي نوع من النفاق هو هذا، عندما تتسخّط بألفاظ جارحة على الاصولية الاسلامية وليس لَنيكَ مَا يُتَّقُولُهُ عَنِ الأصولَيَّةُ البِمونيَّةُ، هَنْهُ اللين تجرد كل من هو غير يمودي من المفات الانسانية، وتعتمد على وعود تورانية تعود الى ما قبل الفي (١) علم؟

رهيبة هي تفجيرات الرعب، ولا يمكن

إن التشدّق بعبارات عن العمل على بده المفّاوضات، في مثل مدّه الظرفية، لهو القيام بدور الملك "كنُوت" (**)، وكأن منطقي وزارة الخرجية الاميركية، وصلافي السياسة الأسرائيلية، مم وحدهم المؤملون لتحديد معنى التاريخ والواقع. ومن الضروري تنقية الجوء وتجريد اللغة من عباراتما الجالية،

واتاحة الفرصة للاستقامة وللإنصلف الصرف نعم، إن الفلسطينيين بريدون السلام، ولكن ليس بأي ثمن، وليس كُمّا يحدّد معناه تتنيامو وصحبه، أي مع ملايين الشروط التي تخفي رفضا صارما متملّبا لرغبة الفلسطينيين في آلمساواة. فالناس يلبُّون النداء لأحلَّالُ العَّدل وانها الخوف والصَّيِّم، لا من اجل العسر المتردّح لـ"عمّلية" تنظى فيها اسرائيل بكل اللفضايات - بالأضافة الى ترسانة نووية وتطالب بالاً يوجد الفلسطينيون الا امنحها "الامن". وأخشى أن بكون الدُّو في الوقت الرامن مؤجَّبًا جدا بسبب الاكانيب، ومفسدا جدا بالاومام الباطلة وبأنواع من العجز موجودة لان حدوثها متوقّع، بُنيثٌ لا يتيح لنَّا الْتَحَرُّكُ الَى الأملم، غَيرٌ أَنْ تُحَةَ ضُرُورَةً لتميئة ألبداة في مكان ما، وبطريقة ماً؛ ولتوزيع الملامة كما ينبغي، وتدبيد أَلْمَسَوُّولِيةٌ على نحو متناسب؛ اذ ليسٌ ممكناً ان يتوقّع المرء دائما من شعب بدون كيان بولة، وبدون حقوق، وبدون أمل، التصرّف

مُنظريَّات (سيناريوات)، واجراءات لبناءُ الثقَّة، كفكر تجريدية عديدة. ماً يُلْزَمِنُنا الآن – ومن المؤكد ان في امكان الولايات المتحدة الاقدام على مذه النطوة – هو اعادة صياغة الفرضية الاساسية بأن السلام لا يمل الاعند ارجاع الارض، وبأن المدف مو آلاستقلال والدولوية لشعبين في فلسطين. وانا كَانَ المُنْطَلَق مكذاء فلريما يصير ممكنا التقدم نحو المرام بقدر ما تُدعو اليه الداجة من خطوات. لكن مَن غَيْرِ المِمكَنُ تُوقُّعُ السلامِ والأمنِ، فيماُّ معاداة الفلسطينيين مستمرة وما من كلمة ولحدة تُقال من مسيات تلك المعادة.

مثل ديبلوماسيين ممندمين، جالسين في

حجرات المنتديات الدراسية يتحدثون عن

تعريب غسان غصن عن مجلة "ذي نايشن" الاميركية (منتصف آپ)

(*) بلاتوستان؛ أي من يضع مقاطعات خاصة بالسود فقط، معاطة بأرآضي البيض في جمهورية جنوب للريكية (ما قبل مانديلا)، وعندها درجة معدودة من

الحكم الناتي (المترجم). (**) كُنُوت، او كُنُود، اسم لاكثر من ملك حكم الدائمارك (ولديقًا الكائرا)، ولكل منهم صفات والقاب قد تكُونُ مُلاَمَة للدورُ الذي يعليه ادوارد سُميد. ولمله يشير في مذا السياق في اسطورة الملك كنوت، قلاي حاول مدّ البدر. والله أعلم (المترجم).

تعمق اختلالات ما قبل الحرب

مختلف للمناطق، الا إن أغفالها لتنبية التشاطات

الانتلجية للتي تقادمت خَلالُ الْحرب وَجِعْلتها لا تقوى على المنافسة حتى في الاسواق المحلية. وَهَكَذَا، كَانَتَ الْمَدَمَّلَةُ، تَمَقِيقٌ نَمُو مِلْدُوظُ السكان دون تأمين البديل. واذا كان التضم الدامج الذي حصل في المتحققة من التوظيفات في سننات الخزيفة والعقارات). وقد عاد مذا النمو في العام النَّصُفُ الثَّاثَي مِن الثَّمَاتِينَاتُ انى، مع تَقَلَّصُ الماضي والعلم المالي، وبعد انخفاض عجم فرص العمل المئتج الى تدهور كبير في معيشة التحويُّلاتُ من الخارجُ وِسُخُولَ قطاعِ الْمُقَارِاتُ مرحلة جمود، في الانخفاض بحيث لا يتوقع أن

> مُعدلات نمو الناتج، الى أن تجاوز هجمها هجم وذا الاخر. في المُقَابِل نلامظ أن الاختلالات الرئيسية للتي كلنت تشكو منها مذه البنية الاقتصادية الاجْتماعية قبل الدرب، زادت عمقاً. فعلى صعيد بنية الانتاج، تلافظ أن النشاطات الضبية لمساب المنطقة، وهي النشاطات التي كاتت لكثر أتناجية قبل الدرب، لم تنهض، بأستثناه قسياحة ربماء من قصدمة التى الدقتما بما الدرب، لكن هذا لم يحد من تضفم قطاع الذَّدمات، فنتبجة لاستمرّار تدموّر أوضاع الزراعاّ والمناعة، وُجِد قسم كُبير من القُوى العَلْملة ثغسه مجبرا على ممارسة أعمال متننية الانتلجية؛ تركز معظمها في قطاع الفعمات (ُوبِمِذُا النَصوَصُ للاحظ ان عُدد العَامِلينِ في قُطَّاع الحُدماتُ قُد زاد عن ضعف ما كان عليهُ قبل الدرب، الا أن الناتج من هذا القطاع يصل

أَنَنَ لَم يَرَلُ قَطَاعَ الفَعَمَاتُ عَلَى تَصْفُمَا ولكن هذه المرة بسبب تضئم القطاع غير ولحن هده العره بسبب تصحيح محصح عير النظامي (أو غير الرسمي) المتدني الالتلجية. وللسبب نفسه: المتمثل في استمرار تدمور لوضاع الزراعة والصناعة. فان اعتماد لبنان على الَّخَارِجَ في تأمينَ حاجاته من السلع الاستملاكية (ذُمُوْماً البواد الغذائية) والسلع الانتلجية، بقي على أرتفاعه غيرالعادي، فحجم الواردات في مذه الايلم يزيد عن نَمَف هجم الناتج المطيّ

بالكاد الى المستوى الذي كان عليه قبل

أن الجزء الاكبر من مدخلاتها للبلدية من آلات وتجهيزات ومواد مختلفة مي في معظمها معطلات مستوردة. ويخصوص الاستثمارات الخاصة، تلاهظ أن التوظيف في العقارات وسندات الفزينة، حيث معدلات الربح العالية والسريعة، قد استقطيت معظم الأرساميل لأمتلدة الاستثمار. وبقيت القطاعات الانتاجية الذالقة لغرص العمل، لأسيما الزراعية والمناعية التسليف، في ُوقتُ في في أمسُ الداجُة فيه الى تجديد مصداتها وتجهيزاتها ومياكلها

في الناتج المحلي الاجمالي، خلال الفترة 1997 - 1997 (نحو ۷ في المته كمعدل وسطي في السنة). لكنه نمو ملحوظ ايضا لناحية مشاشته (فهو چاه في معظمه من الريوع والقوائد يزيد عن ٣٠ في المئة في السنة. هذا في حين واصلت المديونية العامة نموها بمعدلات تفوق

واذاً وضعنا الزيادة الديموغرافية في عدد السكان اللبنائيين خَلال ما يزيد على عقدين من الزمن (لا تقل عن مليون ونصف المليون نسمة) في مقابل ما يسببه تعمور لوضاع الزراعة والصناعة وتدني انتاجية قطاع الخيمات من عجز في توفير فرص العمل للوافدين الجدد الى سُوقُ العُمُلُ (المُقدر عددهم بما يُتراوح بين ٣٥ و٤٠ الك واقد جديد)، تكون النتيجة ارتفاع العدد الأجمالي لُلعاطلينٌ عن العُمل والمهآجرين الى خارج أبنان. وفيُّ تقدّيرنا انّ حجم البطالة في الوقت الحاضر لا يقل عن ١٥ في المُثَّة من حُجِمُ القوى العاملة. واذا كُلُقت بعض للدراسات تعطي ارقلها اقل لنسبة البطالة، فمن في المقابل تشير إلى ارتفاع كبير في عدد الممَّاجِرِين وعاقدي العزم على المجرَّة. ورَّغُم كثرة كَلَام المسؤولين عُن التنمية المتوازنة، فان التفاوت بين المناطق لا يزال على الوضّعُ الذيّ كان عليهُ قُبل الدرّب لا بل انّ حدَّته زَّادت بالنسبة الى البعض منما. فقد سبق وذكرنا أن الانجازات على صعيد البنية التحتية لا رُلَاتُ على رغم التوزيع "المتوازن" المشاريع في الفطة، تتركز في بيروت الاطرية وبعض المناطق القريبة منهاً. ولكن الاهم في الأمر على مذا الصعيد، مو ان المقموم الرسمي الانماء

المتوازن"ِ (الذي تتبناه ايضا اوساط كثيرة في المعارضة) يقتصر على افادة مختلف المناطق من مشارع الهنية التحتية والفدمات العامة. في هين لله يُجَبُّ أَنَّ يعني أُولاً وقبل كل شيَّ، تَنْمِيةً قطاعات الالتاج الذائقة فرص عمل في هذه البناطق. وبهذا الخصوص ينبغي العودة ليمّا الى دراسة الكجرية الشمايية واستخلاص الدروس مَنْ فَسُلُهَا. فَهَدُه التَجَرَّبَةُ لَم تَقْمَرُ فَي ايْمَالَ

الانتاجية فيهاء ابقى لآنزوح الريفي لحو العاصمة والهجرة نحو الخارج على حنته والمهم لكثر هو أن السياسة للرسمية وقفت في الوقت الداخر مكتوفة البدين بازاه ألازمة الذُّانَقَةُ التي لَذُذُ يعانَى مِنْمَا قَطَاعُ الانْتَاجِ الرئيسي في المناطق الريفية الذي هو قطاع الْزُرِلْعَةَ، لَا بَلُ اتْهَا قَامِتَ فِي بِعِضْ الْمِناطِقَ (البقاع تحديدا) بالقضاء على مورد رزق اساسي

اكترية اللبنانيين (لاسيما اصحاب الاجور والمداخيل التابتة وهم يمثلون لكثر من ٦٥ في المِنَّة من مجموع القوى العاملة) واستقطاب حادًّ في توزيع المخل (نتج عنه شبه اضمحلال للطبقة الوسطى)، قان منين التعمور والاستقطاب لَا يزالانْ في الوقت الداضر، وفيّ لحسن الإحوال، على حالهما، فالزيادات التي لحقت بالروأتب والأجور وملحقاتها منذ توقف الدرب بقيت نسبتها أدنى من نسبة التفخم المتَّحققة. هذا في حين ارتفَّعت الضرائب والرسوم غير المباشرة على عند من السلع والخدمات الإساسية، كما ارتفعت كثيرا اسعار الُختمات العامة من كهرباء وماء وملتف، الى نَلِكُ أَضْفُ الزِّيَادَةُ ٱلكِبِيرَةِ فِي كَافَّةِ ٱلتَّدَمِاتُ التعليمية والصحية والسكنية التي يقدمها القطاعُ النَّاصُ في مُقَامِلُ عَجِزُ القَطَاعُ الْعَلَمِ عَنْ تَأْمِينَ مِنْهُ ٱلْخُدِمَّاتِ لِأَكْثَرِيةُ السَكَّانِ بِالْكُمِيةُ والتوعية للمطلوبين. ويكفي بخصوص السياسة الاجتماعية للدكومة أن نشير الى امرين، الاول وهو ان مجموع الاعتمادات المخصصة في موازنة ١٩٩٧ للوزارات الثماني ذات الطابع الديتماعي (التربية والتُقَلَفة والتعليم العالي والتعليم المهني والتُقَنَى والصحة والاسكان والتعاوليات والشؤونُّ الأجتماعية والعمل والبيئة) لم تُتَجاوز ١٢ في المئة من مجموع النفقات، أما الأمر الثاني فُهو ان الأيرادات من الصرائب البياشرة الكني عمو بن البراها من السراعب البسراء على الروانب والاجور والارباح ورؤوس الاموال ثم تتجلوز ٩ في المئة من ايرادات الموازنة الضريبية واقل من ٦ في المئة من مجموع

ويظهر استمرار الاستقطاب الداد في توزيع المحَل الوطني من خلال مؤشرين؛ المؤشّر الأول وهو ارتفاع نسبة اللبنانيين النين يعيشون تُحِبُ خُطِ ٱلْفقر، فهؤلاء تَصُلُ نسبتهم ألى نُحُو ٢٨ في المئة من مجموع السكان (٥). أما المؤشر الثاني فيتمثل بما اورنته أحدى الدراسات من أن تقديرات البنك الدولي تشير للى ّان البحلّ الوطني في لبنان قد زاد بالإسمارُ الثابتة خلال الفترة - ١٩٩٠ – ١٩٩٥ بنسبة ٧٥ في المئة، في حين ان الاجر الوسطي في لينان لم يزد في الفترة نفسما الا بنسبة تقل عن ٢٥ فَي المُنْقَرَا) وإذا اعتبرنا أن أصحاب الرّواتب وآلاجور يشكلون ٦٥ في آامئة من مجموع للقوى العاملة تكون الريوع العقارية

والفواكد والأرباح قد زادت في الفترة المنكورة

بنسبة تصل إلى ١٦٥ في المئة.

أ 1-12 نيسان 199٧.

تتبع حلقة ثالثة

٤) الظر للتقارير نفسما. هُ) أَنظُر الطَّوْلُن حداد "الفقر في لبنان" الاس البندية – أسكوا 1997. آلظر كمال حمدان "الجور والضمانات مداخلة عي
المؤتمر الوطني حول المسألة الاكتصادية الاجتماعية
ازمات وحلول". منتدى اللككر التقدمي، بيروت

الاقتصاد الاسرائيلي: بطء في النمو

بحسب تقارير المكتب المركزي للاحصاء الاسرائيلي عن النصف الاول من العام 1997 فان الدخل للقرد الواحد الفقض بنسبة £، في المثا ولرتفع الأستملاك الفردي بالنسبة نفسما في مقابل ٢.١ في الدلة العلم الماضي، بينما لرتفع اللحظّلُ القومي في العام الماضي بنُسيَةً £.٤ٌ فيّ البئة في مكتبل ٢.١ في المئة في العام ١٩٩٥ وومل ألَّى ٣٠٣ مليار دولار، وارتفعُ الدخل البحان اً. ﴿ فِي قَمِلَةً فَقَطَ فِي مِقَائِلٌ ٤ٌ فِي السِّنَّةِ فَرَ التصف الاول من العام ١٩٩١ ، و١. ٧ في المِنْةُ في العام ١٩٩٥. كما ارتفع الدخلُ التجاريُ بنسبة أ. في المئة فقط في مقابل ٤.٩ في المئة و٨.٨ في المئة على التواني ومجموع الاستتمارات اتَحْقَضُ في النصف الأول من مِنْهُ السنة بندو ٤.٠ في المِّنْة في مقابلُ أرتفاع ((في المثة في النصف الاول من العام الماضي. وتؤكّد المصادر الاسرائيلية وتقارير ألمكتب المركزي للاحصاء الاسرائيلي لن الانخفاض في الاستثمار لاول مرة منذ تُمانَى سنوات سيجرُّ ورأَّه تباطؤاً شبيداً في الاقتصاد هذه السنة: كُما تَشجلُ تُوقعاتُ وزارةً المال الاسرائيلية كما ذكرت صحيفة "معاريف" (٢٢/٨/٢٢) أرْتفاع ٢.٥ في السُّمَّة في السَّخل القومي والتجاري وأرتفاع ٢.١ في المئة للدخل

الفردي في السنة المُقبلة. أَمَا ٱلتَضَّخَّمَ فَقَدَ بِلَغَ ١٠.١ فَي ظَمِنَّةَ فَي مَقَابِلُ ٨.١ في المئة في العام ١٩٩٢ و٥.١٤ في المئة في العَّام ١٩٩٥، وشكل العجز في مَّيزان المدفوعات المشكلةَ الرقم ولدد في الاقتصاد الاسرائيلي حيث لرتفع الى ٢٦ في الْمِثْة ووصل الى 9.3 مليار دولار أي نحو 0.1 في المثة من المُدخَل. وارتَفْعَت نَفُقَاتُ الحكومة ٦ ٪ في المثَّةُ مقابل ارتفاع بطيء في العام السابق.

وفي التقديرات الاولية لوزارة العمل والرفاه الاجتَّماَّي، مثلكُ تُدمور كَبير فِي ُ وضع البطُالةُ في الاقتصاد (عند طالبي العمل) حيث ارتفع عند المتوجمين الى مكاتب العمل ووصل الى ١٥٠ الف شخص بزيادة ٧.٦ في المئة عن العام الماضي، ولمة نحو ٣٠ الف شخَّص غير مستخدم اقضاً خلال الاشمر الاولى من هذه السنة الى ماثرة

وأشأر مدير سلطة التخطيط للقوى العاملة في وزارُهُ التَّمَلُ وُالرفاه الاجتماعي التُسَراشيلي فيُّ صحيفة "مالرتس" (١٩٩٧/٨/١٩) إن النطالة فيُ النشاط الاقتمادي سنتواصل خلال النصف الثاني من ١٩٩٧، ويمكّن لن تُصلّ في نَمايتها، النّ نسبة ٧.٨ في المئة، وفي السنة المقبلة ١٩٩٨ الن ٨.٨ في المئة، وبحسب التوقعات سيصل عدد المُتُوجِمِينَ آلى مكاتَّب العمل حُتَى نَمَايَة ١٩٩٧ٌ الى اعلى من ٢٠ في العثة في مقابل نماية العلم المُلضي، وتتوزّع البطالة الى ١٨ أ في الملة في

الوسط النسائي و١٠٧ في المئة بين الرجال. وحسب تغرير وزارة العمل الأسرائيلية فالارتفاع العلم في نُسبَة البطالة في الاقتصاد كان اكبر في قطاعات النساء والمماجرين الجدد ـُكَان ما يسمّى بمدن التطوير. فمثلاً أرتفعت البطالة في صفوف المماجرين الى ١٧٠٥ في المئة ني مقابلَ ارتفاع ٨.٥ في المئة عند اليمود القَّعْلَى، وارتفعت في مدن التطوير بنسبة ١٤.٥ في المئة في مقابل ٩٠٥ في المئة في المراكز

وتقترح وزارة أتعمل الاسرائيلية خفض البطالة في ألسنَّة المُقَبِلة من خلال تحديد نسبة بطالة قَصُوى لا تَتَعِدُى ٧ فَي البئة، وكل انحراف عن هذه النسبة تجري معالجته بوسائل خاصة تخصص في لطار الموازنة، وفي هذا السيلق هنلك اقتراءات لليص عند التصاريح للعمال الاجانب بندو ١٠ الف تصريح وابعاد ما لا يقلُ عنْ ٨ ألاف عُامِل لبنبي من تون ترخيص وتقليل الاعتماد على العمالة الخلسطينية الأتية من الفخة واقطاع الى نده ۲۵ الف تصريح عمل.

علي سعيد بدوان كاتب طسطيني

إيطه"، وأصدرت بياناً ضنته "قلقها

البالغ من توعل قوات تركية مجدداً

في أراضي العراق ما يشكل لتتملكا

صَّرْخًا لِسِّيادة دُولَة عَمُو فِي الجَامِعة

طرحة الاقليمية ويتنافى مع قواعد القانون الدولي". وقالت أن الأمانة العامة للجامعة إذ تستنكر وتعين هنا

الأسلوب الذي دابت الحكومة التركية على اللجوء اليه تحت نرائع مفلوطة

وبحجة معآلجة مشكلة دأخلية تخصها

دَاخَلُ أَرَاضَي دُولَةً أَخْرَى؛ تَدْعُومًا الَّي

سجب قواتها المسلحة فورا ومن دون

أي إيطاء وتفادي اللجوء الَّى مثلٌ منَّهُ

الأعتباءات مستقبلا مفاظا على

العلاقات التاريخية والعضارية والمصالح

المشتركة آلتي تربط بين تركباً

والوطنُ العربي وعلى استَبَابُ السَّلَمِ والامن والاستقرار في هذه المنطقة

وبثت الإناعة الايرانية الرسمية ان "العمليات العسكرية ليست حلاً مناسباً تتسوية المشكرية الداخلية في

تركيباً". ورأت أن "احترام سياد

أراضي الدول المجاورة والشعاون

الْقَلِيمِّي هما أَقْصَلَ السَّبِلِ كِي تَتَمَكَّنَ تركيا من تحقيق مطالبما المشروعة

من دون إثارة أزمات أو زيادة حدة

ودعا الناطق باسم الحكومة اليونقية ديميتريس ريباس "المجتمع الدولي إلى أن يعفع تركيا إلى حل المشكلة

الكردية بالطرق السلمية" من دون

(و ص ف، رويتر)

أغلقت ١٦ مؤسسة اجتماعية تابعة لها واعتقلت العشرات من أعضائها

السلطة الفلسطينية بدأت تفكيك بنية "حماس"



السفير المصري يلوح بالرحيل لتعرضه لمضائقات

السفير المصري في اسرائيلً محمد بسيولي، في حديث صحافي نشرته صحيفة "يديعوت احرونوت"، بأنه "سيترك منصبه عملة المضايقات التي يعارسها

اسرائيليون امام مكتبه الاسرائيلي عزام عزام يتهمة ستتصرفون لو سمحت الشرطة المصرية لمواطنين مصريين في القامرة". وشكا ايضا "من انّ حرس الحدود الاسرائيليين فتشوا سيارته عند معبر رفح العدودي لدى سفره الى بلاده. وقالُ غَاصِباً، " هل طنوا أنني خططت لتهريب اسأحة أو عشيشة الكيف؟. الا يعرفون ان

تتمتع بحماتة آأر وكشف ان زوجته تلقت

أسفه لدادث معبر رفح.

تل ابيب – وص ف – لوّح

مسؤولون اسرائيليون صده". للاعتراض على لاقة القضاء المصري قبل نحو شمر

مكالمات ماتفية عبة تهبد العاثلة بالقتل على رقم هاتفه المتزلي المفترض ان يكون واضاف: "الماتف يرن في منزلي والمست. كل ١٥ دقيقة، ثم يقول موت أحدهم الأالم تترك البلاد فسنقتلك ومرة تلقت زوجتي مكالمة من مجمول قال فيماً تهم يملكون طرقا لاقناعي

ونُـفَى السّاطق باسم وزارة للضارجية الاسراد يلية نورى غورين وجود أي مضايقات رسمية للسفير المصري وأبدى

من الاسرائيليين

وْكَانْ بِسْيُولْيْ لَمِتَجَ لَدَى السلطات الاسرائيلية على

سيارة تدمل لوحة ديباوماسية

وجهت امس السلطة الفلسطينية كبر ضربة الى البنية التمتية ادركة المقاومة الاسلامية "حماس" في قطاع غزة بشنها حملةً اعتقالات واسعة في مفوف مسؤولهما السياسيين وباغلاقها ١٦ ووسسة تشكل الدعامة الإجتماعية

تنحركة الإصولية. وأفاد مسؤولون أن الشرطة الفلسطينية اعتقلت مساء امس العشرات من اعضاء "حماس" بيلهم مسؤولون سياسيون، كذلك نهمت مكاتب المؤسسات الاجتماعية التابعة للحركة في غزة والقطاع واقفلتها بالشمع الاحمر والصقت مذكرات تغيد أنها مَفْلَقَة حَتَىٰ أَشْعَارِ ٱخْرِ،

زالُوا طليقينَ قد يكونون مستمرين في لدارة شبكة ضخمة للدركة في الضفة الغربية. وذكرت مصادر في "حماس" أن ومن المؤسسات ألتي أغلقت مساء اسرائيل ابعدت ابو متّود الى مرج الرَّمُورِ في لَيِنَانَ ضَعَنَ 291 مِنَ النَاشَطِينَ مِنَ اعَمَاءً "حماس" و"الجماد الذين دعوا لحواكبة العملية، الجمعية الاسلامية في غيزة وهي كبرى المؤسسات الاجتماعية التابعة الاسلاميُّ" علَّم ١٩٩٢، وكأن يُـشأطر سنّة منّ أعضًاه "هماس" من سكان لـ"حماس". والصق على محذل الجمعية عصيرة الشمالية خيمتهم وقد اعتقلت اشعار كتب فيه "أمن يممه الامر. هذا المقر اغلقته الشرطة ولا يسمح اسرائيل معضمم وابلغ مسؤولون امنيون اسرائيليون آلى نظرائهم بالدخول لليه من دون موافقة صريحة الفلسطينيين في أجتماع في رأم الله منها". وتنشط هذه الجمعية الخيرية في المجال الاجتماعي والثقافي والرياضي والديني وتوزع المساعدات الفذائية اسمه ثلاثة من الماربين من اعضاء "هاس" يعتقد آنهم ينبرون مزيدا من عَلَى ٱلمَّعُوزِينَ، ويرأسها الناشط في من جمة لذرى، لعيب لمس جندي "حماس" الشيخ لحمد بحر وتعتبر حلقة أسرائيلي بجروح بعدما رشقت سيارته

المسكرية التي كأن يلونها بالحجار أي وفي وقت سابق اقتحمت عناصر من وفي رفح تظاهر مثلت من الشهان الشرطة مقر محطة تتفزيون "الافق المطية وأمرت باغلاقها بسبب اكتشاف فلسطيئيًا سُقَّطُواً قبل سنَّةً في

مواد تمريضية باخلها. وقالت مصادر عُلْسطيئيَّة أن مدير المحطة عيسى أبو العز كان ضمن ٢٠ عضوا من "حماس اعتقلتهم الاجهزة الاملية الخلسطينية وكاتت المُحَطَّة التي يغطي أرسَّالها مدينة فابلس فقط بدأت البث قبل سنة ونصف سنة، ويطغى على برنامهما الطابع النيني ولا تقدم يرامج سياسية وقالٌ أحد الَّضِيَاطُ الْفُلْسُطِينَيِينَ، "لَقَد تَلقينا الأمر بأغلاق ١٦ مؤسسة تابعة لدماس في القطاع، خمس منها في مدينة غُزة والبقية في مناطق لخرى في

ومن المؤسسات التي اقفلت ليضا المجَّمَع الأسَّلامي ونـادَّي الجمعيـة الاسلامية وجمعية الشابات المسلمات وجمعية الاراضي المقدسة

(و من ف، رويتر، أ ش أ)

طيئيين اهياه لذكرى ٧١

المواهمات مع الديش الاسرائيلي والتي

تلت فتح اسرائيل نفقا تنت أأمسجد

الاقصى في مدينة القدس، وسار نحو

٢٠٠ شاب بينهم عدد من المسلمين

في هذه التظاهرة التي دعت اليما حركة "فتح". وأظهر استطلاع للرأي نشرت

نَتَكُمُهُ صَحِيفُةَ "مَعَارِيقَ" أَنَّ ٢٦ فَي

المئة من الاسرائيليين يعتقدون أن

الامور ستمير أسواً في المستقبل، في حين عبر ٢٠ في المشة من الخين

شَمِلُهم الاستطلاع عن اقتِناعهم بأن

حياتهم ستشمد تعسنا وقال ٢٠ في

المُّنَّة أَنْ أوضاعهم ستبقى على ما هيَّ. ولفتت للمحيفة الى "ارتفاع ملحوظً"

تعثر عملية السلام والى مخاوف من للوضع الاقتصادي.

بالهجمات الانتمارية واوضعت انها

أكتشفت أن محمد أبو منود من أعضاء

الجناح العسكري اـ "حماس" هو مجنّد

الانتماريين النين نفنوا عمليتين في

القدس في ٢٠ تموز وعُ أيلول أدناً الى

مقتل ٢٠ اسرائيليا. وكانت اسرائيل

اعلنت الثاثاء اسماء أربعة من المهاجمين

قالت انهم من سكان قرية عصيرة

الشملاية قرب نابلس وهي موطئ أبو

منود. ولم يعرف بعد المعلَّم الخامس.

والمسؤولين للعسكريين الاذرين مدمد

خيف ومميي النين الشريف الذين ما

وتشتبه اسرائيل في أن أبو هنود

في نسبة المتشائمين مقارنة باستطلاع لجّري قبل سنة وعرّتٌ ذلك خموما الى

في غَمُون نُلك؛ لفانت مصادر أمنية اسراتَّيلية أَدَّمَا تلاحق شبكة ضخمة من مقاتلًى "حماس" النين لهم علاقة

HAIGAZIAN UNIVERSITY

Haigazian University announces its return to its original

campus in Kantari, Beirut. New and old students can now obtain information and register for classes at the Kantari campus. Classes begin October 6, 1997.

Office hours: 9:00 - 12:00 a.m. & 2:00 - 3:00 p.m., Monday - Friday Telephone: 01/353012



أنت يجب أن تكون في بعبدا لافي الكرنتينا

● ضاقت سبل التمويل لدى حبيقة فكان المرأول المتبرعين

● صار الجميع في بيت الطاعة. فبدأوا يعملون على حبيقة ويطوقون جعجع ➡ جاءني سمير من دير القمر باللحية والبزّة العسكرية وسلاحه الفردي وقال لى...

● قبل وفاة الشيخ بيار فكر جعجع في احتلال البيت المركزي ولكن...

● عرفنا من سماحة بخطة الجميل إنهاء القوات

انديك يغادر اسرائيل وفي قلبه غصة: | الطيران يدعم العملية التركية في شمال العراق حلم السلام يتحول كابوسأ

يمير بالتأكيد شرطيا لاسرائيل

وسيتدرك حين يرى أن من معلمته

أن يَفْعَلُ ذَلَكُ"، ودعا الْمَأْتَبِينَ الَّي

لدِّياء شركتهما "ليخرجا من هذا

المأزق" لأن عملية السلام تعثل مصلحة

وفي مقَّابلة أخرى مع القتاة الثانية

في ٌللتّلفزيون الاسُرائيليّ انتقد اندينَّك

الحكومة الأسرائيلية العزمها على توسيع مستوطئةً في الضفة الغربية، و الله التي

قَائِلًا؛ "لسنًا سعدًا بمنا الأعلان.

وزيرة الفارجية مادلين اولبرايت في

الامم المتحدة حاليا وتقوم بجهد طوال

الوقت تقريبا امساعدة أسراكيل في

الامم المتحدة لان ثمة جهدا جارياً

لعزل أسرائيل وقي هذا الاطار يأتي

اسبوعٌ منَّ الْمُجوم العنَّيفُ على مركزٌ

عسكري للجيش النيجري في ماداماً

وينكر أن المكومة التيجرية التي تتمم "بلدا مجاوراً" بتقديم دعم

لوجستي الى المتمرنين التوبو اللقوات المسلحة التورية

قرب الددود مع ليبيا.

ننك الاعلان ويقوض الجمود".

مشتركة بينهما

في وداعه لمنصبه، ابتعد السفير الامل" التي فتدت مع انطلاق عملية ميركي في اسرائيل مارتن النبيك السلام "في طريقها الى الانفلاق، الاميركي في اسرائيل مارتن أتديك لكنما لم تغلق بعد". وأكد أن لدى واشنطن "انطباعاً انه ينبغي أعطاء وأبدى اسفه لان طم السلام الذي (الزعيم الفلسطيني يأسر) عرفات بعض المواء انا كنا نريد ان يعمل أثاره لتفاق أوسلو بين اسرائيلٌ والفلسطينيين "في طريقه الى ان ثيس فقط امصلحته وانما ايضا يُتحول كَابُوسًا" واتتقَّد صرَّاحة لمُصلَّحةُ لمسرائيلٌ". ولاحظ أن عرفات العكومة الاسرائيلية وقال مساء الربعاء في كلمة لملم "اميب بلا شك بضعف سياسي، ولن

"مجلَّس الامن والسلام"، وَهي مؤسسة مقرها تل ابيب تضم جنرالات سابقين في الجيش الاسرائيلي: "اعتقد ان من الواضح لنا جميعا ان ثمة شيئًا ما لا يسير قط على ما يرام (...) في عملية السلام. اتنا نغادر اسرائيل وفي القلب عُصة لان حلم السلام بدأ في الايام الاخيرة في طريقه الى التحول كابوسا"، وأضافً "أنَّ الشعور القوَّى بالأمل الذي كان موجودا لدى وصوليً يفرق في الرمال"، معتبراً أن عملية السلام خُيت امل طرفيها، وعزا نلك لى الاعمال الارمابية والاعمال الاحادية الجانب" لاسرائيل مثال الاستيطان في الاراضي المُحتلَّة،

أولبرايت تعارض أي تسوية مع ليبيا لئلا تهين ذكرى ضحايا لوكربي

لم تكترث امس وزيرة الفارجية الاميركية ملالبن أولبرأيت لنداءات من جمة اخرى، بثت اناعة النيجر وجهتها أليها روسيا ومنظمة الوحدة ان الرئيس النيجري الجنرال ابرهيم الأفريقية ورفضت أي تسوية مع ليبيا في قضية تفجير طائرة تابعة لشركة بأري مليناسارا غادر ايامي صباح امس 'بَاسَام' الميركية عام ١٩٨٨ فُوق متوجماً آلي ليبيا، من غير ان توضع هدف الزيارة ومدتها، لكن المراقبين لاحظوا أَنَّ زَيِارَتُهُ تَأْتِي بِعَد أَقَلَ مَنْ

بلدة لُوكريّ الاسكوتلنديّة. وقالت في جلسة مجلس الامن التي خصصت للقارة الافريقية أنه "لا يمكنّ التوصل الى تُسوينةٌ مَع ليبيا عنَّدماً يتعلق الامر بالارماب". واقترح رئيس منظمة الوحدة الافريقية رئيس زيمهابوي روبرت موغابي ووزير الفارجية الروسي يغفيني بريملكوف في كلمتيهما امام المجلس ان توافق واشتطن ولتدن

على اقتراح ليبيا محاكمة مواطئين ليبيين أثنين متممين بالتورط في

واعتبر، في مؤتمر صحافي عقده

في نيروبي، أن تفيير موقف الدرطوم

نأجم عن نجاحات المجوم العسكري

للذي بدأ مطلع السنة الجارية في

جنوب السودان وشرقه، وقال أنّ

قُولتُهُ هِي اليَّومُ فَي مُوقَفَ عُسكَريُّ أقوى منها عند توقف المفاوخات علم

١٩٩٤ ، لكنه نفى نيته شن هجوم لتحسين مواقعه، متوقعاً أن تقوم

وقد لتفقت حكومة الرئيس

السُوداني عمر حسن لحمد البشير مع

قرنق على معاودة المفاوضات في

نيروبي في ١٨٠ تـشرين الاول في رعاية الميئة الحكومية للتنمية

ومكافحة المغاف والتمحر لشرق

وقال مخللون وبيبلوماسيون

بتأبعون الدرب أن قرار الذرطوم

معاودة المفاوضات اعتراف بالمكاسب

العسَّكرية لــ الجيش الشعبي لتحرير

السوبانُّ هنه السُّنَّة. فقدُّ استولَّيَ

هذا الجيش وشركاؤه في "التحالف الديموقراطي الوطني" الذي يتخذ العاممة الايترية اسمرة مقرآ له، على

سلسلة من المدن والاراضي في شرق

السودان. وفي لقاء منفصل وهيئة الاناعة الكينية قال قرنق لن وقف النار ليس

شرطا مسيقا لمعاودة المفاوضات،

علَّماً أنه البند الأخير من أعلان

المبادئ المؤلف من سُت نُقاطُ

واشار الى أنه لن يبحث فيهِ قبل الوفه بالنقاط الثمس الإخرى. وأضاف:

"ثحن تُـدُوض الحرب ونأمل أن تُكسب

الدرب عسكريا ولكن لا يمكنني ان

وقعد على أن قرار الولايات

للمتحدة الاربعاء اعادة ديبئوماسييها

الى الخرطوم بعد ١٩ شمرا من

سحبهم لاسباب امنية، ليس له اثر يذكرُّ على "البيش الشعبي لتحريرُ السودان" وجناده السياسي "الحركة

الرئيس الافريقي الجنوبي نلسون

ملنيلا في اتفاق نفطي وتجاري مع

المملكة العربية السعونية خلال زيارة

رسمية ينوي القيام بما للرياض في

تُشريّن ٱلثَّانِّي. وقَالُ إِثر لقَائَّه النَّائِبُّ

الثاني لرئيس مجلس الوزراء وزير الدفاع والطيران المفتش العام في

المملكة الامير سلطان بن عبد العزيز

آل سعود في مدينة كيب تاون ان

جومر المحادثات مع صلعب السمو

التَّلَكِي كَانَ تَجَارَةَ النَّفُطَ• وقد أُتَرَتُّ

الموضوع عندما زرت السعودية عام 1992 واثرته مرة لذرى اليوم مع صاحب السمو". واضاف" أمل عندما

مانديلا لاتفاق نفطي مع السعودية

أقول متى سيحُصلُ ذلك".

الشعبية لتحرير السودان .

أفريقيا والقرن الافريقي "ليغاد".

حكومة الخرطوم بذلك

الضحاياً، فلتقم العمللة".

وتعت الوزيرة اعضاء مجلس الامن

التَّصْيةُ أمام محكمةُ العَمَلُ الدُولِيةُ في الى "البقاء متحدين في مطالبتنًا ليبياً باعترام قرارات المجلس احتراما كأطأ لان أقل من ذلك سيعتبر امالة لُنْكَرَى اولئكُ النَّينَ مَاتُوا فَيْ شكلُ مأسوي ورفضا لمطالب عائلات

وكان مجلس الامن قرر علم ١٩٩٢

فرض حظر جوي وعسكري على ليبياء

مركز ملالماء كما اصيب للاثة عسكريين يجروح في المجوم على قرنق يرحب بقرار الحكومة مفاوضته

ويعتبره نتيجة لنجاحاته العسكرية واعتبر ان "قرار الولايات المتحدة ان صرح أمس زعيم "الجيش الشعبي لتحرير السودان" العقيد جون قرنق، يكون لما بعض الديبالوماسيين في الذي يُقاتلُ نظلم الدُّرطومُ منذ عام ١٩٨٢ ؛ لن قبول المكومة السودانية الفرطوم يعتمد على مصالح الولايات المتَّحدة، وُنحن كحركة وكشعب علينا ان تتعامل مع ذلك". بمعاودة المفاوضات مع ثوار الجنوب هو "بداية استعادة للمنطق".

وأشاد برئيس جنوب افريقيا نلسون مانديلا لوساطته هذا الشهر واجرائه محانئات متقصلة معه ومع الُرخُيس السوداني، لكنه قال انها لم ترم اطلاقاً للى أن تكون بديلًا من جمود "ليفاد"

. وُتَتَقَدُ مساعده الكبير السابق ريك وسعد مساعد المبير مشار الذي وقع اتفاقا مع الذرطوم في وقت سابق من السنة الدارية ووصفه بقه شخص استوعبته حكومة

الذرطوم من جمة أخرى، منرت "ميكة شؤون الانصار" المُكلفة رعاية شؤون طلاَّفَةُ الانصارُ السودائية امس، من "مؤامرة يعد لها نظام الذرطوم قد تؤدي الى احداث فتنة دامية". وقال مسَّوُّولُ لَلْعَلَاقِاتَ الخَرْجِيةَ فَي الْمَيِئَة يوسك حسن ان "النظام السوداني يسمى الى شق صفوف الانصأر واحداث فتنة ومولجهة دموية بينهم

وبين بني وطنهم". وينين الانصار البالغ عننهم ندو ستة ملايين نسمة داخل السودان بالولاء لزعيم حزب الامة المعارض السيد الصادق المهدي الذي فر من السودان في كانون الاول 1997 الالتحاق بصفوف المعارضة التي تخوض معارك الى جانب المتمردينُ الجنوبيين شد النظام السوداني في شرق البلاد وجنوبها. وأوضح حسن المقيم في القاهرة

ان النَّظَام السوداني يسعى الى اسكات "صوت الرأي الاخر الني يمثله الانصار عبر نزع منبر مهم جدآ متمم وهو مسجد المجرة في ودنوباوي في ام درمان، الذي يؤمة ٥٠٠ الله أو اكتر للصلاة يـوم الجمعة"، وأضاف إن النظام السوداتي "يسعى الَّى تحقيق مساعيه عبر زرع الفوضى في صفوف الطائفة باستخدام عم الصادق المهدي وعضو ميئة

الأنْصار احمد المهدي الذّي يسُعَى الى احداث اتقلاب في الطائفة وتنصيب نفسه اماما عليما".

الثاني في زيارة رسمية أن تتمكن من ابرام لتفاق". وكائت صديفة "منداى انديبندنت " نَشَرت سَابُقا أَنْ جِنُوبِ أَفَريقيا تدرس عقد صفقة سلاح مقابل النفط مع السعودية وستناقشها خلال زيارة الأمير سلطان، وسئل ماتديلا عن صحة التكمنات الصحافية، فلجأب: " 🕏 يمكنني التكمن بما ستتناوله لُلبدائداتُ في الإيامِ البقبلة". ، ومن المقرر أن يجتمع الامير

انمب ألى السعودية مطلع تشرين

سلطان خلال زيارته مع وزير الدفاع جو موديس ووزير شؤون الطلقة

وتقل محافيون من شمود عيان الصحراوية"، لم توجه أصبع الاتمام ان ثلاث كتائب تركية تنعمها النيابات عبرت فهر أمس مركز علناً الى طرابلس في هذا المجوم. واضطاع الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي في أيار الماضي بدور رئيسي في الأفراج عن كندي خطف قبل اربعة أشهر على أيدى متمردي التُوبُو ۚ فِي مَنطقَة كَاولُر، فِي اقَصَّ شمال النيجر. وقتل خمسة جنود نيجريين في الفجار أفم ارضي تمت شاحنة محملة بتعزيزات، متجمة الي

الذابور متوجهة الى العراق، وقدروا عدد ألبنود الاتراك اللين عبروا الحدود من تقلط عدة بأكثر من عشرة آلاف وكشفوا أن المنود الاتراك لقلوا في معظم الاحيان في شلحنات مئيّة تتّمل لوحات تسجيلٌ عراقية. ومع ذلك، وصفت أتقرة العملية بأنما معدودة. وصرح التأطق باسم وزارة الخارجية التركية سرمد أتجنلي أُنْ تُتركياً تعلقي مشكلة إرهاب ينطلق من شمال العراق، ومي تنظ

للواسعة في شُمال الْعرَّاق امطَّاردة

مقاتلي "حزّب العمال الكردستاني"

على رغُّم المطالبة للواسعة بالسحابها.

وأغارت مقاتلات تركية صباح أمس

على مغيمات لمقاتلي الدزب الذي

وأفادتُ وكاللهُ "أنبه الأناضول"

التركية شبه الرسمية ان الطيران

الحربي التركي شارك في العملية

المادقَّة إلى القَّضاء على نحو ألف من

المقاتلين الأكراد النين دخلوا العراق

قبـل أُسّـبـوعُ مـن سّـوريــا وإيـرُانَ ليتمركزوا في المناطق الواقعة قرب الحدود العراقية – التركية ويـقوموا

بعد ُ ذلك بعمليات داخل الأراضي

التركية. وأوضحت أن المخيمات التي

استُمْدفتُمُا الفاراتِ مِيْ خَاكُوركُ

ودياتا وبلرزان قرب الحدود العراقية

ماسي وخفتانين وسنات وشيغي حيث

كان المتمردون الاكراد الذين جاؤوا

من سورياً. وأضافت لن وحمات

العُراقِيةَ في متطَّقة سيامكاياً قُرب

مركز الخابور الصدودي بطلب من

المزب السموقراطي الكردستانى

الذي يتزعمه مسعود البارزاقيَّ،

واتخذت مواقع في شمال العراق

لتمنع تسلل المتمردين الأكراد الأثين

من سوريا. وكشفت أن المدفعية

التركية تدعم مقاتلي "الدزّب

النيموقراطي الكريستاني" النين

يواجمون في عدد كبير من المناطق مقاتلي "حزب العمال الكردستاني"

الذي يتزعمه عبدالله أوج ألان. وصرح للطق ياسم "المؤتمر الوطني العراقي" المعارض أن "ثمة معارك

عَنْيَفَةً بِّينَ حَرْبُ الْعَمَالُ الْكَرِدَسِتَأْتِي

وذَّصومهُ في مُنطقة شيرانيش التيّ

تبعد نحو عشرة كيلومترات من

الا تُعرفُ إذا كان حُرْب النَّعمال

الكردستاني يخوض معارك ضد القوات التركية أم ضد المقاتلين

الأكراد العراقيين ألذين يتعمون تركياً، لكن ثمة اشتباكات منيفة".

تركية مدرعة عبرت الددود التركية

- الايرانية واماديا وافاغوز وكاني

يشن حملة مسلحة لتحقيق أستقلال

جنوب شرق الأناضول عن أنقرة.

بين الَّدين والآخر تنابير للقَضَّاء على تندرج في هذا الاطار". وأشار الى أن معلومات توافرت عن محاولة ره المستقى رسى سرب المستقى ال وتكديس الأسلحة والضغط على رُسكانَ في المناطق الددودية". وكرر أنها "عملية محدودة النطاق تنفذها قوات محدودة العدد وتمدف الى القُضاء على ٱلإرهابيين" في المنطقةُ، ولاحظ أن "ثمَّة ضغَطا من الإرماييين ملى قنوات الدزب الديموقراطي الكردستأتى وهذه العملية ستتيع كذلك تخفيفُ الضفط". وسئل مُلّ

نَفَنَتَ الْعَمَلِيَّةَ نَزُولًا عَنْدَ طَلَّبِ حَزْبِ البَّبِارِزَقِي، فَأَجِّابِ أَنِ "اتَـصَالِاتِـنَـا مستمرة مع الدزب الديموقراطي للكردستّاتي وهو يُطلعنا بينُ الدينُّ والدُّر على المماعب التي يعانيما ٌ.

وندنت بغداد بشدة بالتدخل المسكري التركي ونقلت الصحف العراقية عن النَّطق باسم وزارة الذارجية "ان حكومة جمعورية العراق تعين بشدة هذا العدوان ألعسكري التركي الجديد الذي يُعد انتماكاً خطيراً لسيادة العراق وحرمة اراضيه". وطالب تركيا بسنب تقواتها الفأزية من داخلُ الاراضي العراقية هُوراً والكف عن تكرار هذه الممارسات التي تتنافى مع علاقات حسن الجوار ومبادئ القاتون الدولي وميثاق الامم

وقدر حجم القوة التركية التي اجتازت الددود بندو "۲۰۰۰ عسكرى تساندها أكثر من ١٠٠ دباية وعجلةً عسكرية". وأكد أثما دخلت شمال العراق أعبر تقطة الخابور في اتجاه مدينة زاذو والمناطق الصودية العراقية مع سورية الى الجنوب من جبل هاير سيز"، ولفت الى أن "هذا العدوان ألتركى الجديد يتعارض كليا

اضراب موظفي المؤسسات العامة في اسرائيل

القدس – و ص ف اعلنت نقابة العمال الاسرائيليين العامة "المستدوت" امس أن اكثر من سَبِعين اللَّفُّ موظف في مؤسسات الخدمات العامة في اسرائيل تُفتوا اضرابا احتجاجآ على قرار وزارة المال اعادة النظر في لتفاق في شأن مناديق التقاعد وعلى مشاريع حكومة رئيس الوزراء بنيامين نتنيامو المتعلقة

ودعا الامين العلم لـ "المستدروت"

عمير بيريتز، النألب المنتمي آلي المعارضة العمالية، الدكومة الى التفاوض والا "سيشل اضراب عام منته غير معندة كل ما يتحرك اعتباراً من الاحد". وحذر من استخدام الجنود ليحلوا محل مضربين في بعض الجهزة الخدمات العامة.

وُنُفى مدير العوازنة في وزارة المال ديفيد ميلغروم ان تكون حكومته عازمة على اللجوء الى أمر كمنا، لكنه قَالَ أَن يَعِضُ مُوطَعِي الدَّمَمَاتَ العَامَةَ الحيوية سيستدعون بالطرق القانونية

طهران تفرج عن ٤٦ أسيراً عراقياً وتطالب بغداد بخطوة مماثلة



فسرى عرفكيون أغرجت علهم ايران يلومون للمصورين قبل همونهم قل الأوتوبيس الذي سنقاهم إلى العدود الأبرائية – العراقية

أفرجت طهران أمس عن ٤٦ جندياً عراقياً أسروا خلال الدرب العراقية ~ الإيرانية بين٠ ١٩٨ و١٩٨٨ ووصدت باطلاق مزيد من الاسرى اذا أقدم العراق على خطوة

لضرب مقاتلين أكراد قدموا من إيران وسوريا

سيانة أراضي جمم ورية العراق ووحدتها"، معتبراً "ان ما تعانيه تركيا

يُعُود فَي الأساسُ الَّي استمرار الدال الشادة التي فرضتها الولايات المتحدة

الاميركية وبريطانيًا في شمال

أن تَلَاب رئيس الوزراء طَارَق عَزَيز وجه رسائل الى الأمين العام لجامعة

الدول العربية الدكتور عصمت عبد

المجيد والأمين العام أمنظمة المؤتمر

السلامي عز الدين العراقي ووزيرة

خارجية كولومبيا ماريا ايما ميخيا فيليز

التي ترأس بلادها حركة عدم الانحياز.

طالب المنظمات الثلاث بالضغط على

تركيا لـ "سحب قواتها على الفور

والكف عن انتماك حرمة أراضي العراق

وسيادته وان تحترم اعتبارات الجيرة المسنة والاحترام المتبادل للسيادة ،

وحذر من أن العراق يحتفظ بحقه "في

الرد على هذه الاعمال والمطالبة

بتعويض الاضرار الناجمة عن هذه

وأستنكر رئيس أجنة العلاقات

العرّبية والتوليّة فيّ المجلس الوطني العراقي سعد قاسم حمودي المجوم

التركيُّ وقال "أن تركيا تريد تصدير

أزمتها الداذلية الى الخارج ومتابعة

تنفيذ المخطط الامبريالي الأطلسي

التلمري شد العراق تحت ذّرائع ولمية ومرفوضة".

ردود فعل

ودعت الدلمعة العربية أنقرة إلى سحب قواتها "فورا ومن دون أي

الخروق والانتماكات التركية".

وُأَفَادت وكالة الأنباء العراقية "وأع"

وأكد رئيس لللجنة الايرانية المكلفة شؤون أسرى العرب البنرال عبد الله النجفي أن عملية الافراج تبخل في اطار الفكرى المسابعة عشرة فنشوب الدرب و"وفقا للمبادئ

الانسَانية للجُممورية الاسلامية". وقد شارك الاسرى في اعتفال كل منهم دقيبة مليئة بالمدايا. وركبوا بعد ذلك أوتوبيسا توجه بهم الى مركز خسروى المدودي على مسافة ٢٠٠ كيلومتر، ديث

ستتسلمهم اللجنة الدولية الصليب وأسف النجفي لـ عنم استجابة العُرَاق لمبادرات حسن النية" التي قامت بها طهران، ولم يغرج خلال السنوات الذمس الاخيرة عن أي اسير حرب، وقال: "أنا ما اهتمت بغداد

لسير أيراني على الأقل في العراق، في حينٌ تُؤُكِّد بِغَداد أَن أَ ٢ الْمَا مِنْ جنودها لا يزالون معتقلين في أيران. وفي كافون الاول ١٩٩٦ سلمت طمرانً ٧٢٤ جنديا الى السلطات العراقية مبادرة "حسن فية". وفي تشرين الاول من العام نفسه افرجت ايضا عن ١٥٠ جنديا عراقيد وبلغ

عند النين أفرجت عنهم منذ انتهاه

النزاع • ١٨٦٥ دندياً عراقياً؛ فيما

اقرجت بغداد عن ٢٩ ألف اسير

والمنظمات الدولية بهنه المشكلة

بُغَاعِلَيةَ أَكبِرٍ، هَانِ أَيرانِ ستكون

مستعدة للاسراع في عبلية الافراح عن الاسرى"، واتهم ليضا العراق بخرق

القوامد الدولية بمواصلته أعتقار

الدمول على "مكاسب سياسية"

اسري المرب الإسراليين من اجل

ويتنكران مسالة اسرى الدرب

والجنود المفقودين لا تنزال المقبة

الرئيسية لعام اعادة العلاقات الطبيعية

بين بفعاد وطهران، وذلك بعد تسع

ستين من وقف المعارك. وتقولً

طمران اته لا يزال هناك خمسة الاث

. التار تريد تسرر طهران تدعو مسؤولا سعوديا رفيعا

طُهران - وص ف- نقلت صحيفة "طمران نيوز" الصادرة بالانكليزية امس عن السفيرُ الديراني في الرياض رضا نوري شمرودي أنه سلم رئيس ممَّلُس الشُّوري ﴿ } السعودي محمد بن ابرميم بن جبير دعوة من نظيره الايراني علي لكبر ناطق نوري لريَّارة ايران فقبلماً، وأن مذه الزيارة ستتيح اشاعة حو من الثقة بين ﴿

البندين. وقال السفير ايضاً للاناعة الايرانية ان ولي العمد السعودي الامير عبدالله بن عبد العزيز سيقوم قريباً بزيارة لايران قد تشكل "منعطفا" في العلاقات بين البلدين. ولم يوضح ما أنا كانت الزيارة محددة أو للعشاركة في قمة عمظمة المؤتمر الاسلامي المقرر عقدها في كاتُونُ الاول المقالُ. مرصر المسلمي المرر عليه على النوق الذي تكثف ليران حمودها لتحسين علاقاتها ويأتي هنان التطوران في الوقت الذي تكثف ليران حمودها لتحسين علاقاتها مع الدول العربية الظيجية، وخصوصاً السعودية، وقد عاود البلدان علاقاتهما التجارية وكذلك تنظيم رحلات جوية منتظمة بينهما.

البحرية الخليجية تستعد لدور امنى اكبر

دي – رويتر – قال الضابط البدري البريطاني الكانتن كربس كالايتون على متن السفيئة الدربية البريطانية "تشانم" أمس أن القوات البدرية في دول الظبج اكتسبت قدرات متنامية لتوسيع نطاق عملما والفيام بدور اكبر في الدهاع

واوضح أن سلطنة عملن تمثلك الآن زورق دورية حديدا في حجم الطراد المغير وأن البحرين استأجرت فرقاطة أميركية، فبما ستنسلم الأمارات العربية المتحدة قريبا فرقاطتين من مواندًا. ولاحظُ أن "عمليات الشراء مده أها عرضً و حين تشتري سفنا كبيرة ذات قدرات اكبر يمكنك توسيع نطاق عملك. فعله و عن مناهاً البقاء بعيداً فترات اطول"، وأضاف ان دول الخليج تعتاح الى عناد يمكنه مواجمة قدرة أيران على العمل في عرض البدر.

المنامة تنفى وهاة معارض شيعي

المنامة – وص ف – نفت سلطات المحرين أمس ما أعلمته "حركة لحرار المحرين" من مقرها في لندن الربعاء عن وفاة المعارض الشيعي البحريني بالسر البرهيم علي صديق (١٢عاما) تعت التعذيب، وقال مصدر رسبي أن هذه الإنماء "لا اساس أما من الصدة" وأن الشخص المنكور فبض عليه لاشتراكه في اعمال الشغب يوم (٦ كاتون الثاني 1990 وافرج عنه يوم ١٢ شياط 1945 أي انه ظل معتمزًا ١٢ يوما فقط ولطلق منذ ذلك التاريخ".

وكانت "حركة أحرار البحرين" قالت أن صديق لوقف في كلون التقي ١٩٩٦ و تعرض لتعنيب ودشي يفوق الوصف" في السحن ما أدى الى وفقه الاتنان إلى العلمي في منزله في سترة جنوب شرق البناءة بعد اطلاقه. وينْكرُ أن البحرين تشهد أصطرابات دورية عند كانون الاول ١٩٩٤. ومطالب المعارضة الشيعية باعادة البرامان الذي حل عام 1942. واوقعم ذلك الاضطرابات ٢٨ قتيلا على الاقل بالتحالف مع اليسار اليوغوسلافر

الصوحىد السذي تستسزعهمه زوجية

ماركوفيتش وحزب الديموقراطية

الجديدة بـ • ١ أمقاعد من أصل ٢٥٠

اسرائيل والبوسنة

الاسرائيلية ان اسرائيل والبوسنة

ستعلَّمْانُ آليومَ في ليويوركُ أَمَّامَةُ علاقات نيبلوماسية بينهما، وسألت

وزير الخارجية الاسرائيلي ميفيد ليفي عن الامر، فاكتفى بالجواب، "سيطرا

جديد قريبا" على العلاقات بين

الْبِلَدِينَ، وَأُوضِمَتَ أَنَّ الاتصالاتَ بِينَ البِلَدِينَ طَلْتَ سريةَ مِنِّي اللِمِظَةَ

الاخيرة لتجنب ضغوط الدول العربية

على البوسنة. وأشارت الى أن البوسنة

اتخذتُ قرارهاً هذاً لتجاريٌ كرواتيا

التي ستعلن مطلع الشهر المُقبلُ أقامُهُ علاقات ديبلوماسية مع الدولة العبرية.

(و ص ف، ی ب، آب)

🗣 في للـقيدس، وشت الافاعــة

0000

小子云 台。 -020 10 H

علاقات ديبلوماسية بين اسرائيل والبوسنة

مجموعة الاتصال تهدد بتعليق المساعدات

لكل طرف ينتهك اتفاق دايتون

هددت مجموعة الإتصال للبوسنة وينكر ان زعمه صرب البوسنة والهرسك بتعليق المساعدات الدولية اتفقوا في اجتماع عقدوه مع رثيس المخصصة لللصرب والمكروات والمسلمين في حال عدم احترامهم الاتصاد اليوغوسالافي سلوبوبان ميلوسيفيتش في بلغراد على أجراء لتفاق دايتون للسلام، فيما أطَّمرتُ تعلق المحرب الانتخابات النيابية التي أجريت في مربيا فوز التحالف الاستراكي ولكن التَّخَاِّاتُ نَيْلِيةً في ٥ (تَشْرِينَ الثَّاتِي المقبل وانتخاباتٌ رئاسية في السابع من كانون الاول المقبل. من ُغَير أَنْ يتمكن من تحقيقَ غالبية وفى بيان منفصل، حذرت واشنطن وشركَّاؤُها من خطر اعمال عنف في

كُوسُـوُفُو فَي جنَّـوبُ مَـربـيا فيَّ التظامرات الطالبية المقررة في الأول مائلين اولبرايت في ختام اجتماع لمجموعة الاتصال التي تضم كلا من من تشرين الاول. وحضت سلطات بلغراد وقلدة الجالية الالبانية على "بد المائيا والولايات للمتبحدة وفرنسا حوار سلمي" من أجل "تخفيف حدة وبريطانيا وروسيا، عقد على هامش التوتر"، واكدت انما "لا تدعم دورة للجمعية للعمومية ثلامم المتحدة في نيويورك "نؤكد مجدداً التزامنا استقلال كوسوفو ولا الوضع القائم فَرْضُ عُقُوبات معززة على الذين حاليا في الاقليم". 🗣 في بلغراد، أظهرت بيانات كاملة سيقصرون في تنفيد التزاماتهم" الناجمة عن لتفاق دايتون للسلام، ولم ولكن غير رسمية عن نتلاح الانتخابات النيابية التي أجريت آلاحد، فوزالتحالف توضح طبيعة مذه العقوبات، لكن الاشتبراكس البني يستبزعهمه بيبلوماسيين قالوا انها تقضي بتعليق ميلوسيفيتشّ، من ّغير ان يحصل المساعدات الدولية لاعادة اعمار على غللبية. فقد فاز المزب الاشتراكي

البوسنة والمرسك وتأخذ الأسرة الدولية على صرب البوسنة والكروات والمسلمين عدم تَطَبِيقَهم أَنْفَاقُ دَايِتُونَ وَخَصُوصًا فَيُ مِا يِتَعَلَقَ بَعُودةَ اللَّاجِئِينَ وَاقْلُمَةً بؤسسات ديموقراطية واطلاق حربة

وأبنت اللبنة في بيان صدر إثر الاجتماع "قلقما من الرفض المستم لكرواتيا والاتداد اليوغوسلافي التعاون الكامل" مع الاسرة الدولية لتسليم مجرمي الندرب الى محكمة الجزاة الدولية الفاصة بالنظر في جرائم الحرب في يوغوسلافيا السابقة.ودعت الاطراف كلما في "جمموريـة صرب البوسنة" المعلنة من جانب واحد الى "التعاون بشكل كامل" مع منظمة الامن وَقَلَتُعاون في أوروباً وضمان انتظالت ديموقراطية من دون ترميب واحترام حرية التعبير ووسائل الأعلام كنلك أبدت "قلقما المتزايد من الاثار السلبية للفساد والتهريب والجريمة المنظمة على تطبيق السلام واعادة الاعمار الاقتصادي في البوسنة

أتتأر لرزلية تعتيرة

فرصوفيا – أب، و ص ف – أعلنت اللَّجنة الالتخابية الوطنية رسمياً، بعد منتصف ليل الاربعاء – الخميس، فوز نقابة "تضامن" في الانتخابات النيابية البولونية لآتي أجريت الأحد الباطي، وأكدت أن خمسة أحزاب فقط اجتازت عتبة الخمسة في المُمَّلة المطلوبة لمخول مجلس النواب.

وقللت أن "تضامن" حلت في المرتبة الأولى مع ٢٣,٨٣ في المئة من الأموات

وقلت أن تصلبان خلف في البرنية الأولى مع ١٩٨١ في المله من الإموات متقدمة بست نقاط خصمها الرئيسي تحالف اليسار الديدوقراطي للبولوني، الشيوعي سابقاً، الذي حصل على ١٢.١٢ في البئة من الأصوات. وحصل الاتحاد من لجل الدرية على ١٣.٢٧ في البئة وحزب الفلادين على ٧.٢١ في البئة

وحركة أعلدة بناه بولونيا على 7 0 ,0 في المئة. وبدأ زعماه "تطامن" اتصالات مع حلفاء محتملين لتأليف حكومة جديدة بينهم الاتداد من لجل الدرية وحركة اعلدة بناه بولونيا.

طوكيو - و ص ف- أفادت وكالة الانباء المركزية الكورية (الشمالية) أن

حزبُ للْفُمَالُ الْكُورِي الشمالي تبنّى في بيونغ يُاتَغُ اقتراحاً بُتعيين الزعيم كيمُ جونغ – ايل (٥٥ عاما) لمينا عاما له. وأوضحت أن هذا القرار اتخذ بالإجماع

التُلُثُهُ خَلِلٌ جَلْسَةُ عَقَيْتُهَا لَجِنَةَ الْحَرْبِ فَي الْعاصمةُ الَّتِي اعتبرتُ أَن كيم "أَنْبتُ

ويحكم كيم كوريا الشمالية عمليا منذ وفاة والده كيم ايل - سونغ لكنه لا

ويتعلم على المنابي القائد الاعلى للجيش الشعبي ورئيس اللجنة الوطنية للدفاع. وكان منصب الامين العام للدزب ترك شاغرا اضافة الى منصب رئيس

لندن – و ص ف – نقلت صحيفة "الفايننشال تايمس" عن محققين الكستانيين أن عائلة رئيسة الوزراء الباكستانية السابقة بنازير بوثو اختلست

أكثر من ثَلَثَةُ مَلِياراتُ دولار خَلال وجودها في السلطة وأن مصدر القسم

الأكبُرهو أموال المُنْدَرَات. وَنَجِع المُمُكُكُونِ فَي تَحديد أملاكُ عائلة بُوتو في بريطانيا وسويسرا وفرنسا واللوكسمبور وبولونيا. وصرح ناطق باسم وزارة الخارجية للبريطانية أن السلطات الباكستانية طلبت

مساعدة لندن في هذا ٱلْمَجَال، وأَخَافُ "سُنبذلُ ما في وسعنا شمن ما ينص عليه

وأَشْارِتُ لَلصَّيفة الى أن لندن أبلغت الى اسلام أباد أنما لا تستطيع تجميد

ممتلكاتُ آل بوتو لعدم وجود اتفاق بين البلدين في هذا الشأن. لكنما لفتت الى أن الباكستانيين يسعون الى دفع بريطانيا إلى التعاون معمم عملا بأحكام

معَلَمَدُهُ دُولِيةً في أَطَارُ الأَممُ المَتَدَّدةِ لمُكافَّدَةِ الْاتْجَارُ بالمَنْدَرَاتُ وتبييض الأُموال.

يم جونغ -ايل امينا عاما لحزب العمال

أعلان فوز "تضامن" في بولونيا

أنه يملك الخبرة في فن قيادة البلاد.

اتهام عائلة بوتو باختلاس ٣ مليارات



لىرائە ئەھەنىيە مىسىر- بىدا دجاجة في أحد شوارع كابول. (أ ف ب تيابغوتو)

تشدّد "طالبان" واستمرار الحرب

يبقيان القيود على نساء كابول

كابول قبل سنة، أغلقت معارس

النظت ومنعت النسه من العمل الأ في القطاع الطبي واجبرتمن على ارتحة

التقاب الذي يفطي البسم من الرأس

وبعد مرور سنة وعلى رغم تأكيدات زعمه "طالبان" أنهم ليسوا

فد تعليم للمرأة وذروجها للعمل، لم يتغير شيء تقريباً. وقال نلاب وزير خارجيـة "طالبان" شيـر عباس

ستنكاراي في مقابلة حديثة "لسنا ضد تعليم المراة. أنه حقما، لكن

نظامنا بختلف عن مناطق اخرى

ومجتمعات أخرى، بالنسبة الينا يجب

على للنساه ارتداه النقاب ولا نسمح

بالتمليم المنتلط بين الوائد والبنات

ولاً تزال مطرس البنات مفلقة في

بعظم المناطق التي تسيطر عليمآ

"طالبأن" وتقدر بثُّلثي افْفانستان.

وأوضع ستُنكارُايُ أن نُقَص المكانكُ سبب بقاء مِنْه المدارس مفلقة، قائلًا،

أصعب جداً على الدكومة اتلدة هذه

التسميلات بسبب نقص القوى العلملة والامكانات المالية".

وعرضت الامم المتحدة وحكومة

روج تَمويل برامج تعليمية في ففقستان ولكن على قدم المساواة

بين النكور والاناث، وفي المفاوضات

مع النروجيين وافق سُتُنكرُرَي على تأليف لجنة النظر في سبل تنفيذ هذا

النظام. ولكن لم يحصل شيء حتى

"قنا لا نقصد أن تمكث النساء في

البيوت. مجتمعنا لا يستطيع أن يتطور

من غير أن تضطلع المرأة بدور فيه.

عليها ان تخرج وتخدم المجتمع

كطبيبة او مهندسة ولكن شرط ان

يكون نلك وفق التقاليد الاسلامية

وترى "طلابان" ان الاعتراض على

سأساتها حيال المرأة مرده الى سوا

لهم من الفرب، وقال ستتكاراي:

"الاختلاف بيننا وبين الفرب كبير جداً.

للمواطن الغربي لا يستطيع فهم ما

يجري هنا. وهو حال أي امرأة هنا ان

قُلُتُ لِما أَنْ المَرَأَةَ فِي الْفُرِب

تستطيع الذروج نصف عارية وانه

ليست هنأك قبُودٌ جنسية". وسمعت "طالبان" للنساء بالعمل

في القطاع الطبي ولكن حتى في هذا الممال شمة حالات تصرضت فيها

النساء لمضايقات من مسؤولين في

الدركة. ففي أيار الماضي الزلت الشرطة الدينية المعروفة رسمياً باسم الامر بالمعروف والنمي عن المنكر"

خَمِسُ عَامِلُاتَ فَي مِنْظَمَةُ 'كَيْر

انترناشونال" وهي من كبرى هيئات

الاغلاة للدولية من سيارة تابعة

المنظمة وتعرضن الضرب والاهاتة. كما أصدرت الدركة مرسوماً في الأونة

الأغيرة يقصر علاج النسأة على

مستشفّى واحد في كابول. وأشار عمال اغلاة الى ان المستشفيات

الاخرى رفضت استقبال عند من

النساه كن مريضات وفي حال حرجة بسبب هذا القرار. وتأثرت حياة آلاف

الارامل في كابول على نحو خاص

بقيود "طَلَّابَان" الصارمة على عمل المرأة، وزادت معلِّقهن عندما اصدرت

الدركة مرسوءا يحرم على المرأة

تسلم المعونات بنفسها ويقضي بان

يقوم قريب لها بهذا العمل. وأعاق

رم حريب حد بعدد العمل، وأعاق القرار مهمة هيئات الاعاتة، فاستمر بعضها في نشاطه على رغم القرار لكن منظمة "كير" توقفت.

وأبدى زعماءً في للغرب قلقهم من معلملة "طالبان" للنساء. وأثثر نائب

وزير الفاردية النروجي بان اينغلاند الذي زار الفقالستان أغيراً منه السالة مع "طلابان" وقال أن الغرب

يتطلع للى تغييرات، وأضاف، "هناك

تفسيرات مارمة لقضايا عدة نشعر

انما تتعارض مع حقوق النسان. لا

مدارس للبنات والشروط المهنية القاسية جداً المغروضة على المرأة

انتملك لدقوق الانسان، بل تدول دون

أي تضامن من المجتمع الدولي. طالبان

قالت انها ستمنح النسأء حقوقاً

وتـــؤكـد "طالبـان" ان أكبر عائــق امام تنسين أوضاع المرأة هو استمرار

اتقتال والاعداء الضخمة التي يخرضها

ممنية، لكنتا نقول نريد دنيلاً".

وعن عمل المرأة ذال نائب الوزير:

وخصوصاً في سن النضج

الى لفوص القدمين.

على موارد الحركة. وقال ستنكازاي: "مناك قتال عنيف يومياً، والقتال يتطلب نفقات مخمة. عند توقف ألحرب يمكن لنفاق هذه الاموال على التعليم ومجالات مماثلة". ولكن مع استمرارالمعارك في

شمال البلاد من دون مؤشرات على انتهاء الدرب ستيقى القيود المغروضة على المرأة في افغانستان.

معارك عنىفة في شمال افغانستان

معارك عنيفة في شمال افغانستان بين قوات حركة "طالبان" الاسلامية وتطلف القوى المعارضة لما، وتركز القتال في منطَّقة تقع على مسافة • ٤ كيلومترا شمال شرق مدينة مزار شريف معقل المعارضة.

ولم تدمل ای تغیرات میدانیه، غيماً تُعاول القوات الطَّلَجِيكية بقيادة أحمد شأه مسعود وحلقائها من الاوزبك والشيعة اخراج مقاتلى "طالبان" من مواقع احتلوها في الاسابيع الاذيرة يعد هجمات مفاجئة منفت الى تخفيف الضغط عن للعاصمة كأبول ألتي تسيطر عليها الدركة الإسلامية منذ سنة. وقال الناطق باسم "طالبان" الملا مبدالله أن طائرات المعارضة قصفت مولَقع الحرَّكة مساندة هجُوما للمشاة والدبابات، أكد أنه ياء بالفشل.

معاودة المفاوضات الروسية – الشيشانية قی موسکو

موسكو - و ص ف - افانت وكالة "اقترفلكس" الروسية المستقلة ان المفاوضين الروس والشيشان ماودوا منظشاتهم في موسكو امس سعيا الى لتفاق سينسي. وتوقع امين سر مجلس المن الروسي أيفان ريبكين أن تكون المفاوضات صعبة قلالا أنما لن تؤدى

الله نتيجة "في يوم واحد". وكرر الطرفان قبل بده الاجتماعات مواقفهما المعروفة، وقال ريبكين أن روسيا مستعدة المثاقشة الفاق يعطي تشيتشينيا "الدد الاقمى من المكم تشيتشينيا "قدد الاقصى من المكم الذاتي في اطار اراضي الاتداد الروسي". لكن كاربيك حاجبيف الناطق باسم الرئيس الشيشاني إملان مسخادوف الل أن الشيشان بريدون التوصل الى الشغلق أبين دولتين واقامة علاقات ديبلومفسية والاتفاق على حيز الاتصادي ودفاعي مشترك"، واوضح قد "لا يمكن أن يكون مغال الدوسي وغروزل الصلاحيات بين الاتحاد الروسي وغروزلي لان روسيا وتشيتشيئياً هما دولتانً مختلفتان".

ويذكر أن روسيا بدأت في الاشهر الاخيرة بناء خطوط كمربلاية وخطوط للسكك الدديد تأتف حول تشيتشيليا المنحدة الحايد الناعا خون المهديب واعلنت أنما ستبني خط أدايب انقل نغط بحر قزوين ألى البحر الاسود من دون العرور بالتراضي الشيشانية. ولا تزال الخلافات في وجمات النظر بين الجالبين قائمة منذ وقعا في آب 1941 النفاق سالام أنهى حربا حامت

۲۱ شهراء

تسوية تاريخية تفتح الطريق أمام محادثات السلام الأيرلندية

بريطانيا والمؤيدون لتوحيد ايراتنا وقد التظرت لندن وببلن اعدك نص الاتقاق لتعلنا رفضهما طلبا تقدم به الوحدويـون لابعاد "شين فين" البناح السياسي لـ البيش الجمهوري الايرلندي" عن المدانشات وكان واضدا أن العاممتين مصرتان على مشاركة "شين فين" بعد اعلان "الجيش الجمموري الإيرلندي" وقف النار في تبوز الباض، وأكبتا في بيان مشترك أن منا القنظيم لم يخرق ما يسمى مبادئ (راعي المدادثات السناتور الاميركي السابق جورج) ميتشل وهي مجموعة ميلاي، لاحلال السلام تبنلها جميع المشاركين في

الطريق لا يزال طويلا "قبل التوصل الى جعال السلام واقعاً ، الا أن قدماسة كاتت طاغية، وقال رئيس الوزر4 البريطاني طوني بلير، "أريد الان تقدما سريما في المدانثات قسياسية. أي لا أشك في إن هذه المحادثات ستكون معبة ولكن لا أزال مصمما على إنداز الاتفاق بطول أيار المقبل. ومنا ما يريده شعب أيرلندا الشمالية"، ووصف زعيم شِّين فين" الاتفاق بأنَّه "تاريخي"، بينما قالت وزيرة ليراندا الشمالية في الْحكومة البريطانية مو مولان "أنما مرحلة حاسمة ليس فقط للمدادتات بل في التاريخ أيضًا"، واعتبر معثل عبلن، لمين سر الدولة جون أودوتو ان 'شعاع امل يبرق فوق جزيرة ليرلننا وسيضيَّ قلب شعبها". أما زعيم الحزب الوحدوي الرئيسي ديفيد تريمبل، فرأى في بدء المحادثات "الخطوة الاولى لشين فين على طريق قبول تقسيم" أيرلندا. وكان الدزب ولفق على تجميد مطلبه تجريد "الجيش الجمهوري الإيرائندي" من اسلمته موقتا الى حين التوصل الى اتفاق في

وينص الانفاق ابضا على تأليف لجنة للاشراف على تجريد القوات شبه العسكرية للجاتبين من اساحتما يرخاسة الجنرال الكندي جون دو

(أ ب، و ص ف ، رويتر)

التوصل اليما ليلُّ الاربعاء - النبيس في بلفاست، الطريق أمام بدء أول مفاوضات معمقة في شأن مستقبل ليراندا الشمالية لم يسبق لما مثيل بين الوطنيين الكلاوليك والوحدويين وبعد اجتماع استمر سبع ساعات،

أعلن الإطراف الثمانية المشاركون في مطنثات السلام تعقيق تقدم كبيراً، موضحين اتهم سينتقلون الاسبوع المُقبِلُ أَلَى مَفَاوضات حَقَيقية طَالُ لتنظارها في شأن مستقبل المقاطعة التي تمزقها الاضطرابات منذ ١٨ سنة • ورَأَى المراقبون في الاتفاق بليلاً على حس البراغماتية والتسوية التي جميع الأطراف، ولته يعكس من دون شك الصعوبة ألتى تكثنف تتمة المدائشات الّتي يقترض ان تستمر حتى ايلر 1994 ويلتقي فيها للمرة الاولى منذ ٢١ سنة المطقعون عن

مجلس الدوما يرفض خطة حكومية أخفض الانفاق

الـُدومًا الـُدولي أمس خُطة ٌحكُوميةٌ لَدْفُض سلسلة من التقديمات التي يستفيد منها الموظفون الدكوميون وعدد كبير لذر من المواطنين، فير ان الحكومة أصرت على انها ماضية في

وتطاول الضطة العسكريين وموظفى مصلحة الضرائب والمطريين القنامي والتقديمات العائلية عموما ويقترضُ أن توفر على الذَّرينة "٣٠ تريليون روبل سنويا (نحو خمسة مليارات و١٠٠ مليون دولار).

ومرحت الناطقة بأسم نائب رئيس الوزراه للشؤون الاجتماعية سفيتلانا كريشتاة وفسكايا أن الدكومة ستتمكن من تنفيذ خطتما من خلال سلسلة من القرارات التي لما مفاعيل القانون، ورأت أن مجلس الدوما "لم شعبيةء لكن تدسين الوضع الاقتصادي

جلسة لجلس الأمن لساعدة أفريقيا



وزيرة الخارجية الاميركية ءادلين أولبرايت ترأس جلسة مجلس الامن والى يعينها الامين للعام

ودعا وزير الفارجية الفرنسي اوبير فيدرين الى اهتمام اكبر منّ الاسرة الدولية بمشكلات القارة السوداء عهر "تُدخل فعال" في الازمات وزيادة مساعدات التنمية ونند بمحاولة كثير من الدول التنصل من مسؤولياتما، وقال أن "بعض الدول اقتطع مبالغ هائلة من موازنة مساعدات التنمية"، وذلك في

لتتقاد غير مباشر للولايات المتحدة التي خفضت المساعدات العامة. فَّى المقابل، اعلنت وزيرة الخارجية الاميركية انما ستزور افريقيا قبل نماية السنة للتعبير عن منساتية الولاييات المتبدية

للديموقراطية في هذه القارة.

عقد أمس وزراء الخارجية للدول المشاركة في الجلسة. الـ 10 الاعضاءُ في مجلس الامن جلسة خاصة لمناقشة مشاكل افريقيا، ومن المتوقع أن يكون قد صدر في سأعة متقدمة من الليل بيان عنّ المجتمعين افائت وكالات الأنبأة اته يؤكد مجتدا تعمد تقديم مساعدات ألى القارة الافريقية.

ورأست هذه الجلسة التي لا ينتظر ان تكون لها سوى أثار مباشرة طفيفة على النزاعات التي تمزق القارة السوداء، وزيرة الخارجية الاميركية مادلين اولبرايت

وُطُلَب مِن رَئِيسَ زُيمِيلِوي روبرت موغايي بصفة كونه رئيساً لمنظمة الوحدة الافريقية والامين العلم لهذه المنظمة سليم لحمد سليم والامين العام للامم المتحدة كوفي اتان

شيراك يزور موسكو للمرة الثانية في ١٩٩٧ والموضوع الأبرز تعزيز العلاقات التجارية

في روسيا، والتقى الأربعة من جديد الى ملاحة العشاء، يعدما افتتح شيراك المدرسة للفرنسية الجديدة

ومُو يعُقد لقاء عمل مباح اليوم مع يلتسين وتشيرنوميردين، ثم يلَّقِيَّ كَلَمَةً فِي مُلْكِيَّةً غَدَّاءٌ يَقِيْمُهَا عَلَىٰ شرفه أصحاب شركات فرنسية ومن أهداف الزيارة تنشيط التبادل

التجاري بين البلدين الذي لا يزال هزيلاً، وُتَنتَلُ فرُنساً الْمِرتَبةُ التَّلْسُعَا بين الدول المصرّرة إلى روسيا. ووصفت الناطقة بأسم الركاسا الفرنسية كاترين كولونا العلاقات قسيُّلُسيَّة بين البَّلْدِين بَاتُهَا "مِعَازَة"، مشيرة آلى أن علاقة صداقة متينة

تربط الرئيسين. وقال مسؤولون روس ان بلادهم الشيار المسؤولون أن الأشمام الي تقدر تردد فرنسا في الانضمام إلى الهيكلية العسكرية لدلف شمال الأطلسيُّ وموقفها الدنر من توسيع العلف أخيراً، ولا شك في أن هذا للموضوع سيكون مدار بحث وتحديدا المجلس المشترك الملكم الذي أقيم بين الطلسي وروسيا بموجب الميثلق التأسيسي والذي يعقد أول اجتماع له اليوم في نيويورك على هلَّمش الجمعية العمومية الأمم المتحدة. والمجلس المشترك أملتة سر ويجتمع مرتين

وزراه الخارجية والدفاع. (و ص ف، رويتر، أ ب)

وصل الرئيس الفرنسي جاك

شَجِّراكُ أَمسُ إِلَى مُوسكُو فَيُّ زيارة رسمية تستمر ثلاثة أيام يلتقي خُلِاماً نظيره الروسي بوريس يُلتسينَّ لإجراء محادثات بتعلق بتعزيز العلاقات بين البلعين، وهو أمر يتركز عليه الجانب الروسي كثيراً لأن فرنسا هي الحليف الغربي الأول لروسيا . وبدأ الرئيس الفرنسي زيارته، وهي الثانية له هذه السنة، بلقاء ويلتسين في حضور زوجتيهما قلده

خرازي برى ان بون اخطأت

بتوريط الاوروبيين في نزاعها مع طهران كلاوس كينكل امس بأن موقف بلاده لم يتفير وان بون لن تقبل بمطالب ايران. وقال: "أيران تتحمل مسؤوليا ما حدث في قضية ميكونوس، لقد أعلن الاوروبيون تضامنهم مع المانيا في ما يتعلق بعودة السفير (...) ندن مستعدون لأخذ يد ايران اذا مدتما

للينا لنعاود التصالات يعد فترة توقف ولمتمع خرازي في اليومين الأخرين مع كل من نظيريه الفرنسي أوبير فيدرين والإيطالي لامبرتو ديني في نياويورك. واوضحت "رنا" ان باريس لكنت لطهران ضرورة حسم النزاع الديبلوماسي القائم بين طهران والتعاد الاوروبي. وابلغ خرازي للي فيدرين أن الرئيس الايراني الجديد محمد خاتمي "مؤيد قوي للموار والتفاهم بين الدول"،

رحم بين سرح الوزير الايراني موقف حكومته نديني، وقالت "رنا" ته اوضح نه "موقف ايران من اسلوب لمُلدةٌ السقراءُ الاوروبيين الى طمران وأكد وجوب اتخاذ بعض الاجراءات تتلبية مطالب الجمهورية الاسلامية الايرانية في هذه القضية نظرا الى أستياه أيرأن من الدملة الدعائية التى صلحبت حكم المحكمة الألمائية"، ورد ديني بأن الأنداد الاوروبي "ممتم بحسم مسألة السفراء وعودتهم الى

(رويتر)

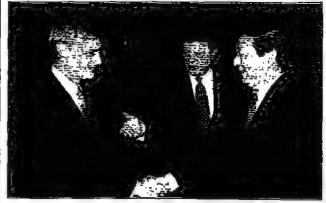
رأى وزير الخارجية الايبراتي كمال خرازي أن المانيا أرتكبت خطأ كبيرا بتوريطها دول أوروبية لذرى في نزاعها الديبلوماسي مع طهران بعدماً اتهمت محكمة المانية زعماء ايرانيين بالتورط في اغتيال معارضين أكراد عام ١٩٩٢ في مقمى "ميكونوس" في

لْقُنْبِهُ "أُونَا" الْإيرانية أن خَرَازي أَعَلَى بهذا الموقف لدى اجتمأعه مع لظيره اليونقي تيودوروس بنفلاوس على ۾ هامش دورة الجمعية العمومية للأمم المتحدة المنعقدة حاليا في نيوبورك. وقال: "اشتراك الاتماد الأوروبي في النزاع مع ايران خطأ كبير أرتكبته تدل نزاعما مع أيران بأن تعوضما الاذى الذي المقته قضية ميكونوس بمشاعر الأمة الإيرانية". ودعا الوزير اليونائي من جمة "كلى سيغة مناسبة الاوروبي الى طمران".

وُكُلُفت طهران أصرت مِن قبل على ان يكون السفير الالمالي آخر السفرا الأوروبيين العائديين الى ايران. ورفضت بون هذا الامر ووصفته بأنه غُيْر مقبولٌ وأيدها في ذلك الأتداد الأوروبي الذي كان أعلن في وقت سابق موافقته على أعادة السفراء الى

ومسرح وزيسر الضارجينة الالساني

زيارة الرئيس الصيني لواشنطن تسبقها خطوات لتقارب معظمه اقتصادي



وزير الذرقة الاميركي روبرت روين – الى اليسار – وناثب رئيس الوزره الصيني شو رونجي، وبينهما السفير الاميركي في بيجيئغ جيمس ساسر في قاعة الشعب الكبرى في العلمية

قبل لحو شهر من زيارة الرئيس الصيني جيانغ زيمين المرتقبة للولايات المتحدة في 18 تشرين الاول، يبذل البلدان جهوداً لتحقيق تقارب على رغم مواضع الخلاف الكثيرة بينهما. وتستقبل بيجينغ منذ أول من أمس وزيْر الخزقة الميركي روبرت روبن الذي قال أن بناء علقات قوية بين

البلنين ضروري للرخاء والاستقرار مبتدين. والقى روبن خطاباً في جامعة الشعب في العاصمة الصينية شدد فيه على ان لبلاده "مصلحة كبيرة في أن تكون الصين مزدهرة"، معتبراً أفها "كلما

المحت في الاقتصاد العلمي ينبغي أن نعمل معا على جبهة واسعة من الجبمات". وتـوقع أن تـكـون زيـارة الرئيس جيانغ خطوة كبيرة نحو نحسين العلاقات، لكنه أعترف أن البلدين يختلفان على مواضيع كثيرة منها تدرير يسواق للمال وحرية الاعلام وحقوق الانسان، مشيراً الى الهما يحتاجان الى علاقة "تابتة وقوية" لتأمين النجاح المتعادل.

وسيلتقي روبن اليوم الرئيس الصيني، وهو أول مسؤول أميركي يزور الصيني منذ أنعقاد المؤتمر الـ10 اللحزب الشيوعي الميني، وقُد ُوجعل موضوع تحسين الروابط الاقتصادية محور

واشار الوزير الاميركي باعلان جيلاغ نية الحكومة بيع بعض المصانع التي تُملكها مِّن الْقُطَّاعُ الْخَاصِ للنَّمُوضُّ يبعض الصناعات التي تواجه مأزق. ولاحظ ان الصين تحتاج الى خطوات مُماثلة لترويح صناعاتها مع فتح اسواقها امام البضائع الاجنبية والخدمات من اجل قبولها في عضوية منظمة التجارة العالية. وحض بيجينغ على تطبيق بعض التفاقات المبرمة مثل حماية حقوق الملكية الفرندة، وقدم لائمة من سبعة تدييات اقتصانية

تواجه الصين وهي تشجيع المنافسة وتدعيم أسواق المال واتاحة تدفق المعلومات بحرية ومكافحة الخساد ولرساء حكم القلون وتوسيع شفافية السوق وزيادة الأنفتاح والأندماج في الاقتصاد العالميه وحــاول مـــّســؤولــون لمــــركــــون وصينيون ذلال الزيارة ايجاد حل لخِطط

بيجينغ لفرض قيود مشددة على أخبار وكالت النباء العالمية. وتفرض القواعد للحديدة آلتى العلم الماضي على وكالات الأنباء ان تفتح عملياتها أمام مراقبة وكالة العين الجديدة للانباء "شيئخوا"، ولكن يبدو ان هذه الضوابط قد تنفف واعرب روبن عن سروره لان "شينفوا" اقتربت من اتفاق يسمح للوكالاتُ الاهنبية بـ تلبية حاجات زيائنها". ولاحظ عند من المراقبين ان ألَّضوابط الصّينية على حرية نقل المعلومات هي حرق أمبادئ التجارة العرة وقد تعوق الضمام الصين الى منظمة التجارة العلامية. في غضون أثلك، كشف الناطق

باسم وزارة الخارجية الصينية شن غوفاتع أمس أن مسؤولين صيفيين وأميركيين يبحثون في أقامة خط واهيرتين يبسون سي سلخن بن البيض ويبينغ. ومعلوم ان الاقمار الاصطناعية تؤمن اجراء الاتصالات الماتفية بين البلدن. ولم تُعرف الفائدة المباشرة لنط كهذاء لًا أن المسـوول في وزارة الفارجيـة الصينية لي بينغائغ أوضح أن فائدته ستكون رمزية لان المين تملك خطأ

ساخناً واحداً مَماثلا فقط، مع روسيا من جهة لخرى، نشرت مُحيفة "بلتغ شنع الصينية ان 11 مديراً في مصنع النسيج في مقاطعة شانسي الشمالية حوكموا لتبنيرهم الاموال وتسببهم بالهيار المصنع. وعُرض المتهمون امام الجمعور في ٢٩ آب الماضي وقدموا على انهم مثال للفساد ينبغي تجنبه.





...TAKE THEIR REAL SIZE

... THEY DESERVE IT!

ENCAD, the manufacturer of the NOVAJET printer, now introduces the lowest cost A1 inkjet color printer, the CROMA24.

YOU'V USE ALTOFFICE PRINTER

CROMA24 produces stunning photo realistic posters, 3D rendering and CAD plotting, giving your IDEAS the presentation they deserve at an affordable



For further information, contact VICTOR Technologies Tel 01 404314 - 530215/n - 03 217091 - Fax +9611 409318



ENCAD.

THE CROMA24 IS THE ULTIMATE AT INKJET COLOR PRINTER, FOR ONLY \$3,350.

ان يضطلع به في المساعدة الفنية في

مِنَا المِجالَ، واستطيع مناليضا أن أؤكدُ

ان المندوق والبنك الدولي سيعملان في

تعاون وثيق مع الاعضاء للمساعدة ف

تقوية الانظمة المصرفية ونشر اسالبب

العمل الفضلي على أسأس أطار العمل الجديد لسلامة القطاع المالي، وقد

الأررثم جميعا بالضرورة الحيوية لاتباع

ستأسة اقتصادية سليمة والداجأ

المستمرة الى مراقبة قوية منّ جانب

الصندوق، ومرة لخرى، القول سنعمل ما

يستوي وبرت سرق في وسعنا لنضمن اعطاء النصح في الوقت المناسب بالا تأخير. وسنظل

جأهزين لبنل الدعم العالي امجمود

The state of the s

جامعة وخيالها

 - تتمة المنشور في المفحة (الدورة الاخيرة لمجلس الجلمعة، حرقة لا من غياب الاجماع والارادة، فمذا بات قدر الجامعة، والما من غياب الرؤية. ومكذا يجتمع الوزراء ويبحثون بِالطول والعرض في قمة الدوحة الاقتصادية (وان لم يقرواً) التي ستجمَّع اسرائيل الى بعض الدول العربية دون ان يغكروا لطَّة أن يوحُّوا الناس أنهم خصصوا ربع يقيقة للحبيث عن ضرورة عقد قمة تدمع الدول العربية في ما بينما، مل تذكرون؟ كانوا يسمون هذا النوع من الطقوس "قمة

ٌ فَى الماضي، كانت هناك القمم "العادية" التي تعقد سنوياً (مبدئياً**)** والقمم "غير العادية" للتي تجتمع متى دعت الحاجة وتأمن الاجماع حول ضرورتها. زمن القمم العادية ولى. فأخرها كان في فلس، قبل خمسة عشر عاماً بالتمام، في ايلول ١٩٨٢. يومها افترق العلوك والرؤساء، بعدما الروا خطة السلام العُربية المستلممة من مشروع الملك فمد، على امل أن يلتقُّوا في العام التالي في الرياض لعقد العَمَّةُ العادية الخامسةُ عشَّرةً، حسبٌ

لم تعدّد قمة الرياض ولن تعدّد على الأرجح فقد بدا جلياً في القمة غير العادية المنعقدة في القالمرة العام الماضي، أن الكل صار يفضل نسيان مبدأ للقمم العادية وتالياً موعد الرياض. ب. المسم المسيد وحدد الوساء. لم يكن وارداً أناً أن يبحث الوزراء في القامرة في احياء قاعدة القمم العادية. ولكن ماذا عن قمة غير عادية؟ أليست الدول نفسما في حاجة اليما اليوم؟ لا ثلاثقاق على خطة عمل مشتركة حيال قمة الدوحة أو عملية التسوية، فلا وهم عند لحد منا، وانما لمجرد بلورة رؤية عربية لما آلت اليه منسوده قد وهم عند أحد المنظم المتباينة في ما بينها. تلك العملية، أو حتى لمقارنة الرؤى المتباينة في ما بينها. كل يوم نسمع من المسؤولين العرب كلاماً طالعاً لنزلاً حول السلام أو

حول أسرُلايل. لكن أحداً مُنْهُم لم يُعلور بعد رؤية شَامِلةً أما يجب أنَّ تكون عليه منطقة الشرق الاوسط، ومن ضَّمنها أسْرائيل، في بدليَّة القرن المقبل. يتونون جميعاً أنَّ السَّلام خيارنا اكتمم لا ينفسرون أماناً. يقرونُ كلمم بالتعليش مع أسراقيل بعد التسوية لكنهم لا يشرحون كيف يمكن ادارة هذا التعايش بشكل لا يجعل اسرائيل تستكمل في السلم ما جنته طبعاً، كان يفضل ان تطرح هذه المسائل قبل الشروع بالمفاوضات في

مؤتمر مدريدً لم يحصل ذلك، فجراح حرب الظيج كانت لا تزال ساخنةً حُسناً. ولكن لمأذاً لا نستفيد الآن من التعطيل الراهن المفاوضات حتى نستعيد أتفاسنا، ونلملم بقايا رؤية عربية أمستقبل المنطقة ولصيرورة اسرائيل فيما؟ ثم الا يستحق احتفال اسرائيل بمكوية المشروع الذي سحق تاريخنا المعاصر أن نواجهه بمشروع مضاد القرن المقبل؟ أرأيتم؟ بدأ المنيان، من قال أن الجامعة لا تشعل الخيال؟

◄ كنديان ضرباه بـ"عصا كهربائية"

– تتمة المنشور في الصفحة (– جبهتـه ادخل على اثرها الي مدينة الْمُسِينِ الطَّبِيةِ". واتَّهم "الاجمزة الامنية الاسرائيلية بالوقوف وراء المحاولة الفأشلة". واكد أن "صحة مشعلَ تنهورت بعد المحاولة بساعات، بسبب هيقٌ في التنفس ونقص في اوكسيجين الدم، مما استدعى نقله الى مدينة الدسين الطبية ، مشيراً إلى أن "الجمارُ الذي أستخدمه المماجمان مو سبب دوار وغثيان تعرض لحما مشعل وأن "الشرطة الارتلية طبطت

الجهار لكنها تكتمت على ماهيته". الا أن وزير الدولة الاردني لشؤون الاعلام سمير مطاوع، اكد أن مشعل الم يتعرض لاغتيال وان الامر لا يعدو كُونُهُ شُجَاراً عَانياً بِينَ سَائِقٌ مشعلُ واتنين من المواطنين الكنديين"، ونفي وجود مشعل في مكان الدانث لعظة الشُجار". وأوضح أن "ساثق سيارة رئيس المكتب السياسي لعماس كأن يلادق سائمين كنديين يتسوقان في شارع الفاردنز في منطقة تلاع العلي في عمان مما استفزهما، وادي نتك الى عراك بين الطرفين تراشقا خلاله بالمجار، وقبضت الشرطة على ألمتشاجرين بعد امابة ساثق السيارة

والكنديين بجروح". وبينما طالبت "حماس" السلطات الارتنية بالتعامل مع المأدث باعتباره "مديراً من الاستخبارات الاسرائيلية"، قلل مطاوع ان "الشرطة تتابع التحقيق فِيهُ باعتباره مجرد شجار"، موضعاً أن الشرطة فتشت سيارة السائحين الكنديين ولم تعثر الاعلى معفظة تقود، ولم يكن فيها أي ثوع من أتواع الإسلمة"، لكن نزال نقل عن شمود

يكون الدادث عراكاً عادياً". وَنَقِلتَ رُوحِةً مِشعلُ عَنْهُ لَاهُ أَشْعَر بمس كـهربلاي طفيث في اتــّـــاً الداث"، وقالت لـ"النمار" ان زوجما اصيب بدوار، مما استدعى نقله الى المستشفى الاسلامي، ثم الى مدينة الحسين الطبية"، واضافت ان "حلاه مستقرة وتجرى له فحوص لمزيد من والتقّى الكنبيان ديبلوماسياً من سفَّارة بلَّدمما. وقالُ الْكَانُم بالاعمالُ الكندى ستيف باليت ان أحدهما مصاب بجروح طفيفة وتقرر انخاله مستشفي. وذكر لامما "خاضا مواجهة

ميان ان "لدد الكنديين كان يحمل ألـة صفيـرة" ربما كـانـت "عصا كمربلاية"، مشدياً على "استدالة ان

في الشارع"، لكنه لفي ان تكون لدي السَّفارة تُفَاصيل عن الدائث. ونديت جماعة "الافوان المسلمين" في الاردن بالمادث وطالبت المكومة ____ سمعىدين والدؤول دون وقوع أعتادات اتمة كهذا لادفاً. بأكشف حقيقة المعتدين والدؤول

₩ في القنس (وص ف)، هند بيان اصدرته "كتألّب عز الدين القسام"، الجناح العسكري لـ" حماس"، بضرب اهداف في اسرأثيل وخارجها

وجـا عني البيان أن "العـدو الممبوني سيدفع غمراً من الدم في <u>، الماسل كيل المطرة دم من أحد</u> مقاتليناءً. واضاف أن حلاث الاردن ينقل المعركة الى "خارج حدود ألوطن" ووعد بان تظهّر الايام المقبّلة

تنمير عملية السائم. الرد المدوى عليه، ◄ "الاكسيرس" نشرت تقارير سرية

تجاهل نتنياهو

الشركة في اتجاه طهران، مرجداً أن شَأْنُ الرَّمُلُأَنُّ بِيَنْ فَرِّنْسا وليُرانِ. وفي ٢٢ كاتون الثاني ١٩٨٧ افاد انه عَلَّم أن المبعُوثَين الأيَّراقيين طلبوا من الحكومة الفرنسية في تشرين الاول ١٩٨٦ انواعاً من الاسلمة في مقابل المساهمة في أطلاق الرمائنُ من لبنان، واعترف في تقريره أنه لا يملك ادلة دامفة على علاقة العمليتين، لما في ما يتعلق بالوساطة الليبية لاطلاق الرمائن الفرنسية من لبنان، فحذر بروتو من مخلطر الدور الذي

لدى السلطات الليبية في مقابل الحكومة لم تسمح للمستوطنين بالبناء على تل بعيد مئات الامتار عن توقيع عقد لبيع طرابلس الغرب مواريخ "ايكزوسيت" المتطورة". وحض ركيس "الخلية السرية" في قصر الأليزية على تشديد الحملية حول الامين العام للحزب الاشتراكي ليونيل جوسبان بعدما وردته معلومات في ٢٧ حزيران ٩٨٤ أعن اعطاد مجمُّوعة من ۗ الجبَّمة الشعبية لتحرير فلسطين" بزعلمة جورج حبش عملية

السلام، الانتقادات الأميركية وقال أنها

وقالت اولبرايت عقب جلسة لمجلس الامن امتاقشة قضادا أفريقية: "من

الممم جدا ان يكون هناك تعليق لعملية الاستيطان. واضافت: "لقد اوضنا بجلاء ان عملية البناء هذه في وجه خاص غير مفيدة بينما نحاول معاودة عملية السلام (...) ولتحقيق نجاح كهذا من المحادثات، من المهم تمينة مناخ طيب. ينبغي ان أقول أن مثلٌ هذا العمل لا يساعدُ على ذلك . ونكرت باتما "عندمًا كنت منَّاكُ (في الُـشرُق الاوسط) دعوت الى تعليقً وأود أن ارى تعليقا وادعو رئيس الوزراء نتنياهو الى التزام مذا التَعَلَّيق". وكررتُ "آتي ادعوُ بُصفة عامة مرة لخرى إلى تعليق الاعمال التي الدكتور صائب عريقات. تزيد صعوبة اجراء مفاومهات ناجحة".

> الذأمة بخطة نتثيلهو وصلت للى واشنطن من طريق تـقارير اعلامية والسفارة الإميركية في تل أييب وسئلت لولبرايت مل ترى في منا التطور املتة شخصية لمأ وللواتيات المتحدّة، فاجابت، "اعتقد أنه في ما يتعلق بالسياسات العليا لا يأخذ المرء الأمور بصورة شخصية. لكني اعتقد أنَّه لمر يدعو الى الأسف"، واضافت: "اعتقد أن من أمهم للفاية أن يكون مناك تعليق لكل الاعمال التي من شأتما زيلاة تعقيدات قيامنا بالدور

ولفاد مسؤولون أن المعلومات

- تتمة للمنشور في الصفحة (–

الذي دريده اجمع الطرفين من اجل لجراء مفاوضات نلجحة". وايد الرئيس الاميركي بيل كاينتون موقف وزيرته وقال الناطق باسم الييتُ الابيضُ مُليكلُ ملك كاري ان الرئيس يشلطر اولبرايت وجمة ان مرحمان الله أن مذه المرحلة من عملية السلام، من المهم جدا ايجاد الاجواء المؤلتية التي تسمح للاطراف بُدفع الدوار في ما بينهم". انتقاد فرنسي

وفي باريس أبنت الحكومة الفرنسية اسقما لقرار اسرائيل، وقال مساعد الناطق باسم وزارة الخارجية الفرنسية ايف دوتريو، "أن أعلان رئيس الوزراء الاسرائيلي توسيع مستوطنتي افرات وغوش عتميون قرب بيت أدم، أن يَؤْدَي وياللاسف الى تخفيف التوثر"، ورأى أن مذه النظوة "لا تسهل معاودة المفاوضات في شأن تطبيق الاتفاق الانتقالي، ومَّذَا أمر مؤسفٌ". وعضَّ الرئيس اتشيكي فاتسلاف ماقل ذلال وجوده في القدس اسرائيل على أعادة التفكير في مسالة توسيع المستوطِّئات؛ وقال: "اعتقد أنه في ظل الوضع الحالي يجب التفكير في لي نوع من البتله في ظل الواقع القائم".

واعتبر وزير خارجية اللوكسمبور جاك بوس آلذي ترأس بلاده حالياً الاتحاد الاوروبي أن من شأن الاستيطان "إن يقضي على الدد الادنى من مناخ الثقة الضروري لاستمرار من هياع المعام السوروي التفاوض على حل نهائي بين الدانين (الفلسطيني والاسرائيلي)"، ولفاف، "لا يمكننا في الوقت الرامن تقويم عواقب هذا لأقرار على عملية السلام ومساك الغلسطينيين ومسلك الدول البجاورة". واشار الي أن الطرار

الاسرائيلي سيدرج من دون شك في جدول أعمال الاجتماع المقبل للمجلس لاوروبی کی ب تَشْرِينُ الأول في نُوكُسُمْبُورٍ. وَفَي الْقَاهِرةُ بَعْتَ جَامِعَةَ الدول العربية في بيأن لما المجتمع النولى وواشتطن الى آداتة اسرائيل ووقف

المُساعداتُ المالية عنها كي ترتدع عن سياساتها الاستيطائية الرأمية الى وأعتبر الامين العام لمجلس الوزراء الفلسطيني أحمد عبد الرحمن أن توسيع افرات "مثابة صب الزيت على النَّارِ ۗ وَيِدلُ عَلَى أَن نَتَنْيَاهُو ۗ مُصَمَّمُ على اشعال فتعل الصاعق الذي

سيفجر عملية السلام برمتما"-ومع ذلك، تجامل نتثيامًو كل هذه الدعوات وخصوصا دعوة أولبرايت واصر على الاستمرار في مُشرُوع البناء الاستيطاني. وقال للصحافيين أن قراره السماح ببناء ٢٠٠ مسكن أضأفر "مسألة نمو طبيعي" وان هذا القرار يـاتي "استمراراً لعملية باشرتها

ياتي المتطور العملية المسابقة الى قرار المكومة العمالية السابقة التي سمحت بتوسيع افرات عندما كانت في الدكم، وكآنت اسرائيل نجأت الى ذريعة جددة اطلقت عليها اللجوار المباشر للرد على الانتقادات الأميركية والفلسطينية لمشروع توسيع افرأت فقد استدعى الناطق باسم نتنيامو موشى فوغيل الصحافيين الى مكتبه ليشرح لهم أن قرار بناء ٢٠٠٠ مسكن ييسري موم بن حرو بها ١٠٠٠ مسخن لا يستدعي الدانة لانه يندرج في اطار مفموم "الجوار المباشر"، واوضح ان عملية التوسيع تهدف الى احتواء"النمو الطبيعي" لمستوطنة تضم ٥٧٠٠ شخص وعرض خريطة للمستوطنة تَظَمَّر أَنْ الْمُسَلَّكُنْ الْمَنُوي بِنَاؤُها تَقَعَ في محافاة الْإِنْيَة الْقَائِمَة. وقال: "أَنَا حصَّل طلب في مستوطنة قَائَمَة على تـوسـع طبيـّعي داخًل حـدود مـذه المستوطنة يمكن قيام بنا ً متواصل اي ما يسمَى التجاور". واضاف ان "مقموم التجاور يتضح اكثر اذا ما استخدمنا عبارة الجوار المباشر"، واكد ان

المستوطنة "لآنه لا يندرج في لطار مفهوم الجوار المباشر". ويشار ألى ان الصور التي نقلتها الاقمار الإصطناعية الميركية تثبت أن ربع منازل المستوطنات في الضفة الفربية واكثر من نصفها في قطاع غزة خالية من السكان.

"مبالغُ فيما" ووصفها بأنماً "زوبعة في

هدم ۱۰۸ منازل

لتدمير اكثر من ٧٥٠ منزلا أخر. واشارت إلى أنه بعد العملية الانتحارية المزدوجة في سوق القدس الغربية في ٣٠٠ تموز، ارتفع عدد البيوت التي

◄ مع بدء المحادثات الفلسطينية - الاميركية في واشنطن

دمّرت "وهذا يثبّت أن حجة عدم قاتونية بنائما ليست سوى نريعة لاعمال انتقامية سياسية". اجتماع واشنطن وفي واشغطن بنأت بعد ظهر امس بتوقيت بيروت المطعثات بين الوفد الفلسطيني الذي يراسه "ابو مازن" وطلقم السلام الاميركي بركاسة عملية للسلام"، رُوس، وضم الوفد الفلسطيني وزير. وَّكَانَ وفدُ اسرائيلي برئاسة داني التخطيط والتعاون الدولي الدكتور

نافيه لجرى مدادثات مماثلة مع روس نبيل شعث ووزير المكم المعلى ("النمار"، وص ف، رويتر، اش ا)

كلقوا متعددي الاتجاه والانتماء ولكنه

وفى مقنمها عونة المهجرين

والاستشفاء بالاضافة الى توفير اموال

بدل تلك التي عرفت سلفاً من بعض

الموازنات وابرزها مجلس الجنوب". واستنادا الى اوساط حكومية فان

الحريري بدا واثقا من ان الحوار حول

المشروع سينتمي الى نتيجة وأن "ما

رفض سياسياً يمكن أن يُقبل

سياسيا وهذا ليس لمرا جديدا في

السياسة الثبنانية". وتقول هذه

الاوساط ان اقرار الخطة كان سيعد

اتصارا للحريري. وهذا ما لا تريده مجموعة من القوى السياسية في

على أن ردود الفعل على سقوط

الفطة تركزت ملى أنمكأساتها

لمسلبيةً في حال اقرارها. ونمب

الرئيس بري آلى القول أنه "متيقن

من أن الناس كانوا سينزلون ألى الشارع متسائلا، "مل المطلوب آ أيار

ووصف الرئيس سليم الحص المشروع بأنه "بمثابة اعلان فشل

السياسة للتي انتهجتما الحكومة حتى

اليوم"، مشتدا على أن البديل من

لَمَشُروع هو "تعقيق ما وعنت به

الدكومة في الماضي ولم تحققه والمحافظة على العجز المالي ضمن

المدود الملىموظة في المتوازنات

الظرف الدالي.

 تتمة المنشور في الصفحة (~
 وما عزز صورة المأزق أن الدريري توجّه امسٌ فباه الى دمشق بعدّ خلوة مباحية مع رئيس الجممورية اليّاس الـهـراويّ الـذيّ لـم تمـّض ساعات قليلة على الخلوة حتى عاود تأكيد تأييمه الفطة جازما بأن الموضوع لم يقف عند مذا الدد ، وان "المجال مفتوح البحث والنقاش". واذ رسم موقف المراوي ملامح حلف ثلبت بينه وبين المريري في هذه الازمة، (رغم جزم الحريري مد

برى مجلس الوزراء على اسقاطه لُذُمُّةً و لتقاده الدكومة ورئيسها " نافيا في الوقت لفسه أيّ احتمال أمأ التداعيات السلبية لسقوط النطة فعبر منها موقف للوزير وليد

وزارة المهجرين السبوع المقبل في انتظار ان تأتي الاموال". هذه للصورة الملبدة سعى الدريرى

الذي يتم التوافق مليه نتيجة الدوار للذي سيستمر في شأتماً"، ولوحظ

وعلم ان وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة سيرد على

الرئيس المص في شأن العجز

جنفياً في تجسيدها بطلة من لبطال الرواية بل في حياكتها على طرف لصابعها الانسان في تعدد احلامه ووجوهه ومآسيه، تنثره من حولها غُبار ذهب فترشفه وصفة وجع او شفَّاء، وصفة من وصفاتها حَيِنَ تَـقُولَ: "أَشَعَر لَقُولُهُ أُولًا والعينان منخفضتان، وابتسامة خفرة ثُم تُتركُ العنان للقلبُ لينطرب، هذه القائمة من غاباتها الكبرى لاهناء المتحف الوطني قصيدة من قدرها، استقبلتها قاعة ملأى بعشاق الشعر، في الصف الامامي رئيسة المؤسسة الوطنية للتراث السيدة منى المراوي والوزراء فوزي حبيش وميشال ادة وشوقي فلذوري وغسان توينيء وبين المضور من اشتئقوا الى هذا

> ولم تطل على الخشبة كما ظننا، وُالصوت البهلواني، المدرب في

> وها مي السادرة بتَّاكرتها وشّعرا كتبوا على ورق مولود من

بدا واثقا من "ان الامور أم تصل الى طريق مسدود ويمكن أيجاد حل لماً، وأذ تبنب استعمال عبارات التحدي من خلال تمسكه بمشروعه، فاته لغت

◄ لا أزمة والهراوي متمسك بالمشروع

الَى "أن لا مفر من التَّصُدي القضايا المِلحة التي يمنف المشروع الى دعمما الاربعاء أن التمديد ليس واردا) اكتملت صورة المأزق الغامض مع "تمنئة" رئيس مجلس النواب لبية

جنبلاط الذي اعلن انه "سيوقف عمل

الى تبديدها عقب مودته مساء من مشق حيث التقى ثائب الرئيس السوري عبد الطيم خنام ورثيس ميئةٌ الركان في الجيش السوري العماد حكمت الشمابي. وحرص رئيس الوزراء على تكرار تأكيده قه بالحوار والنقاش السياسي وحدمما يمكنُ أنّ تعالج كلَّ الامَّورُّ". وبدا الدريري الذي زآر قصر بعبثا ثأتية فور عودته واطلع المراوي على تتاتَّج زيارته: مرتاحا الي أن الخطة سُتُمِشي عاجَلًا لم آجلًا وفي الشكل

استناعه عن الدوض في خلفيات

(ص) و ۲ وغ وه)

◄ جنفياف باج في المتحف الوطني

البعليكي واليوم لم تمح من نضارة الالقاء وسعر التمثيل، ذرة، حضورها الموسوس كالحنين، الموائي كالوهم حمل آلينا عبر هرميون وأرميد نساء مسرح وشعره ملهمات وثنائراته ماشقات ومفدومات وفي كل عاشقة وفي كل ملهمة، وفي كل شاعرة، وفي نكريات كلُّ فَتَأَةً صفيرة، ترمر جنفيك باج امرأة جديدة، جارحة، عبثية، ظريفة، في لسآرير وجمما غزل، وفي عينيما الملتمبتين ولع، وفي وجمَّما للجامد

فُكْرُ العالمِ، قُلبِ العالمِ، روحُ العالمِ؟

بقصيدة المنافي لجورج شدادة.

قَمْرَهُ، وما نمنا تدت قمر فيرلين

القَصَائد تكرَّج من النَّاكرةُ، كنبع

راسين، فيكتور هوغو، لويز لابي،

مارسلين، ديبورد، قالمور، ميشو،

بيفي، بول كلوديل، وحدَّاءُ السلتان.

تبكّي، تَصْحَكُ، تُهْزُأً، تَعَلَّم، تَهْزُنّا

شعراؤها رجال ونساء لكنها

في تماية امسيتما قالت: "في

لبئان وجدت السعادة مع أتاس

خَارِقَينَ، تَعرفت الى فنانين وشعراء

انشَدُواْ وطنهم، تاديا توينَّى شاعرة

من لبِّئانُ، منها سأقولُ قُصينتها

تتوقف عند قصلاد النساء وتقول

لثماً لمرأة فنقمم مغزى قولماً.

فلنبقّ مع مالارمي.

متفجر، أتقن درب مصبه:

وتحرك مياهنا الراكدة.

وكان تصريح انان اثار سفط

 تتمة المنشور في الصفحة ١٠ في الصبغة التي نصوغما ندن".
 وسئل عن الفساد في الدونيسيا؟ ورفض الوقد الادلاء بأي تصريح لَّذِيَّ بِخُولَهُ مِقْرِ وَزَارَةُ أَلْخَارِجِيَّا المبركية حيث اجريت المطعثات التي خَفَالُ: "هُنْكُ الكثير مِنْ ٱلمعلومات في كائت مستمرة حتى ساعة متقنمة هذا الشأن، وندن قلقون على مشاريعنًا وهي تتناول التحضير للاجتماع الثلاثي ومي المقرر عقده الثلثاء في نيويورك والذي يضم "ابو مازن" واولجرايت ووزير الخارجية الاسرائيلي ديفيد في الدونيسياء ولقد نظرنا بالتعاون مع حكومة أندونيسيا في كلّ مشاريع الّبتكّ الدولي على حدة فيما يختص بالصفة الباشرة الستثماراتنا من لجل أن نرى روزير ليفي للبحث في سبّل أعادة المفاوضات الفلسطينية – الاسراليلية. ازا كان ثمة مشكلة واستنتجنا بواسطة المفوضف المستويد وقــال مــســؤول لهــــركــي ان المجتمعين يبحثون في "سلسلة من للمسائل تـمدف الى احراز تقدم في مراقبتنا الذاتية وبالتدقيق، أن أيا من مشاريع البنك الدولي لا يواجه مشكلة لما بالنسبة الى بقيَّة المَشاريع فاننا

نحاول ان نظل يقظين جدا، ونعمل مع الحكومة الاندونيسية من اجل الشفافية والتنظيم. وقلت تكرارا ان معالجة الفساد مي من معمات الحكومة نفسها، البنك الدولي ليس حكومة عالمية، انه مؤسسة مُألبِةً، وحيثما تكون ثمة حكومات مهتمة بتنظيم لغضل وشفافية اكبر نستطيع لن نساعد كثيراً، وحيثما لا تُكون ثمةً حكومات ترغب في تلك، نواصل طرح الاستُلة، في حالة اندونيسا البيرت مسلال في الخارج، لكن خبرتها في العمل مع الحكومة أثنا تعاونا في

شكل جيد معماء واننا واثقون جدا

بَشَارِيعِ البنك الدولي". تمويل البنى التحتية وعن توفير التمويل لمشاريع البنى التحتية قال: "المسألة الاساسية هي الأتية، مثلا في أسيا وحدما تحتاج البنيُّ التحتية إلى • 00 مليارُ دولار في السنة، ومذا المبلغ لا يمكن طبعاً أنْ توفره التمويلات الحكومية وحدماء ونحتاج الى توسيع فرص الاستثمار لمام مجموعتين، الأولى مي الاستثمار الاجنبي، والثلثية هي المبخرات الداخلية، ثمة أمران اذن، أن تعمل لايجلا بيئة الاستثمار الاجنبي في مشاريع بنية تحية مناسبة، والثاني أن نبني السواق المالية حتى تتمكن من

وضع مدخرات المنطقة لاستثمارها في

بشاريع طويلة العد (...) •

وتبخل أندباك مضيفاء أثمة اعتقاد ان حافز الربح الذي يحرك الاستثمار الخاص في مشاريع البنى التحتية، يتناقض مع الحوافز العامة، اما أنا فلا أعتقد أن ثمة تناقضاً. وسأثبت نلك بمثال من قطاع المياه، مثل تخصيص قطاع المياه والصرف في مترو ماتيلا، فمو مشروع ملال موّل تمويلا خاصا، في منطقة جديدة فيما الكثير من الله حديات، والله عصل هو أن المستملكين في مقيلا عصلوا على خفوضات كبيرة في سعر الدياه بغضل المشروع، وفُوقَ ذلكُ هم يحصَّلون علي

عجم كبير جنا من الاستثمارات، Y مليارات دولار ستفق في ٢٥ سُلة في مذا المشروع، وفي بيونس ليرس قبل ثلاث سنوآت وفي مشاريع أخْرَى مولتها *LF.C تراجعت اسعار المياه كثيرا للمستهلكين وللاسف كثيرا نمر بهذه الامور مرور الكرام". وُلَّكِدُ وُلُفْتُسُونَ لَنَ ٱلْبِيثَةَ وَلَحَدَةً مَن المتماملتي المركزية وامتمامات البنك الدولي، وأعلنت قبل شهرين مشروعا

مشتركا مع مؤسسة World wild الله تحاول حملية ١٠ في المئة من غلبات الرض، وسأعقد في غفون وقت قمير جدا اجتماعا، لذا قبلوا دعوتي، مع رؤساء شركات الفشب في العالم رؤساء شركات الفشب في العالم لتحاول المصول منهم على قوانين طوعية تتعلق بقطع الغابات وتنميتهاء الان لدينا وضع رميب، وضع مأسوي حقاً في أسياً مع أستمرار حرق الغابات، وندن مستعدون لصرف المال أنا أزم

بين السياسة والاقتصاد وشدد رداً على سؤال انه لا يتعذل مع المدير العلم لمندوق النقد الدولي فيُّ السيَّاسَةُ الصَّيِنِيَّةُ "ولم أدَّعم أيَّ سُياسة منذ جئت لى منميي ولا لتوقع ان ادعم ای سیاسهٔ حتی اغلار منصبی، وما یمکننا ان نفعله هو ان نعقب علی لأسياسة الاقتصادية التي تتيعما المكومة الميئية، وكنت وأضمآ جناً بندما قلت أثني اعتقد ان السياسة الاقتصادية التي تُتبعها الحكومة المينية الآن تبدو لنا منطقية جداً وبعيدة النظر

ونكية ، وقيل له كيف بمكن الفصل بين القضايا السياسية والقضايا الاجتماعية والقِتصادية؟ فقال: "مذه قضية معبة حُتِماً، لان هذه القضايا من الصنف ذاته ما لماول أن نفعله مو التركيز على القضايا الاقصنادية الاجتماعية، ولن تسمعنا نقول لَراء سياسية، وليس من شك في أن القضايا الاقتصادية والاجتماعيّة هي في صلب السياسة لكننا لا تصدر حكماً في السياسة، بل نصدر حكماً في المنظلمر الاقتىمادية والابتماعية في ما نفعل. وليست هذه فَكُرتي، بل مُنا مو التَّفُويض الذي الشُّتُّتُ بِنَا عليه مؤسساتُ 'بريتون ووبز'. يمكنك أن تسأل النِين كتبوا مُذًا التَّقَاقِ اذا كَانِ مِنْطَقِياً أَنْ نَفُصلُ للسياسة عن الاقتصاد والمجتمع، أنت

تَقَعَلُ هَذَاء لِمَا أَنَاء لِمَا نَحَن فَتَلَتَزُم نَص التأويض". وسَنُلُ عن كراس كان قد وزع على طغيين تعت عنوان "التضامن ضد البنك الدوّلي وصندوق للنقد الدّولي" يقول ان تخصيص المؤسسات العامّة فَي الصِّينِ سيصرفُ ٥٠ مليون عامل مِنْ وطْلَاقَهِم فَيماً يُركزُ عَلَى القَّضَائِياً الْبِتِمَاعِيةِ فِي كَلَمِه، فَلَجَاب، "لَقَد كَنت ولضدأ جداً مَّنَدُ أَن عَمَلتَ بَهَدُهُ الْوَظَيَفَةُ (ُرئيسا لَابنك) فكُلما انتقلت من اقتصاد مُوْجَهُ إِلَى اقتصاد السوق، وسعيت إلى الجدوي الاقتصادية، فقلك تولجه تصدعاً لجَتَمَاعُياً، لا أعرفُ اذا كَلُوا ٥٠ مليوناً و حُمسة ملايين، لقد اجتمعت بمؤلفي هَذَا الكراس الى الغداء لمس (الأربعة)، وقابلت مجموعة من عشر منظمات اهلىة وَّتَنْاقَشَنَا ۚ فَي الْاتَدَادِ السَّوفِياتِي السابق أدى التحول الى اقتصاد السوق الى تصدع اجتماعي وندن نساعدهم وقدمنا قرضاً قيمته ٢ مليارات دولار لروسيا ٨٠ في المئة منه الأغراض اجتماعية؛ ليس من مشكلة بالنسبة آلينا، واعتقد ان أنكومة المبنية تتنبه لأعلاة

في أنهم سينتيمون ألى ذلك . وأسهب في الدنيث رناً على اسئلة عن مشكلات مايتي وتايلاند ومونغ كونغ وتمويل مشروع "سد الوديـان الثلاثة" وأزمة تكيلا، معرباً عن اعتقاده إن تعفقُ الاستثمارات "لُن ينْحسر في الأجل المتوسط عن جنوب شرق آب واليوم الاستثمار أكثر مما كأن في أي وقت مضى، وحصلت البرازيل والارجنتين على فولأدهما، ويولونيا تسير كما يرلم، (و ص ف، رويتر) أ والمند لم تتأثر، وفي النملية اظن أن

للتدريب والتصدع الاجتماعى ولا شك

الاسواق ستقرر، ونظرتي الشخصية، نظرتي المدية جداً، هي أن هذا أمر موقت أن للتمو في هذه المنطقة وزناً، وسيكون لتنظيم الشعب وجودة التطوير شائهما، لا في شرق أسيا .فقط بل في جنوب آسيا ليضاً، ومن ضمنها ألمند مثلاً، سيكون لكل هذه قوة تجعل متعذرا أن يتوقف الاستثمار، وسيقرر القطاع الخَّلص أن يوسع هذا الاستثمار، إلى أَذْرِ المِدَى . وشيد على ان "أممية القطاع الخاص ماثلة"، و لست تأسوق تأي شيء هذاء أننا قد نواجه فعلا مشكلة في تايلاند، ولا بد من القول بوضوح أن الوضع في ماليزيا ولنونيسيا والفيليين مُتَلفُ (...) دعونًا تقوي النظم المالية، أن كل شيء سيسقط انا سقطت النظم البالية، ولذا سنجد تركيزاً لكبر بكثير على الاشراف والمراقبة وتعزيز الاسواق المالية العلملة فَى السنوات الْمَقَبَلَة، وَفَي الْوَاقَعَ فَوَّضَنَا فَي الْبِنْكُ لَمِنَا الْفَرْضَ(--)" • الْفُساد

وعاد ولقنسون وتوقف عند موضوع

الفساد وقال: "في مَسَّالَةَ الفسادُ أود

ان اكونٍ واضحاً، أعتقد يجب ان تكونوا

جميعاً واضعين، منذ سنة، طرحت

مسألة الفساد للمرة الاولى في اجتماع

البنك الدولي، واستخدم المجتمعون عبارة الفساد، كان ذلك خروجاً على

المألوف الامر المدمش فعلاء مو انه لم

يمض ۱۱ شمرا حتى كانت OECD

والدول السبع الكبرى وغرفة التجارة

المِتماعات لجنة التطوير. أن لدينا الأن

النظم والقواعدُ والشفلفية، من اجلُ

معلَّجةُ ٱلفسآد، وليس من شك الآن في

أن القساد موجود في العالم، وسيطلُّ

موجوداً للاسف، ولكن الامر الواضح

تَمَلُّما أَ مُو اتَّنَا لُلُمِرَةُ الدُّولِي لِتَعَلَّمُلُّ مِعْ

المقسمين، الناس النين يفسمون،

ونتعامل مع الفاسدين، الناس الذين

يَقْبِلُونَ الْأَفْسَادَ، وَالْسَجَالُ قَالُمُ،

والضفط قائم، ولا شك في أن هذا

لَّقَهُمْ كَبِيرٍ فَي سُنَّةً، ولكنَ لاَّ لتَوقعوا بينَ ليلة وضحاما، في خطبة يلقدِما

منشال (المدير العلم لمندوق النقد) أو

القيما أناء أن تتخلص نمائياً من نزعة

طبيعية، ما يعكنكم أن تفعلوه هو أن

تضَّعُطُوا باستُمرار للمساعدة في التغيير،

واعتقد أن ما تفعله سيبدل الوضع،

وُلظَنَ اتنا لَائنا كَثيرا في بعض البلال.

والمهم في الموضوع هو أن الضغط حين

بْأْتَى مِنْ مِنظَمَاتَ مُولِيَّةً، يجعل اولتُكُ

الذين يرفبون في التغيير يحسون

بأتهم الآوياء، ولا يستطبع أحد أن يبدل الفسك في بلد ما الا أهل هذا البلد،

ولست لقول ان تصريحا من واشنطن

سيبدل السلوك في مكان آخر، لكن هذا يساعد الناس في الدلخل على لحداث التبديل. ومكذا أعتاد أننا لحدثنا

تقدما كبيرا في فَضون سنة، وستجدون

ان الرشوَّة سُتَمير محظورة؛ لقد

تحدثوا في اجتماع العول السَّبع عن

المسؤوليات الجنائية المتعلقة بالفساد،

ومنذ لَّهُ أَ شمرًا لم يكن هذا الموضوع

على جدول الاعمال، واعتقد مخلصا اتنا

نقوم بعمل جينه ولكن لاتتوقعوا

المعجزات. سأروي لكم نكتة: قال اعد

وزراه أبيركا لللأثينية، التضفم والفسك

ولمدء كاتنا موجودين وسيظلان

موجودين، لكنك ترغب دوما في أجقاء

المؤتمر الصدافي الساعة ١٦,٩ دقيقة.

المؤتمر الصدافي لكلمديسو

مؤتمره الصحافي في حضور عدد مماثلً من الصحافيين والكاميرات والفلاشات

لتَّى لم تَمَدّاً (كُانَتَ الْأَمِيرَةُ دِيامًا عَلَى

حقٍّ في أن تتزعج...) والقَّى على وقعماً

كلمة أسول فيما ملاحظاته النتامية

وتوصياته الى محافظي الصندوق وجميع المشاركين في لماية الاجتماعات التي دامت عمليا من 10 أيلول وحتى 10

"لقد كان اجتماعاً سنوياً مثمراً جداً،

ليس فقط بسيب التسميلات المعتازة

للفواقد التي يمكن ان تجنى من

استخدام دفق الرساميل المئتح على

المدى البعيد، ويجب الا يمثرُ منا

ثانيا: اعترافا بالفولات البعيدة المدي

مذه، أكنتم مرة أذرى أن الوقت حان

لتمندوا المندوق تغويضا للمضي في

تدرير حركة الرساميل بانتظام، وفي

المَلْقَةُ فَصُل جَنْبِدِ الَّى أَدْفَاقَ "بريتون

وويز"، وبخلك عبيرتم عن الرؤب

للشجاعة آلتي قطوى عليها تصريح لجنة

مونغ كونغ الموقَّنة، ومي رؤية تُنظر

الى التحرير المنتظم والدائم الذي

تدعمه السياسات الوطنحة المعجمة

والنظام المتعدد الصلب للمراقبة والدعم

البالي، هذه النظرة الشجاعة كما قلات

لقد صرفتم أهتماما كبيرا ليضا لما

يقتضيه هذا التدرير، لقد ركز كثير

منكم على الداجة أأن مرونة أ مناسبة

اللجنة الموقتة ستطبق بحدر.

اليقين بفعل الاحداث الاخيرة.

بثه منا لحماء

وعند الظهر تمامأ عقد كامديسو

وضجت القاعة بالضحائب واذتتم

ارقامهما في منزلة الأحاد".

◄ "النهار" تواكب الاجتماعات السنوية الـ٥٢

الاصلاح آلذي تقوم به النول، اذا كأن ذلك ضروريا. اعرف أن بعضكم لا يزال قلقا حيال العدوى وضغوط المضاربات، ويسأل ما العمل للحد من اثر هذه الضغوط؟ وبعدماً عقدنا هذا الاجتماع هنا في أسيا صرنا نفهم هذا القلق فهما أفضل وكَثير منكم جاؤوا بافكار عن اسلوب التعامل بين الحكومات والاسواق والمؤسسات الدولية لتسميل العمل، المُقبلة، ولكن كما تنكرون، قُدم الحاكم من الغيلييين منطلقا جديدا التفكيرناء وقال، "أنْ يَفْق رؤوس الأموال المتحركة سَيِطَل تَصدِياً، وَلَكنَ الردُ لَن يكون العودة عن لجراءات الرقابة، بل التشديد الدولية قد وضعت الفساد في اعلى على اجراعات تحسين أدارة هذا المرفق. المراتب في جدول اعمالها، وكان الرَّد ليس في تقييد اسواق رؤوس موضوع الفساد محور المناقشات في الأموال: بل في جعل هذه الأسواق تعمل افضل، ومفتأح ذلك هو زيادة الانفتاح احو سبع دول، نعمل معما بصفة خاصة والشفافية، بحيث يعمل اللاعبون بناء على اعادة لَظر شلِّملة ومتكلملة في

عَلى معلومات دقيقة وحسنة التوقيت". أَمَّا الْحَاكَمُ بِرَأُونَ مِنْ بِرِيطَاتِياً فَيَعِبرِ مِنْ الْفُكَرَةُ ذَاتُهَا بِكُلَّمَ يَخْتَلُكُ، قَلْبِلاً قَالًا، "لَقَدُ لَقَتِ الْأَصْطَرَابِ الْاقْتَصَادِي في جنوب شرق اسيا نظرنا الى حقىقة تَنْطَبِقَ عَلِينا جَيِمِعا، وهي أن ليس ثمة ما يفوق أممية اتباع سياسة اقتصادية حذرة؛ والتخاذ قرارات حازمة مبنية على التفتاح والشفافية والمسؤولية، من اجل المحافظة على الاستقرار". وشدد

كثيرون على مذه النقطة أيضاً. ررن ومنا يقودني آلى الخلاصة الثالثة التي برزت من مناقشاتكم ومي: العاجة الديوية التي ترونما في ضرورة معارسة وظيفة المُلكمُ ممارسة جيدة، بكل وجوهما، منذ وقت ليس ببعيد كان هذا الموضوع محرماً في المؤسسات المتعددة الطَّرفُ، لما اليوم فمو على كل شفة ﴿ } ولسَّان، وآمل ۗ فِي ان يَكُون اول بنود جدول اعمال الجميع. وليس من شك في ان الملكمية الميدة وسيأته مكت القاتون، ضروريان ضرورة مطلقة من لَجَلُ تَدَقِّيقَ فُولُنَّدُ هَنَا لَّلْنَظَامِ الاقتصادي الشَّلْمَلُ لَاجْدِيدَ، وكَذَلْكُ مِنْ اجل معالَّجة مخاطره. وكما سمعت من كثيرين بينكم، الحلكمية قهيدة ليست ضرورة اخلاقية فحسب، بل أنجا ضرورة اقتصانية ليضاء لمذا يتكنكم الاعتماد على السُندُوق، في ان يضطلُع بدوره لتعزيز دور الملكم الديد في كل الدول الإعضاء ضمن اطار التفويض الذي منحتمونا اياه لخيراء

رقيعًا وَلَخْيَرَاءُ لَقَد شَعِيْتُم عَلَى أَنَّهُ عندما تظَّمرُ ألمشكلات، ومي ستظل تظهر حتما، يجب ان يكون الصندوق جِلُهِزَا لِللِسِتَجَابِةَ بِدَعُمِهُ الْمَالَى،، لَقَدَ امكنتا أن نفعل هذا في تايلاند، وستعزز موافقتكم على زيادة الاشتراك بنسبة ٥٤ في الْمِلَةُ فُتُورِتُنَا عِلَى الْفَيِلْمِ بيسؤولِّياتَيَا. كذلك كان قراركم تعنيلُ المواد في شأن منح آلـ S.D.R قراراً في غاية الاهمية يسمح لجميع الاعضاء بالاشتراك في نظام حقوق السعب الخاصة SDR على قدم المساواة. في مِنْهُ الاِتِّنَاءُ، وفي خَلالُ الاِيامِ الْتَقَلَيلَةُ الملضية، زاد عُنَّد الدول المَنْضَمَة لَلَى ترتيبات الاقتراض خبس عشرة نولة، معٌ تُرتيبات اقْتراّضية تّزيد عُلى 10 مليارا من حقوق السحب الخاصة. وأمل أنَّ تُتَخَذُّ الدولُ التي لم تنضم بعد الى غُلم NAB تُرتيباتُ الاقتراضُ الجنيدة، ان تَتَخَذُ الْاجِرَاءُتُ الضرورَيَّةُ لَنِلْكُ حَتَى تصير هذه الأمكانات الاقتراضية الاضافية

نافذة في اسرع ما يمكن. التي وفرها لنا المضيفون والطريقة التي أمما الدكام لقد اعربتم جميعا عِن نظمُّواً فُيُما كل شيَّ بُطَّرِيَّقة رَّأَعَة؛ بلُّ لاننا استطعنا في الايلم الماضية ان دعمكم القوى للدول الافقر التي تكافع نخوض مناقشات كثيفة محفزة التفكير لتنضم الى الاقتصاد العالمي، لكن لا حوّل التحديات النّتي تواجمنا فيّ يزال جزء من عمارتنا الاقتصادية ناقما الاسواق العالمية. وقدّ سجّلنا تقدماً وهو التمويل اللازم من أجل استمرار كُبِيراً فِي تَرُويْدُ صَنْدُوقَ الْنَقَدَ الْدُولِي ما يساعد اعضاءه على مولجمة هذه التحديات قد كانت التطورات الاخيرة نور ESAF ومسلمية الصندوق عبره في مبادرة HIPC المشتركة. عُلَينا أن تصحيح مثا وانني مسرور جدا التي تعدلت في جنوب شَرق لسيًّا حاضرة بالطبع في المالنا على الدوام، لمسامعاتكم التي قدمتموها الى ESAF الموقتة، وعدد منما يأتي من دول 🎁 لكن هُذُه المُديِّنَةُ الجميلة الحيوية هُونُغُ محدودة النخل نات اقتصاد متواضع كونغ تكرتنا باستمرار بما يمكن ان جدا، تريد ان تعبر عن تضامنها معً ئنجزه في اقتصاد حر ومفتوح. لَـقَد الدول الأفقر، لكنني لا أزال قلقا لاننا اعربتم أولا عن اقتناعكم بأن فتح بعيدون عن تحقيق مدفنا، وامامنا اسواق العالم على بعضما البعض مواعيد دُلُمِمةً في الأشَّمر القليلة المقبلة. وتكأملها، يوفران الفرصة الوحيدة وأُودَ أَنْ أَحَضَ كُـلُ النَّيْنِ لَم يَبِيْوَا تَعِمْمُ الْقَامِ غِيرِ المِشْرُوطِ لِلْـ ESAF أأمتاحة لتحقيق لزدمار عالمي شامل وحثر كثيرون من أن أضطراب الاسواق على المسارعة الى ذلك، وأحص الجميع قد يصرفنا عن المهمة العساسة الثني على المسارعة الى الاجماع الذي سيسمح تواجهنا من اجل تحقيق تكامل اقتصادي لنا بانداح هذا الجهد، فلا بد للصندوق أوثق، والعق ان كثيراً منكم اشار الي من أن تكون لديه الامكانات الضروريّة الْدُورُ الذِّي يُمكِّنُ لَنْ تُؤْدِيهِ حَرِيةَ تُحركَ الرسلميلُ في تعجيلَ الاستثمار والنمو، لدعم جمود الاصلاح عند لولتك النين يحتلجون آليه اكثر من الأخرين. وبغض النقر عن مشكلات الاشمر النبرة، فإن منه المنطقة تشمد

دعوني أضيف تقطة لخرى، لست ارغب في ان اتبرك انطبياعيا بيان الانظراب الذي ديث في أسيا قد غطى على ما تعقق في افريقيا، ولست اربد لحكام المصارف الافارقة أن يغادروا مونغ كنونغ ومنم ينشعرون بنأن 📢 اهتماء أتهم قد أهملت، لما دعوني اكرر ما سبق أن قلت عن الغريقيا في خطابي الافتتادي: النمو بنسبة ١/٢ ٤ الى ٥ فِي الْمِثُةُ هِو نَمُو، لكن عليمًا أن نَعُملُ أكثر وافضل

وختاما اشكر مرة لفري حكومة الصين وميثة النقد في مونع كونع للأسلوب الممتاز الذي تطمت به هده الاجتماعات ولألرتها واشكر ليضا رئيسنا الكفي الداكم حرباش من الامارات العربية المتحدة أوتحس العورة الـ ٥٢) وإن أمنىء الداكم النمسوي الذي سيظفه، أخبرا أتمنى لكم الديد جمعا حتى نائقي السنة المقلة في

واشنطن ". وكانت اسئلة من الصدائيين وأجوءا

في المتحف الوطني تـألقت

السلام النابع من أقلام كبار الشعراء لمثال بودلير "الذي يرينا الأدرب من خلال الشمس" وفيرلين وضوء

للضه اشتغله بيار هودن ورولان هرغو عُلَى قياس تعليرها، متحركا معماء لطارا لوجمماء لذكرياتماء لوقوفها خاشعة، مصلبة، مطالبة،

وصوتها وعشقها الشعر تتختل في

غَابِأتِها الْكبرى واطارها شقّعاتٌ كتُب وكنبة وُطَّاولُة. أما قالت في حديث سابق أن "الفابات الكبري" عنوان جولتها في قلب الشعر؛ ما هي سوى مكتبة يسكنها الشعر خُشب الشجر والامثال، غابات رفوفها مقطوعة من الاغصان، تحضن

وبتأثر عميق انهت هذا اللقاء

وتلتزم الدول العربية من جعتما الصمت المطبق ازاء المأساة التي

الاسلاميين غض النظر عن المجازر الاخيرة ولم يفعل شيئا للحؤول دون

وقال ديبلوماسي غربي معبراً عن رأي واسع الانتشار: "لا يمكننا القيام بوساطة بين طرف معلوم وأخر مجمول". وعن دعوة الأمين العام ثلامم المتحدة كوفى اتلن الى هوار في الدراكر، اكد منا الديبلوماسي أن النزاع لا يمكن أن يتمله ألا

يعيشما البزاذريون ولاحظ تببلوماسي عربي أن سُبِبُ هذا الصمت "يثمب من الادراج (الذي تسببه المجازر) قى اللَّمِيالاة"."

"البزائريون في ما بينهم".

المكومة الجزائرية والرئيس زروال الني دعاه الى عدم التدخَّل في الشؤون الداخلية الجزائر.

مواقف الوزراء الدّين صّوتوا ضد المشروع. بل انه تعفظ عن تفسير وسياسة الحكومة هذه المواقف وخصوصا لن اصعابها

 تتمة المنشور في المقدة (– جبار بيبلوس في المتحف الوطني، قائمة من هياكل بعليك، لتحيي المدر بصوتها المديد، لتسامر الألمة والاساطير، ومن اصابعها للسلمرة تُفرد في الدو اسرابا من العصافير، السنين الطويلة بين امسها

بل قطعت القاعة وفي فمها قصيدة أُجَّان كوكتو، "تفوَّرْ بالنهار بفضَّل مختبر الرجال والنسآء ينتقل من حكاية الى اخرى برفة نبض.

◄ مشاورات دولية في شأن الجزائر

بيروت"،

 تتمة المنشور في للصفحة ١ – والواضح أن الحكومة الفرئسية

ولا يخفى الديبلوماسيون الفربيون للصحافة الفرنسية": "نحن مضطرون الى دعم الرئيسُ (الجزائريُ) اليمين

واضاف المصدر الذي رفض كشف

واصآبة لكثر من ٢٠٠ بجروح. عجرَهم في أحاديثهم غير العلنية، وفي منا الاطار قال مصدر رفيع لـ وكالة زروال الذى انتخب بطريقة شرعية

موقف شديد اللمجة، خشية تجدد موّجة التفجيرات التي نغنما أسلاميون في فرنساً علمي 1990 و1991 والتي انت آلى مقتل ثمانية اشخاص

البيش. وتقوم نظريتنا على ان قسماً

عُلُمُ 1990 والى أن نأملَ في تَحُسن الوضع الامني في نماية المطاف مويته: "يبدو ان آلمجازر الاخيرة تَخْضُع لمنطق الصراعات الناخلية في

المالية، كما الحكومة السابقة، تتعامل مع الوضع الجزائري بحثر وتتفادى أي

اعتلائه منبر المنظمة أأدولية.

وتجاهل الأمين العآم لمجلس الوزراء الاسرائيلي داني نافيه العائد من واشغطن حيث اجرى محادثات مع المسؤولين الاميركيين تتعلق بعملية

في غضون ذلك، أَفَّاد مركز بيتسيليم" للنفاع عن حقوق الانسان الأسرائيلي ان اسرائيل دمرت ٥٠٨ أ من منازل الفلسطينيين في الضفة الغربية منذ مطلع السنة الجارية لُسِيَّابٌ معظمما سيآسي، واوضحت ان السلطات الاسرائيلية وضعت خططاً أ من الجيش يرفض في حوار مع

وقال "اكتشفنا ممليات لتهريب تتمة المنشور في الصفحة (– مواريخ تاو المضادة للدبابات الى الى ثلك تعنُّثُ رُئيس "الخلية لِرِأَنَ لَاطُلاقاً من بريطانيا قام بها تمار فرنسيون، ويقوم ايلي بزيز السرية" في تقاريره عن مغاوضات أجريت مع رئيس حركة "أمل" نبيه اللبنائي الإصل (حصل على الجنسية

ولاحظ انه منذ حصول عمليات

خطف الفرنسيين تكثفت ردلات هذه

يكونُ لبزبرُ دور في المفاوضات في

لَّكنه سيواصل بدثه للتأكد من الامر-

تضطلع به شخصيات فرنسية يمينية

لاغتياله. واوضح ان ألَّمجموعة التي

جائت من الكويت موجودة في

ويذكر أن قضية التنمت أثارت

استَّبَاءُ كَبْيراً في الاوساط السياسية الفرنسية لأن "خلية الاليزيه" بقيادة

بروتو لم يكن لما اي أطَّار قاتوني

واعتبرت تجاوزا لنقاليد الجمهورية

الْفَأَمْسُة، وشكَّلَت فضيحة باعتبار ان

ميتران طلب مراقبة مواتف عدد كبير

من السياسيين ورجال الفكر والادب

والنفن وعند من الشخصيات

السياسية اللبنانية وبعض المدافيين

الموجودين في العاصمة الفرنسية.

البينيلوكسُ انتظاراً للساعةُ الصَّارِ.

بري والسلطات الايرانية والليبية الفرنسية عام ١٩٨١) يقوم بالدور لأطلاق للرمائن الفرنسية الرئيسي في هذه العملية، وهو احد وكتب بروتـو في ٢٧ اذار ١٩٨٥ الى ميتران شارحا تطور المفاوضات منيري شركة طيران خاصة برجال الاعمالُ (...) وتولتُ مَذَه الشركةُ نقل يبعيد خبميسية لينام من خطبف الصواريخ (...). اللافت أن بزبز ليس مقرباً الآن من الحكومة وطائرته لا الديبلوماسيين مارسيل كارتون ومارسيل فونتين، ونصح الرئيس تتعرض ألَّى أيَّ مشكِّلَةً لدَّى تَدَلِّيقُها باعظاء الاوامر للاستخبارات الفرنسية في الأجُواءُ الفُرنسية فحسب، بلُّ أن من اجل القيام بعملية أو اثنتين السَّلطُاتُ المسؤُولةَ في جنيفُ تَدخَلتُ لدى ادارة الجمارك لغض النظر عنما". ل"تدنير" الخلطفين.

> الايام الأولى ووصفها بـ التيجابية ، لكنه لاحظ مؤشرات متزايدة لتشدد الخلطفين مستّفرباً تغير لُمُجتمم، وقال بروتو في تقرير له مؤرخ ٢٧ أذار ٥٨٥٪ "أَنْ الوسيط (العميل) الذي يتمتع بقوة ضغط مهمة على نبيه بري حاول تهنئة خواطرنا فاقترحنا أن يطلقوا السيدة دانييل بيريز كمبادرة حسن نية"، في المقابل، "طلب بري رسالة من وزير النارجية الفرنسي يُدعوه فيها للى استخدام سلطته من آجل تُحرير الرمائن وذلك بهنف لعب دور سيآسي أكبر وأكثر تمثيلا على المستوى الدولي". واضاف: "أن بري يشعر أله يمكنّ لعب دور مهم في هذه القضية يسمح له باستعادة دور

وعرض لطبيعة المفاوضات في

الزعامة" بلخل حركة "لمل" وعن دور طمران وشروطها في مذا المجال اشار رئيس "الخلية السرية" الى ان قاعدة التفاوض التي تنطلق منها الحكومة الفرنسية هيّ: "تطبيع العلاقات مع ايران وتسوية دين "اوروديث"، واطلاق انيس نقاش"، واستنتج ان رئيس الوزراء (شيرَّك) "يواجه بعيضٌ الصَّعوبات" للتوصل الى اتفاق الأنه يتمنى أن تطلق طمرأن جميع الرمائن. فيما تؤكد أيران أنها لا يمكنها الضغط الا على مجموعة واحدة من الخلطفين النين يأسرون ثلاثا فقط من الرهائن

واكد بروتو ان مركز ديزور اتخذ كل الاحتياطات لترحيل أتيس نقاش

السلطات الايرانية.

الى سويسرا حيث يسلم الى

وفي تقرير اخر مؤرخ ٢٣ كانون الثاني، تحدث بروتو عن عمليات تهريب اسلحة الى أيران يتولاها أيلي بزيز، الفرنسي من أصل لبناني، عن طريق بريطانيا وقبرص (لأرنكا).

F1 1 1 1 1 1

حتى تُؤْذُذُ في الحسبان المراحل المتبلينة على مودد في ستحين سراحل معبيد التي تعر فيما البلدان المنتلفة في التطور الاقتصادي والعالي، واستطيع لن اؤكد لكم ان مذا الامر واضح في معظمها تركر على يول جنوب شرق أسيا ومشكلاتماً. وكأن بعده فناه تكريمي للصطغيين.

00000

1050 x 4

بيت الحرير في الفريكة

هنا العزف الثنائي تواصل

بيت قدرير في الغريكة كان المرحلة التقية لبرنامج شعر التراث اللبنقي "أثار

لبنان على نفم الموسيقى" بعد معبد نيحا الروماني، والمكانان من حيث الزمان والمكانان من حيث الزمان والمناسة، والفرق يكيل بالإنه السنين، كرفقة العربر التي جعل منها رجل المسرح منير ابو ديمس معترفا لتعليم المسرح، في قرية الفريكة منذ قرن، المتعلقة موسيقيين مها عرف في قرية الفريكة منذ قرن، المتعلقة موسيقيين مها عرف المزمار آلان داينكور وعازف المتعلقة على المتعلقة المت

القيثارة جان - فرنسوا فيليبو، مأبين دعوة المركز الثقافي الفرنسي امد جسر من

عرسان والبعلبكي والموسوي ومندس تكلموا على انضواء المثقف ومقاومة الاحتلال

دعت هيئة دعم المقاومة الاسلامية المؤتمر الدائم لمنامضة الفزو الثقافي الصهيوني" الى ندوة عقدت أمس في نقابةً الصّحافة بعنُوان "دور المثقف في المقاومة" شارك فيها الدكتور على عقلة عرسان رئيس المحمور على العرب في سوريا، المكتور رودي البعلبكي المين العام التحاد الكتاب اللبنانيين، والمبيد نواف الموسوي عضو المجلّسُ السياسي في "حزب الله" وحضرها طوني شمعون و ممثلاً وزير الثقافة والتعليم العالي فوزي دييش، ومصطفى الدكيم رئيس حزب النجادة، وكلوديا أبي تأدر رئيسة مجلس الفكر، ومفكرون

لماني مندس المنسق العلم للمؤتمر الدائم لمنامضة الغزو الثقافي الصميوني، اعتبر فيماً الثقافة مي الثقافة المعطاء والمتجددة استمراراً والمعبرة عن نمط حياة مجتمعنا وسلوكه، وهي مدخل للتعبئة الشعبية الشاملة ضد كل اشكال التفلفل الصهيوني للسياسي والاقتصادى والاجتماعي والثقافي. ودعًا ألى قيام الجبمة الثقافية العربية في مواجمة الغزو الثقافي الصهيوني والتجنبي، والى ضرورة العمل من اجل قيام الجبمة العربية الشعبية لدعم المقاومة في جنوب لبنان وفلسطين المحتلة، ولمؤُلزرة صمود سوريا ولبنان في مواجهة الضغوط والمخططات المعادية.

افتتاحأه النشيد الوطني فكلمة

وتعدث البكتور على عقلة عرسان فدعا للى الدفاع عن شرعية المقاومة في ظل طروف وسياسات وحملات اعلامية صميونية وغربية حتى عربية احياناً، والى أستلمام تضميات المقاومين وبطولاتهم في الابداع الأدبي والفني، وتقديم المقاومة بأجلى صورها وارفع قيمها الى المواطنين والرأي السام ورأى تعزيز دور المحاو واختياره بكل ما في الكلمة من طاقة على الادا باقناع وامتاع وابداع، والعمل على ذلق ذلك الفضاء الذي يمتد عبر

تاريخ الامة بين نماذج ابطائما وقادتها

وبين هؤلاء النين يقاومون اليوم، المقاومة، بل بواجبنا في المقاومة، والوسائل الى ذلك كثيرة، وما يبدعه وبشرعية هذا الدق وذاك الواجب، وبشرعية هذا ألدق ونأك الواجيء التصميم من تلك الوسائل اكثر. ندعو للى تعصين للذات، والتمسك ورآى الدكتور عرسان أن لستقراء التاريخ واستنكار مواقعه ومواقف بالارض والوحدة والثوايت والدقوق فمعلالتنا الجديدة مي معلالة المواجهة العربية الشأملء معلالة المقاومة، سنعته سبيل، وأن أظهار أأحق التاريخي في الإرض سبيل، والدفاع عن قيم الامة ووجودها سبيل، وحماية العريضة الجبهة، المتمتعة بأقصى مقومات التلاحم، والعاملة على أنفاذ استراتيجية مستقبل المواجهة. وهكنا، الامل والاطفال والمستقبل سبلء والوطنية بجلاء معقيها وقيمها نتوصلُ لَيس للى لحقاق حقوقناٍ فدسب، بل الى لدقاق قناعاتنا أيضاً الْمَشْرِقَةُ سبيل. ومن يَوْمنُ بِقَصْية فالمثقف أخو المناضل، وللكلمة لخت يبدع في أيجاد سبل خدمتها السيف، والموقف أذو النم. وشرط

وقَالَ: لا لريد أنّ أغفل حقيقة وواجباً على الثقافة حيال الوطن والنسان، وحيال المقاومة في وضع يعانيه الوطن والانسان معآء وسبيأأ من سبل تعويل المقاومة الى أرادة تدرير شعبية شلملة، وقرار سياسي بتحمل عبى ذلك التحرير.

وغتم بأن المقاومة روح معنوية ووطنية وخلقية تدكم الجسد وتسوقه في طريقها. وبقدر ما ينتشر الوعي الثقافيُّ ويتعذَّر؛ ينَّمُو الوعي المعرفي. والمثقف مو علمل منا الوعي.

وقال الدكتور روحيّ البعابكي في معاخلته أن أهم ما يمكن لتخاذه اليوم اعتماد ثقافة المواجعة والمجاجعة والمقاومة. ورأى ان تقلفة المقاومة مَّي الْمُشْرُوعُ لَّلْتَقَافِّي العربي الجديد، والصيفة البنديلة ليلورة التطلعات، ونلفذة العمل الواقعي لاستنهاض الشعب، كما هي التّحمين الامتن المقومات والموجة الاصوب للسياسة، والمنماك الاقوى التحرر والوحدة

والمحفز للوعيء والمبلور للرؤىء

ودعا المكتور البعلبكي المثقفين الى ان يكونوا واقعهم ويمارسوا دورهم، قدوة طليعية تولجه ولا تجين، ليتُبتوا فعلًا لن الدّمنُ الثقّلَفي هُو الدمن الأول والمتراس الاخير والمعقل يقدمها اعلم يسبطر عليه العدوء الذي لا ينمار، وإن المنزون الثقافي التقافية ثمنا الموضوع. الذي تكتنزه الأمة هو الظمير المقيقيّ للمقاومة، وأن المثقف هو حقاً السيا البتار في وجه محاولات الاختراق، والمطور الاداء، والمترجم الأحاسيس،

الموسوي والى مداخلة تواف الموسوي: "تعتي بالمقاومة للمقاومة المسلحة ضد العدو المهيوني في لبنان، مقاومة الاحتلال الصهيوني للراضي العربية، ومقاومة وجود الكيان الصهيوني، ومقاومة الميمنة الاستكبارية على القرار السياسي، مقاومة الفزو الثقافي، لكن المثقف صلحب دور كبير في تدديد وُلْشَّارَ الموسوي الى دور المثقف تجاه المقاومة المسلحة في الجنوب

المقاومة مو ثقلفة المقاومة، والمحف

البنَّهُ مو بنه فكر مقاوم لا فكر

اللبناني يبرّز في الاسعام أسلسا في عدم جعل المواجهة تقتمر على فئة من أأمقاومين، أنها السعي عبر تتلبات البداع الثقافي، الى جعل القطاعات والشرحات التي يتألف منها المجتمع شريكة فعلية في المقاومة والمولجمة. وليس بالضرورة ان يكون البداع وقيد السمة أو نُمْطي الطَّلِع. وأعلن أن من ولجب المثقف تـقديم المعركة مع العدو على صورتها الحقيقية، بخُلاف الصّورة الخطية التي

يحوّل المقاومة المشروعة الى ارهاب مستنكر. ونما الى تكثيف الملاأربات

والى مداخلات سريعة ركزت كلما على أن للمثقف دوراً في دعم المقلومة، وأن أبرارُ مِنَا الدورِ ضَرورِي، والمقاومة سلاح بيد الوطن لمعاربة العدو الاسرائيلي.



عقارات للبيع شقة ١٩٠مم. (شقة في كل

- تسليم فسوري

-TIT--17A (-1) E-199V ...

-ارتىفاع ٥٠٥ م ۔ مدخل خاص

ـ ٢٠٠٪ مناعة ضد النش الزلقا: ٥٠٠م و ٥٠٠٠م الجديدة: ٥٠٠م و ٩٠٠م

-1/111111

عقار للبيع مشرف على مدينة البترون

سنتان دون فائدة!

مستودعات للبيع

الفنان ١٠٠٠م٠

تسهيلات بالدفع:

SAYFCO ارا ياراونيان واولاده ش.م.م.

للبيع شقة لوكس ١٠٠مم ا/ سنوات. ت - ٥ - ۲/۶۶ -

يع عقارات في الرابية تعلن شركة الرابية ش.م.ل.

عن عرض عدد من عقاراتها لبيع عقارين منها. فعلى من يهمه الامر الاتصال بالسيد رفيق الاسعد في مكتب الشركة – الرابية

البيع راس بيروت جل البدر دوبلکس ۱۰۰۰ مم، کاشهٔ

البحر وطع ٢٠٤مم، سوير تولكس البياضة الرابية · ١٥ مم، مع حديقة مزروعة كليمنمو ط ١-١-٣ ١٠٤ مم.

·1/ATROIS

طابق بيت الككو موقف لسيأرتين كاملة التجهيزات والفخامة السعر ١٢٥ الفك مع أمكان التقسيط لمدة ١٠ سنوات التسليم فوري، التلقون

مساحة ١٨ الله مم، الاتصال ١٩/٩١٢١٦٧ – ١٩/٩٢١٦٧٠

·1/29AATY For rent furnished roof at Panar 200m² + terrace 250m² + A/C park. + autom. Générator

12000\$ year. Tél.: 03/726614 مطلوب ارض في حرج تابت جسر الباشا الحكوانة البوشرية الخلار الجنيدة الرابية النقاش التلفون

· YOAP3/1 . - VYY3TT/T. مطلوب ارض ۲۵۰۰ – ۲۰۰۰میم في منطقة للمكلس – جسر الباشا خاعية. مساحة البناء ٠٠٠,٠٠ مم. الاتصال ١/٣٧٢٨٢٤ من السأعة

٧٠٢٠ ختى ٢٠٦٠ بعد الظهر.

زورق Searay كروزر، منامة مطبخ، حمام، محرك عدد ؟ فولفو مازوت، تدميز كامل، التلفون • ١/٨٦٢٤١ • - 3(A(7A\1 - - 7AAYYT\T.

احالفات رسية

أعلان بيع بالمزاد الملني تعلن مدكمة عيدا الشرعية السنية تعين الساعة العاشرة من يوم السبحت في 1/4 تشرين الاول 1997 موعدا الإمراه البيع بالعزاد العلني لبيع حمة المدجور عليما ارتب حسن الذياز من ميدا في المحال الرقم 1/12/4 منطلة الدكرمان البالغة - 0 سهما من لمل • ١٤٠ سهم. قمن ته رغبة

اعلان تطن محكمة صيدا السائي تطن محكمة صيدا السائي السائمة المسائمة المسائم سجما من اعل ° 12 سجم- فمن له رغبة في الشراء عليه أن يطلع على الشروط ممن

اعلان بيع صادر عن دائرة تنفيذ بعبدا رقم المعلملة ٩٧/٥١٦ طالب التنفيذ، مدمد دسين شمس الدين تطرح هذه الدائرة للبيع بالمزاد العلني

طقم فوتاًي فنيم مؤلف من ست قطع – وتلفزيون تلفنكن ٢١ لأس قنيم وطاولة وتتعريون محمد ١٠ هش فعيم وطاوة څافزيون – ودرسوار موبيايا قديم – وطاوة مقرة قديمة – وستريو قديم – وسرير موبيليا عدد /٤/ وكومندينة عدد /٤/ وخزانة معيليا وموتو غار بفرن – وبراد /11/ قدم وقد خملت جميعها بسلغ طيونان

عليه المبين اعلاه قعلى الراعب بالشراه الحضور في الموعد

أعلان العدد، ۱۵۲/۱۹۹۲ من محكمة عاليه

الى عبد الستار أبم بالدعوى المدنية الرقم ٩٧/١٥٢ المقامة عليكم من ألمنعي عصام نسيب صعب وكيله المحلمي خلاد نصر والتي يطلب بموجيها اسقاط حقكم من التمديد في المقار الرقم/١٦/ الامراك والزامكم بدفع بدلات الإيجار المستحقة والبالغة ثلاثماية الف لبرة بالاضافة الى كافة البدلات التي تستحق

في الشرة عليه لن يطلع على الشروط شمن اوقات الدولم الرسمي.

أأمساعد الفضلاي الشيخ علطف قشوع

لوقات الدولم الرسميء

العساعد القضائي الشيخ علطف قشوع

وكيله المحلمي نممة سيت المئفذ عليه: مسلمي عوض كرم عارياً – بناية حطعم ماريدو ملك المنفذ بين العموم وللمرة الاولى منقولات المنفذ عليه التالية وعلى اساس ستين بالملية من قستها التنسبة

/11/ قدم وقد خمست جميعه بعبط سيرس وخمسة وتعلون الف ليرة. وقد عينت الساعة 17 من السبت تاريخ 11/11/1 موعدا المبيع في عنوان المنفذ

المعين مصحوباً بالقمن نقط و2٪ رسم الدلالة.

المتذوقين في محترفاتهم لاقاءة حوارً مباشر حول أعمالهم ومسيرتهم.

کل ٤ اسطر ۱۸،۰۰۰ ایرة لینانیه الليجار شقة ففمة في المتن أو في كسروان لمزيد من التفاصيل الاتصال ٢٢/٧٢٠٢١٦

مهرجان البيرة

في رعلية السفير الالمقي في لبثان يبتر ويتيغ، افتتح مساء الس معرجان البيرة الوكتوبر فاست 97" في ثلاثة

المَلْكُنَ فِي كُن وَأَحْدَ افْتَتْحَ وَزَيْرِ ٱلسياحَة

نقولاً فتوسُّ المهرجان في اوتيلَ القادري

في ُ زخلةً، وَافْتَتَحَ لِلْسَفِيرِ ۚ وَيُتَبِغُ لِلْمِهْرِجَانَ في الرونيو غريل في المعلماتين، وافتتح

المُلحقُ التَّجَارِيِّ في السفارةُ الْأَمْلَايةُ عُسيدةُ سونيا شيفل الممرجان في فرن

الشباك وبدأ المهرجان بالنشيدين

اللبنائي والألماني، وبعد قص الشريط كانت جولة على منصات المشاركين في

المهرجان من شركات البيرة واصناف

اخرى للمأكولات اللبنانية والألمانية، الى

متصات أأرسامين والبصارات، وتضمن

الدفل العاب كرمس مع جوائز قيمة

وبرامج فنية وُرقص غُربي وُرقص صلاوتات، واثنى الدفور على الجمود التي قامت بها شركة "ماتش تيم" للمنظمة

المعرجان وهذه هي السنة الثقية التي تنظم خيما الشركة المعرجان بالاشتراك

مع المركز الثقافي الأماني في لبنان. ويستمر المهرجان حتى a تشرين الأول

المقبل بين الساعة السادسة مساء

غناء وموسيقي

للمقاومة الوطنية

في النكرى الخامسة عشرة لانطلاق

جبعة المقاومة الوطنية اقام رئيس المجلس الثقافي البنان الجنوبي النائب

السابق حبيب صادل حفلة غنائية

وموسيقية كيري مساء أمس في المركز

وموسيت عرق است على المرحر التُقلقي الروسي في قردان، شارك فيه الفنقون خالد المبر وسامي الدواط وسميح شقير، في حضور حشد كبير من مناصري العقاومة، وجاء الاحتفال

س معمري التحرير والعودة واعادة البنه المقاومة الى المقاومة الى

مهرجان فنون

المراوي في ممرجان الفنون الذي تقيمه الدائرة الثالثة عشرة في باريس. ويتميز بأن الفنانين ومم حوالي الدائة سيستقبلون على مدار ثـالالة أيام

تشأرك الفنافة التشكيلية مرتا

الجنوب والى بيروت

والثلنية عشرة ليلأ

للايجار بناء صناعي مرخص الشويفات السمسروسية ط1، مع المم. + • ٣٥مم. سطيعة مكشوفة الارتفاع 1/13م، العرض ٢٠م يكون أعمدةً مصعد خاص يه. التلفون 400.040 من ١٠ الى الواحدة

محل تجاري ١٠٠ م.م للايجار سفلي وارضي مع موقف سيارات الاشرفية شارع فرنيني. التلفون ١٤/٤٠٨٢٧٠

.T/TATOFO مالة عرض تصلح اكافة انواع التجارة او لَقَرَعُ بِنَكَ ١٠٠٥مم. ومُسَتُودُعُ تَحتَمِا ١٠٠٥مم. لِلاستَثَمَارُ فَرِنَ الشباك، الطريق العلم، تجاه سينما مسكلاً؛ قربُ الموقف التلفون ٢/٢٧٥١)

Bureau à louer à Sin-el-Fil Gedco Center, 3ème étage 110m² + A/C + terrasse + 2 parking. Phone 01/363181-01/378801/5

شقة للايجار ١٢٠ مم. مجندة الجميزة - سرسىق ١٥٠٥٠. التا فون ۵۲۲۵۸۸ من ۹ کلی ۲

أرض للاستثمار ٢٠٠٠مم. جديدة المتن ملاصق أمدرسة الحكمة، شارع رئيسي ابتدا من ٢٥٠٠٠\$ سنويا. التلغون ٨٨٥٢٢٥ من ٩ الى ٢

للاستثمار مكتب او عيلاة مار الياس الرئيسي ٦٠مم. مع تلفون عدد ٢ ومكيف ومولد، ومصاعد، التلفون ٢٠٢٠٤٠١٤، بلا وسيط. مطعم مجهز للاستثمار مع أمكان التنازل عن الخلو، الرملة البيضاء ٢/٦٢٢٠٧٠

للاستثمار شقة ثوم ومالون تدويطة غرن الشبلك وراء كلية التربية، المهاتف ١٢٦٢-١/١٠ قبل ١٠ صباحا وبعد ٦ مساء.

غرفتان نوم، صالونان وجلوس كل وسائل الراحة، منظر خلاب ط ١٠ المنارة، التلفون ١٨٠٥٧٢٥ – ١/٨٠٤٦٠٤ عبد الفتاح غنوم. للايجار طابق ٤ نوم صالوتان سفرة موقَّفُ سيأرة طلعة الكارلتون سعر

للإيجار شقة مغروشة ١٠٠مم.

مغر. ت ۲۱۰۹۲۲ طَائِق روف صالح لمطعم ٢٥٠م.مع. مع سطيحة شارع ألعام سنتر ربيزً برماناً ٤٤/٩٦١٤٠٧ -

اعلان هام للمطابع للبيع مع تصهيلات بالنفع

من ۱ إلى ۱۰ سنوات الله ع Speed Master 72 المعلق الم أربع ألوان Alcolor CPC 102 الربع الوان الما ري لاند Favorit ته x ال - أربع ألوان ممه Rolandmatic مع جهاز کمپیوتر .ROJ ن GTO 52 VP أربعة أبوان ۱۹۷۷ مع كلاب هوللرغ Speed Master 102 ZP ۲۲ × آدا لولين ۱۹۸۱ – Alcolor مع لكاب

روکانا X YT Hekord کرٹین ۱۹۸۰ سے فالاب

ه منطع Polar ۱۲۷ سم Monitor ۱۲۹ مم ه منطع ۱۲۸ EMC ۱۱۰ Polar

مقطع Monitor EMC 47 Polar مقطع وتبيع جميع آلات الطباعة من لون التي ٤ للو ان شركة ابيغراف

ماتف: ۲/۲۲۲۱۱۴ – ۲/۲۲۲۲۱۴

موسيقى بين لبنان وفرنسا المتوأمين

فَي مِنا الشهرُ، فَيُ

برنامج استكشافيّ لأتسار مسا زالست

مغمورة هتى لليوم.

البدراسامسج الموسيقي البذى

استمعت البه حجارة

المعبد الجيارة هو

عينه قتم للعصافير

المُعششة في كوي

بيت الدربر ألعتيقة

اسطورة المورية

التي حُولها الله "بان" الى مزمار من

روسب۔ وسے ومقطوعات لباخ

وسوناتتين لموزار

ورقمات نروجية

لغريغ، وفيلالوبوس

وبيازولا وجاك ليبير

کابین الرمال بدون دوش ۱۲۰۰۰ S التلفون ۲/۲۲۰۵۰۰ للبيع شقة دولوكس منطقة عين التينة طابق خامس، صالونات كبيرة، ٢ نوم، شرفات واسعة، مطلة. مع غط هاتف، تصلح لسفارة او سكن

سفیر او شرکة کبری. الْاتْمَال قبلُ الظهر؟ • ٣/٣٠٢١ حتى الساعة ١٤ للبيع أرض •••• أمم، الصفرا بدر + ٠٠٠٤مم كفرحياب التلقون ٢/٦٢٤٧٧٠ - ١/٦٢٤٧٧٠

للبيع فيلا مع ارض في الرابية + دوبلكس ٢٢٠مم، في انما. ت ٢/٦٢٤٧٧ - ٢/١٢٤٧٧٠

للبيع قطعة ارض على اوتوستراد السعديات ١٢٨٠مم. التلفون

للبيع او للإيجار شاليه ٢٧ مم سبيع الرحد في السوليمار ديكور جديد في السوليمار «ديمار موسم التلغون ٤٤٢٨٢٦/٦٠

البيع أو الاستثمار خلو محل بأبين مع متخت أوتوستراد صربا مساحة 170 مع المراجعة ت ٢٠٦٠٠٠٠ بنا فذم في المطيلب – الرابية موقع مبير ٥ طوبق كل طابق شقة مؤلفة من عُعْرف توم، صالوتان وسفرة

و0 حمامات وغرفة خادمة مع موقفين وغرفة سائق، التلفون ٢٠٣٠، ٢/٢١٥ - ١/٢٠١٣٢٠ -صالة عرض ١٦٠م، طابقين تصلح مصرفا البواقف مؤمنة اوتستراد صريا بيروت التلفون ٣/٧٤٥٧٧٢

مكتب للبيع او الايجار شارع مار الياس فوق ماتبارين ط ٤ ، ٩ مم سعر مغر، الاتصال ١/٣٦٢١٨١ -+1/TYAA+1/0

بناء صناعي يقسم حسب الطلب أرتفاع ٢٠.٥م، مع مجاري صناعية يكر مياه، مولد، هاتف، مواقف، التسليم فوريء تسهيلات بالدفع مصحيح حوري؛ مصحيحات بسمح. المراجعة مجمع بشامون الصناعي حوالي ۲۰۲۰م. مثلث خلدة. ت ۲۸-۵-۸۱/۲٤٬۷۰۱ م. ۲/۲٤۲۷۱۱

للبيع او للإيجار مكتب فخم جدا ٠٢٠مم منطقة المتحف التلفون ٣/٦٦٤٤٢٩ - ١/٤٠٩٦٤٤٠ ينا عُدَم في المطيلب - الرابية موقع مهيز ٥ طوابق - كل طابق شقة مؤلفة من ٤ غرف نوم، صالونان وسفرة و٥ حمامات وغرفة خادمة مع مُوقَفُينَ وغرفة سَأَلَق. التَلْفُونِ ٢/٢٠٧٦٥٥ - ٣/٧٦٠٢٠

٠١٦مم مع دنيقة ٠٠١مم عين سعادة التلفون ٤/٩٢٦٢٨ -التقار الايطر

للبيع او للإيجار شقة طابق ارضي

للإيجار شقة مغروشة قرب الجامعة الأميركية اول شارع جان دارك فوق يونيفرسال سناك، ت ٧٤٣٤٢٢ – شقتان فخمتان الايجار غغرف نوم

وصللونان وسفرة، فرنان قرب دار

المندسة. للمراجعة (٢/٦٥٠٠١ -

۵-۲۷-۸/۱۰ قط شقة مفروشة الليجار ١٨٠م. تصلح مسكنا او مكتبأ الأشرفية وزارة الخارجية. التلفون ١٦٢٠ ٩/٩١ - -

للبيع ارض ١٠٠ (مم، الرابية ١ ۱۵۰ (مم بیت مری التافون ۱۸۹۹۶۰ (۵ - ۲۷۷۹۲۲۲۰

للبيع خُلُو مِدلُ ٥٠٠مِمِ. في وسط شَارُعُ الْمَرِاءُ الْرَئِيسِيُ يَصَلَّعُ مَطْعَماً او مَحَلًا لَأَلْبُسَةَ او مؤسسة مَصَرِفَية لو خلافة للاستملام ماتف TYRETT - TYRETT

ودوبلکس •٤٦مهم. عجلتون. تقسیط

E1-17-/1/5/T/E ==

التلقون: ۲/۲۲۲۸۰

STAT-IPSOS

Looking for the Lebanese office MARKETING ANALYST

2 - 4 years experience in marketing, Marketing graduated, strong analytical skills 25 to 35 years old, Fluent in English, French and Arabic

MEDIA ANALYST

2 - 3 years experience in media planning. marketing graduated, knowledge on PC 24 to 30 years old, Fluent in English, French and Arabic

Send CV + Photo: Sin-El-Fil, Youssef Karam st...

TRAVEL & TOURISM AGENCY SEEKING

Tel: (01) 493874, Fax: (01)502643

Suitable candidates for ticketing and reservation department. Candidates should:

Be fluent in English, French and Arabic.

Have experience of the Galileo system.

 Be computer literate. Knowledge of Microsoft Word and Excel a plus.

Part-Time candidates for incoming Tourism department. Candidates should: Be fluent in English, French and Arabic, and either Spanish, German, Russian or Japanese. Any additional languages are a plus.

 Be computer literate. Possess knowledge of Microsoft Word and Excel.

If interested please fax your CV. to 01-407607.

للبيع دوبلكس ٤٠٢مم. + ٩٠مهم موقف مسقوف + ١١٠مم. حديقة، SPECIALISTE EN DESINSECTISATION ET DERATISATION في بناء كامل التجميزات السعر ١٤٠ اللَّهُ \$ مع امكان التَّقْسيط امدة • 1 سنوات التسليم فوري. التلفون

تعان إدارة حصر التبغ والتنباك اللبنانية عن رغبتها بإجراء المناقصات التالية:

١ - مناقبصة النقل الداخلي لسنة ١٩٩٨ وذلك الساعبة التاسعة من صباح يوم الثلاثاء في ١٩٩٧/١٠/٢١. ٢ - متاقب النقل العام لسنة ١٩٩٨ ونلك الساعة

التاسعة من صباح يوم الثلاثاء في ٢٨/١٠/١٠. يمكن لمن يهمه الأمر الاطلاع على دفتر الشروط في مركز الإدارة في الحدث لدى مديرية الاستيراد والتصدير (مصلحة التقل).

تقدم العروض وخلال الدوام الرسمي الى أماتة سر المديرية العامة في مركز الإدارة في الحدث بمدة أقصاها ٠٠/١٩٩٧ للنقل الداخلي و ٢٧/١٠/١٩٩٧ للنقل العام. المئير العام المهندس تاصيف سقلاوي

REQUIRES

PROCUREMENT ENGINEERS

· B.S. in Civil Engineering or Architectural Fluent in English/Arabic

Minimum Experience in Procurement - 3 years Experience in preparing Tenderfiles, Technical and Specification comparisons

the qualifications & experience.

PERSONNEL MANAGER P.O.Box 1498, Al Khobar 31952

Tel: 009663 - 8954580 Ext. 145

All applications will be treated confidentially.

ووطنييها الحقيقيين وبناة مجدها، وتابع، أننا أذ نتمسك بحقنا في DES INSECTES ONT ENVAHI VOS LOCAUX? APPELEZ-NOUS VITE

AU 01 444580 - 339070



من إدارة حصر التبغ والتنباك اللبنانية

NESMA & ALFADL CONT. CO. LTD.

Candidates should have:

Minimum Experience - 10 years in Construction

Salary & other benefits will be offered according to

Experience in Quality Control

Candidates should send their C.Vs to:

Fax Nº 009663 - 8643121/894 7825

OR IN LEBANON P.O.Box 334, Hazmieh, Lebanon

Tel./Fax Nº. 961-1-453190/451820

دورة العشق الأزلى

حسنه نميية تملأ الكون ضياءً ودفئاً وحياة، امم كثيرة اتخذوا منها آلمة وعبدوها، ومنعوا لها مراكب تنسافر بها. تنسأب مختللة في وسع السماء متوهجة بلميب الشوق املاقاة حييبها عند الغروب منذ الآزل ومَّنا اللَّمَّاء قائم بينَهما. حبيهما البحر الواسع، المتألق زرقة، يِلُونَ بِهَا سَمَاءُ مَحْبُوبِتُهُ، كَمَا هِي تَضَيُّ صَفَّدَتُهُ بِشَعَاعُهَا. وَلُولُاهَا مَا نَبِتَ فَي أحشائه الحياة. تبطئ خطاما ليحين موعد اللقاء. تُقطع الوقتُ لاعبة مع الغيوم المتناترة حولها لعبة الغميضة. وهو الواقف منذ الازل في انتظارها، ماداً امواجه

على الرمال أذرعا متضرعة، متلاحقة التلاطم والخفقان تأمبًا... للحظة! وهي تمشي الموينا بدلال الانثى الراغبة المتمنعة. يتجمهر المتطفلون على امتداد الشواطئ عند الفروب للتمتع بأروع لعظة من لحظات النهار، لحظة التحام العاشقين!

وتتناسلُ الاسماك في اعماقه، فتقتربُ محبوبته بغنج وهي تحل ضفلارها الذهبية تميؤاً مرتدية ثوبا أرجوانيا هو المفضل لديه، تداّعبه بـّخصلات شعرها الذهبي المتناثر ملامسة سطح لمواجه استثارة وغزلا وتصطبغ وجنتاها بحمرة الخجل. ويحبس المتطفلون انخلسهم لمشاهدة لحظة التوحد الرائعة، فتلوح لهم مودعة وتلقى بنفسها في لحضان حبيبها فتتلقفها لمواجه لحتضانا وشففا لتضمها الى

ويحين موعد اللقاء، وتزداد لمواج العاشق تهيّجا، وتشتد زرقته شبقا.

الليل سدوله ليحجب الرؤية عن العيون المتلصصة، والتي ما زالت تترقب بقيةً ويكتفي العاشقان ببصبصة النجوم وخفوت من ضوء القمر يُعْلَف اجواءهم الشاعرية ويروحان في غيبوبة تستمر طيلة ليلة، ليفترقا عند الفجر على موعد أخر، غُداً عند الفروب حين يشتاقها ويناديها وتلبي نداءه بعد اتمام دورتها

وتنسمًل عليهم عُلالة من الهباء فتطفئ الدسناه الوارها شيئا فشيئا، ويرخي

فلا هو يمل الانتظار... ولا هي تتوانى عن الحضور. وتستمر دورة العشق الازلية واللقاعات الى ما لا نماية.

والتي بدأت منذ بلايين السنين... وستبقى مستمرة الى ابد الأبدين!



عاملات للطفل وقيمون على الحضانة اقام مركز تعريب العاملة مع

الطفل مع القيمين على المضاقة (النموذجية) ونادى الاطفال اجمعية المناية بالطفل والام حفل توزيع شملالت على المتدربين والمتدربات للندن الحقوا بالنورة الخاصة لمنشطي نادى الاطفال (النموذجية) التي

الاولاد من عمر ٤ سنوات الي؟ ﴿

سنة؛ إلى النشاطات النارجية

كالسبادة والنزمات الاستكشافية

للايجار شقة ١٧٥مم. رأس بيروت

شَارِعُ ٱلمُقْدِسِي تَصِلُح مَسَكِنَا أَو مَكْتِبَا. الْتِنْفُونِ ٢٢/٨٠٨٠٠ –

وسع مدره للامتنامي

والدورة تناولت موضوعات تربوية ورياضية وفنية تمتم بتطوير قدرات

بن توزيع لاشوادات على للمشاركين.

سيارات Mercedes 280 serie C. mod. 94 prix 34000\$. Tél.: 03/885568

۱۹۹۲ مکیفة شرکة، ٥ فیتاس عادي. السَّمَا السَّمَا عَدْ ١٩٢٢٠٤٢ – .2/95.15. BMW 325 i 1989 aut, conver-

seats 10000\$, Tél.: 03/

726614متفرقات

راعي السفر BMW 320 I

مطلوب كلية فلة ب + الاتصال الهاتف ۱۰3/۱۳۱۱ -Vendons service à thé (ancienargent) the sucrier, lait, eau pince à sucre avec plateau +

service de table - argent (Fran-

cois Frionnet) en bon état -Tél.: 320239

يتضمينكم الرسوم والمصاريف. قررت المحكمة اعتباركم مجمولي الاقامة وابلاغكم الاوراق وموعد الجلسة المعينة في ١٩٧/١/٢٧ نشرا فعليكم مجلة عشرين يوما من مذا الاعلان العضور الى قلم محري بودة بن مده مادن معدور من هم المحكمة بخدمكم لم بودات والمسلة وكيل تقوني واستلام الاوراق ومضور الجاسة واتخاذ محل القامة والا فكل تبليغ اليكم في الظم يكون محيطا باستثناء المكم القطعي عملا بالمواد 23.2 وما بعدما من الاصول المحيث.

رئيس قلم محكمة عاليه

عازي حداج أعلان معوى الرقم 44/214 مِن الْفَرِفَةُ الْابْتِدَائِيةُ الْالْتَالَةُ فِي السَّمَالُ من الفرقة الإنتخائية الاللثة في الشمال اليستدم فدهم، ورثة مربع لرملة المستدن عبدالله عنده وقالي يوسف سمتان عنده من دوما احلا ومجمولي معل الاقلقة المحكمة لقسلم صورة الدكم الصادر عنما بالرقم 9٧/٢٥ بالدعوى المقامة من هنا طالبوس الفنهه والقاضي باعتبار المقارات الرقم 3٣٦ – ١٩٥ – ١٩٨ – ١٩٨٩ من قالة قدمة التوقيق المقالة عندة قالة المقالة عندة قالة المقالة المقال ١٢٨٩ من منطقة دوما العقارية غير قابل للقسمة عينا وبيعه بالعزاد العلني بواسطة دائرة التنفيذ المختصة وتوزيع الثمن

رئيس أتقلم بالتكليف عبدالله الحمثي دعوة المتن صادرة من دائرة تنفيذ المتن حيادة من دائرة تنفيذ المتن في المعاملة الرقم ١٩٩٧/٢٢٨ المتن وماروت ملكونيان المجمولي محل التقليف في المراوت ملكونيات المتنفذة مربع بالموز تنفيذ الدعم الدحادر عن قاضي الايجارات في المتن القرار ٨٠ تاريح مالتمديد التقاضي باسقاط دقكما مالتات القسم ١٥ المتن بالقرار ٨٠ تاريح مالتمديد التقافي والزامكما مالذا القسم ١٥ المتمديد التقافي والزامكما مالذا القسم ١٥ المستقل ١٩٩٧/٥٠٤ من حدود ودنات السمور المتحدد التقافي والزامكما منذات السمور ١٠ ورا المتحدد ودنات المسمورة المستقل ١٩٥٠ من المتحدد ودنات المسمورة المستقل ١٩٥٠ من المتحدد ودنات المسمورة المستقل ١٩٥٠ من المتحدد ودنات المسمورة المستقل ١٩٠٨ من المتحدد المتحدد ودنات المسمورة ودنات المسمورة ودنات المتحدد ودنات و من العقار 2091 برج حمود وبدئع المرسوم. لذلك يكتني حضوركما ألى قلم الدائرة بالذفت أو بواسخة وكيل قانوني لتبلغ الانذار وذلك خلال عشرين يوما قلي النشر والا يعتبر التبليغ حاصلا وقلم الدائرة مقاما

والرسوم بين الشركة كل بنسبة حمته بالملكية وذلك ذلال ثلاثين يوما من تاربح

نشر هذا الاعلان،

مختارًا ويصار آلى متابعة التنفيذ وفقا رئيس ظقلم

سميل عون

الى مجمول المثام عبدالله محمود الطوفي بناء على الدعوى المقامة عليك من زوجتك ماجدة محمد الداج حسن من علسطين بمادة تغريق بسبب الغيبة المنقطعة وتعذر تعصيل النفقة وبعد لتخاذ الاجراءات لللازمة قررت محكمة صور الشرعية السنية في جلستما المنعددة في تاريح ١٩٩٧/٩/٢٤ اعتبارك مجمول المقام واللاغك بواسطة الفضر والاعلان وتعيين للبلسة الساعة العاشرة من يوم الاربعاء في ١٩٩٧/١١/٥. المسترد من يوم عرب و فعليك الدضور في الموعد المحدد وعند تخلفك تتخذ الإجراءات الشرعية والقالونية

وكتب في ١٩٩٧/٩/٢٤.

بيت القديس شربل في بقاعكفرا

متحف ليسوع وتلاميذه الاثني عشر

خطوة رائدة في عالم التأمين:

تُعتبر ولادة المجموعة العربية اللبنانية للتأمين ALIG من أبرز الأحداث اللبنائية باعتبارها ثمرة إنصهار بين المجموعة العربية للتأمين ARIG مُثلة بالسيَّد بدر الواحدي المدير العام للاستثمارات التأمينية وبنك بيروت تمثَّلاً برئيسه السيّد سليم صفير ومجموعة ميد إيست داتا سيستم .M.D.S مُثلة بالسيَّد نبيل بسترسُ، وكل من النَّبخ محمد القاسمي والسَّيد طوني ناجي عازار و السيد حسّان عزت طرابلسي اللهي يترأس مجلس إدارة ALIG.

سبعة ملايين دولار أميريكي! رأس مال ضخم يميّز ALIG عن غيرها من شركات التأمين في السوق اللبنانية، أضف إلى أنها غيّرت مفهوم تمارسة مهنة التأمين مع العلم أنّه يتصل بشكل مباشر بشهرة انجموعة العربيّة للتأمين ARIG التي هي في غنيُّ عن التعريف. إذ تحتلُّ المركز الأوَّل من حيث شركات إعادة التامين العربية والمركز الحمسين من حيث شركات إعادة التأمين العالية ، فقد نالت (١-) من حيث القدرة على تسديد المطالب CPA من شركة Standard and Poor وهذا خير شاهد على المستوى الرفيع

ويعتبر رئيس مجلس إدارة ALIG السيد حسّان طرابلسي "أن الهدف الرئيسي للشركة يتوزع على الشكل الآتي: كسب ثقة المستهلك والمؤسسات والسّرعة في الإداء والشفافية في المعاملة والتوّع في الحدمات التأمينية التي تشمل التأمين الصّحي والتأمين على الممتلكات (منزل، سيارة، سجر)إضافة إلى السفر والأموال المتقولة والنقل والإستثمارات التأمينية ".

إنتماواها إلى المجموعة العربية للتأمين ARIG (مقرّها الرئيسي البحرين) والتي كما سبق وذكونا تحتل المركز الأوّل من حيث شركات إعادة التأمين في العالم العربي والمركز الخمسين بين كبرى شركات التأمين في العالم وكللك قوَّة وأسمالها وكوادرها المنوبة وفق أرقى المستويات العلمية في مجال التأمين والمزوَّدة أحدث ما توصلت إليه التكنولوجيا في هذا انجال، فهو بذلك يدعو كلُّ المعنيين بقطاع التأمين في لبنان إلى العمل المشترك حفاظاً على مصلحة المواطن والمستهلك مشيراً إلى قدرة ALIG على تجنيد كل طاقاتها في حملة لإحياء سوق التأمين اللبنانية ورفعها إلى أعلى المستويات.



置EMPIRE **Space** Elite St-Elle Life BALINGS



Elite LGS EQUIDGE

FROM THE DIRECTOR OF "SPEED" AND "TWISTER" SANDRA BULLOCK JASON PATRICK

CRUISE CONTROL EMPIRE COM Elite St-Ein LIS SOUTHS

E Spa∞Elite

GIBSON CONSPIRACY A NO 是 的 DA O 和子本文

Chery Chase

تانت أميلي أبي شقرا من الزوق حاطتها البلدة بعطر العمر والبقاء







 ينظم مركز الارز الطبي برئاسة الدكتور ادغار حداد، مؤتمرا حول الجراهة النسائية والعقم ولمراض الثني"، تعدث فيه ١٣ طبيبا من لبنان والعالم ابرزهم الدكتور اوديه لابونت من كندا والدكتور اتطوان عباس والدكتور ادغار حداد والدكتور زيد الكيلاني من الارنن، الساعة العاشرة، والنصف قبل ظَهر السبت ١٧ أيِلُولُ في اوتيل ريجنسي بالاس

🔻 في عيدها الثلقي دعت الحركة الاجتماعية الانمائية اللبنائية في تنورين، آلى حفل تكريمي لوزير الصُّدَّة ٱلعامة سليمان فرنبيه قبل ظهر السبت ٢٧ ايلول.

 دعا الاتحاد النسائي الوطني في الشمال الى المشاركة في المؤتمر النسائي الذي يعقد تدت عنوان "حرية الاعلام وقضايا الاسرة"، السَّاعة ٤,٢٠ عُصر السبت ٢٧ أيأول في قاعة المركز الثقافي البلدي (قصر نوّفل سابقا) – طرابلسّ. 🗣 يعنوان "مادًا لو كان عبد الناصر

بيننا اليوم؟" ينظم النادي الثقافي الاجتماعي في برجاً، ندوةً يشترك فيما الدكتور عننان السيد حسين ومعن بشور ويئير خالد الشمعة الساعة ٥,٠٠ عصر السبت ٢٧ ليلول، في قاعة جملل عبد الناصر في 🏶 في عيد مار منصور ومع

تطويب موسس الجمعية فريدريك اوزائام، دعا الأباء السعاراريون وسيدأت ألمحبة والشبيبة المريمية وجمعية لويـز دو مأريـلك وراهبات المدية مع الصليب الاحمر في جزين الى زيارة منطقة جزين ألساعة ٨٠٠٨ مياح الاحد ٢٨ ايلول.

وفي البرنامج قداس على نية اهالي المنطقة والشمداء يرأسه الرئيس الاقليمي للعازاريين الاب جورج الوجودة. الساعة ١١٠٠٠ قبل الظهر، في كنيسة سيدة مشموشة يليه غداء مع العجزة والإرامل في بلدة

🗣 دعت لجنة المتابعة لقضية رأفت سليمان الى لقا؛ في ذكراه، الساعة ١٠,٠٠ قبل ظمر آلاحد ١٨ أيلول



🤻 بدعوة من جمعية دعم الاسرة في النادي الدسيني، بدنايل. وفي اللقاء أي من الذكر الحكيم وعرض الريفية، يلِّقي للدكتور فيصل القاق مَعَاضِرة بِعَنُوانِ؛ "آتَجَاهَأَتُ جَدِيدة في لاخر المستجدات ومداخلات. صدة المرأة"، الساعة ١٠,٣٠ صباح 🟶 في رعاية الوزير وليد جنبلاط اليوم في مالة مطعم الكينغ – رأس

دعت "رَّابِطَةٌ شَـبُأُبٌ عُـأتُوتٌ" الى معرض صور وفيلم وثائقي عن الرئيس جمال عبد الناصر في ذكراه الـ٧٦، الساعة ١٠,٢٠ قبل ظهر الاحد ٢٨ أيلول، في قاعة جمال عبد الناصر؛ عاتوت؛ اقليمُ الدَّروب،

🛊 دعا المجلس الثقافي لمنطقة الهرمل الى حضور احتفال تكريمي للشاعر الراحل ممدي حمادة الساعة ٠٠٠٦ بعد ظهر الاحد ١٨ ايلول في قاعة المكتبة العامة، قاعة الاسد في بلدة المرمل،

 في رعاية رئيس مجلس العنوب قبلان قَبْلاُن، دعاً أَهَلَّي بِلَدَةٌ صَرِيفًا، قضاء صور الى المشاركة في حفل وضع الحنجر الانساس للمتدرسة الرسمية، الفرع الانكليزي، والبدء بانشاء خزان مياه عمومي وشبكة مياه داخلية وتُجمّيز بتُر ارتوازية، الساعة ٥٠٠٠ عصر الاهد ٢٨ أيلول في

حسيئية البلدة، ۽ في ذكري عبد الناصر، ومرور عشر علَّى اعتقال "ابطال ثورة مصراً دعتُ لجنَّة التضامن مع محمود نور .العين ورفاقه، الى المشاركة فيُّ اللقاء التضامني الاربعاء اول تشرين الاول الساعة • ٠٠٠ بعد الظهر، في دار بيروت؛ المصيطبة مقابل ثـ الويـة

 عت الميئة الاطرية لرابطة خريجي ومتدربي المعهد الوطني للتدارة والإنماء. أعضاء الرابطة الى حضور انتخابات اعضاه الهيئة الادارية التي ستجرى الاحد ٥/١٠/١٩٩٢ في تُكلية الْدَقُوق -- الصنائع.

وتجري انتخابات الدورتين الاولى والثلتية في تمام الساعة العاشرة والحاديـة عشرة مباحا في النصاب القلنوني، و تجري دورة الانتخابات الثالثة والاخيرة بمن حضر في تمام الساعة العاشرة من صباح الاحد ١٩٩٧/١٠/١٢ في الْمِكَانَ نَفْسِهُ ويستمر تسبيد الاشتراكات الى الاتنين ١٩٩٧/٩/٢٩.

🤏 دعت الميئة الادارية لرابطة خريجي ومتدربي المعهد الوطني للادارة والاتماء اعضاء الرابطة الى حضور لتتخابات اعضاه للهيئة الادارية التي ستجرى الاحد ٥/١٠/١٩٩٢ في كلية الدقوق – الصنائع.

الفستان جنيد كفساتين الفتيات

اضعت تمونجا للمدينة الفاضلة الت

العجيب بأفعالت الفريب بأطواره انها رمز الجارة التي يقال عنما عادة، الجار

بُعَبِرُهَا؛ الوقيَّةُ لِتَرْيِحُ بِلَئِتُهَا فِي هَفَلَةً دعاً اليما لَبِنَانِ كُلَّهُ، عبر محافظته النمس كرمز للحمة اللبنانية كما الميثات النسائية ورابطة الامدقاء وأمل ألبلنة ومؤسسة الصليب الاحمر اللبناتي وقائمقامية كسروان،

حفَّلة التكريم جعلماً نماد نوفل في رعاية النائب البطريركي المطرأن غي نُجِيمِ الذِّي بارك الاحتفال ومما قاله: تالت أميلي، يكفي أن للفظ اسمها لنشعر كم هو غني في قلوب الجبيع. الكتاب البقدس ذكر أن العمر الطويل بركة من الرب، علما بأن العمر الطويل تعب وهموم لمادبه وكم يدر بركة لمن هم حوله. فيا تألت البيلي وجودك بيننا نعمة وانت بركة من الرب الذين يعرفونك جيدا ينكرون افكارك وُلِمِلْدُكُ الدُيُّ اورثُ لِمِكْنَا كَالْدُورِي يطرس لِي شقرا وتأتيرك التقي على عَلَائِتُكُ، وَعَلَى قُريبِتُكُ ٱلاَخْتُ أُونِيلُ التي قدمت روحها للرب". ثم هاط

عنقها سيدالية ألابرشية ألمارونية نيابة كيف بدأ الاحتفال؟

أأنها كما وعيناها التأنث لهيلي. على كبرنا نعن وهي لم تكبر، عجوزا

وتحلم كم اسعدك حضور سيادة

وان المجاس البلدي تقنيرا لسنّك المباركة أتنفذ قرارأ تقديم ضمان

وما دمت ترقا هيا من الزوق وعايشت نوله منذ قرن ونيف آقبلي منا عُبَاءَةُ تَرِاثِيةً تَلِيسَكُ أَيَّاهِا ٱلآنَ فُتَمَّبِعا ب ورويه بيسك اينها الان فتمبط معا رمزا تتراتنا الزوقي". أما بول أبي شقرا أبن شقيقة الستلى بها فشكر رئيس بلدية الزوق ومطران صربا وأمل البلدة والمقرسات " و مقاد التالية والمؤسسات ثم وقفت التائت لميلي مرتئية العباءة ومشت مستندة الر تراغ المطران غي تجيم وصعدت الادراج حتى وملت في حيث كعكة التكريم. وبيدها التي أم تتخل لحظة عن مسيحتها قطعت الكعكة على نغي

علَى منرج حديقة الزيتون جلس الناس وكان الموسيقي انطوان طعمة نشيد بلدة زوق مكايل.

يعزف ويغني من كلمات جوزف ابي حنمر والدان وديع الصافي، "العرية عاشت فينا / غناني الحب

المطّران في أُدِيم. أما المُنطّقَة الَّتَي عشت فيما طوال هذه السنوات فأيضا مثلة بقلامالم كسروان. والفنان بول فرشح بتكليف من البلدية رسم لوحة زيتية للتلات ليلي فلم يرسم وجمك وحسب بل تغلفل ألى روحك الطية الشَّيخُوخَة مَنَدُ اليُومُ لَيَحْمِيكُ مِّنَ عُلِّلَةٌ الايلم فتطمئني للى شيخوخة مصونة

سباق تيري فوكس كيفما شئتم تشاركون وتساهمون في أبحاث السرطان



الصغير ونعمة وحداد والبعلبكي وروز وخياط وجبيلي-عقدت اللجئة المنظمة لسباق تيري

وسط بيروت الاحد ١٩ تشرين الاول.

النكتور نزيه خياط ومعثلة مدرسة

الجالية الاميركية في بيروت مونيكا

جبيلي والدكتور وليد الصغير والدكتور

نَلْجَيِّ الْصَغير مِّنْ الْجَامِعَةِ الْأَمْيِرِكِيةَ فَيْ بيروت ومنسق السباق ميشال نعمة

بيررب وممثل مديرية الشباب والرياضة شوقي عطية وممثل اللجنة الاولمبية الزميل

النشيد الوطني وكلمات لنقيب

لصحافة والمهندس خداد شارحا

الامداف تلاه الدكتور فياط متحدثا عن

المسيرة بداا من ساحة الشهداء ومولا

للى العمام العسكري والعكس

خليل نحاس وعدد من الموتمين.

وتسميلا للمواطنين اوجنت الميثة المنظمة ثلاثة خيارات ومسلفات فوكس الثاتي لدعم أبدأت مرض مختلفة الاول من ساحة الشهداء الى السُرطان في لبنان مؤتمرا محافيا أمس في نقابة الصحافة في بيروت اعلنت خلاله عن السباق الني تنظمه في منعطف للميلتون والى نقطة النطلاق والمسافة ١٤٠٠ مَتَر. الثاني من سلحة الشهداء للى السأن جورج والمسافة ٤٠٠٢ امتار، والثالث مو المسافة وحضر المؤتمر نقيب الصحافة محمد البُعلَيكُي وَرَقْيُس جُمعية مَتَخَرِجِي الجامعات الكندية في بيروت المخدس الجامعات المادية الكلملة لي عشرة كيلومترات. اما ميشال تعمة فعرض لرسم عبدالمجيد حداد وممثلة السفارة الكندسة الاشتراك البلاغ ١٥ الْفَالْدِرةُ في لبنّان جوسّلين روز والمّستشأر الاجتماعي في شركة "سوليدير" وللتقديمات التي تشمل الفطور والميأه

والبرطبات وتي شرت ويعتبر جميع المشاركين فالتزين ويحصلون على شهادة مشاركة كما يستطيعون المشاركة سيراء على الدراجة أو كَيْفُما شاؤواً. وكان حوار مفتوح مع أعضاء الميئة للنين دعوا الجمعيات والمنظمات الاملية

الى تطوع افرادها في عملية التنظيم والتبرع بالمساعدات والاشتراك في لأسباق. واعلن خيلط في نهاية المؤتمر عن الشَّهُ مركز البحاثُ السَّرطانُ في كلَّبَّةُ العاومُ الطَّهِيَّةُ للجامعةُ اللَّهِنَّةَيَّةً تبلُّفه لديراً ومو يخدم المنف الذي قَلْمِت مِن أَجِلَهُ جَمِيهُ تَيْرِي فُوكس.

زائر بيت القديس شربل، في بقاعكفرا، سيطالعه تدت السقف الخشبيء وبيث ألحجر العتيق والصخرء متحف في طريقه الى الاكتمال. بناء على طلب الاب انطوان مسعد، رئيس دير مار شربل في

ألى لَعَارُ تَمَاتُهُلُ الْمُسْتِحِ، وَتُلْمَسِنَهُ الاتنى عشر، ليلة العشاء السري، وتوزيعها في المكان. ومنذ ١٩٩٤ ، وعلوان الى ازميله مستلا الدجر سكرياً من مقلّع السراج في بلنته أيطو، يعاونه شقيقة ريمون. من يكسر الفيز، من يسكب ٱلنَّمْرَة، من يرفع البرة، من يغمس كسرته في الصحفق ومن يممس في أنَّن الْجَالَس الى جانِّيدُ ومع قرب أنهاء مار لابا حاملا في يد عمَّاه، ومتأمباً للوقوف، سيكتمل النين دعوا الى علية صميون، في تَلُكُ ٱلعشيةَ آلعباركة، ومَنْ أحقَّ بضيافتهم الكثر من شريل؟ شربل أبن الضيعة الببلية الاعلى

بقاعكفراء لتصرف الفنان نليف علوان

في لبنان، بعد سواقي مزيـارة، عرف مِنْدُ تَفْتَيْمَةُ عِينِيهُ عَلَى النَّورِ، في

يوضاس.



نلك البيت المتواصع، أن يرب

السمه غير بعيدة، وانَّ خطَّوتُها

الاولى تبدأ في البيت. وتكمل في

النبير، ومع جماعة النبير. هـ

مهرجان ايلول للفنون المعاصرة في بيروت (٣) : عُبَثية من عندنا



والاعمال في "مصرجان ليلول" ساخنة وكأنما نتيجة لقرار سابق أن يأتي المضمدون من هذه الأيام المختوقية. وجلي أنهيا تدور في معظمها على مجريات تبدو من عندناً، اكأتها برغم عبثيتها، بل بسبب عبثيتماء من واقعنا. وتحكي وذاكرة الحرب في بواطنها، معلنة أي في صلب المعنى، لي في متن البني والتخاصيل كما في العملين التشكيليين المركبين لكل من أمل سعادة في غاليري لجيال، ووليد صادق في معهد غوته، وفي عرض "المنفد عُدَّ" بالفرنسية لعادل حكيم، وضمئيـة أي في البـواطن أي كـمن يشي بأمر، في ألحال المسرحية لكل

"المقسم ١٩" وسمام ناصر في "المدار". وتصبّ تقنيـات التـأليف لكل من هذه الاعـمـال، تأليف جمَّاعي في "أَلْمَقْسُمُ ٩ \ " ولا يبدو لي هنا ان احتـفاظ كلُّ من الممثلين الربعة باسمة المدني الدقيقي، ايلي اضباشي، عبلة خوري، ريتا دكاش، زهدى نصار، للتعريف بشخصيته الدرامية امر مجاني، ولا بد من ان يترك اثره تركيزاً او عبوراً في هذا الكلام المغيثخ والذي كلما زاد خفَّة إن وبساطة زاد تفخيفاً، والتَّاليفُ مبني علَى الرَّبِّجال فَى "اوفريرا" وهو العرض الاكثر ازعاجاً في 'أَيَلُول' أَدْ فَيِهُ مِثْلُ خَرُوجَ عَلَى الْمِأْلُوف، فَلا مُوّ لدا او ايماء او من الرقص ولكنه يدور بلم س كالدمى الممكننة التي فقدت ضبط ايقاعماء وكأنها اضاعت معانى تعركما حتى المذيان الغرائزي حيث يتساوى الكبت والقمع ويتحول كل فرد أرهابياً للآخر، مما يترك شبه انطباع بأن عمل لينا صانع مشحون حتى الوجع بملامح تطفو لتخون أصحابها، والتأليف اعادة كتابة في "الجدار"، اعادة لا تظو من التطاول المضصّب العنيف على نص هو اصلاًّ كمَّن على فراغ (عموئيل بيكيت)، او كمن على جنس دون معلى (ارنواد شنيتسار)، أعادة تعب في تغجير الملامح المعقودة على ناس كأتهم نمن، وعلى جماعة كأثما من هنا، وليس من ابطال بَالْمُعَنَى الدَرامِي في "المِدار"، وشخصيات سهام ناصر لا تعمل اسماء ولكنها تتصرف كنماذج بشرية في دور اجتماعي، وكأنها من طينة تجريدية او من حياكة نمنية وأن لنسيجها أبعاداً شعورية معقودة على مخيَّلة ركائزها شهواتية، وامنصة سهام ناصر المدى الجنسي الفييث أكأن الكلام هنا لاغراق الممثلين في عتمة ذواتهم، وكل محجب بصوته، وان حكى احسمم تضاعفت عزلته، والعجوزان عائدة صبرا وعصام بوخالد، هما العاشقان الفعليان في "الجدار" وأن بينهما اكثر

العجوزين. أأى الداخل ومنصة "المحار" منصة ممثلين كما تدب أن تشتغل "عليهم" سهام ناصر، على الطرف الاخير من مشاعرهم. درجة الى فوق وينفرون وخطوة الى الداخل وينكسرون. وكـأنهم أهل العـتـمـة وسكان الصمت وكنأن علينهم أن يبالفوا في

"لابور"

(بروكسيل) كتأب

"السفسن ١٨٩٣ –

مجموعة "ارشيف

جـــزعين، ١٠٥٠

صفحة، ٤٠٠ فرنك

من حقد واتما المقد يفذي كلعنة مزمنة، ما بين

التصرفات ليؤكدوا وجودهم مضفوط على اعصابه



من "الجدار" لسهام ناصر.

من لينا صانع في "اوفريرا" وربيع مروة في

على ممثليها الخمسة، ايلي لضباشي وريتا دكاش وعبلة خوري وزهدي نصار ونعمة نعمة، وللمغاجأة هنا اسم ريتا دكاش. بريثة ورقيقة كجسم نُحيل. وشخافة لتما على زغل بصري، واتثى في حالَ قَصُوى من اللامبالاة. أي أنها علَى عكس عبلة خوري، المرأة الثانية في العرض، الموجودة من دون جسدها. فيما تطل عبلة خوري محملة بكل اتثويتها لتبتكر بنكهة شبه كاريكاتورية المرأة كلعبة اغراء ومتملكة بادواتها وبارعة في تخمير مفرداتها عبلة خوري، وتصعد الى اعلى جسدها كما تعرف جيداً كيف تفككه الى اسفل الى حيث تجعل منه شيئاً للكسر، شيئاً مكسوراً. ولحظة سلفرة زهدى نصار، الاضغم أنما الاكثر حركة، لكأن جسده مبني بذكاء على الطاعة. وكأنه يأمره وما عليه سوى التنفيذ. ومفرداته بين الابتسامة والقمقمة؛ ويلعب على رتب تعبيرية عدة لتبدو لفته عريضة ومفتوحة ألى طبقات نفسعة عدة. وشيء لصّيل ومترفّ وعاطفي على برودة في اداء ايلي اضباشي، والاقبوى أثراً في مناعبة البيو المتوازن للعرض؟ ومأضر على مسافة وفاعل يبسلطة وممثل كأته هنا بالغلط يرمى الكلام كمن يأكله حذر مزمن، ويبدو اكثر رأحة في المشاهد الصامقة. فيه الكثير من العقلانية، ومؤنب حتى في الهذيان، ولوجوده في "المقسم ١٩" نكمة صالونية عثيقة، ولذا يكمل سائر

علبة للهنيان

فضج الانتصارات الخلطلة وحمل مشعل الطليعيين ويشر باعمالهم وبالتجديد



ون "للعقسم ١٩" تربيع مروة.

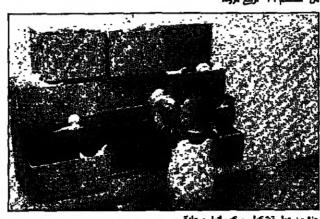


الممثل لنرجة الاختناق، مروس وجارح وكالشفرة عصام بوخالد، ممثل مكمرب في عجوز مقرف. ونبض ملسوع عائدة صيرا، وكتلة فوارة من الشعور، وفسحة غرائزية متطرفة تريد الصمت ومحكومة بالكلام تحت أرماب العجبوز الأخره الرجل. واتاقة وقامة وحالة اتتوية بأمتياز؛ برنادیت همیب، وتنزف مثل جرح بارد، وبالماً الى لتفعال شفاف كأتها هنا لتختصر المرأة كما تراها سهام ناصر. والمنصة تكتمل بجميع الممثلين يتوزعون الحضور ملامح على ملامح واشأرات فوق الشارات؛ على منصة لا نعلم جيداً كيف تتلقلها أي ان هي مناً او علينا.

ومنصة "المقسم ١٩" لا تقوم بدورها سوى

لا يعلم جيداً عما يفتش، وتتقدّم بعناد ولكنما فوق بياض، وتمل ولا تصل، والبناء النصَّتما بالصيغة التي تم عليماء بناء يثير ويشد ويترك بصمات وكأته سيكتمل في عمل قادم. والانضج سهام ناصره واعتمة منصتها معنى الضواء وكأنها ترسم وتندت حيث يصور ربيع مروة بكاميرا خفية، ولينا صانع تبحث عن كوريغرافيا آخرى وتقترب، واجمل ما في معرجان ايلول هذه الصورة غير المقفلة للعرض المسرحي على باب نهاية القـرن، مـسـرح اصبح ذاكـرة ومسرح ينمو بصعوية أتما باعمال تؤسس وتبصم. وسهام ناصر المذربة بامتيازه تعيد تركيب منصة كانت عرفت ساعاتها الذهبية في الستينات الممثلين الذين بنوا كلاً لنفسه، الشخصية التي والسبعينات، وعمل على تجديدها ريمون جبارة تدل اليه وان بدت ظاهراً سرامية بامتيار. وروجيه عساف في الثمالينات والى مبارح.

ومنصة "المقسم 19" حلبة للمنيان، والفراغ



وكترسيبا وطأولة ووعناء زبالة لآ يينون مكانآ

موصوفاً. ولمنصة ربيع مروة معنى اللامكان،

وتبدو الى بعيد معقودة على عابرين كانوا

فكانت، ولمنصة ربيع مروة ايقاع يدل عليها

كأنها لكاديمية تقليدية أتما في الزمن

السينوغرافي الرامن. وتقوم بناسها، يحركونها

باجسادهم، ويسكنونها باصواتهم، كأنها الصدى

الايقاعي لرغبة في العيش لا تتحقق سوى بعد

صدام أشرس مع الأخرين وبعد اتفالاش غير

منتظر للغرائز تطفو وتجن. والعصب اختباري،

لكون الماجس تنقيبي والصناعة تأويلية والأدآء

جماعي، ويحرر ربيع مروة منصته من كل معرفة

سابقة؛ ويعمل على بنائها من رتبة الصفر بمنطق

من يكتب على بياض. وينفع بممثليه ألى

التصرف كمن ليس امام جمعور، وكأن الجمهور

الكاميرا في السقف، كلميرا خَفية، التي سبب

لكل هذا الأندفاع الى المنيان يعرى ويفضح

لكأن هنَّه المنصةُ اختزال أمدينة في ضياع. وللازياء في "اوفريرا" لا للكراسي، الدور الاول

في تحديد طبيعة المكان، لكأتما ضمير الناس

والجلد الذي يدل على مقيقتهم. ويبعثون عن

مِعنَى لرغباتُهم، عن شكل لهواجسهم، عن وجهة

لنزواتهم ولا يصلون سوى الى حيث لا يريدون.

لمنصة لينا صائع المعنى التجريبي المجاتيء

وتدور على السرعة القصوى منصة لينا صائع

جز" من عمل تشكيلي مركب لمل سعادة.

لميل ڪرهارين عن 🖣 المستقبل" (من فرنسي) وقام پول آرون بكتابة مقدمة للنصوص الاصلية وواكب عسمليسة وكسان امسيل قـرمارين (١٨٥٥ - ١٩١٦) بلجيكياً اختر اللغة الفرنسية لكتابة شعره، وقصصه ودراساته، ومقالاته

النقيدة الاسية لوحة "الربيع" لجان فرنسوا مييه (١٨٧٢). كان يناهل من اجل الفن الاصيل ويقول، مناك فريقان في "المعركة من اجل "من جمة المدافعون عن الفن البّالي يلاحقون "بلغمه" في متفلة الفن يعود عهدها الى الامبراطورية، فلونه بلا قيمة، وهو مطبوخ طبخاً بورجوازياً بروح الْكَلْدَيْمِيةَ وَمِنْ جَهَةَ لَخْرَى فَنَ الْغَدَ، الْحَقِيقَي، الْجَرِيُّ، الْرَجُولِي، مَعْ تَجَاوِزاتُه، وغلياته، والفعالته، وغضبه المطلجيُّ -

الذي يحمل على ليديهم، ومنذ ١٨٨٦ سار في درب الدفاع عن "مُجموعة العشرين" ودافع عن لوي ارتون "رسام البحر" والنحات شارل أقان ديرستايين وكزاڤيية ميليري، والطبيعي اميل كلوس وعدد من الفناتين الذين الكتشفهم في باريس في معرض "باريس – يروكسيل"

كان معجباً بشغف باعمال مملينغ وقان آيك ورامبرانت وروبنز. كتب عنهم كلاماً نجع في اعطاء صورة واضحة عن اوحاتهم مختصراً لحياناً ببعض الكلمات اللجواء المسيطرة عليماً. يقول عن لوحة مبيه "الربيع" قما "عنيفة تباغتك بكهرُبِلاها وتَهديدها". لاه يعجب بسناجة مييه العلادة الى العهد القديم حيث

وكتب أيضاً عن انسور وقال عن علمه أنه "متغضن، مزلي، متنكر وباهت"، كما الاقتعة. وتناول ليضاً أعمال رودان وجيت لومبو وطبعاً سورا ومييه وسينياك ومونييه والمبدعين الذين خلقوا المدرسة النطباعية. ويجمع الكاتب النصوص بكاملها وهذا يحصل للمرة الاولى. ولاسيما أنه سبق

كتابات اميل فرهارين عن الفن

الثناوت الريفيء ألفلاح وزوجته واولاده

ونشرت في صحف يومية وعلى معار سنين عدة. ويبدو أن كتاباته هذه تضعه في مكان مرموق على صعيد تقويم الدركة الفنية في نماية القرن التاسع عشر.

ثمار الانطباعية

يقيم متحف فينيسيا للغنون حالياً ممرجاناً فنياً لالقله للضوء على لمم الاعمال الابداعيـــة التي شكات ثمــار الحــركــة التطباعية في المانيا خلال ٱلفترةُ من

.1987 ى 19.9 يستعرض القلامون على المعرض ما يقرب من مئتي عمل تكتشف مراحل تطور التطباعية التي اكدت اعتباه الفنان

اللماني بالبعاد النفسية والوجدانية في كما يخصص المعرض جنلداً لعرض ما

بعد يتحصل المورض بحث العراض يقدرب من خمسين عملاً توضع الرز الاشكال الفنية التي سيطرت على اعمال للفنائين الاوروبيين والاميركيين. ويعرض المعرض جانباً من ابداعات الفنان وامكال الأمالي ملكس بشستاين. وتستمر اعمال أمهرجان حتى العادي عشرٌ من كأنون الثاني القادم. نتامذ مآکس بشستاین ۱۸۸۱ -1900 في بداية مشواره الفني على يد نميد الفنانين المطيين ليستجه الى دراسة الاسس الفنية في أكاديمية الفنون الجُميلة بعدينة دريستن الأملية خلال الخسرة من ١٩٠٠ الى ١٩٠٢ وتأثر سدملة أبداعات كل من فان غيوغ وُغُوغَان وليصبح في ما بعد عضواً في المركة الإنطباعية الالملية.

وتعكس اعماله وبخاصة في مجال البورتريه تأكره باسلوب سيزأن الغني

موسوعة جبران خلیل جبران

جبران العربية والمترجمة ويحتوي

صدرت في بيروت اخيراً موسوعة "جبران خليل جبران" وهي أول واحدث موسوعة عربية تسلط الضوء على الفكر والانب والفن في حياة جبران الانيب اللبناني الكبير الرادل. الموسوعة تتكون من ٣٠ جزءاً من اعداد وتاليف جوزف طوق وتحتوي بمفاهيمها ونظرياتها ومعايير تمنيفها عشرة اجزاء منها على كل اعمال

تسعة عشر جزءاً منها على كل ما كتب وقيل عنه شعراً أو نثراً في جميع انماه العالم بالإضافة الي رسوم ومخطوطات ورسائل لم يسبق نشرها للاديب الراحل. أما الدُرْءُ الامير فيحتوي على غمرس للموسوعة.

هوغارت في مانشستر

تحت عنوان "موغارت مبدع المدينة" يشهد متحف مانشيستر الفنون حالياً معرضاً لاستعراض افضل اعمال البريطاني

وليم موغــــارت رائد فن النحت في بريطيد يكشف المعرض خلال المعروضات الغنية التي تصل الى مثة عمل الداعي العتصام الغنان في نقد التغييرات الاجتماعية والفكرية في اعمله واستنباط نبض فتسارح السريطاني ازاء القضايا

السياسية المهمة التي تشكل مصيره. يعرض المعرض بعض الاعمال النحتية التي غلب عليها طلبع التجريد الرمزي ويستمر هي السادس عشر من تشرين ظمرت موهبة هوغارت (١٦٩٦ – ١٧٦٤) الإيداعية منذ نعومة لظفاره

ايتعلم في اعرق المؤسسات الفنية في بريطانيا وغلب الطلع النقدي السلمر على وهلجم الغفان البريطاني السلوكيات الاجتماعية الدخيلة على المجتمع البريطاني بتقاليده الصارمة

القصة الرواية المؤلف

هـمن سلسلة "دراسـات ثقـافـيـة لبنبية" التي تصدرها "دفر شرقيات" في القاهرة، مـدر كتاب "اقصة الرواية المؤلف" نعدد من النقساد الاوروبيين: تونوروف، کنت، بینیت کلر، گــومن، تشاراز مای، روبرت لوشر، پوسیان غولامان، ووآلتر ريب وقام بترجمته ب خيري دومة ورلجعه ت سعيد البحراوي، وتعالج مقالات الكتاب الانواع الاديثة

وابنية المجتمع الذي نشأت فيه وجدواها

التفكير المثالي من افلاطون الى اليوم

ضِين سلسلة "علم المعرفة" الثقافية الشــهـرية (يصــدرما المجلس الوطني الثــقــافـة والغنون والأداب – الكويت) صدر المدينة الفاضلة عبر التأريخ تأليف ملريا لويزا برئيسري وترجمة الدكتورة عطيات أبو السعود باشراف النكتور عبد الغفار مكاوي. وهو يرصد ويتعرض قمم الكتابات اليوتوبية منذ جمم وريات افلاطون متى بوتوييات للعصر الدديث في ستة فصول كل منها مخصصة بيوتوبياً حقبة او عرطة: العصر القديم، عصر النمضة، الثورة التكليزية؛

عصر التنوير، القرن التاسع عشر، ولخيرآ البوتوسات الحبيثة في المقدمة شرهت المترجمة اصل

في المحتجب للسرطاء بهم المحافظة ووتوبيا التي استخدمت في كل اللغات الاوروبية وفي العربية ايضاً بمعنى نموذج المجتمع الخيالي الشالي الذي يتحقق فيه الكمال او يقترب منه ويتحرر من الشرور التي تعاني شما

سيحور وترجع اجمية الكتاب بدسب المترجمة، الى ان المؤافة القت الضوء على جـنور التفكير اليوتويي، وتتبعت رحاته الشاقة والمشـوقـة بدءاً من افـالاطون الى المصـر الملضرَ، وتناولت بعض اليُوتوسِات التي كانت تسقط في اعمال النسيان كما حالت المحدد في طمال فللميان حما تناولت تلك التي لم يلتفت الى اهميتما في عصرها ولا في العصور اللاحقة ورغم من ارتباط الكتاب بظروف تأليفيية (لي في الاعوام التي اعقبت لتنهاد الدرب العالمية الاثانية والانتصار على التريةُ والفاشية وكشفُ فظلاع الشمولية الستيالينية) فاله لا يزال

يحتفظ بقيمته ولهميته في النبيات البوتوبية التي توالت بعد ذلك في صور واشكال لا حصر لها. وكتب جورج وونكوك تصنيرآ للكتاب اعتبر أن أهميته لا تقتصر على الجانب الاكلانيي، بل أنه يقدم وباسلوب مدهش العلاقة الوليقة والمتمية التي تربط بين التخكير اليبوتوبي والواقع الاجتماعي

وليت مؤلفة الكتلب ماريا لميزا برنيري بالقرب من فلورنسا في أيطأليا عام ١٩١٨، وفي الثامنة من عمرها فرت مع عائلتها الى فرنسا هرياً من اضطماد الفاشية الإيطالية. درست علم نفس الطفل في جامعة الســوربون، ثم انتــقلت الى لندن التي

والاذاعي والسيأسي حتى وفاتها المفاجئة يقع الكتاب في ٤٧٩ صفيحة من القطع الوسط منشدورات المجلس صح سرسيده منسسورات العجلس العوطني <u>الثاقاف</u>ة والأفنون والأداب" – العويث ۱۹۹۸.

عاشت فيما ومارست ألعمل الصحافر

والمسؤولون عندنا لا يحركون ساكنا ؟ كرَّم ممرجان القامرة التجريبي التاسع الممثل للمسرحي لنطوان كرباج مع وقد منَّح في منا الاطار شمادة تقدير ودرعاً تنكارياً، وعقد كرباج ندوة،

من ضمن الندوات التي عقدت مع المكرمين، تكلم فيما على تجربته المسرحية مع منير أبو دبس، هيث أفتتح بما ألمسرح الطليعي اللبنائي، واعماله مع الرحابتة، ومع سواهم، ولاسيما منها الاعمال الشعبية.

معالمية انطوان كرباج بعد تكريمه في مهرجان القاهرة التجريبي :

كيف يُكرّم مارون النقاش في مصر

حول وقائع التكريم والمهرجان وعروضه هذا الحوار. مماثلة الى اين يمكن ان نصل، كنت صريحاً للغاية والحاضرون تضاعلوا 🗣 دعيت الى مهرجان القاهرة مع مجموعة ممثلين مسرحيين من دول مع عفويتي في تقديم المشكلة. مختلفة للتكريم ومناقشة تجربة كل فرد من المجموعة، كيف تم 🗣 مــا هو تقــويمك للعــروض

المشاركة في الممرجان؟ - تلقيت الدعوة من القاهرة ولا انكر اتني لم اكن اتوقع اهتــمــام انجازات وزارة الثقافة المصرية بشخص وزيرها فاروق حسني. كل ما رأيت وسمعت جعلني أعجب بالتحفيرات وباتساع افق المهرجان وزارة الثقافة المصرية أعدم تمكن الجمهور المصري من الالمام كفاية بالدركة المسرحية اللبنانية الدديثة. في برنامج التكريم كنت اللبناني الذي شمل اعمالاً من مختلف اقطار الوحيد الى جانب معثل تونسي العالم من لميركا اللاتينية الى وآخر مصري واربعة من ايطالياً اوست راليا ومن اوروبا الى أفريقيا... أثبار رائع يستحق عن وَفَرنسا وامِيْرُكا وَالْمَكسيك، كُلِّ مَنا عقد مؤتمراً صحافياً وندوة تحدث جدارة لقب مهرجان دولي لأنه جمع الاتجامات المسرحية وأتاح لرجال المسرح ان يلتـقـوا في تضاعل حضاري وثقافي.

خلالها عن تجربته، واسئلة الداضرين تركزت في مجملها دول المركأ المسرحية اللبنانية الرائدة في العالم العربي والدور الكبيىر الذي لعب لبنانَ في المسرح كما في الثقافة المكتوبة. وزارة الثقافة المصرية كرمت اللبناتي مارون نقاش واضع اول نص مسارحی عاربی وصانفت نکری مرور ۱۵۰ عاماً علی تقدیم اول عمل مسرحي عربي من توقيعه، والمؤسف في الامـر أن الجــهـات أَمْسُوْولة في لِنِنَانَ فَاتَّبَةَ لَمِ تَعَرِكُ ســـاكِنَا تَمِــاهُ هِذَهُ النِّكِــرِي وجِــاء الاحتفال من دولة عربية شقيقة ومشكورة جهودها.

التماور 🗣 وما كاتت نقاطً التحاور خلال الندوة التكريبية؟ – اسئلة الجمهور دارت حول

تجــريتي الاولى مع منيـــر أبو دبس وايضا التوجه الجديد والتغيير للذي حصل معى بالتحديد بعد هزيمة ١٩٦٧ ، انتقلت الى مرحلة جنيدة لأن المسرح لا يمكن أنَّ يكون على مامش القضايا المصيرية، ومن فرقة المسرح الصديث الى الترام خط التسانُّ والدرية في العالم العربي، شردت كيف أن كل الاعمال ألتي شاركت فيما تمدورت حول قضية اصلاح التسان. وفي الندوة، ذكرت احصالات تؤكد أن ٧٠٪ أو ٢٧٥٪ من سكان العالم العربي وعننهم ومعظم الأميين من النساء ولتتخيل

مجتمعا ركيزته أمرأة لم تتح أها

المصرفة. نتسائل أمام احصاءات

الفنزويلي وعسرض مسصسري على هايشُ المُهـُـرجُــان بعنوانُ "رحلة النطايا السبع" مـقــــبس عن 🗣 اذا كان التحول في اللغة نحو المركــة – حـسب رأيك – فــهل شعرت بأن الموضوعات المطروحة

- في أكــــر العــروض، نعم،

تتناول ليضآ مشكلات عالمية؟

للمخرج زكي محفوض؟

المرض

اولاً، فكرّة المصرحان من اهم

بأهمية الاتصالات الدديثة وذاصة

الإنترنت التي جعلت الكرة الأرضية

قريةً صغيرةً في متناول الجميع. فجأة كل سكان الارض اجبروا على

التفاهم وعلى رغم اللغات المختلفة

يماول المميع التوصل الى لغة

مَشَتَرِكَةً. مِن هَنا فِي رَأْيِي أَن لَغَةُ المسرح تتحول تدريجاً لَغَةَ الجسدِ

والدركة. اكثر من نصف العرض مرّ

من دون كلمة تذكر مع الاشارة الى

لته بعيد كل البعد عن طابع الايماء

او الرقص. مسرح اليوم ينطق

بالمركة ومن العروض اللافتة في

هذا المندىء الاوسترالي، النمسوي،

وابرزها ألعسمل الاوسستسرالي الذي طرح هواجس الميناة والموت عببر قصة رجل وأمرأة متحابين والمعالجة قد تتناسب مع كل زمان ومكان. المشاركة اللبنانية اللبناتيــة مع عــرض "هـــالة مب"

الكتباب: مقيمة لفلسفة

الناشر: دار "نون" – ۱۹۹۷.

المؤلف: وسيم قلعجية

كتاب" مقدمة أفلسفة الهرض"

مشغول بمنهجية صارمة شد الرتابة،

والظو من أي هيأة أو روح. عصب

واحد يشد الكتباب بمجمله، من

مثلماً يبوءً الكتاب بالعنوان. نسيان الانسان

عرض بارد لا تنتابه رعشة، الي

نرجة يصير فيما هذا الدشد الهاثل

لعرض مخطات العرض ومقاهيمه،

وتغيراته واذخاله "القومية"

والزمنية، ولتوسعة دائرة الدراسة

التأريخية التي يقوم بها، بلا شك،

النكتور قلعجية، يصير هذا وذاك

عرضأ أمقدمات معتقدات المرض

وقلسفاته، ولمفاهيم المرض لدى

هذا الفيلسوف، وفي معتقد ذاك القسوم، في لعظة من التساريخ

التطوري السائر في تقدمه. عرضٌ

سريع أُختزالي عمومي لا يقدم فيه الدكتور قلعجية فكرة خاصة، او

جسديدة، او جسنابة، ولا يربط او

يستنتح او يفكك نتيجة ليست

مفككة او مربوطة، او مستنتجة

سابقاً. كل ما يفعل هو ان يتلو

علينًا ما يعرفه، من سجله. مما يفرغ

معرفته تلك، ويفرغ معما ما يعرضه

من مفاهيم ومقدمات فلسفية،

ويعزلها، تألياً، عن جسمها وجسد

وكأن غرض الفلسفة مو نسيان

الانسان وتفيبه مع المرض. الفاية،

بالنسبة الى الدكتور فلعجية، كأنها

دراسيـة وحـسب من دون سـيـاق

انساني او علائق بالانسان. كما لو

ان تلك المعتقدات والمفاهيم التي

يعرضها ويقررها الدكتور قلعجية،

ألأنسأن وحياته وصحته

مشاركات في اكثر الممرجانات الثقافية. والذي حصل مؤسف الفاية أذ أن الفرقة تلقت آخر جواب من وزّارة الثَّـقافـة اللبناتــةُ قبل سفرها وكان سلبياً. رفضوا المساعدة فما كلن من اعضاء الفرقة الرئيسية الا ان قرروا السخر على نفقتهم فتقلمت الغرقة من سبعة اشخاص الى ثلاثة؛ المعتلة عايدة

كرباج على منصة التكريم بين هـ فوزي فمني (رئيس الممرجان) والوزير فاروق حسني.

مبرا (العمل مونودرامي اي يرتكز على وجـود ممثل واحـد) والمخـرج زكى محفوض والمتبرع بالمشاركة على نفقته حسن فرحات لعندسة الصوت والاضاءة.

في اختصار، كان حضورهم مميزآ وعايدة صبرا رشدت لبالزة أفضل مُعْلَمُ الى جَانَبُ اليونائيةُ التي عازت الملازة، واحب أن انكر أن العمل تعرّض لتغييرات كثيرة بسبب يتمكنوا من تقله كاملًا، ورغم كل هذه التفاصيل كان العرض جيداً.

العمل وهو في المقابل، اسس هناك في العالم العربي. قابلته وأكتفيت

كوليت مرشليان

سجلت ملاحظات خاصة؟

عَلِيَّةً لَلدولةً به.

بآن شکرته.

– على الصعيد الاختباري، لاحظت

ان عدد المخرجين والممثلين العرب

العلمين بكل تفاصيل ما يجري في

العالم من تطور فني ومن تصولات

على الخشبة، في لزدياد وهذا بالطبع

ما لا نلمسه في أبنان. ملاحظة ثانية: الوزارات المعنية

بلَّدَاتِما ٱلشَّابَة، وفي لبنان أي نشاط

ثقافي مو بمثابة جمد فردي لا

اخيراً، تألمت لأمر ولمد حصل

هَنَاكُ بُقِّدَر مِنا فَبَرَحَتُ بِهُ: انْهَلَنِي

الفنان اللبناني وليث عوني بالعرض

الراقص الذي قدمه ضمن المهرجان.

كَانَ رَائِعاً، لكن، ويأللاسف، لم

يكن يمثل لبنان، لأن هذا البلد

حضنه وقعم له كل ما يلزم لتنفيذ

ذلك. فهي تطورية تاريخية حتمية،

اختصاصهم وحدهم، بعدما اوهموا

الانسان القديم بامتلاكهم وحدهم

امكان الاتصال بالارواح والتكلم مع

الآلهة ومعرفة مصير الموتى". فُمو دائمة يرى خسيرا يقابله شـر،

والتاريخ يشير في تطوره، سيادة

التَّصُورُ الميكانيكي. واحــد المآخــذ على الكتـــاب هو

العصاؤه منذ العنوان، انه "محقدم

الفلسفة المرض" في حين لا يقارب

الدكتور هذا المسعى بتأتاً، في متن

الكتاب التقريري، الذي لا يفضي الى مقدمة لفلسفة المرض، او الي المرض

نفسم ولعل السبب، غير المنمجي،

00000

4 5 5 7-

🗣 على هامش المصرحان؛ هل نولاً المُمَّاسِ لدى العاملين في مقدمة لفلسفة المرض" لوسيم قلعجية

المعتقدات في غياب الانسان

تبسط التاريخ والعضارات وتجردها لا تمت بصلة الى الانسـأن وامراضـة وتختزاها بعبارات محدودة وتعميمية، فالانسان كان بدائياً، هَي قراءة وتقرير سفاهيم المرض وكذلك حياته ومعتقداته، ووسائله واساليبه وايضآ سجتمعه الذي في المعتقدات، من دون الانسان، يقسمه الدكتور قاعجية قسمين، وألى تراكييها وعللها وعلاقتها أتسان بسيط بدائي مستبعد، ومستبغلون منهم السحيرة "الذين (الجيدلية) بالانسان اولاً وبالمريض استغلوا بساطة الانسان القديم فكانت معالجة الامراض تدخل في

الدفعة الاولى حستى النسانيسة، او العكس؛ عصب يتيم: عرض يليه عرض، يليمما عرض، ثم رابع، ومُكِنَّا الَّي آخر الكِتَابُ، سواءً بُدأْتَا الُقراءة من أول كلمة فيه او من آخر كلمة، وكل العبارات تبدأ بـ يعتبرا يرئ بعد أنا في العام؛ اصدرا قدم... عبارات تقريرية بمثابة موامش لدراسة او امقدمة وشفائه من طريق لرضاء الألمة. فلسفة للمرض، وكلما فرغت من فصل (والكتاب من تماتية فصول) راونتك رغبة قراءة مقدمة المرض التي يتحدث عنهما العنوان، او الأحرى يزعمها. لكنك تبوء بالفشل

من دور الوهم والمعتقد واترهما في المرض وعلى الانسسان، الا أنّ الدكتور قلعجية لا يعرض لهذا الرأي، فـهـو وهـسب يقـرأ (علينًا) المُعتَّقد ومفَّهُومِ المرضُّ. والأنسان مستبعد تماماً وكلياً، والكتاب تأريخ المفاهيم المرض ومعتقداته، ولو قرأه أي حيوان آخر، غير الانسأنُ ولربما أعتنقنه يتناوله ومخاميم الامراض التي تصيب نوعه.

والدكتور قلعجية مؤمن بالتطورية، او بالتصاعدية وكلما سار الزمن، او الأحرى سارت العضارات، سار معها العلم وتقدم. وفي عرضه "التطور التاريخي لمفموم العرض" يتعاقب في عرضه على المضارات القديمة وأُحدة تلو الأخرى، كنما قبررها التاريخ الكلاسيكي: الفراعنة، البايليون، الفرس، الصينيون القَدماء، شعوب الهند، شعب التيبت، شعوب اميركا القديمة، الأغريق، الرومان، والعرب من دون ان يقصد خلال هذا التسلسل ربطاً في تاريخ العلم، باستثناء أتأثر الطب عند شعب التيبت اكثر تأثيرآ بالطب الهندي والطب الصيني"، او امتداد "التأثير اليـوناني الى جـمـيع اوجـه المـيــاة الرومانسية بما فيها الطبِّ. وكذلك اطلاع المسلمين مع اطلالة عسمسر الخلافة الاموية على علوم شعوب

وتطورية النكستور قلع جهية المذكور هي من النوع السوفياتي، ربما دراسته في اوكرانيا سبب في

وجنت في عالم مشالى، وربما لم تُهبط من مكانها الارفع ذاك. وهي وازماته، او كأن فلسفة المرض، ومن دون الالتفات آلي المعتقدات ثانياً. لَمَذَا نرى الدُّكتُورُ قَامَجِيةً بالْتصار وتعميمية مفرطين يقرر: "ولما كاتت مناك آلمة للخير وآلمة للشر تتحكم في المرضُّ والألم والولادة والحياة والموت، اعتقد ان المرض منا هو الأعنقناب الهي لا يمكن المصاب أن يتسخلص منه الا بعد اداء بعض الاعتمال والدركات

والصلوات لتسمرير جسسمه منه ونقل هذا الكلام لا يعنى تقليسلا

 "مقدمة لفلسفة المرض" للبكتور وسيم خليل قلمهية، دار "اون" للتشر، ١٩٩٧، ٢٠٠ صفحة من الحجم الكبير. التطورية وحضارات عديدة، والافادة منها أو



Tel: (01) 216471- 200472

(03) 733566

🗸 ايراج (ت: ٢٤٢٢٢٤):

ي ا- "بالمان وروين" (جزء أخر من معامرة

بطل الشريط المرسوم، وهذه المرة مع

جورج كلوني في الرجل الوطواط، وكريس أودونل، روين مساعدة، والشيرة

أوما تورمان، والفائتازيا الملونة وقعما

آ- 'جي آي جين' (ديمي مور تنتمي لاي البحرية الميركية مجنّفة وتقارع الرجال

قساوة في ادارة المذرج ريدني سكوت). ٣ – اللمائم المفاود، جوراسيك بارك"

(دينوصورات سيبلرغ تتكثّر، يزدك رعبها ويبتد إلى أمدن الابيركية، إلا أتنا نبتى في

التأثير عينه لضنابة البؤكرات ومكونات

المرض الكبير، مع جيف غوانطهم وجوليان

مور وريتشارد أتنبورجه). ٤ – "روجة الكلمن" (مناخات عشق

سوده، نشمة وفنظيت مع ويتني

ميوستن ودينزل واشنطن، إفراج پيلي مارشال). 9 – "أسطول ماكميال" (المفاسرة

اً " - "صراح " (العنف المادف المصنوع

هد العنف، في قالب تشويقي مثير

ومتين اللغة للمذرج في كرافن، مع درو باريور ونيفن كليل وسكيت أواريك). ٢ - "رومي وميشيل" (ميرا سورفيتو

وليزا تودرو فتقان شفيتان في الكنب لايش وقضحك والمفارقات، والمميلتان

اجمور شف في أدارة ديفيد ميركن). ٨ – "أدفال الى أدغال" (مفاعرة الفتى

المندي في المدينة كانت في باريمر، ومي في الاعلام المبيركية أنتقلت الى

يويورك مع تيم ألن والصغير سلم

أَ – "رَفْتُفْ مَنِيْتَى الْمَفْضُلُ" (جوليا

روبرتس تأسف في الكومينيا الملطفية

لنزواج البرجيل البذي تعبيه وتسخشي

بمارحته مع دربوت مواروتي وكليرون

دياز، إخراج يي جي موفان). ٢- "سرعة أ، التحكم في الرحلة"

(التشويق الفاعل الذي كان ماضياً في

البلص المفخّج والمنتفع اضحن عي هذا

الجزء الثاني على متن المركب السيلدي،

بهر بوسه: ٣ – "رجال في الأصود" (العلمي النيالي معزوماً بالعفامرة الصافية والصحات، مع

طوس لي جونز وويل سميث). ٤ – "المصير" (المذرج القنير يوسف

شلمين يصوغ من التاريخ ومن مهد

الانطس وشخصية إبن رشد رسالة

التسامح والبب ذات الصدى في الواقع

الدالي، مع نور الشريف ومحدود حبيدة

ولیلی علوی وَلَذرین). 0 – "ریتشارد قاتات" (کلاسیکیة

شكسبير في اقتباس معاصر يمكن

"العودة الى الاعمال" (كومينيا صغيرة

- "سزعة ؟، التعكّم في الرحلة" (راجع ..

٢ - "زَفْقُ صِدِيقَى الْمَعْضُلِ" (زاجع.

برنامج إسباس). ٢- "سرعة ١، التمكّم في الرحلة" (راجع

أ - "ماتمان وروين" (راجع برنامج

أ - "راسبوتين" (الشخصية التاريخية

للراهب الروسي العلمون في إحياه سينمالي مع آلن ريكمان وغريتا

سکاکی). ۲ – "من قنظرة الاولی" (الشباب ۱۲ – "من قنظرة الاولی" (الشباب

ر ومغامراتهم العاطفية، مع دلن كورتيزي يُد وجوناتان سيلفرمان).

١ – "زفاق معيني المفضل" (راجع

يرسم ميسل. ٢ – "سرعة آ، التحكم في الرحلة"

البزيرة الزرقاء" (إروتيكي من ايطاليا).

بلانیت – آلزوق (ت: ٩/٢٢١٢٢٢):
 المفق إلى انطق" (راجع برنامج

بررج). ٢ - "أسطول ملكميل" (راجع برنامج

أيراج). ٢ – "لعالم المفقود: جوراسيك بارك"

(راجع برنامج أبراج). 2 – رومي وميشيل" (راجع برنامج

ه – "مِن أي جين" (راجع برنامج أبراج).

(ت: ۲/3/33/۲۰): ۱ - "ليفال إلى أدغال" (راجع برنامج

أوراج). ٢ – "بلتمـان وروبان" (راجع برنـامج

إسباس). آ -- "أسطول ملاحيل" (راجع برنامج

و أ – "زفاف معيقي المفضل" (راجع

برتامج إسياس). ٢ – "الممير" (راجع برتامج إسياس).

٢ ـ "سرعة ٢. التحكم في الرحلة"

(رلجع برنامج اسباس)،

"الممير" (راجع برنامج إسباس).

ر - "زوجة الكلمن" (راجع برنامج

مرجم ٢ - النقال الى أدغال" (راجع برنامع

بلانیت – طرابلس

- "سرعة ١٢ التحكم في الرحلة" (راجع . بيار شمعون-

إخراج ريتشارد لوتكرين).

(E: 33 · 737):

·(TEIYTT :=)

(L: TAT: L):

۽ آليزيه

أيراج).

:(TT - 10Y : a)

(C: AATAYF\T.):

(I: F.MATT):

(رلجع يرتامج اسباس).

€ برودواي (ت: ۲۵۲۹۶):

يرتامج فسياس

الراج).

-{wales

ه سان ايلي د (ت: ۲۷۰٦ع):

(TO - TY :-)

4 فاندوم (ت: ٤٤٢٩٩٢):

是一种,这种人,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们也没有一种,我们也没有一种,也可以是一种,我们也没有一种,也可以是一种,我们也没有一种 第一个一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是一种,我们就是

2.5.

التعليمية محلقةً، ولا يمكن الدبيث عن لبنان دون مؤسساته الثقافية

ودون اللبنائيين أأذين استقوا العلم

داخل جدراتها وحققوا المنجزات

وميثما طوا في العالم. أن العلالات

في لبنان مستعدة لتقديم كل

أما رأيكم في مسألة غلاء اقساط الجامعات في المؤسسات

– هذا واقع لا يمكنني نغيه. ان

التعليم الذاص دائماً اغلى من التعليم

العام. هذا لا يعني أنه يجب عدم

تطوير مؤسسات التعليم العام وجعل

جميع المؤسسات في مستوى مرتفع. على اي حال، اود التأكيد ان ٤٠ في

المئة من طلاب الجامعة اللبنانية

الاميركية يحصلون على مساعدات

مادية من الجلمعة، في عشرة في المئة

من موازنة الجلمعة السنوية (...)"،

اقساط دامعتنا تظل تشكل اقل من

ثلث اقساط الجامعات الموازية لها في

الولايات المتحدة الاميركية. يجب

تبديل عقلية القادرين مادياً في هذا

البلد وهذه المنطقة، وجعل التبرع

للجامعات امراً رئيسياً في مفكراتهم

وخططهم كما في الولايات المتحدة

🕭 ما رأيك في العلاقة بين حرية

الصمافة وحرية التعليم (خصوصاً

البامعي) مع عمليتي التنمية والتطوير

ان المستقبل ملك للحرية وهذا

الامر ينطبق على لبنان وعلى غيره

طبعا هناك علاقة بين الدريات والتنمية

ومكذا كانت تقاليننا ويجب ان

تبقى، والماضي يحكي الحكاية بوضوح.

حرية التعليم وحرية الصحافة تشكلان

🗣 ما هو تقييمك للعلاقة بين

– يجري حالياً حوار بين الحكومة

من خلال وزارة التعليم العالي

والجامعات، والوضع اقضل مما كان

سابقاً، ويجب تشجيع هذا الحوار

وتبادل الذبرات وتنظيم المناسبات

🗣 على م ستصرف ٥٠ مليوناً

دولاراً مقررة في مجلس الامناء اخيراً

كجزء من تنمية الجامعة اللبنائية

– ستعمل الجلمعة على تطوير

البنية التحتية للإحرام الثلاثة، ومن

الممم جداً ما سيحصل في حرم صيدا

بحيث سينشأ خلال الغمس المقبلة

(تدریجاً) حرم سیضم حوالی ۱۲۰۰

طالب، والعدد المالي لطلاب الفرع لا يتجاوز المئلت وفي حقول محددة.

وفي احرام ثلاثة في مناطق مختلفة

مَنْ لَبِنَانَ سَتَنَشَأَ رُوحٍ مِشْتَرِكَةً بِينِ

ابناء لبنان في كل المناطق، ويتحسن

بينه بيس بي حل مساول في القيم مستوى التعايش والمشاركة في القيم

ونتمنى ان نبني في المستقبل فروعاً

اول جامعة امپركية في منطقتهم،

وتتمثى المزيد من الدعم لتصبح الابنية

وتجميزات منا الفرع في المستوى

وفرق افرام بين اميركا كحضارة

منتشرة قيمها في العالم بفضل

مؤسساتها التعليمية التي أنشأها

مبشرون واشخاص رغبوا في تقليص

الغوارق الدخارية السلبية مع المحافظة

على الموية الوطنية للبلد الاصلى

وبين اميركا كدولة لما اطماعما

السياسية والاقتصادية شأتها شأن

غيرها. وأتنى على دور اميركا الدضارة.

في نشر الدرية من طريق النظام

التعليمي الاميركي الدر.

المطلوب في اسرع وقت معكن.

في عكار والبقاع.

الاميركية في الثلاث المقبلة؟

للدكومة ومؤسسات التعليم العالى؟

ركيزتين اساسيتين للتنمية.

التضحيات لتعليم اولادها.

الرئيس الجديد لجلس الجامعة اللبنانية الأميركية حرم في صيدا ويتحسن التعايش ارى لبنان في المستقبل قلاداً في المجال الثقافي وارى مؤسساته

قطوان افرام؛ قرئيس الجديد امجلس امناء الجامعة اللجنائية الاميركية، له رؤية جديدة متقدمة لهذه المؤسسة التعليمية التي تتوسع. هنا في حوار معه عن دور الجامعة في المرحثة المالية والقرارات والنطط الكثيرة للمجلس.

قَالَ أَنْ الْجَلِيْعَةُ تَتَفَاعَلُ مِعَ مَدِيطُهَا، وعليهما أن تصبح عقلاً الشطأ ومتحركا لطرح للقضايا والافكار، ورأى اً – "زوجة الكامن" (راجع برنام في حرم صيدا للجنيد، الأول في البنوب، أداة لتقوية الروابط بين ابناء ٢- "العنصر الخامس" (المستقبل العلمي – الخيالي ممزوجا بالبغامرة والغرابة والدعابة، الفرنسي لوك بوسون، الشعب اللبناني، متمنياً فروعاً في عكار والبقاع. ومنا ألحوار: بطولة بروس ويليس وغاري لولامان). ٢ – "بقمان وروين" (راجع برنامج أبراج).

١ – رفسبوتين" (رُلجع برنامج أمباساد).

٢ – "من النظرة الأولى" (راجع برنامج

للشريط الببني على حقبة ليويوركية

ونكريات مع روبرت دونيرو). ٤ – "الشاب الجريء" (شريط معامرات).

(ت: ۲۰۵۱۲۹/۹۰):

(TET977 : L)

• لاساجيس (ت: ٢٧٦٠٧٥):

(-1/0E-9Y.:C)

برتفيج اسياس).

4 لاسيتيه

وكريس اودونل).

(E: YATOST):

(ت: ۲۵۲۰۰۹):

مصرحية مع فيفي عبده).

¥ مسرح قصر البيكاديالي، الدمراء: (١/٣٤٠٠٨٧):

"مريبة يا اولام" لحروان لجار، بطولة

4 مسرح "سيزرس بالاس" (في فندق ريجنسي بالاس – ت: ٩/٩٢٤٩٠٠).

دتا دف

يأتح من الناسعة للى الفليسة بعد الظمر

فلكي

العمل (٢١ اثار – ٢٠ نيسان):

تمر بك فُرِّعةَ مؤلِّيةَ، يَحَكُنْ القُولُ لَمَا غَيْرِ عَلَيْهِ فَي مَجَالُ الْعَلَاقَاتَ

🕊 الثور (٢٦ نيسان – ٢١ ايار)،

تشعر أن الاحتاث تسير ببطًا وتواجه بعض المعوقات لم يحن

€ كلو___وزاه (۲۴ او___ار - ۲۱

حزيران): صادفت نبادات معمة في المرحلة الاخيرة، حاول أن تثبتها

وتستفيد منها قبل التفكير في

🛎 السرطان (۲۲ هزیران – ۲۳

تموز): عليك أن تنتبه قل مصالدك وتستفيد من هذه المرحلة الى اقصى

الحدود ودون بدل جمود متعبة. • الاسد (١٤ تموز – ٢٦ لب). اذا

اضطرتك الظروف لأتمام عمل ما فلا

تسع، الى تأكِيَّه كي لا تندم. 4 العذراه (١٤ آب – ٢٦ ليلول):

أعمل على الاهتمام بصحتك ولا تطل

السهر، الانزواء لا يتفعك بشيء 🗣 السينزان (٢٤ ايساسول – ٢٢

تشرين الول): تعيش مرحلة علطفية تسويها اللغة والتفاهم.

العُقرب (£7 تشـرين الأول -٢٢ تشرين الثاني)، ليكن مدفك

الاساسي عدم السماح يقول او فعل ما يجرح صغاء العلاقة مع الاخر.

١٦. كانون الاول)، تولجهك متلقسة

حلاة وصعبة ولكنك تعرف كيف

تتدارك الخطاء الى مستقبل افضل.

المدى (٢٢ كيتون الأول - ٢٠ كيتون الأول - ٢٠ كيتون الثاني): ابدل جموداً مضاعفة

· # الداو (١١ كانون الثاني - ١٩

شباط)، تأتلل شدما سيرا وتشعر

بالقدر والعتزاز لتمكنك من كسب

€ الجوت (٦٠ شباط – ٢٠ الالر)، استعد لذوش المعارك المغروضة

عليك بشجاعة ولا تتراجع

تقتم

أتصل الى هنف طالعا نشنته.

🖚 القوس (٢٣ تشرين الثاني

ڪل يوم في بڪري .

المهنية والاجتماعية.

تعلمات إضافية

(ت: ۰۰۲YTP\p.):

₽ كونكورد (ت: ١/٧٢٨٤٢٩):

أرجال في الأصود" (راجع برنامج إسباس).

- "بالمان وروين" (راجع بارتاسج

٣ - "زوجة الكلمن" (راجع برنامج ابراج).

2 – "كي أي جين" (رائع برنامج فراج). 0 – "لدعال الى أدفال" (راجع برنامج

- "راسهولين" (راجع بـراـامـج

1 - "من النظرة الاولى" (راجع برنامج

٢ – " القبر" (بوليسي، قاتم مع غبرييل

أ – "المعير" (رابع برتامج إسياس). ٢– "سرعة ٢، التحكم في الرحلة" (راجع

برنضج سيسري. ٣ – "عملية دلتا" (مفادرة يوليمية). ٤ – "زفاف صديـقي المقضل" (راجع

? – " في الحب والحرب" (من سيرة

الكاتب أرنست ومنغولي بعض ما عاشه

في المرب وهيه الاول الكبير للمعرضة

رومنطيقية عذبة وناعمة من العذرج

تسومرسيي (مأساة الظلم والمحاكمة

ريتشارد النبورو مع سائدرا بولوك

مع ريتشارد غير وجودي فوستر). ٢ – كيلة قوداع المسائي الطويلة

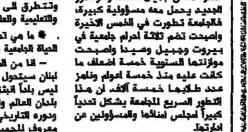
(مغلبرة لامثة وطريقة مع جينا ديفس).

٤- "كلقبر" (راجع برنامج لاسلجيس).

🗣 ما مو شعورك اژاء انتخابك رئيسا لجمعية امنه الجامعة اللبنانية الأميركية أفيراً وما مي خططك

 بدأ دوري منذ مطلع الثمانينات عندما عينت عضواً مراقباً في مجلس الامناه، واصبحت عضواً ثم أميناً عاماً وانتخبتُ في الاجتماعات الُاخيِّرة التي أتنهت الاسبوع المأضي رئيسا أمجلس الادارة مكان جميل آسكندر. والدور الجديد يحمل معه مسؤولية كبيرة فالجامعة تطورت في الغمس الاخيرة واصحت تضم ثلاثة أحرام جامعية في بيروت وجبيل وصيدا واصبحت موازنتها السنوية خمسة أضعاف ما كانت عليه منذ خمسة اعوام ونامز عدد طلابها خمسة آلاف أن هذا التطور السريع للجامعة يشكل تدديآ كبيراً أمجلس أمنائها والمسؤولين عن

مرب التلحية الوطنية، يجب أن يعي طلاب الجامعة اللبنائية الميركية



مهر جان الشباب الأول سيكون



عقدت اللجنة التحضيرية أمهرجان للشباب الاول مؤتمرا صحافيا امس، حضره المدير العلم لوزارة التربية والشَّبابُ والرَّياضةَ زيدٌ خَياميٌ فَي المديرية العلمة للشباب والرياضة وكأنت كلمة لرئيس أجنة العلاقات العلمة والاعلام رياض عيسى على ضرورة التوقف عند دور الشباب في عمليَّة أعادة البناء في اجنان، وفتح

على قضية الشباب. واضاف:

صلى المعلقة المعلقة المعلقة التولى المعلقة ال

– ليقي اسبقيا (من الربماء الر متحف چیران خلیل چیران
 (ت: ۱۲۷۱۱۲۷)

مناطق خاصة بهم وخَتَم بأن أي خَلَافُ سياسي يجب ألا ينعكس على المستوى الوطفي، وان لبنان وطن عربي لكل أبناته يتفاعل مع مصطه العربي. المعرجان سيقام في رعاية الرئيس الحريري، من المساعة ٩٠.٢٠ صباح الاحد الله الشرين الأول في جامعة

قفعال لا يؤسس لمستقبل شباب

ولضاف لن الشباب عندما يتحدثون

عن الضائقة الاقتصادية مثلا يكفرون

بالدولة، فدعا الى عدم الخلط بين

الدولة والسلطة، وقال: "الدولة ثكل

لَلْبُتَاتِيِّينَ؛ مِي الْمُؤْسُسِاتُ والرَّضْ والكيانِّ، ودعاً للعمل على أن يلتقي

لُشبابُ اللَّبِناتِي ويتعرفُ كُلُّ لَبِنانَ،

كما طالب بالبحث ومديرية الشباب

والرياضة "كيف نبني شَّبابنا على مستوى وطني". كما العمل لايجاد

المناذات الملأثمة ليكون الشبان

بيروت العربية. وفي البرنامح كلمات للرثيس الدريري، ووزير التربية والشباب والرياضة جأن عبيد، ورئيس الجامعة النكتور محمد علي عبد الرحيم، والجنة التحضيرية، ولجمعية المعوقين فَى لَيْنَانَ بِاسْمَ الشَّبَابِ الَّى نَشَاطَاتُ ثقافية وفنية ومعارض وآستعراض لفرق من الجيش والمؤسسات الاجتماعية والكشافة والانبية الرياضية

تنطولن افراب

القضايا المتعلقة بوطنهم (الاقتصادية منما والثقافية والسياسية) وان تصبح عقلا متمركا للتفاعل وطرح الافكار وتقديم الرؤى الاستراتيجية لاصحاب القرارات السياسية حول مستقبل لبنان وعلاقته بمحيطه والعالم. وعلى الجامعة أن تنطور الابحاث الدائرة فيما وتتطرق الى القضايا الاجتماعية 🕏 ما هي تصوراتك حول مستقبل



الإبواب امام الشباب "للدخول الى مراكز القرار وايجاد المناخات الثقافية والاجتماعية الملائمة لعم لينتجوا

خَاصَةَ لَلَى مزيد من تنسيق الجمود بلوغا لتحديد يـوم وطني الشباب يساهم الجميع فيه مساهمة فعالة في

لمواقف بناعة من شباب لبنان جميعا".

والشباب والرياضة للمعرجان، وشكر رئيس مجلس الوزرة رفيق الدريري وألشركات آلتي تنعمه، ووسلال

الاعلام في لبنان. آئی کلمة خیامی موضعا ان الشق الریاضی کان یطفی علی الشق الشَّيابِّي في منيرية الشبابُ والرياضة، لكنَّه بنا يمتم بالنشاط الشبابي. وقال أن "الشباب اللبنائي في مرتبة راقية على مستوى العالم: ماً زال يؤمن بالبباديء الأساسية"، رس برس محبسة المستقدة و المستقدة

عصام علي حسن ان شعار المهرجان "مهرجان كل الشباب في كل لبنان" وانه سيكون ممرجانا كشغيا ورياضيا وَفُولَكُلُورِيا وَتَعَبُويَا. وَقَالَ: "النَّا نُدرك أن الوقت البخصص

الحياة الجامعية والثقافية في لبنان؟ - الله من المتفائلين، لا اعتقد ان لبنان سيتحول الى مونعُ كونغ. فلبنان ليس بلداً البثق اخيراً، أنه أحد اقدم بلدان العالم واكترها حضارة وثقلفة ودوره التاريخي كصرح للعلم والفكر معروف للجميع، واستطاع الاحتفاظ بهذا الدور والبقاء مركزاً ثقافياً حتى

في أحلك أينم الامبراطورية العتمانية.

تعريفأ بنفسه والآخر ومناطق لبنان



ويحسنوا ويطوروا (...)". واشار الى تركيز المؤتمرات الدولية

تطوير اوضآع الشباب ندو الافضلّ وقال رئيس اللجنة التحضيرية

للتحضير كان قصيرا. كما نعترف أن التنسيق والتكامل بين جمعيات ومؤسسأت لملية متعددة الانشطة ليسا سهلين في طبيعة الطال، كما ان المتطلبات المتزايدة للانشطة في منتلف المناطق البناتية شكلت ضغطا على المؤسسات المائحة وحدّ ذلك كثيرا من امكانات المساعدة المالدة التيُّ أقمصرت بعدد قليل جدا مَّن مؤسسات التمويل، كما أن المساعدات العينية محدودة حتى الان وان شمعت تطورا ملحوظا خلال الاسبوع المنصرم" (...) وهي مناسية لأشكر جميع من سأهم وسيساهم في تعقيق هذا العمل الشبايي الوطني المؤثر على صعيد الوطن في مرحلة ندرك معما لممية الرضية الثابتة

"ائترنت وورلد"

العربية للعلوم. و"الترنت وورئد" عن مجنة

متخصصة تصدر شهريا باللغة العربية

وتعنى بحميع الوسلال والتقنيات والخنمات

فى الانتاج الالكتروبي الشبكي والمكتبي

ونشرها على الانترنت والانترقت والوسائط

المتعددة والفيديوية والطباعية. يحتوي

العدد "العاشر/ السنة الثانية" على

للعراسات والموضوعات والتنقاري

• مواضيع متفرقة: طُولُم على

أبواب ثابتة اغبار واحداث اخبار

لانترنت، الانترنت العربي، تقنيلت الصور،

تَقَنَيَاتَ الوب، النشر المكتبي، مختبرنت

عظم الانترنت: التعامل المالي على الانترنت.

الانترنت والشبكات، بليل المواقع العربية

جاننا العدد "العدد العقشر/ السمة في الجامعة اللبنانية "internet World" من مجلة الطبعة العربية التي تصدر عن النار

الدور والمستقبل".

وتمادية تقطف انتدرك السريع".

؟ – اعطُّه المنح العِبْرُسية. ٣ – تأمين العاملين ضمن الدوام الرسمي ولاسيما الفنيين. £ - اعطاء ريادة الـ ١٠ في المئة من ا كقون الثقي 1997. عون سعي ١٠٠٠. 2 – لدخال جميع العاملين في الدامعة البنتية في قملاك الإداري والغني. ٢ – اعدار نـطـام الاجـراء النـاص في الباعدة اللنانية".

السابقة: دمشق

تُوجهت الهيئة الى رئيس الجامعة وابلغت اليه تدفظها عما يجري. واعتبرت الميئة ان الخُروج على الآلية التي رسمتما القوانين والانظمة من شأنه ان ينتمي الى ملاكات مشوهة الوجهين الاداري والأكاديمي. ووعد رئيس الجامعة باصدار تعميم يحمو الى التزام دور الميئات الاكانيمية في تصحيد الملاكات، والتعميلات التي كان لصدرها على التعميم ٢٥ المتعلق باللجان العلمية والتي توجب العودة الى هذه الميكات،

الاساتــنة المتــفرغـين في الجــأمعـة

اللبنانية اجتماعها ألدوري أس، بعدما توقفت عند موضوع الملاكات وما

يدور حوله من نقاش وما يصدر من

تعاميم. وبعد مداولة الآلية في معرض تحديدها في كل كلية رأت فيها تجاوزا للقانون 17/Y0 في الجامعة

وللميئات ألكانيمية باقسامها،

رابطة الأساتذة وقوفاً على القضايا

وتمسكا بالقانون الجامعي ومعاييره

الى جامعة تولوز الثالثة

في اطار التعاون بين كلية الصحة العامة في الجامعة اللبناتية والمركز الثقافي

للسفَارِة الفرنسية في بيروت والمكتب الاقليمي لمنظمة الجلمعات الناطَّقَة كليا أوَّ

جزئياً باللغة الفرنسية، أوبلف، رافقت عميدة كلية الصحة العامة الدكتورة

برناديت بي صالح طلاب السنة الثالثة لقسم تقويم النطق الي جامعة تولوز

الثَّالِيَّةُ، لانجْلُّز الاعمال التدريبية للحالات التي لم يتطرِّقُوا اليما في لبنان، والدورةُ

الأقساط داخل مكتب وزير التربية

طروحات وضعت في حضور قيمين

والشباب والرياضة جان عبيد اجتماعا تربويا موسعا للبحث في موضوع

ٱلاقسلط المدرسية، حضره عن اصحاب

المدارس الخاصة الامين العام للمدارس

الكأثوليكية الآب كميل زيدان

والمسؤول عن مفارس العرفان الشيخ

سُلمي أَبُو الْمَنَى وَمَدْيِرِ الْتَرْبِيةَ فَيُ جمعية المقاصد الخيرية الاسلامية

للدكتور رفيق عيدو وممثل المدارس

العاملية عبلس بلوط وممثل للمدارس

الانجيلية، وعن وزارة التربية المدير

العام بالتكليف نقولا للجمال ومدير

مكتب الوزير عبيد الدكتور شفيق

المعلم والمستشار سعيد الحاج، وكان

لتفاق على متابعة البحث في الجتماعات

موسعة تعقد في اليومين المقبلين، وأن طروحات لحل مسألة الاقساط

وضعت وسيتم البحث في تفاصيلها

ثم التقى نواب كسروان الياس

الخازن وكميل زيادة ومنصور غاتم

في الاجتماعات التالية.

عقد امس وزير التربية الوطنية البون وكان عرض للمطالب التربوية

في كسروان وهي مدارس للقرى والبلدات في جرود كسروان وساطه

ولجتمع والنائب صالح الخير وعرضا

للوضّع التربُوي في الشمال وَفَي قُرى المنية الضلية وضرورة استيعاب

ثم استقبل تواليا النواب جان غاتم

ولحمد فتفت وجبران طوق واسطفان

ألدويمي وطلال المرعبي وجهأد الصمد

واحمد سويد وبيار سكاش وعرض مع

كُل منهم على حدة المطالب التربويا

امنطقته. وقال الدكتور دكاش: "أن

معاناة الوزير مع الناس في التربية

تشبه ما تراه من معاناة المرضى في

المستشفى ومو يعالج بعناية فائقة

كل طلب برغم أأدصار القانوني والمالي

الذي يطوقه ونحن نقدر جمودة

ً كماً التقى رئيس لجنة تعديث القوانين النيابية اوغست باخوس.

ونشكره على الجابيته".

وتأمين المعلّمين المتخصصين

"١- إن الهيئة لذ تكرر حرصها المستوفين الشروط القانونية والإكاديمية الى الملاك وبالسرعة القصوى، تدعو في الوقت نفسه ألى التدقيق في موضوع تصيد الملاكات مع الأخذ بضرورة التطوير والاستحداث أمراكز للابحاث وبذع البرامج وتدبيثما بديث تغرج مواكبة للعصر في منجزاته المعرفية والعلمية المتقدمة، ذلك أننا نخشى أن يكون هذا التسرع في تصيد الملاكات سببا في استبعاد عدد غير قليل من الاسلادة التفرغين رغم كفايتهم مغر الوارة التفرغين رغم كفايتهم ورغم الحلجة الاكانيمية لمم، ومو لمر

واصدرت الميئة بياتا جاء فيه

ستواجمه الميئة التعليمية بكل وتداولت الميلة مع رئيس الجامعة ملفَّات مُزمنة كقَضلياً التَّصنيفُ وحملة النكتوراه – الحلقة الثالثة وقضايا لذرى وُفي طليعتما التمني على ادارة الجامعة عدم استئجار ابنية جديدة في بيروت والعمل على استعمال الابنية العديدة المستأجرة وغير المشغولة

اجتماعها عن القرار ٩٧/٩٤ القاضي بتعديل لجر سأعة التدريس في الجامعة اللبنائية، ووجدت ف التعديلات التي لحظماء خُطوة جاءتُ من بلُّب رفع ألَّعتب اكثر من زيادة تبغي انصاف المتعاقدين بالساعة، وتستعدف تشجيعهم على العمل في

كليات الجامعة اللبنانية، لاسيما التطبيقية منهاء ٣- أطلعت الهيئة التنفيذية من ممثلها في مجلس ادارة صندوق التعاضد على الخطوات الخيرة التي تمت من اجل مباشرة التقديمات؛ واوضح ممثل الميئة ان المنح وبرسية ستدفع في منتصف النسبوع المقبل وان باقي التقديمات ستصبح جامزة في مطلع الشهر التللي. 2- ان المهيئة، اذ تـقدر البهد

الذي يبدَّله مجلس الادارة، تلَّفتُ الى ضرورة القيام بما يلزم وحسم الغيارات سريعا لمباشرة الخنمات الاستشفائية بأفضل الشروط واكثرها ملاءمة لاوضاع الاسلننة ومن هم في المسؤولين للى أقرأر مصادر تمويل ثابتة لمندوق التعاضد لكي تستطيع التزام كل للموجبات التي رسمتها المراسيم وما يلزم من تجميزات وتعيين ما يحتاج من موظفين لكفياء لكي يتمكن من القيام بمسؤوليات حيال الميئة التعليمية

٥- أطّلعت الميثة من أمين سرها على لجواء الاجتماع الذي عقده وممثلين للاتعاد الحولي النقابي للتعليم، والذي انتمى الى الاتفاق على عقد مؤتمر مشترك تنسيقا مع الاوئيسكو، في بيروت خلال النصف الاول من شهر شباط المقبل، على ادون من تسجم سبحت المحبورة على مدى ثلاثة ايام يتناول في محاور ثلاثة، وضعية التعليم العلي في لبنان، دور التعليم العالي في ارساء قواعد مواطنية سليمة، الجامعة اللبنانية،

رابطة العاملين

التأمت رابطة العاطين في الجامعة اللبنانية نى لبتماعها النوري واصدرت بياتا "أن تعاملين في الجامعة يقدون على حقوقهم ويطلبون للمسؤولين بتحمل مسؤوليةهم نداه للجامعة للبنائية، ان المعادة الماسوية التي يمر مما العقطون من الناهية المعنوبة

وطَّالبت الرابطة للى هين صدور مشروع تَعَوْنَ الْمَلَكَ بِلَيْعَالِي. 1 – نمع كامل التعويصات في الإدر.

ويدعونا الى تمنثة هذا المعمد الزاهر

البربير في اطلاق ممرضين وممرضات ترحاب بالمندفعين الى التضميد والمسلندة".

نتائج المتوسطة أظهرت رسوبا

صدرت أمس نتائج الامتحانات الرسمية للشمادة المتوسطة – البريفيه، في

كذلك لصدرت منطقة الجنوب التربوية نتائج امتحانات الدورة الثانية لامتحانات

أشارة الى أن منطقة الجنوب التربوية تضم طلابا من صيدا وقضائها والزهراني

الشهادة المتوسطة الرسمية للعام ١٩٩٧، وتبين ان ٧١ طالبا فقط نجموا من

معافظتي بيروت وجبل لبنان وجائت النصبة على الشكل الاتي:

فاروق البربير بالمنطلقين من المعاهد التمريضية في لبنان، واثنى على الخدمات الانسانية التي يقعمها العاملون والعاملات في هذا القطاع في تضميد جروح المقاومين المدافعين عن ارض الـوطن وفي الخدمات الانسانية التي يقدمونها للي المواطنين، مع حرص وزارة التعليم الممني والتقني على رعاية هذا الاختصاص في القطاعين الرسمي والخاص وعلى تطوير المنامج.

مضور عُدد من الشخصيات

وكأن كلام الوزير البربير خلال رغليته حفل أطلاق دفعة من الطلاب والطالبات لمعمد الرسول الاعظم -فُرع التمريض في قَامَةُ الجنان، في

والفاعليات والاهالي. واشار الوزير البربير الي الجسم الطبي في أبنان يعاني نقصا حاداً في تأمين خَدمات التمريض على ايدي المتخصصين في اصول العناية التمريضية وأن الفيض الذي تميز به الجسم الطبي بسيل الاطباء المتخرجين يقابلة شح في الممرضين المتخصصين والامر يعطى رسالة هذا المعهد أيعادها الوطندة المامة والمفيدة، ويجعلنا نبارك وندعم كل نشلط في تعزيز هذا القطاع،

بالدفعات السنوية من الذريجين التي ترفد هذا الجسم الطبي وتفنيه وتمدأ يما يحتاجه الوطن من الدعم واضاف في كلمته "من اجل ذلك

كله تعرص وزارة التعليم المهنى والتقني على رعاية هذا الاختصاص في القُطاعين الرسمي والذاص، وتُعتبر ان تدعيم هذا التوجّه وتطوير المناهج المتعلقة به يجب أن يأخذا منا كلّ الامتمام وكل الجمد، وهذا ما نعمل له حاليا في اطار مشروع تطوير منامح التعليم الممنى والتقتى بما يتوافق مع متطلبات التطور التقنى

مسي. أن رسالة التمريض في قاموس الخنمات الاجتماعية رسالة شريفة ومقدسة، وأن العاملين في هذا ألحقل لهم أجرهم عند ربهم بها يخففون من الالام وبما يمسحون من الجراح، فطوبي لكم تدفعون الي الديـاة افواجا من حملة شـمادة العناية التمريضية لتأدية الرسالة المقدسة التي توفر العافية والصحة والسلامة، والى مزيت من مذه الخطوات فأنتم امل النفضل والفضّيلة، وان ورشة الاعمار في لبنان تعتاج آلى سواعدكم التي مًا بخلت يوما عن الدعم والعطاء في

كل الميانين"،

وحملة الاعلام وفرق موسيقية ومشاة المعيزة، بريد القراء، جنبن، ثم تعمث عن دعم وزارة التربية كنتالس A PART OF THE PART مرف الألف خ خ ح ح مرف الألف خ العشار قيه د س ر د ر ث خ د اليه مو ايضاً ز ص ش س د ح ق ك - بلاف - لتام ه ك م ١١١ م ١١ ل ث بين الانتقال بين ص ظ ع غ ف ق و هـ هـ ك - والإنسان – المروف في ض ع غ ك ل هـ ل م ق ا ا ف ي د ر س س م ان و ان ي اف

أعدأت جورج الاسمر

التحاسات المحتدادين ۱- آغوج وطل - لطن مسط تعدر. اد مصر صامر - ملساً. "- خدة العكل - ما بخالاً ن- اوسع معل ني البيت – تعل، 3- اعتباء المنسلن مد البل والنعرل، ٦- نطب - کاد - درف عطف 7- کل لئی لا نعمل - رهل رهيع (معكوسة). ٨- نعرق ا – شنة البرد – صد دير. آ - عمل سريع لسير - اصل، ٢- بجسجا ا- نگرم :- ترست في الكالم.

شعد ٧- باطرة سؤمرة عبيبها -تعرين - تين فيه عسر.

هكذا مندلاصل

والدته جوزفين رشيد مراد المعلوف

شقيقته راشيل زوجة ايلي مليط

أخواله المختار جوزف مرأد المعلوف

وعائلة المرحوم جميل مراد المعلوف

والدكتور جان مراد المعلوف وعائلته وجورج مراد المعاوف وعائلته

وعائلة للمرحوم جبرأن مراد المعلوف

خالتاه جائيت ارملة المرحوم مارون

وعلالة المرحومة ليندا يوسف البردويل

وعقه مرحود يسيد مرحور يُعون فقينهم المرحوم وليد أيلي سليمان المعلوف الموظف في السفارة اللبنائية في كندا المتقل الى رحمته تعلى في كندا مساء

تقبل التعارّي مساء الاحد ١٩ منه في

التقل الى رحمته تعالى في قرنايل

محمد اسعد صبرا الاعور

شقيقلته متى زوجة الاستاذ محمد حريز

يحتفل بالصلاة على جثمانه الساعة

الثالثة بعد ظمر اليوم الجمعة ٢٦ أيلول

تتقل الى رحمته تعالى للمأسوف عليه

عفيف عبود قطريب

مختار بلدة بترومين - الكورة

أولاده الدكتور جوزف قطريب والاستلذ

يل قطريب والآب حناتيا (الاستلا كميل

بغلته جوزفين زوجة الممنصس لويس

قبرعي وليلان زوجة الاستلا رامز نلار

سيدة بترومين – الكورة الساعة الرابعة

تقبل التعازي ايلم الجمعة والسبت

والاحد ٢٦ و٢٧ و١٨ منه في منزل الفقيد

بالرخى والتسليم لمشيئته تعالى نفعي

المهندس فؤاد جاد الله العراوي

شقيقتأه سلوى ارملة المرحوم خناج

خداج وعلالتها وهلا زوجة لطفي المصري

تقلم علاة الفالب على روعه الاحد ١٨

أيلول قساعة الثانية عشرة ظمراً في

الرجاه اعتبار هذه النشرة نشعارا خاصا.

الأسفون آل العراوي وخداج والمصري بالطبي والباشا وزهر الدين وعموم أهالي

انتقل الى رهبته تعالى في واشنطن

اولاده سير ورمزي وسمر يقام قماس وجناز لراحة نفسه في

كنيسة نباح السيدة الأرثونكسية في شارع البكتول الساعة التاشرة مهاح الاحد

الأسفون آل زخريـا ودعنس وخوري

كامل يوسف السمروط

اولاده رميف ونعمان ومحمود وعلي

تقبل التعاري طوال ايام الاسبوع في

منزل الفقيد في بلدة كفرياً - الكورة منّ الساعة الثلاثة حتى السابعة مساء.

فتقلت الى رحمته تعالى المأسوف

أشقاؤها مدمد والعميد كاظم وحسن

والمرحوم مكتار والدكتور على عواضةً. تقبل التعازي الأحد ٦٨ أيلول في منزل

شقيقُها العبيد كاظم عواضه في العازمية – برازيليا قبلة طوارئ مستشفى قلب

القنصل العام لاسباليا في مبدا

راُکیل سامییر

طوال ايام الجمعة والسبت والاحد ٢٦

يتقبل الدكتور خالد حيادة والعلالة

على محمد حدادة ليلم الممعة والسبت والامد ٢٦ و٢٧

و14 فيلول في مئزل الفقيد في برجا حي

عِم الْفَقَيد سيادة المطران بولس

خلاه سيادة المطران بطرس للجميل

زوجته ريتا فيكتور الرياشي ابنتاه جنيفر ودونا

قراعي وعائلتما

ولميل وعائلاتهم

وعلالتما ومرغريت

وعقالتها

وضاهر وفهيم وعلالاتهم

النميس ٢٥ ايلول.

الْاحْقيد في عين الخروبة.

وللده أسعد فأرس داود الميآح

والدته لوليفيا فلرس برجيس الجميل اشقاؤه زياد وضفياء ورثيف وجوزف

شقيقته ريتا زوجة شامين جرجس

اعمامه داود وفؤاد ونعيم وجميل وخليل

عمتاه عاجات زوجة فخر فارس الجميل

أخوقه فخر وبرجيس ورشيد وموريس

خالته عبلا زوجة واكيم ابو لعدو

ينعون فقيدهم الفالي المأسوف على

رياض أسعد فارس الصيّاح التنتقل الى رحمته تعالى مسه اس

يحتفل بالملاة لراحة نفسه الساعة

قرابعة بعد ظهر اليوم الجمعة ٢٦ منه في

تنقبل التعازي أيام السبت والحد

والالتغين ٢٦ و١٨ و٢٩ منه في منزل

كثيسة مار هومط في عين الخروبة.

و٢٧ و٦٨ أيلُول في منزله في صيدا قبالة

ولداما الدكتورة فائزة وفرأس

ولمالي برجا التعازي بوفاة فقيدهم

الدكتور ماجد فؤاد مسيران

يتقبل التعازي بوفاة زوجته

مستشفى عسيران.

متيفة عواضه

والدها العرحوم الداج صلاح عواضه

الآسفون آل السمروط وعبدالله

سهيل عيسى زخريا

زوجته ماري طوبيا زخريا

ونادر وناصيف ومشبك.

والمرحومان صلاح وأثور.

· Egung

لتتقل الى رحمته تعالى

وليندا زوجة المهندس خليل مليس. يحتفل بالصلاة لراحة نفسه في كني

بعد ظهر اليوم الجمعة ٢٦ ايلول.

ولده عمر بنقته نقاشا ولينا وتروت

شقيقه زهير وعائلته

بسقط رأسه كفرمتي.

في بترومين – الكورة.

للفقيد للمرحوم

زوجته كاملة نجار قطريب

وليلى زوجة الاستاذ نبيب وماب وعايد

منزل والده في زَحلة حارة الراسية.

زوجته لولو كميل صبرا ألاعور

نتاه سوسن ورندا

زوجة الشيخ عارف صالحه

شقيقاه فسبيريدون وعائلته

اعملمه جورج (في المعجر)

وبيارو (في الممجر)

الكلاب العدل في زحلة

ونقولا وعلالته

بريدي وعلالتما

وميشأل وعلالته

زوجة الفقعد اسرة خلس الشرقلوي أولاده جان وسشال وشارل وريتا

ينعون فقيدهم أفالي المأسوف على شباء جورج ميشال تصار

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة التالثة

بعد ظهر أليوم الجحة ٢٦ أيلول في كنيسة مار

قطونيوس العُرُونية شارع باستور ثم يوارى في

تقبل التعازي يومي السبت والاحد ٢٧ و١١١

نه في منزل **ل**فقيد ش*ارع باس*لور قرب شركة

زوج الخقيدة لدوار رزق الله اذرام البستلي

بناتما ندى زوجة حيب البعبني وعلالتها

ومنحه شقيقها قطوان وعلاقه شقيقتاها الافت ماري اوديل (راميات

القلبين الاقدسين) ونوال زُوجَة الياس كرم

ينعون بعزيد من النسي فقيدتمم تسميرة رزق الله صفير يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الرابعة

والنصف بعد ظمر اليوم الجمعة ٢٦ أيلول في

تقبل لتعاري يوس السبث والاهد ٢٧ و١٨

منه في منزلها في ضينة قرب كنيسة الصعود.

اتقل الى رحمته تعلى المأسوف عليه بالسيل جوزف صليغ

لولاده جوزف وجورج ومرح وغرود

زوجة الفقيد سعاد برشيني

شقيقاته فيوليت ارملة المرحوم سليم

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثانية

عشرة ظمر اليوم الجمعة ٢٦ ايلول في كتيسة

سينة البشارة (البطريركية) في زقاق البلاط

الاجتماع في صالون كنيسة سيدة البشارة

تقبل التعازي بمد البغن ويومي الصبت

ميشلينُ زَوْجَةَ هَنْرِي فِي نادر وعائلتها ولدا المرحومة لِيلين لرملة المرحوم سِشال

اليس أرملة أمرحوم سليمان سكاف

وعموم علالات السمين وكرامه وسركيم

وسبيرو وهانسن ومخشن وأبي نادر وشومط

وضو ونير مرنيروسيان ونلصر وهنك وعود

وسكاف ينعون بمزيد من الاسى الوالدة واشتيقة والبدة والسيئة البردومة أيقون عارف السمين

ارملة البرحوم فسطنطين كراما حتفل بالمراة لراحة نفسها في كني

أمكس لأروم الكاثونيك في السودينكو الساعة

الثقية عشرة ظمر أيوم الجمعة ٢٦ أيلول

البُّدِتْمَاعُ قَابِلُ المائة في صالونِ الكنيسا

تقبل التعازي يوبي السبت والحد ٢٧ و٢٨ منه في منزلها في الاشرفية شارع مريم

تصادف الإمد ١٨ ايلول نكري مرور اسبوع

نجيبة عباس صالح

زوجة عباس لحبد فواز

شفيقة نبيب ومدبود صلح. فتتلى أي من قفكر قدكيم على روحما

التعلق في من حسر ____ من والمراقة المعاشرة عباداً في حسينية جباع

سموي. تقبل التعازي يومي الثنين والثلثة ٢٩ و٣٠ منه في منزل الفقيمة في تفلة الفياط شارع

الأسفون آل فواز وصالح وعموم أعلي بلدة

تمادف الاحد ١٨ ايلول ذكرى مرور أسبوع

ممراه زهير حسن جابر وحينر شيخ على

فتتلى أي من النكر الدكيم على روحه في

السفون آل جابر وبزي وشيخ علي وعموم

تصلاف الاحد ٢٨ ايلول ذكرى مرور اسبوع

على وفاة العردوم الداج على محمد عيسى حجازي اوائده الداج حسين والداح أحمد والعرد والده الداج حسين والداح أحمد والعربة

مدمد وعبلس وقداج قاسم وحسن والشيخ رطأ

ومصطفى ومحمد فتتلى أي من الذكر الدكيم ويقام مج*لس* فتتلى أي من الذكر الدكيم ويقام مجلس

عزاه على روحه الساعة التانية بعد الظهر في

تملعف فناً السبت ٢٧ ايلول ڏگري مرور

بی می است سرموری ا**بتسام حسین فقیہ** اشقاؤما اممندس ہمیں وعبض وصافی

لصعارها مرشد فاضل ولدمد دخل الله وعبد

فتتنى أي من الذكر الحكيم ويقام مطس

عزاه حسيني على روحها الساعة الثاثثة بعد

الظُّمر في حسينية الداج أبرهيم برجاوي في بلر

حسن الرّجل والساء. السفون أل فقيه وشرف الدين وعموم

تصادف الاحد ٢٨ ايلول ذكري مرور أسبوع

أشقاؤه أبرميم ومصطفى وعبد الفتاح

صُّمَرُهُ سُلِّي ُ**الصَّلِي.** تَكِّبَلُ التَّعَارُي طُولُ النَّمَرُ لَكَسَاهُ والرجال

في منزل الفقيد في الروشة بناية شوران فوق

الأسفون أل جاروني وطوييل وحسامي

وبلطبي واكحل وسعود وخوري غلم وعدوي

قداس وحاز

وسيم ملحم ليون

في كليسة سيدة الانتقال في قب اليفى الساعة العاشرة والنصف قبل ظهر الاحد ٢٨

عظلة الفقيد ولسباؤه يععون الاهل

والاصدقاء للي مشاركتهم في الصلاة.

يقلم قداس وجناز لراحة نغس المأسوف

احمد حاج حسن جارودي

على وفلة فقيننا الفالي للمرحوم

ولداه زياد ومروآن

بسعيد والعرجوم عادل

معر جمعية أبنه بنت جبيل الخيرية في بثر العبد

أُبرَهُيم دخيل جاير زوجته العلبة سكنة بديع بزي

أخواه العاج جميل والحاج حسن

ستتر نافر قساعة قعاشرة مبلط

وقنة علي ومروان ورفعت وهشاء

والاحد ١٧ و١٨ منه في منزل ولده جورج في

المصيطبة شارع معلوف بناية المنبولينة الطابق

التناء من الساعة الطبية عشرة

الظمس ذبالة المدرسة المعمداسة

التكتور أيلي كرامه وعلالته

مليا زوجة جورج شومط والطوان

علالة العرجوم عبد المسيح السمين

علالة أمرحوم أديب السمين

ميشال كرأمه وعلالته

ادوار السمين وعلالته

وعلالتها (في المهجر)

وتوارى في منفن العلالة

أبتداه من الساعة العاشرة.

على وفاة الفقيدة المرحومة

منحت باشا ملك عليوان،

جباع الطوي

على وفاة المرحوم

أعالي بنت جبيل.

حسينية بلدته الفرايب

اسبوع على وفاة المرحومة

نعيه ومصطفى غريب

أهالي الريطان،

وأداه خليل ودخيل

جمشان، ملك كرامه

ركوس ولوديت زوجة جورج كلزي وليفيت

ارملة المرحوم رحيم قسيس وجاكلين زوجة حثا

وروزي زوجة شارل عطالله وعافلتما ومايا زوجة

شقيقه سمير وعلالته

نففن اللتين في الفتار،

الكات ملك رفول ففري.

ولنما جورج وعلاقه

وقنما رزق الله عخير

ولائتها ماتيادا قربلني

كنيسة الصعود في طبية.

شقيقه جان وعلالته

فاني ذبيه وعلالتها

في مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم

جرجس أبرهيم بيضون

بقام قداس وجناز لراحة نفسه السا

في الذكري الأولى لفياب المأسوف على

كان ينمو ويكبر

من الندرة أن تجد بين جماعة القناتين ولمل العطاء، أفرادا يتميزون بالتتاج للمتنوع المكثف كما كلن الاستلذ محمد سلمان. عرفته منذ مطلع الاربعينات، ايلم "راديو الشرق" واركانه، يوم كالت الإذاعة اللبناتية لا تزال في عهدة السلطات الديغولية بعد السلطة الغيشية. كان ملَّ برنتيه الديوية والنشاط والابتكار في حقل التمثيل أو الطرب أم التلدين أم التأليف الشعري أم الاغنية أم الاخراج أم التقديم. يدنو على مواهبه ويبرزها بدون تبجح، يكرم للفتون عبر فتققه لاعماله

وكأن يرافق كبار الفنلنين والادباء ويأذذ عنهم التواضع وروح الاستنباط كُلَّتَ الاناعة تَصْم يومثلك نخبة امل الفن، وكانت الموسيقى التراثية تتعم بالنشلط الدي والالدان الفولكلورية تبصر النور بقوة وبمحبة. في هذه الاجواء كان محمد سلمان ينمو ويكبر ويبدأ دفقه الفني الى

جانب محيي الدين سلام ونقولا المني وسليم الحلو وسلمي الصيداوي ويوسف فأضل وجورج فرح وغنطوس الرامي وصلاح الاسير والياس ابو شبكة وسعيد عقل ونور المدى وصباح وسواهم من كبار الفنانين الندن اعتذر عن عدم تسميتهم ولحدآ واحدآ. يكفي محمد سلمان آنه منشد القضايا العربية ومطلق الصينما اللبناتية وسيظل يشفل مكانه في عالم الفن.

القطب رداً على "الاحزاب والقوى"

والإحتفالية

رياً على بيان "الاحزاب والقوى الوطَّنية" وآلاسلاميَّة، قال محييُّ العيبُ القطب باسم البنة دعم طالب المدرسة الرسمية في صيدا والجنوب" في بيان (امس) الثميس في ١٩٩٧/٩/٢٥ بييان صادر عن "الأحزاب والقوى لوطنية والاسلامية يتمدث عن المشاكل التي يولجمها المواطنون في تأمين مقعد البنائمم الممنحين بالتشرد ويقضه العام الدراسيء وحمل البيان على رئيس مجلس الوزراء والنائبة بهية

المريبري وطبرق معتاجة موضوع

توضيماً لحقائق الامور وبعيماً عن العماتُراتُ نسجل الآتي: أولاً – أن اهتمام للثلابة به للدريري باوضاع المدارس وتأمين مقعد لكل تأميذ عمل دائم طيلة العام وقت بتباكى أولئك على ذلك ويتلمون في أمور بعيدة عن هم المواطن ولا هم لهم

١٩٩٦ و١٩٩٧ والنظبة بهية الدريري في اجتماعات ولقاعات متواصلة مع مطلي وزير التربية وجميع لجمزة وزارة التربية ومنيرية المنارس من اجل التعضير للعام الدراسي ١٩٩٧ ١٩٩٨. ثقثاً – أن النائبة بهية الحريري ومنذ عامين قامت بفتح مدرسة خاصة مجانبة ستشم للعام الدراسي ۱۹۹۷–۱۹۹۸ حوالی ۸۰۰ طالب رأيماً – أن بناءً طابق في لحدى

ثانياً – منذ نملية العام النراسي

المنارس هو حل مرحلی تسعی له وزارة التربية وتتابعه ألنائبة بمية الدريري وهو حل معمم على اكثر من منطقة من المناطق اللبنائية في حين يجري التحضير ووضع الخرافط لبناء مدرسة في محلة الوسطقي في صينا

VOCATIONAL

IN LEBANON,

SINCE 1920.

ACTIVE IN 90

COUNTRIES

WORLDWIDE

ESTABLISHMENT

ولذرى في محلة سيروب".

YWCA

DECORATION

ايام بحثية **ESTRETIC** LANGUAGES

التابعة أجامعة الدول العربية.

شارك في الندوة باعثون لبناتيون ومكافحتها والاعشاب الضارة، امراض

جمعية التنمية المهنية ستقدور وندا

مركز بيروت للتعليم المهني (١٧٨٥٢٢)، السفادية

زوجة الفليد هولا عبده ابي راشد

ريمون نجيب شفتورة

كفالي المرحوم

جدة موفيا ونيكول هاني قنظ شقيقها للمرحوم أبرهيم دعبول شقيق زوجها سمل قلتعقى وقنتها قمرحومة نميل زنتوت تقبل التعازي يومي للبمعة والسبت ٢٦ و٢٧ ايلول في منزل شقيق زوجماً سمل قلامقي في الطريف شارع رشيد نظاة بناية للباعة قرب سويرماركت سبيزا للنساء قبل الظهر والرجال من الساعة الرابعة بعد الظهر.

أنتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه جوزف ندره طرزي عبيد عقاة طرزي

اشقاؤه أدوار ندره طرزي وعاقلته وجورج ندره طرزي وعاقلته وعاقلة المرحوم ميشال

فول مواقعيه

ينعونه بعزيد من قصي

زهجته كريستيان مرسال ديمورني وأده ادوار بطرس وعائلته شايناته مرسال بطرس واولادها (في

شعون بمزيند من الاسي الزوج والوالد الشايق والذال، تَنْبُلُ الْتَعَارُي يومي البَمعة والسبت ٢٦ و١٧ ايلول في منزله في الرملة البيضا بناية SOCAM الطابق الثامن قرب مستشفى

بتلها قدريه زوجة للنكتور نقولا يولكيم وميريث زوجة أمعي غوزي تقبل التعازي يومي السبت والاحد ٢٧ واً اللول في طَرْلُ صمرها الدكتور نقولا يُولكيم في ويت مرى بناية بقوراءا. الرجه اعتبار منه انتشرة اشعارا خاما.

لولاده الدكتور أكرم وجلتار وجملتة ممراه جبيل عبلي وللبير الابيض شقيقاه قمرحومان عبد قرحمن وفتحيء لحياة عمود الطابق السادس.

(سلمان محمد سعد) وأوسمة لبنائية وعربية لذرى

في جبلة البلشورة.

شركة مباح العالبية للغينيو تاعى بعزيد من الاسي فقيد الفن والسينما الخنان الكبير

زوجة الحاج عبد الخلاق عز العين والدة محمود ومحمد والزميل لحمد وعلي تقبل التعازي يومي الجمعة والسبت ٢٦

و٢٧ ايلول في منزل الفقيدة في كفرا – البنوب ويومي الاثنين والثاثلة ٢٩ و٢٠ منه في منزل ولدها قزميل لدمد في بثر العبد خَلْفُ اقْرَانَ رِحَالُ بِنَايِةً عَوْنَ الطَّلِيقُ الثَّالِي. وتقام نكرى الكسبوع الاحد ١٨ منه فتتلى آي من الذكر الحكيم على روحها الساعة الثقية بعد الظهر في الثاني الحسيني في كافرا. الرجاء اعتبار هذه التشرة اشطرا خاصا.

شقيقتاه ناديا زوجة عزرا هراري وغلاميس زوجة عادل فرح وعلالتما وعموم عاقلات كرباج وعريس وطماع وهراري وفرح وجارودي وتيملي وطبارة وجبر ولاسباؤهم ينعون بعزيد من الاسى فقيدهم

موريس أبرهيم كرباج تقبل التعازي يوس الجمعة والسبت ٢٦ و٢٧ أيلول في منزل الفقيد في منطقة أُمِقَدِسي شَارُعَ عبد أَلَعَالَ بِنَايِةَ أُرِتُوا قَرِب وزارة الأقصاد أأرجه اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا

لتقل في رحمته ثمالي الثلثاء ٢٣ فيلول

ألحاج محمد محمود درويش زوجته لوغيت برجاوي اولاده محمود وجميل ورضوان ومريم وفدى وندى اشقاؤه حسين وعلي ومنتهى وزينب وفلطمة وزمرة والمرحومة خوزية اعماره لادكتور محمد فرحات وس

حيدر وكمآل عياد ومسن كنج والمرحومان برميم درويش وحسن درويش تقبل لأتعازي للرجال وقنسه قبل قطهر يعده في منزله في منطقة بكر حسن (قُنكتور مُحمد فرداتُ) قرب سوير ماركت سأن ميشال بناية كاز إلانكا بطن لاحقا موعد الدفن حيث يواري في بكار عاصمة السنفال. ألأسفون آل درويش وبرجاوي وفرحات وحيدر وعباد وكتع.

التقلت للى رحمته تعلى فقينتنا الغلية نبيلة خليل دعبول ارملة المرحوم رفيق اللادقي بناتما سنه ولينا زوجة مآني قادنا والعرجومة هنا

في مسقط رأسه قرئايل (خلية بشير بناته لودري زوجة عزمي عربش وعلالتها الإعور الاجتماعية). وارلين زوجة فريد مواقعيه وعلالتها ولليسون تَقَبِلُ التعلَّزيُّ في منزل الفقيد يومي الصبت والعد ٢٧ و١٨ منم الأسفون آل الاعور والسينؤهم وعموم لمِللي قرنايل.

لدره طرزي وعائلة المرحوم الطوان ذدره شقيقاته اغلني ارماة المرحوم سليم غلايه واولاتما وعلالة المرحومة ايغون أرملة العرحوم بين نظه وعاثلة المرحومة افلين لرملة المرحوم

وعموم علالات طرزي وعبد للنمر وعريش بمواقعيه وغاقية ولخله وبجائه وخوري

تَقْبَلُ قَلْمَارُي يومي الجمعة والسبت ٢٦ و٢٧ فِلول في منزل الفقيد في رأس بيروت شارع قصوراتي بناية طرزي قرب مستشفى قطبعة الاسركية الطابق الاول. الرجاء اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا

فتكل فى رحبته تعلى فاسوف عليه أنطوأن أدوار بطرس (لينو)

وعموم علالات بطرس ونيعورني ويولكيم

للشرق الاوسط

التقلت في رهمته تعظي في كلنا البأسوف عليما ايفون هنين

ارملة المرحوم الدكتور ميشال عبد النور ولداما سمير وجوزف

انتقل الى رحمة الله تعالى صيفي يوسف صنعقلي (ابو اعرم)

في معلة الكولا شارع البستالي بناية عين

افنان العربي الكبير المذرج محمد سأمأن

الذي وافته المنية فجر الاربعة ٢٤ ايلول لى جتمله عصر اليوم ذاته تم ووري صهراه المهندس لدمد محمد جمال

الأسفون آل سعد وجمال وعطافي وسالم

محود سلمان

______ موسسها البرحوم مدمد علي المباح متقدمة من أهلك ومجيد في أبقان وألعالم العربي بأحر التمكري، سلالة الله أن يتفعده برحمته الواسعة.

التقلت الى رحمته تعلى الحلجة أولو فقيه

مركز ابداث سرطانية

اسعد دياب على أن تقوم كلية قعلوم جوانب اساسية اهمها: الابداث البيولوجية، البحاث السريرية، البحاث الأحصائية والوبائية وسبل الوقاية كما يجب التَّطَرِقُ الْى الْتَلْحِيَّةُ الْكِتَمَاعِيةُ يقوم حالياً عجيد كلية العلوم الطبية قدكتور روبير شامين وعميدة كلية

الصحة العلبة الدكتورة برناديت لي صلاح بوضع هيكلية لمنا أأمركز وتأمين تجميزة قكأمل أتطوير سبل الوقاية والتقص والتشخيص المبكر الامراض السرطانية

> باحث لبناني في كندا



ولد هلال سليمان ملوش في بيروت ١٩٦١- تعلم في كلية البشارة ثم في

جامعة القنيس يوسف: هندسة

(١٩٩١–١٩٩٧). يمارس عُمَلَهُ في مستشفى سان لوك ومو استعمال التصوير بالرنين المُغناطيسُ وقيادةً كي التورم بالطاقة فوق الصوتية

لبنانية سورية

السورية الأبنائية" عقدت ندوة "أفأت الاشجار المثمرة ومكافحتها"، التي نظمها المجلس الأعلى للعلوم في سورياً والمجلس الوطني للبحوث العلمية في لبنان مع المنظمة العربية للتنمية الزراعية

سارك عن المحود والمحات وسوريـون من مختـلـف الجـلمعـات والمؤسسات البحثية، وتحديداً من لبنان، كليتنا الزراعة والعلوم في الجامعة اللبنانية، مصلحة الإيداث العلمية الزراعية، كلية الزراعة والعلوم الفذائية في الجامعة الامبركية، ومن سوريا، جلَّمَات تشرين وحلب ودمشق، ومراكز البحوث الزراعية التابعة لوزارة الزراعة والاصلاح الزّراعي، ونامز عندٌ الباحثين المشاركين التملين، فيما كان عند البحوث المقنمة ولحنآ واربعين بعثأ توزعت على سبع جلسات كالت ممأورها كما يلىء حشرات واكاروسات في الممضياتُ، المكافحة الديوية والكيميائية والمتكاملة في الحمضيات، حشرات الزيتون والصنوبر المثمر

الاشجار المثمرة، واخيراً محور الوراثة والمقاومة واعداء الأفات الحيوية على ولذتتمت الندوة بطاولة مستعيرة تدأول فيها البلدثون التوميات الواجب اعتمادها على المعينين العلمي والادارىء بغية تذليل العقبات والسير قُدماً في طَرِيق التعاون العلمي البحثي الزراعي بين البلدين،

بدأت لجنة التدريب والتعليم في جمعية التنمية المعنية، مع بعض المعاهد في العاصمة تقديم منح تعليمية الي كل المستويات والاختصاصات المهنية للعام الدراسي ١٩٩٨–١٩٩٨. وثقبل الطلبات في مراكز الجمعية، الاشرفية (١/٣٢٧٦٥٠)، البسطة

(.T/F39F07) والمت اللجنة دورة تعليمية في المحاسبة والعلوم المصرفية والمالية لمستوى الامتياز أأفني استمرت تسعة اشهر، واشرف عليما كادر تعليمي من سنةً اخْتصَاصِين مع مركز بيروت للتعليم المهني. وتبدأ اللّجنة دورة جديدة لتسعة اشمر ابتداء من ١٥ تشرين الاول.

أولاده ميشال وعائلته ونجيب وعاثلته وفيلبب وعقيلته وبيار وماطين وشنتال اشقاؤه الطوان ولولاده وعلالاتهم والباس واولاته وعاثلاتهم وسمير وأولاده وعلالاتهم شقيقتاه انطوانيت زوجة حليم للصليبي وعلالتها ونايلة زوجة الياس مكرزل واولادما وقسباؤهم ينعون فقيعهم الغالي المأسوف على شبابه

يحتفل بالمانة لرادة نفسه الساعة الخامسة بعد ظهر اليوم الجمعة ٦٦ أيلول في معيده بعد طهر سوم موضه ۱۰ ليون حي كنيسة القديمة تقلا في سد البوشرية ويوفرى في مدخن المثلثة في الدكولة. تقبل التعثري يومي السبت والاحد ٢٧ و واراً منه في منزل الفقيد في عين سعاده قرب مراسة المحكمة. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاً

وافق رئيس الجامعة اللبنائية الدكتور الطبية مع كلية المحة العامة بانشه مركز الابطث السرطانية وستكون مركزة على

في مراطه الاولية التي يمكن معالجتما.



هِ قُلْ سليمان مِلُوشِ في مكاتب "النهار".

والبيولوجيا". (بيو مديكال الجنيرينغ).

الكمرية. (١٩٧٩-١٩٨٤). ثم ماجر الى كندا. ودخل الجامعة من جديد وتخرج من جامعة مونتريال – "ليكدل يوليتكنيك" بديبلوم ثم ماجستير ثم دكتوراه بالمنسة البيوميدكال

تقبل التعارّي في الثانث قيوم الجمعة ٢٦ ايلول الرجال في خلية المكاوي في شارع حمد بين الرفِعة والسابعة مساه وللنساه في منزله

فتقل كي رحمته تمكن فقيطا كفالي

الحلاز وساء الرز الوطني من رتبة فارس

والاستلا أمجد عبد الطيم العطافي. تقبل التعاري يومي الجمعة والسبت ٢٦ و٢٧ منه من الساعة الثلاثة بعد الظهر الى الثامنة مساء في منزل صهره المهندس أحمد محمد جمال في بقر حسن شارع السفارات بناية القلعة خلف وزارة المفترين. وحريري وعبوم أمالي كفردولين.

زوجة الغقيد سيدة عريس



في بيروت الآن وليضعة أيام اللبناني ملال سليمان ملوش الذي يعمل في مستشفي سان لوك في مركز أبحك لمعاقبة السرطان في موتتريال – كندا لمعاقبة السرطان في موتتريال – كندا المعاقبة المسرطان على الموت حالياً على التقنية الجديدة حيث يتم كي الانسجة المتورمة بواسطة الطاقة فوق ~ امتورمه بومست الصوتية المركزة (فوكست) ومي الصوتية المركزة (فوكست) اله بتقنية التصوير بالرئين المفنطيسي. أنه يحمل دكتوراه في "المندسة في الطب

COLLEGE OF TECHNOLOGY REGISTER NOW



FORWARD WITH VISION BT. TS, and private specializations available in French and English. Jobs are insured upon graduation.

المعهد الفني المعهد الفني المعهد القلبين المعات القلبين الأقدسين البوشرية

Ashrafieh - Sassine street - Tel: (01) 323651 - 323849

التسجيل مستمر في المعهد لغلية ٥ تشرين الأول ١٩٩٧ من

الساعة ٦ صباحا	حدی ۱۲ طهرا کو	، الحسمناصات النالية :
التكميلية المهنية:	البكالوريا القنية:	الامتياز الفني:
، مستكتب مختزل	، التربية المضانية	 التربية الحضائية والابتدائية
	، الموسيقى	ه المطوماتية الإدارية
	، العلوم التجارية	 الثبرة والعراجعة في المعاسبة
	 التجميل الدلخلي 	ه التجميل الدلخلي
	. أمانة السرّ	 الترجمة وامانة السر الابارية.

لمزيد من المعلومات: الاتصال على الرقم ٢٤٣٤٦/١٠

يعلن بنك بيبلوس ش.مل عملا بأحكام التعميم الرقم/١٤٩٦/ تاريخ ٢٨/١/١٩٩٧ عن بيع ١٢٠٠ سهم من العقار رقم ٨٩٣ من منطقة الاشرفية العقارية وذلك عن طريق المزايدة العمومية بالظرف المختوم.

وقد تحدد موعد فض العروض يوم الخميس الواقع في

٣٠/١٠/١٠ الساعة العاشرة صباحاً في دائرة الشؤون القانونية في الدورة سنتر آيا الطابق الثامن.

على الراغب في الشراء الاستحصال قبل موعد المزايدة على دفتر الشروط الخاص من المصرف في مركزه الرئيسي المحدد عنوانه اعلاه والتقيد بكافة مندرجاته واحكامه.

بنك بيبلوس ش.م.ل

ذکری اربعین في مرور اربعين يوما على استشهاد

العاشرة صباح الأحد ١٨ ايلول في كنيسة

سليمة يوسف شامية

لرملة المرحوم رشيد يوسف

يقام قدفس وجناز لراحة نفسها الساعة

الخامسة بعد ظهر غد السبت ٢٧ ايلول في

كنيسة القنيس انطونهوس للروم

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

في مرور لربعين يوما على وفاة المرحوم

يقام قداس وجئاز لراحة نفسه الساعة

علالة الفقيد تدعو الاهل والامحقاء الى

في مرور أربعين يوماً على وفاة المرحوم

ُمناً مَخَلِيل قَرنيي

يقام قداس وجناز لّراحةً نَفْسه الساعة التفسعة والنصف عباح الاحد ٢٨ ايلول في

كنيسة مار يعقوب السروجي للسريان

الارتونكس في الفردوس البوشرية السبنية

والاصدقاه الى مشاركتهم في الصلاة راجين اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

في مرور لربعين يوماً على وفاة المرحومة

تريز اسعد شعنين

زوجة وهيب نجيب القسيس

العاشرة عباح الاحد ٢٨ ايلول في كنيسة

القديس جاورجيوس للروم الاردونكس في

علالة الفقيدة تدعو الامل والاصدقاء الى

مشاركتما في الصلاة رلجية اعتبار مذه النشرة اشعاراً خاصلًا

فيني مدير الصيانة للشرق الأوسط.

يقام قنفس وجثلز لرئحة نفسما الساعة

علالة الغقيد وأنسباؤها يدعون الأمل

مشاركتما في الصلاة، رنبية اعتبار هذه

اتطوان خليل شمعون

العاشرة عباح الاحد 14 أيلول في كنيسة

الارتونكس في فرن الشباك.

مار انطوليوس في السوديكو.

التشرة اشعارا خاصاء

السيدة في العيشية.

العاشرة صباح الأحد ٢٨ فيلول في كنيسة مار يوهنا المعمدان في الإشرفية. جان اسعد نصر الرجاء اعتبار هذه ألنشرة اشعارا خاصاء وريما اسعد نصر يقام قناس وجناز لراعة نفس اذكري سنة

قرجاء أعتبار مذه النشرة اشعارا خاصا رالف غابي جبرايأ يقام قناس وجناز لراحة نفسه الساعة تصادف السبت ٢٧ ايلول نكرى مرور للذامسة والنصف بعد ظهر الاهد ٢٨ ايلول اربعين يوما على وفاة المأسوف على شبابه في كنيسةً مار جرجس الرعالية في غلبون. عائلة الفقيد تدعو الامل والاصدقاء الى راهي هسني شهس هٔ النکتور حسنی حسن شمس مشاركتها في الصلاة. فتتلى آي من الذكر الحكيم على روحه

في منزل والده في منطقة جل البحر بناية في مرور سنة على وفاة المأصوف عليه الياسمينة نزلة كركول حبيش الطابق الرابع لَّمُ بَانِ مِلْحَمُ قَرِداُهِي يقام قدلس وجئاز لرلحة نفسه الساعة التفسية بعد ظمر اليوم الجمعة ٢٦ ليلول في للتسه والرجال طوال النمار. الأسفون آل شمس وزنتوت. في مرور اربعين يوما على وفاة للمأسوف

كنيسة مار يومنا مرقس في جبيل. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. في مرور سنة على وفاة المرحوم . يُغَامِ قَعَاسَ وَجَعَرُ لَرَاهَةَ لَكُمَهُ لَسَاعَةً العاشرة صباح الأهد ٢٨ أيلول في كنيسة

مار الياس في ساحة النباس.

دکری ثلاث سنوات في مرور ثلاث سنوات على رحيل . تقيم علالته قناساً لرامة نفسه في كنيسةً مار الطونيوس الروم الكالوليك في المكاوي الساعة التاسعة صباح الاحد ١٨

اد کری اربع شنوات

تصلاف اليوم الجمعة ٢٦ أبلول نكرى مرور أربع سنوأت على وطاة المأسوف على

ينكروه في صلواتهم. شكر على تعزية

آل طه وانسهاؤهم يتوجمون بالشكر الى كل من شاركهم في التشييع والعزا والمؤلساة في مأتم والدة المحلمي حبيب طه الحاجة فاطمة طه

ويخمون بالشكر عموم عائلات ملطقة

بعلبك المرمل وعشائرها وجميع ممثلي

الفاعليات والنقابات والاحزاب والمؤسسات والجمعيات وبالاخص جمعية للمبرات الخيربة



دعى السيد حسان حسين مدير المنطقة تشرمة جنرال موتورز إلى عشاء يلا فندق المصرلند، وزعت خلاله جوالز تقديرية لوكلاء GM المتمدين في لبنان: عبد النور إخوان، IMPEX ، موتورتريد وشركة رسامني يونس للسيارات، وذلك تقنيراً للجهود التي بدلوها لتصويق سيارات شيفروليه وإحراز مرتبة متقدمة في البيعات لمام 1997 مقارنة مع السيارات الأخرى الستوردة والنافسة. وقد حضر العشاء الى جانب السفير الأميركي في بيروت ريتشارد جونز، السادة توم هيتشمان نائب رئيس جنرال موتورز للتوزيع ما وراء البحار (منطقة الشرق الأوسطُ وشمالَ أفريقيا)؛ السيد موريس ماليك (المدير الإقليمي) والسيد مايك

LEBANESE AMERICAN UNIVERSITY Beirut

Continuing Education Program Fall 1997 - 1998 The Office of Continuing Education Program (Extension Programs) at the

Lebanese American University announces the

Development of

Secretarial Skills

Office Management

Business Computer

Principles

Marketing skills

Elementary Business

Drawing /Painting

Home Decoration

Jewelry Craftsmanship

Accounting

Arts

Pottery

Computer

following courses starting October 25, 1997. Languages Special Arabic

(Classical and Spoken) • English Behavioral Skills Special English Secretarial Computer Beginners Literacy

 Level II · Level III French / Spanish

• Level I

Sports Swimming

Tennis

Entrance Exams English Entrance Exam

Freshman Entrance Exam Sophomore Entrance Exam *

Pre-school Training

Photography Registration starts on October 1 - October 21, 1997. For information contact the Office of Continuing Education Program (Extension Programs) Monday

through Friday. Beirut 01-786464/5/6/7 Ext. 1390





ليس بالنيكوتين والهرويين يكون الأسوأ وأنما هما سلوك نحو السرطان والأيدز

يسبب النيكوتين السرطانء وانما النيكوتين والهيرويين يدفعان الناس الى سلوكيات تؤدي الى المرض".

The Vine Harvest Buffets

Al Bustan****

(01) 425258 - (03) 752000/1/2/3/4/5 - (04) 570400

الدول مرلجعة التشريعات الموضوعة لتسميل ترويج بنائل السكاثر. و"أن المواد البديلة ألتي تحتوي على نعيد الوضع الى طبيعته، وأن تصبح وذكر الطبيب كارل اولوف يس القاتل، وانما هو السبب الذي يكون المصول على المنتجات المحتوية مثل دور الميرويين في نشر الايدز. فالميرويين لا يسبب آلايدز، كما لا

Hotel****

CA TAVERNE

Weekend Offer

(5-9 PM)

Ask for your Free Drink

For your reservation:

(01) 313030 / (03) 679600

Spécialités italiennes.

. ----

Paper Moon

Ristorante italiano-Pizzeria

Inaugure le samedi 27/09/97 son nouveau local

avec terrasse, à Maameltein hotel Aquarium

Prix 34 000 LL inclus apéritif, digestif,

Réservation: 09-936861 - 03-394671

27 septembre au 4 octobre

au Roof du Bristol

Cuisine traditionnelle et spécialités régionales

Tour de France

Gastronomique

animé par Joe Diverio

et Pierre tous les soirs

les 27, 2 et 3

Menu à base de pâtes fraîches et

couvert et service, exclus boissons

avec l'animation du pianiste chanteur ARA

وأهاف النبراء أن النيكوتين ليس مسؤولا عن لضرار التدخين، أنما للقطران والمواد الاخرى في السيكارة،

وقال الطبيب جاك مينيغفيلد من جلمعة جون مويكنز الاميركية أن هذا التغيير الذي يحدث داخل الدماغ هو

احرقت نفسما في قاعة المحكمة

ميلو (فرنسا) – و ص ف – صرح مُصَدِّرُ قَصْلَيْ لن سَيدة في حوالُّى التمسين من العمر حاولت أحراق تفسما الته جلسة مدنية امحكمة النقض في ميلو جنوب فرنسا. سكبت روز ماري غارلينك على ماليسها كحولا نقيا كان في زجاجة غاتها في حقيتها واشعلت في نفسها النار الناء حضورها جلسة ليب منزلها بالمزاد العلني. واسرع محامون حاضرون لثقاذ ألَّسيدة التي سرت النَّارُ في ملايسه النايئون سريعاً ومرع رجال الاطفاء وتقلوا المرأة التي لصيت بحروق الى

بيئيون وسكان في أسطنبول يعارضون



تركيا الى جسر ثالث رابط

الاكبر في البوسفور ومن المقرر ان تقام فيها الدعلام الذاصة يالجسر الجديد: "لم يبق في المدينة سوى

ألتى يجب اتخاذها لوقاية للجمهور-

والبحث مل هذا الوحش المتناهي الصغر المتهم بقتل مليار سمكة في

نورث كارولينا وجدها يمكن ان

وبدأ احدث هجوم لمذا السقاح

الميكروسكوبي في العام الماضي بظمور قروح على اسماك تم صيدها

من منطقة خليج تشيسابيك قرب

قال تقرير اصدره بلحثون هذا

بالارماق والصداع وتعيج البماز

وحكة بالجلد وضعف الذلكرة".

واجرى فريق ألبدث الكشف على

عيادين وموظفين في وكالة حماية البيئة اعيبوا بالاعراض عينما

فوجدوا أن ضعف الذاكرة أكبر عامل

وذكر صيادون اتمم "ينسون لحضار

معنات آل سفن العيد ثم يجدون

اتفسهم في عرض البَّدر بدُونَ ادوات"- وهذه حوادث غير مألوفة

يولجمها أناس يتمتعون بمثل هذه

واتبت القمص عدم اصابتهم بأي

شيء غير عادي. فأجمزتهم المناعية

طبيعية واصابتهم بالتماب أو طفح

جلدي ربما تكون أمراً علىياً نتيجة

وافاد صيادون ان الاسماك المصابة

بهذا الكائن تقوم بتصرفات غريبة

ويعتقد باهتون أن شيئاً ما حصل

ويبحثون في احتمال ان يكون من

اسباب هذا التحول مظفات مزارع

لتربية الديوانات والدواجن تصب

جعل الكائنات المقبقة خطرة.

مثل السبلحة في دواكر.

نفاياتها في البحر،

التنفسى والاسمال وفقدان الوزن

واشنطن. ثم بدأ الصيادون يشكون

الشّهر فّيّ جامعتي ماريلاند وجون موبكنز "أن الشكاوي شملت الشعور

يميب الانسان بأمراض،

اعراضاً مختلفة.

مشترك:

لدغ حشرات

لبسر الاول الذي يصل اوروبا بآسيا ويمر فوق مضبق البوسفور كان فخرا التراك. والثاني كان عمليا وهو للتخفيف من ضَغط المواصلات،

بعض الفاعليات البيئية وسكان جسر ثلث يمل تركيا الأسيوية لما معارضو المشروع فيقولون اله

كائن كما في فيلم رعب على الساحل الشرقي للولايات المتحدة

بثل مشهد بن افلام الرعب كائن يفرز سما يشل به شماياه ثم ينضح اتزيماً يذيب لعمها. وحتى الآن ضحاياه من السمك فقط والعلماء يتدافعون لمعرفة مل هذا ألكائن الوحيد الذلية واسمه العلمي بفيستريا بيسكيسيدا" له التأثير المدمر على الانسان. لا يعتقد أحد حتى الآن أن هذا

الكائن يستطيع أذابة لدم الانسان. لكن أناساً تعرضوا له يشكون من اعراض مديرة تراوح بين طفح جلدي وضعف الناكرة وكأن قلق الاطباء والسياسيين على السواء. ويعقد مسؤولون من ست ولايلت شرقية في الولايات المتحدة مي فيرجينيا وماريلاند وديلاوير ووست فيرجينيا وبنسلفانيا ونورث كارولينا

سارق احذية المصلين يراود الشرطي

وهيئات لتدادية مثل وكالة حماية

الْبِيتُة ومراكز الوقاية من الامراض،

اجتماعات للتشاور وتقرير الاجراءات

القامرة – و ص ف – قبضت الشرطة المصرية على لص اعتلد الاستيلاء على الاحذية التى يخلعها المصلون أمام باب المسجد لمداولته رشوة شرطي "بحدًا بن من الجلد الطبيعي" وقالت صديفة "الاخبار" اليومية المصرية التي نقلت النبأ لمس الخميس ان اللص الذي ضبط متلبساً بالسرقة عرض على الشّرطي الذي قبض عليه مبلغ عشرين جنيها (٦ دولارات) للافراج عنه الا أنه رفض. واعتقد اللص ان للشرطي لم يعجبه المبلغ الصغير فوعده باحضار "حذائين من الجلد الطبيعي" هدية له، وكان من الشرطي ان قاده الى النياية التي امرت

كابوس اوسلو

كان ينقص التسوية السلمية صدور اعلان صريح عن وفاتها. فجاءً سارتن إنديك امس ليـقـول ان التـسـوية ماتت وان "حلم اوساو تحول

لا يكفي القول ان نوافذ السلام في طريقها لأن تفلق، وان اهلام تدولت كابوسا، ربما لأن أميركا التي رعت التسوية في البنطقة

ر ان يبلغنا الديك أن تسوية مسار اوسلو رجعت الى نقطة إن التسوية الاكثر رسوخا والاطول عبرا تتجه الآن لتعود الى تعته الصفر هي يضا في تسويه حجب تجييد وليس على الذين يجدون في هذا الكلام نوعا من المبالفة الا قراءة تصريحات سغير مصر في اسرائيل محمد بسيوني الذي هدد بترك سفارته والعودة الى القاهرة اذا استمرت حملات البضايقة والاستفرازات التي

يتعرض لها من المسؤولين الأسرائيليين، اضافة الى مكالمات هاتفياً على مدار الساعة ترد على منزله وتمدده بالقتل مع عائلته. واذا كان الضيق مو عنوان اقامة بسيوني في تل ابيب قان الاكتتاب مو وسمال القامة سفير السرائيل زفي مازيل في مصر كما كانت الحال بالنسبة الى سلفه اليلمو بن اليسار... ولا ندري في النماية اي سلام سيبقى في وعبا ان بنيابين ا المنّاخ بلّ يندفع في تدمير معلن وصريح يُستَهَدف كلّ معالَم التسوية. واذا كان الوسيط الاميركي، وهو الشريك الكامل يكتفي بيباتات وصف الدال ولصدار نشرات النمي فعاذا يترك لنا غير تقبل التعازي؟!! راجح الفوري

ر د اليه الحقيبة ومبلغاً كبيراً

بوينس فيرس — و عن ف — افاد مصدر في الشرطة ان سلاق سيارة اجرة من منطقة لايلتا اعلى بعد ٢٠ كيلومترا الى الجنوب من بوينس فيرس اعاد حقيبة تدوي بلغ ٣٠ الذا دولارا نسيما صاحبها على المقعد الذلفي للسيارة. وأوضع السائق روبرتو دياسينسي (٣٣ علما) وهو مُتزوج وَلُبو ولدين لله تأثر كثيرا بالدبيث الذي دار بينه وبين الراكب الذي باع التو بيته ليتنقل العيش في مسقطه مع

وبعيد انزال الراكب في معطة الطفلات تنبه سأتق سيارة الاجرة أن الرجل نسي مقيبة في المقمد الخلقي. وتبين له اتما تحوي مبلغا كبيراً من المال فسارع الى محطة لدافلات حيث وجد الراكب في حالة يأس لفقداته الحقيبة. بلكتفى الراكب السعيد للمظ بمعانقة سائق سيارة الاجرة بقوق وأوضح ديأسيف لذي يكسب ما يعادل عشرين دولارا بعد عشر ساعات من العمل يوميا، أنه فضلُّ عدم رواية ما حصل لزوجته وان تعلم بالطبئة عير شاشة التلفزيون.



٢- لغاتسيا: عربي، فرنسي وانكليزي. " ٣- برامجها: لبنانية / فرنسية. أنقليات من وألى كافة المناطق وبأسعار مدروسة.
 التسجيل يوميا حتى الساعة الثانية بعد الظهر.
 أقساطها مدروسة. (YETETA - YETEO: : AND)

Paper Moon

Ristorante italiano-Pizzeria Propose

*la vente des pâtes fraîches et leurs sauces *Take Away

des spécialités italiennes (cuisine maison) des pizze cuites au feu de bois

Passez votre commande par téléphone : 09-936861 - 03-394671 Maameltein-Hotel Aquarium

جرى اس سحب الاعطر العادي السايع والثلاثين لليقميب الوطئي، ومنا ارقلم الاوراق الرابحة: تربح منة الله أن العلاقات المنتمية بأحد الارقام ٢٣١ - ١٥٥ - ١٨٨ - ٢١٦ تربح 6 آلاف (بال. الاوراق المنتمية بالعدد • (مغر) تربح • (آلاف (بال. الاوراق المنتمية بالرقم 21 تربح • ؟ الف (بال. الاوراق المنتمية بأحد الرقمين 494 – ٢٢٣ تربح ٤٠ الله، الدوراق المتعبية بأحد الترقام ١٦٢٥ – ١٤٤١ – ١٤٤٧ – ١٣٦٤ -

تربح مئة الف (باب الاوراق المنتمية بأحد الرقمين ٢٤٦٤ – ٩٠٤١ تربح ٢٠٠٠ الف (باب الاوراق المنتمية بالرقم ٢٤٦٤ تربح ٢٠٠٠ الف (باب الاوراق المنتمية بالرقم ٨٢٠٥ تربع مليون ليل، الاوراق الفتدمية بأحد الارقام 1796 – 243،0 – 27744 – 171،7 – 1-201 – 2-297 – 20130

تربح مليوني ل.ل. الأوراق فأت الرقم (1821 تربح ٤ ماكين ل.ل. الورقة فأت الرقم (3A62 تربع ٦ ملايين ليل، الورقة نات الرقم ٢٩٦٢٦ تربح 16 طيون ليل. الورقة فات الرقم ١٩١٤٩

ربحت الوالارَّة الكبرى ومقدارها ٢٠٠ مليون ليرة لبنائية الورقة فات الرقم ٤٣٠٤٠ من الفلة ٣٣ وربعت الورقة نقاما من الفلة "ب" ٢٠ مليون ليرة لبنائية

جرى مساه لمس سحب اللوتو اللبنائي الرقم 74 ومنا التنافج: -- الرقام الرابحاء 76 - 78 - 15 - 17 -- 10 قحبكات الرابعة ؟، قيمة قولاًزة لكل شبكة ١٦٠ ١٣٩٢/٢ لبل.. - الرابة الثالثة (خوسة اراقم اساسية ورقم اضافي)، (٢٦) لا شيء. - قرابة الثالثة (خوسة اراقم مطابقة)، قيمة البلازة الإجمالية ٧٨٧-٢٠٠٤ لبل، عدد الشبكات الرابحة ٧، قيمة الجائزة لكل شبكة ٢٢٩١٥٤١ أباب الشبكات الرابعة ١٢٤، قيمة الجلازة لكل شبكة ١٢٢٨٥ ل.ل. الشبكات الرابحة ١٩٩٨، قيمة البكارة لكل شبكة ٥٧٦٥ (بال-

— المرتبة الأولى، (سقة ارقام مطابقة)، قيمة الجائزة الجمائية: ١٤٤٧٨٤٠٣٢ [بل. عدد - البرتبة الرابعة: (اربعة ارقام مطابقة)، قيمة الجائزة الاجمالية ١٥٣٦٠٥٢٥ (بال: عدد - المرتبة القبصة (125 وقال مطابقة). قبية الجائزة الاجمالة ١١٥٢٠٢٩٣ (لله عدد

للشروع في أعمال بنه الجسر الجديد،

ويأمل المعارضون ان يقنعوا للحكومة

بالعدول عن قرارها، ويقترحون بناء

نُفق بدلا من جسر لتفادي ازمة السير الفققة والعفاظ في الوقت

نفسه على طبيعة المدينة وطابعها

دولار اي ما يقارب المبلغ الذي

سيستفرق سنة واحدة من العمل،

في حين يعتاج النفق الى أربع سنين

ويقول رئيس بلدية اسطنبول وهو من ابرز المعارضين للمشروع: "لهذا

السبب يرفض السياسيون اقامة نفق بدلا من البسر. ولا يأخذون

سيصرف لاقامة الجسر، لكن الفرق بين الاثنين أن الجسر

بحاجات المدينة".

التاريخي. وتبلغ كلفة اقامة النفق ٢٠٠ مليون

ومن المقرر أن مقلم على بعد نجم

• ٦٥ مترا جنوب الجسر الاول.

الاطرة والتحرير، دار التعلولية المحقية، شاع معرف لبتن - عرب بد ١١/٢١١ - بيرت / لبنان - تقين ١٢٠ ١١/٤٠ - ١١/٤٢٥ - تلكني الا ١١/٤٤٥٠ . e mail: annahar@annahar.com.b

مكالب المناطق: « طراباس - شارع التل، من التل، « طراباس - شارع الجميزات، مجمع طراباس، تلفون/فلكس، - (٢٢١/٤٠ - ٣٠، ١٣٠٤)، - ٢/١٠١٠ من المرابان المرا ه مكار - تلفون ١٧٧ ، ١/١٩٠ - ٢/٦٢٨٦٩٦ ، ه صيبا - شارع رياض الماج، هي المكرمان، تلفق/ملكس، ١٥/١٤١٩٩٠ - ٢/٢٢٩٩٤٠. • البطية - تلكون ١٦/١١/١٦ - ما - تلكون ١٦/١١/١٧ - ١٩/١ (١٦/١) م وين - المارية المارية المارية المارية المارية ا ه بعلت - دي القاعة، شارع عبد العليم الديار، تلفون/فلكس: ١٨/١١٧٤٤ - ١٥/١١١٨٦ - اللقاع الغرب، والسا- باصها- تلون، ١٥٥٠٠ /١٠ /١٠ م المكلَّب الدولية، و اللهرة - تلفون، ١٧٩ - ٢٤٠١- - ١٠٠٠ و يعدل - تنفون، ١٦٢ ١٦٢ - (- ١٦٠٠

رئيس التحرير: أنسي الداج

ىدىر التحرير التنفيذي : انعون معب ببثة وتراث محليات سياسية عربيات ودوليات

: جماد الزين ، شوقي ايي شقرا : بول شاوول : چوزف نصر

: راجح الفوري

؛ جورج ناميد

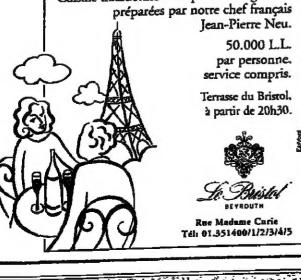
: صدر بعلمبري

مجلس التحرير

بيبلوماسيات وقضايا مطيبات تقلقة مؤسسها ١٩٣٢ : جبران تويني تصدر عن "النهار" شيتمل. الإدارة العامة:

غسان وجبران تويني http://www.annahar.com.ib/

Terrasse du Bristol, à partir de 20h30. Rue Madame Curie



coprint@annehar.com.lb

والتال المطاع العظام المراب المنبر المناول كولى الماسية الماسية الماسية MINISTER COM - MEGLET - 11/1911TF WITH - THAT COM - 11/1TF-المحالات، برس هذها - يَكُون المُعْرِضَة بِقَالَ مِنْهَا مِنْهَا مِنْهَا مِنْهَا مِنْهَا مِنْهَا مِنْهَا مُولُو المُونِ مَا 1/1/0/1- -- مِنْهُ 1/2/1/1- على 1/2/1/1/1 أَسِطْهُونَ مَنْهَا الْفِينَ الْمُونَّ الْمُونَّ الْمُنْ فَلَكُنِينَ 1/4/16/4 وَ مِنْهِلْهِنَ مُنْهَا مِنِياً - يَقَيْهِ مَنْهِا مِنْهِا مِنْهَا الْمُنْهَا (الْمُنْهَا

11/10/2 and give help to be a superior of the second course of the secon المرز - 1717 - 1717 المرز - 1717 منان - 1

 $\operatorname{prop}_{\mathcal{A}} (x) = \operatorname{Ad}_{\mathcal{A}}(x)$

المدير المسؤول